

**IZJAVA O USKLAĐENOSTI PRIJEDLOGA PROPISA S PRAVNOM STEČEVINOM
EUROPSKE UNIJE**



Hs**NP*022-03/18-01/23*50-18-06*Hs

1. Naziv prijedloga propisa

Zakon o platnom prometu (II. čitanje)

2. Stručni nositelj izrade prijedloga propisa

MINISTARSTVO FINANCIJA

3. Veza s Programom Vlade Republike Hrvatske za preuzimanje i provedbu pravne stečevine Europske unije

Predviđeno Programom Vlade Republike Hrvatske za preuzimanje i provedbu pravne stečevine Europske unije za 2018. godinu.

Rok: II. kvartal 2018.

4. Preuzimanje odnosno provedba pravne stečevine Europske unije

a) Odredbe primarnih izvora prava Europske unije

Ugovor o funkcioniranju Europske unije
članak/članci članak 56.-60., članak 114.

b) Sekundarni izvori prava Europske unije

Direktiva (EU) 2015/2366 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2015. o platnim uslugama na unutarnjem tržištu, o izmjeni direktiva 2002/65/EZ, 2009/110/EZ i 2013/36/EU te Uredbe (EU) br. 1093/2010 i o stavljanju izvan snage Direktive 2007/64/EZ (Tekst značajan za EGP) (SL L 337, 23.12.2015.)

32015L2366

- Članak 111. bit će preuzeto: Zakon o elektroničkom novcu (II. čitanje) (18.06.2018)
- Članci 8. i 9. bit će preuzeto: Odluka o regulatornom kapitalu institucije za platni promet (31.08.2018)
- Članak 10. bit će preuzeto: Odluka o zaštiti novčanih sredstava korisnika platnih usluga (31.08.2018)
- Članci 22. i 100. preuzeto: Zakon o Hrvatskoj narodnoj banci (NN 75/08)
- Članci 22. i 100. preuzeto: Zakon o Financijskom inspektoratu Republike Hrvatske (NN 85/08)
- Članak 25. preuzeto: Zakon o upravnim sporovima (NN 20/10)
- Članak 110. preuzeto: Zakon o zaštiti potrošača (NN 41/14)
- Članak 113. preuzeto: Zakon o kreditnim institucijama (NN 159/13)

- Članak 102. preuzeto: Zakon o alternativnom rješavanju potrošačkih sporova (NN 121/16)

c) Ostali izvori prava Europske unije

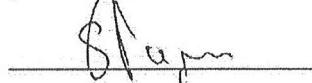
5. Prilog: tablice usporednih prikaza za propise kojima se preuzimaju odredbe sekundarnih izvora prava Europske unije u zakonodavstvo Republike Hrvatske

Da.

Potpis EU koordinatora stručnog nositelja izrade prijedloga propisa, datum i pečat

Stipe Župan

pomoćnik ministra i EU koordinator



(potpis)



Potpis EU koordinatora Ministarstva vanjskih i europskih poslova, datum i pečat

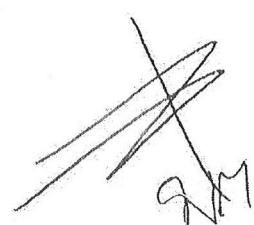
Andreja Metelko-Zgombić

državna tajnica i EU koordinatorica



(potpis)





USPOREDNI PRIKAZ PODUDARANJA ODREDBI PROPISA EUROPSKE UNIJE S PRIJEDLOGOM PROPISA

1. Naziv propisa Europske unije

Direktiva (EU) 2015/2366 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2015. o platnim uslugama na unutarnjem tržištu, o izmjeni direktiva 2002/65/EZ, 2009/110/EZ i 2013/36/EU te Uredbe (EU) br. 1093/2010 i o stavljanju izvan snage Direktive 2007/64/EZ (Tekst značajan za EGP)

2. Naziv prijedloga propisa

Zakon o platnom prometu (II. čitanje)

3. Usklađenost odredbi propisa Europske unije (sekundarni izvori prava) s odredbama prijedloga propisa

a)	b)	c)	d)
Odredbe propisa Europske unije	Odredbe prijedloga propisa	Je li sadržaj odredbe propisa Europske unije u potpunosti preuzet u	Obrazloženje (ako sadržaj odredbe propisa Europske unije nije preuzet ili je

		odredbu prijedlog a propisa?	djelomično preuzet u odredbu prijedloga propisa)
GLAVA I. PREDMET, PODRUČJE PRIMJENE I DEFINICIJE Članak 1. Predmet 1. Ovom se Direktivom utvrđuju pravila u skladu s kojima države članice razlikuju sljedeće kategorije pružatelja platnih usluga: (a) kreditne institucije kako su definirane člankom 4. stavkom 1. točkom 1.	GLAVA I. OPĆE ODREDBE <i>Predmet Zakona</i> Članak 1. <p>Ovim se Zakonom uređuje platni promet, i to platne usluge, pružatelji platnih usluga, obveze informiranja korisnika platnih usluga o uvjetima za pružanje usluga i pruženim platnim uslugama te druga prava i obveze u vezi s pružanjem i korištenjem platnih usluga, transakcijski računi, osnivanje, rad i nadzor nad institucijama za platni promet te osnivanje, rad i nadzor nad platnim sustavima.</p> <p style="text-align: center;"><i>Pružatelji platnih usluga</i></p> Članak 7. (1) Pružatelji platnih usluga u Republici Hrvatskoj mogu biti: 1. kreditna institucija, i to: a) kreditna institucija osnovana u Republici Hrvatskoj b) kreditna institucija osnovana u drugoj državi članici u smislu članka 4. stavka 1. točke 1. Uredbe (EU) br. 575/2013 uključujući njezinu podružnicu u smislu članka 4. stavka 1. točke 17. te Uredbe kad je ta podružnica osnovana u Republici Hrvatskoj c) kreditna institucija iz treće države preko svoje podružnice osnovane u Republici Hrvatskoj	U potpunost i preuzeto	

<p>Uredbe (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća (28), uključujući njihove podružnice u smislu članka 4. stavka 1. točke 17. te uredbe kada se te podružnice nalaze u Uniji, bez obzira na to nalaze li se mjesta uprave tih podružnica unutar Unije ili, u skladu s člankom 47. Direktive 2013/36/EU i nacionalnim pravom, izvan Unije;</p> <p>(b) institucije za elektronički novac u smislu članka 2. točke 1. Direktive 2009/110/EZ, uključujući, u skladu s člankom</p>	<p>2. institucija za elektronički novac, i to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) institucija za elektronički novac osnovana u Republici Hrvatskoj b) institucija za elektronički novac osnovana u drugoj državi članici, uključujući njezinu podružnicu kad je ta podružnica osnovana u Republici Hrvatskoj c) institucija za elektronički novac iz treće države preko svoje podružnice osnovane u Republici Hrvatskoj <p>3. mala institucija za elektronički novac osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>4. institucija za platni promet, i to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj b) institucija za platni promet osnovana u drugoj državi članici, uključujući njezinu podružnicu kad je ta podružnica osnovana u Republici Hrvatskoj <p>5. mala institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>6. registrirani pružatelj usluge informiranja o računu, i to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) registrirani pružatelj usluge informiranja o računu osnovan u Republici Hrvatskoj b) registrirani pružatelj usluge informiranja o računu osnovan u drugoj državi članici, uključujući njegovu podružnicu kad je ta podružnica osnovana u Republici Hrvatskoj <p>7. Hrvatska narodna banka kad ne djeluje u svojstvu monetarne vlasti ili druge javne vlasti</p> <p>8. Republika Hrvatska i jedinica lokalne ili područne (regionalne) samouprave kad ne djeluju u svojstvu javne vlasti</p> <p>9. Europska središnja banka i središnje banke drugih država članica kad ne djeluju u svojstvu monetarne ili druge javne vlasti.</p>	
---	---	--

GLAVA III.

PRAVA I OBVEZE U VEZI S PRUŽANJEM I KORIŠTENJEM PLATNIH USLUGA

Poglavlje 1.
Zajedničke odredbe

Opće odredbe

Članak 31.

<p>8. te direkcie i nacionalnim pravom, njihove podružnice kada se te podružnice nalaze u Uniji, a njihova mjesta uprave se nalaze izvan Unije, u mjeri u kojoj su platne usluge koje te podružnice pružaju povezane s izdavanjem elektroničkog novca;</p> <p>(c) poštanske žiro-institucije koje u skladu s nacionalnim pravom imaju pravo pružati platne usluge;</p> <p>(d) institucije za platni promet;</p> <p>(e) ESB i nacionalne središnje banke kada ne djeluju u svojstvu monetarnog tijela ili drugih tijela javne vlasti;</p> <p>(f) države članice ili</p>	<p>(1) Ova glava uređuje prava i obveze pružatelja platnih usluga i korisnika platnih usluga.</p>		
--	---	--	--

njihove jedinice regionalne ili lokalne uprave kada ne djeluju u svojstvu tijela javne vlasti.

2. Ovom Direktivom utvrđuju se i pravila u pogledu:

- (a) transparentnosti uvjeta i zahtjeva obavješćivanja za institucije za platni promet; i
- (b) odgovarajućih prava i obveza korisnika platnih usluga i pružatelja platnih usluga s obzirom na pružanje platnih usluga kao redovnog zanimanja ili poslovne aktivnosti.

<p>Članak 2.</p> <p>Područje primjene</p> <p>1. Ova se Direktiva primjenjuje na platne usluge koje se pružaju u Uniji.</p> <p>2. Glave III. i IV. primjenjuju se na platne transakcije u valuti države članice kada se i pružatelj platnih usluga platitelja i pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja, ili jedini pružatelj platnih usluga u platnoj transakciji, nalaze u Uniji.</p> <p>3. Glava III., osim članka 45. stavka 1. točke (b), članka 52. točke 2. podtočke (e) i članka 56. točke (a), i glava IV., osim članaka od 81. do 86., primjenjuju se na platne transakcije u</p>	<p><i>Pružatelji platnih usluga</i></p> <p>Članak 7.</p> <p>(3) Iznimno od stavaka 1. i 2. ovog članka, Hrvatska banka za obnovu i razvitak smije pružati platne usluge u skladu sa zakonom kojim se uređuju njezin položaj, poslovi i ovlaštenja.</p> <p><i>Primjena odredbi ove glave (Glava II)</i></p> <p>Članak 11.</p> <p>(3) Ako za pojedinu odredbu ovim Zakonom nije izričito drugačije propisano, odredbe ove glave primjenjuju se, neovisno o valuti platne transakcije, na nacionalne i prekogranične platne transakcije kao i na međunarodne platne transakcije u dijelu koji se provodi na području država članica.</p> <p>(5) Odredbe ove Glave ne primjenjuju se na Hrvatsku banku za obnovu i razvitak kad pruža platne usluge prema članku 7. stavku 3. ovog Zakona.</p> <p><i>Prethodne opće informacije</i></p> <p>Članak 18.</p> <p>(2) Odredba stavka 1. točke 2. ovog članka primjenjuje se samo na nacionalne i prekogranične platne transakcije u valutama država članica.</p> <p><i>Poglavlje 3.</i> <i>Okvirni ugovori</i></p> <p><i>Prethodne informacije</i></p> <p>Članak 23.</p> <p>(2) Odredba stavka 1. točke 2. podtočke e. ovog članka primjenjuje se samo na nacionalne i prekogranične platne transakcije u valutama država članica.</p> <p>(3) Odredba stavka 1. točke 5. podtočke g. ovog članka ne primjenjuje se na međunarodne platne transakcije.</p> <p><i>Informacije prije izvršenja pojedine platne transakcije</i></p> <p>Članak 28.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	---	-------------------------------

<p>valuti koja nije valuta države članice kada se i pružatelj platnih usluga platitelja i pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja, ili jedini pružatelj platnih usluga u platnoj transakciji, nalaze u Uniji, u odnosu na one dijelove platne transakcije koji se obavljaju u Uniji.</p> <p>4. Glava III., osim članka 45. stavka 1. točke (b), članka 52. točke 2. podtočke (e), članka 52. točke 5. podtočke (g) i članka 56. točke (a), i glava IV., osim članka 62. stavaka 2. i 4., članka 76., 77. i 81., članka 83. stavka 1. te članka 89. i 92., primjenjuju se na platne transakcije u svim valutama kada se samo jedan od pružatelja platnih</p>	<p>(2) Odredba stavka 1. točke 1. ovog članka primjenjuje se samo na nacionalne i prekogranične platne transakcije u valutama država članica.</p> <p><i>Opće odredbe</i></p> <p>Članak 31.</p> <p>(2) Ako za pojedinu odredbu ovim Zakonom nije izričito drugačije propisano, odredbe ove glave primjenjuju se, neovisno o valuti platne transakcije, na nacionalne i prekogranične platne transakcije kao i na međunarodne platne transakcije u dijelu koji se provodi na području država članica.</p> <p>(4) Odredbe ove Glave ne primjenjuju se na Hrvatsku banku za obnovu i razvitak kad pruža platne usluge prema članku 7. stavku 3. ovog Zakona.</p> <p><i>Naknade</i></p> <p>Članak 32.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja smije za izvršenje nacionalnih i prekograničnih platnih transakcija naplatiti samo svoje naknade, i to samo primatelju plaćanja, a platiteljev pružatelj platnih usluga za izvršenje tih transakcija smije naplatiti samo svoje naknade, i to samo platitelju.</p> <p><i>Povrat novčanih sredstava za autorizirane platne transakcije koje je inicirao primatelj plaćanja ili su inicirane preko primatelja plaćanja</i></p> <p>Članak 48.</p> <p>(5) Odredbe ovog članka ne primjenjuju se na međunarodne platne transakcije.</p> <p><i>Zahtjev za povrat novčanih sredstava za autorizirane platne transakcije koje je inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko primatelja plaćanja</i></p> <p>Članak 49.</p> <p>(6) Odredbe ovog članka ne primjenjuju se na međunarodne platne transakcije.</p> <p><i>Preneseni i primljeni iznosi</i></p> <p>Članak 53.</p> <p>(6) Odredbe ovog članka primjenjuju se samo na nacionalne i prekogranične platne transakcije u valutama država članica.</p> <p><i>Odgovornost pružatelja platnih usluga za izvršenje platne transakcije koju je inicirao platitelj</i></p>	
--	--	--

<p>usluga nalazi u Uniji, u odnosu na one dijelove platne transakcije koji se obavljaju u Uniji.</p> <p>5. Države članice mogu izuzeti institucije iz članka 2. stavka 5. točaka od 4. do 23. Direktive 2013/36/EU od primjene svih odredaba ili dijela odredaba ove Direktive.</p>	<p>Članak 58.</p> <p>(10) Odredbe ovog članka ne primjenjuju se na međunarodne platne transakcije.</p> <p><i>Odgovornost pružatelja platnih usluga za izvršenje platne transakcije koju je inicirao primatelj plaćanja ili koja je inicirana preko primatelja plaćanja</i></p> <p>Članak 59.</p> <p>(11) Odredbe ovog članka ne primjenjuju se na međunarodne platne transakcije.</p> <p><i>Pravo regresa</i></p> <p>Članak 64.</p> <p>(3) Odredbe ovog članka ne primjenjuju se na međunarodne platne transakcije.</p>		
<p>Članak 3.</p> <p>Isključenja</p> <p>Ova se Direktiva ne primjenjuje na sljedeće:</p> <p>(a)platne transakcije izvršene isključivo u gotovini izravno od platitelja primatelju plaćanja, bez posredovanja</p>	<p><i>Aktivnosti koje se ne smatraju platnim uslugama</i></p> <p>Članak 5.</p> <p>Platnim uslugama u smislu ovog Zakona ne smatraju se:</p> <ol style="list-style-type: none"> platne transakcije izvršene isključivo u gotovom novcu izravno između platitelja i primatelja plaćanja bez sudjelovanja posrednika platne transakcije između platitelja i primatelja plaćanja preko trgovčkog zastupnika koji je sporazumom ovlašten za pregovaranje ili sklapanje ugovora o prodaji ili kupnji robe ili usluga u ime samo platitelja ili samo primatelja plaćanja profesionalan fizički prijevoz novčanica i kovanog novca, uključujući njihovo prikupljanje, obradu i dostavu platne transakcije koje se sastoje u neprofesionalnom prikupljanju i dostavi gotovog novca u sklopu neprofitne ili dobrovorne djelatnosti 	<p>U potpunosti preuzeto</p>	

<p>posrednika;</p> <p>(b)platne transakcije između platitelja i primatelja plaćanja posredovanjem trgovačkog zastupnika koji je sporazumom ovlašten za pregovaranje ili ugovaranje kupoprodaje robe ili usluga u ime samo platitelja ili samo primatelja plaćanja;</p> <p>(c)profesionalni fizički prijevoz novčanica i kovanica, uključujući njihovo sakupljanje, obradu i dostavu;</p> <p>(d)platne transakcije koje se sastoje od neprofesionalnog sakupljanja i dostave gotovine u okviru neprofitnih ili dobrovornih aktivnosti;</p>	<p>5. usluge kod kojih primatelj plaćanja daje platitelju novac kao dio platne transakcije na izričit zahtjev korisnika platnih usluga dan neposredno prije izvršenja platne transakcije u sklopu plaćanja za kupnju robe ili usluga</p> <p>6. poslovi mijenjanja gotovog novca za novac, uključujući mjenjačke poslove, pri čemu se novčana sredstva ne drže na računu za plaćanje</p> <p>7. platne transakcije na osnovi sljedećih papirnatih dokumenata vučenih, odnosno podnesenih pružatelju platnih usluga radi stavljanja novčanih sredstava na raspolaganje primatelju plaćanja:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) čekova u skladu sa Ženevskom konvencijom o jedinstvenom zakonu o čekovima od 19. ožujka 1931. b) čekova sličnih onima iz točke a) koji su uređeni pravom država članica koje nisu stranke Ženevske konvencije o jedinstvenom zakonu o čekovima od 19. ožujka 1931. c) mjenica u skladu sa Ženevskom konvencijom o jedinstvenom zakonu o trasiranim i vlastitim mjenicama od 7. lipnja 1930. d) mjenica sličnih onima iz točke c) koje su uređene pravom država članica koje nisu stranke Ženevske konvencije o jedinstvenom zakonu o trasiranim i vlastitim mjenicama od 7. lipnja 1930. e) vaučera (bonova) f) putničkih čekova i g) poštanskih novčanih uputnica prema definiciji Svjetske poštanske unije <p>8. platne transakcije izvršene unutar platnog sustava ili sustava za namiru finansijskih instrumenata između agenata za namiru, središnjih drugih ugovornih strana, klirinških organizacija i/ili središnjih banaka i drugih sudionika u sustavu te pružatelja platnih usluga</p> <p>9. platne transakcije povezane s upravljanjem vrijednosnim papirima, uključujući dividende, prihode i druge raspodjele, ili s otkupom ili prodajom vrijednosnih papira koje obave osobe iz točke 8. ovog članka ili investicijska društva, kreditne institucije, subjekti za zajednička ulaganja ili društva za upravljanje imovinom koja pružaju investicijske usluge te svi ostali subjekti kojima je dopušteno skrbništvo nad finansijskim instrumentima</p> <p>10. usluge pružatelja tehničkih usluga koji podržavaju pružanje platnih usluga, ali koji ni u jednom trenutku nisu u posjedu novčanih sredstava koja se prenose, uključujući obradu i čuvanje podataka, usluge zaštite tajnosti, provjeru autentičnosti podataka i subjekata, pružanje informatičke tehnologije i</p>	
---	---	--

<p>(e) usluge kod kojih primatelj plaćanja daje platitelju gotovinu kao dio platne transakcije na izričit zahtjev korisnika platnih usluga, netom prije izvršenja platne transakcije u obliku plaćanja za kupnju robe ili usluga;</p> <p>(f) poslove preračunavanja valute, gotovine za gotovinu, pri čemu se novčana sredstva ne drže na računu za plaćanje;</p> <p>(g) platne transakcije</p> <p>) koje se temelje na bilo kojem od sljedećih dokumenata koji su izdani na ime pružatelja platnih usluga, s namjenom stavljanja na raspolaganje novčanih</p>	<p>komunikacijske mreže te osiguravanje i održavanje terminala i uređaja koji se rabe za platne usluge, s izuzećem usluga iniciranja plaćanja i usluga informiranja o računu</p> <p>11. usluge koje se temelje na platnim instrumentima koji se mogu upotrebljavati samo ograničeno i koji ispunjavaju jedan od sljedećih uvjeta:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) omogućuju imatelju stjecanje robe ili usluga samo u prostorijama izdavatelja ili unutar ograničene mreže pružatelja usluga u okviru izravnoga trgovačkog ugovora s profesionalnim izdavateljem b) mogu se upotrebljavati samo za stjecanje vrlo ograničenog izbora robe ili usluga c) vrijede samo u jednoj državi članici i dostupni su na zahtjev poduzeća ili subjekta javnog sektora, a regulira ih nacionalno ili regionalno tijelo javne vlasti za posebne socijalne ili porezne svrhe za stjecanje određene robe ili usluga od dobavljača koji s izdavateljem imaju trgovački ugovor <p>12. platne transakcije koje provodi pružatelj elektroničkih komunikacijskih mreža ili usluga koje se pružaju uz elektroničke komunikacijske usluge za korisnika te mreže ili usluge, i to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) za kupnju digitalnog sadržaja i glasovnih usluga, bez obzira na uređaj koji se upotrebljava za kupnju ili potrošnju digitalnog sadržaja, a naplaćuje se korisniku zajedno s elektroničkim komunikacijskim uslugama ili b) koje se obavljaju s ili preko elektroničkog uređaja u dobrovorne svrhe ili za kupnju karata, a koje se naplaćuju korisniku zajedno s elektroničkim komunikacijskim uslugama <p>pod sljedećim uvjetima, neovisno o tome je li riječ o pretplatniku ili o korisniku koji unaprijed uplaćuje sredstva pružatelju elektroničke komunikacijske mreže ili usluge:</p> <ul style="list-style-type: none"> – iznos pojedinačne platne transakcije iz podtočaka a. i b. ne prelazi 375,00 kuna i – ukupni iznos platnih transakcija pojedinoga korisnika ne prelazi 2.250,00 kuna mjesečno <p>13. platne transakcije između pružatelja platnih usluga, njihovih zastupnika ili podružnica za njihov račun</p> <p>14. platne transakcije i s njima povezane usluge između matičnog društva i društva kćeri ili između društava kćeri istoga matičnog društva, bez ikakvog posredovanja pružatelja platnih usluga koji nije društvo iz iste grupe</p> <p>15. usluge u vezi s podizanjem gotovog novca na POS uređajima i na bankomatima trećih osoba koje djeluju u ime jednog ili više izdavatelja platnih kartica, a nisu ugovorne strane u okvirnom ugovoru s klijentom koji podiže novac s računa za plaćanje, pod uvjetom da te treće osobe ne obavljaju druge</p>	
--	---	--

<p>sredstava primatelju plaćanja: i.papirnati čekovi uređeni Ženevskom konvencijom od 19. ožujka 1931. o jedinstvenom zakonu o čekovima; ii papirnati čekovi slični onima iz podtočke i. uređeni zakonodavstvi ma država članica koje nisu stranke Ženevske konvencije od 19. ožujka 1931. o jedinstvenom zakonu o čekovima; iii.papirnate mjenice u skladu sa Ženevskom konvencijom</p>	<p>platne usluge iz članka 4. ovog Zakona. Pružatelji usluga iz ove točke dužni su informirati svoje korisnike u skladu s člankom 15. stavkom 3. ovog Zakona.</p> <p><i>Informacije o naknadama ili popustima</i></p> <p>Članak 15.</p> <p>(3) Ako je treća osoba uključena u transakciju iz stavka 2. ovog članka osoba koja pruža uslugu iz članka 5. točke 15. ovog Zakona, dužna je korisniku pružiti informacije u skladu s člancima 16., 18., 21. i 22. ovog Zakona i prije podizanja novca kao i na potvrdi nakon izvršenja transakcije podizanja gotovine.</p>		
---	---	--	--

od 7. lipnja
1930. o
jedinstvenom
zakonu o
trasiranim i
vlastitim
mjenicama;
iv.papirnate
mjenice slične
onima iz
podtočke iii.
uređene
zakonodavstvi
ma država
članica koje
nisu stranke
Ženevske
konvencije od
7. lipnja 1930.
o jedinstvenom
zakonu o
trasiranim i
vlastitim
mjenicama;
v.papirnati
vaučeri;
vi.papirnati
putnički
čekovi;
vii.papirnate
poštanske
uputnice kako
ih definira
Svjetska

<p>poštanska unija;</p> <p>(h)platne transakcije izvršene unutar platnog sustava ili sustava za namiru vrijednosnih papira između posrednika za namiru, središnjih drugih ugovornih strana, klirinških kuća i/ili središnjih banaka i drugih sudionika u sistemu te pružatelja platnih usluga, ne dovodeći u pitanje članak 35.;</p> <p>(i)platne transakcije povezane s upravljanjem imovinom vrijednosnih papira, uključujući dividende, prihode ili druge raspodjele ili otkup ili prodaju,</p>			
--	--	--	--

koju obavljaju osobe iz točke (h) ili investicijska društva, kreditne institucije, subjekti za zajednička ulaganja ili društva za upravljanje imovinom koja pružaju investicijske usluge i svi drugi subjekti kojima je dopušteno skrbništvo nad finansijskim instrumentima;

(j)usluge koje nude pružatelji tehničkih usluga koje podupiru pružanje platnih usluga, a da ni u kojem trenutku oni ne ulaze posjed novčanih sredstava koja se prenose, uključujući obradu i pohranu podataka, usluge zaštite povjerenja

i privatnosti,
autentifikacije
podataka i
identiteta,
pružanje
informacijske
tehnologije (IT) i
komunikacijske
mreže te
osiguravanje i
održavanje
terminala i
uređaja koji se
upotrebljavaju za
platne usluge, s
izuzećem usluga
iniciranja
plaćanja i usluga
pružanja
informacija o
računu;
(k)usluge koje se
temelje na
određenim
platnim
instrumentima
koji se mogu
upotrebljavati
samo ograničeno
i koji ispunjavaju
jedan od
sljedećih uvjeta:
i.instrumenti koji

omogućuju
imatelju
stjecanje robe
ili usluga samo
u prostorijama
izdavatelja ili
unutar
ograničene
mreže
pružatelja
usluga u okviru
izravnog
trgovačkog
ugovora s
profesionalnim
izdavateljem;
ii.instrumenti
koji se mogu
koristiti samo
za stjecanje
vrlo
ograničenog
izbora robe ili
usluga;
iii.instrumenti
koji vrijede
samo u jednoj
državi članici
dostupni na
zahtjev
poduzeća ili
subjekta
javnog sektora
i koje regulira

nacionalno
tijelo javne
vlasti ili
regionalno
tijelo javne
vlasti za
posebne
socijalne ili
porezne svrhe
za stjecanje
određene robe
ili usluga od
dobavljača
koji s
izdavateljem
imaju
trgovački
ugovor;
(1 platne transakcije
) koje provodi
pružatelj
elektroničkih
komunikacijskih
mreža ili usluga
koje se pružaju uz
elektroničke
komunikacijske
usluge za
preplatnika
mreže ili usluge:
i.za kupovinu
digitalnog
sadržaja i

glasovnih
usluga, bez
obzira na uređaj
koji se koristio
za kupovinu ili
potrošnju
digitalnog
sadržaja koja se
naplaćuje s
dotičnog računa;
ili

ii.koje se
obavljaju iz ili
posredstvom
elektroničkog
uređaja i koje
se naplaćuju s
dotičnog računa
u okviru
dobrotvornih
aktivnosti ili za
kupnju karata;

pod uvjetom da
vrijednost bilo
koje jednokratne
platne transakcije
iz podtočaka i. i
ii. ne prelazi 50
EUR i da:

—ukupna
vrijednost
platnih
transakcija za

pojedinačnog
preplatnika ne
prelazi 300
EUR
mjesečno; ili
—kada
preplatnik
unaprijed
uplaćuje
sredstva na
svoj račun kod
pružatelja
elektroničke
komunikacijsk
e mreže ili
usluge, ukupna
vrijednost
platnih
transakcija ne
prelazi 300
EUR
mjesečno;
(m)platne
transakcije
izvršene između
pružatelja
platnih usluga,
njihovih
zastupnika ili
podružnica za
vlastiti račun;
(n)platne transakcije
i povezane
usluge između

<p>matičnog društva i njegova društva kćeri ili između društava kćeri istog matičnog društva bez posredovanja pružatelja platnih usluga osim društva koje pripada istoj grupi;</p> <p>(o) usluge pružatelja usluga za podizanje gotovine na bankomatima djelujući u ime jednog ili više izdavatelja kartica, koji nemaju okvirni ugovor s klijentom koji podiže novac s računa za plaćanje, pod uvjetom da ti pružatelji ne obavljaju druge platne usluge kako su navedene u Prilogu I. Bez</p>			
---	--	--	--

<p>obzira na navedeno, klijentu se pruža informacija o naknadama za podizanje novca iz članaka 45., 48., 49. i 59. prije podizanja novca kao i na potvrdi nakon izvršenja transakcije podizanja gotovine.</p>			
<p>Članak 4. Definicije Za potrebe ove Direktive primjenjuju se sljedeće definicije:</p> <p>1. „matična država članica” znači:</p> <p>(a)država članica u kojoj se nalazi registrirano sjedište pružatelja platnih usluga; ili</p>	<p><i>Definicije</i></p> <p>Članak 3.</p> <p>(1) U smislu ovog Zakona pojedini pojmovi imaju sljedeće značenje:</p> <p>20. <i>matična država članica</i> jest država članica u kojoj se nalazi registrirano sjedište pružatelja platnih usluga, a ako pružatelj platnih usluga nema registrirano sjedište prema svojem nacionalnom pravu, tada je to država članica u kojoj se nalazi njegovo mjesto uprave</p> <p>6. država članica domaćin jest država članica koja nije matična država članica, a u kojoj pružatelj platnih usluga ima podružnicu ili zastupnika ili pruža platne usluge neposredno</p> <p style="text-align: right;"><i>Platne usluge</i></p> <p>Članak 4.</p> <p>Platne usluge jesu sljedeće usluge koje pružatelji platnih usluga obavljaju kao svoju djelatnost:</p> <p>1. usluge koje omogućuju polaganje gotovog novca na račun za plaćanje kao i svi postupci koji su potrebni za vođenje računa za plaćanje</p> <p>2. usluge koje omogućuju podizanje gotovog novca s računa za plaćanje kao i svi postupci koji su</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>(b)ako pružatelj platnih usluga u skladu sa svojim nacionalnim pravom nema registrirano sjedište, država članica u kojoj se nalazi njegovo mjesto uprave;</p> <p>2.,„država članica domaćin” znači država članica koja nije matična država članica, u kojoj pružatelj platnih usluga ima zastupnika ili podružnicu, ili pruža platne usluge;</p> <p>3.,„platna usluga” znači bilo koja od poslovnih aktivnosti navedenih u Prilogu I.;</p> <p>4.,„institucija za platni promet” znači pravna osoba koja je dobila odobrenje</p>	<p>potrebni za vođenje računa za plaćanje</p> <p>3. usluge izvršenja platnih transakcija, uključujući prijenos novčanih sredstava na račun za plaćanje kod korisnikova pružatelja platnih usluga ili kod drugog pružatelja platnih usluga, i to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) izvršenje izravnih terećenja, uključujući jednokratna izravna terećenja b) izvršenje platnih transakcija putem platnih kartica ili sličnog sredstva ili c) izvršenje kreditnih transfera, uključujući trajne naloge <p>4. usluge izvršenja platnih transakcija u kojima su novčana sredstva pokrivena kreditnom linijom za korisnika platnih usluga, i to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) izvršenje izravnih terećenja, uključujući jednokratna izravna terećenja b) izvršenje platnih transakcija putem platnih kartica ili sličnog sredstva ili c) izvršenje kreditnih transfera, uključujući trajne naloge <p>5. usluge izdavanja platnih instrumenata i/ili prihvaćanja platnih transakcija</p> <p>6. usluge novčanih pošiljaka</p> <p>7. usluge iniciranja plaćanja i</p> <p>8. usluge informiranja o računu.</p> <p><i>Institucija za platni promet, mala institucija za platni promet i registrirani pružatelj usluge informiranja o računu</i></p> <p>Članak 80.</p> <p>(1) Institucija za platni promet jest pravna osoba koja je od nadležnog tijela matične države članice dobila odobrenje za pružanje jedne od platnih usluga iz članka 4. točaka od 1. do 7. ovog Zakona ili više platnih usluga iz članka 4. ovog Zakona.</p> <p><i>Definicije</i></p> <p>Članak 4</p> <p>32. <i>platna transakcija</i> jest polaganje, podizanje ili prijenos novčanih sredstava koje je inicirao platitelj ili je inicirana u njegovo ime i za njegov račun ili ju je inicirao primatelj plaćanja, bez obzira na to kakve su obveze iz odnosa između platitelja i primatelja plaćanja</p>	
--	--	--

<p>u skladu s člankom 11. za pružanje i obavljanje platnih usluga širom Unije;</p> <p>5., „platna transakcija“ znači čin polaganja, prijenosa ili podizanja novčanih sredstava koji inicira platitelj ili primatelj plaćanja ili se inicira u ime platitelja, bez obzira na osnovne obveze između platitelja i primatelja plaćanja;</p> <p>6., „platna transakcija s udaljenosti“ znači platna transakcija koja je inicirana putem interneta ili uređaja koji se može koristiti za komunikaciju na daljinu;</p> <p>7., „platni sustav“ znači sustav</p>	<p>33. platna transakcija s udaljenosti jest platna transakcija koja je inicirana putem interneta ili uređaja kojim se može koristiti za komunikaciju na daljinu</p> <p>36. <i>platni sustav</i> jest sustav za prijenos novčanih sredstava s formalnim i standardiziranim postupcima i zajedničkim pravilima za obradu, obračun i/ili namiru platnih transakcija</p> <p>30. <i>platitelj</i> jest fizička ili pravna osoba koja ima račun za plaćanje i daje nalog ili suglasnost za plaćanje s tog računa ili, ako račun za plaćanje ne postoji, fizička ili pravna osoba koja zadaje nalog za plaćanje</p> <p>42. <i>primatelj plaćanja</i> jest fizička ili pravna osoba kojoj su namijenjena novčana sredstva koja su predmet platne transakcije</p> <p>16. <i>korisnik platnih usluga</i> jest fizička ili pravna osoba koja se koristi platnom uslugom u svojstvu platitelja, primatelja plaćanja ili istodobno u oba svojstva</p> <p style="text-align: center;"><i>Pružatelji platnih usluga</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 7.</p> <p>(1) Pružatelji platnih usluga u Republici Hrvatskoj mogu biti:</p> <p>1. kreditna institucija, i to:</p> <p>a) kreditna institucija osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>b) kreditna institucija osnovana u drugoj državi članici u smislu članka 4. stavka 1. točke 1 Uredbe (EU) br. 575/2013 uključujući njezinu podružnicu u smislu članka 4. stavka 1. točke 17. te Uredbe kad je ta podružnica osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>c) kreditna institucija iz treće države preko svoje podružnice osnovane u Republici Hrvatskoj</p> <p>2. institucija za elektronički novac, i to:</p> <p>a) institucija za elektronički novac osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>b) institucija za elektronički novac osnovana u drugoj državi članici, uključujući njezinu podružnicu kad je ta podružnica osnovana u Republici Hrvatskoj</p>	
---	---	--

<p>prijenosa novčanih sredstava s formalnim i standardiziranim postupcima i zajedničkim pravilima za obradu, obračun i/ili namiru platnih transakcija;</p> <p>8. „platitelj” znači fizička ili pravna osoba koja ima račun za plaćanje i koja daje suglasnost za izvršenje naloga za plaćanje s tog računa za plaćanje ili, ako račun za plaćanje ne postoji, fizička ili pravna osoba koja daje nalog za plaćanje;</p> <p>9. „primatelj plaćanja” znači fizička ili pravna osoba koja je predviđeni primatelj novčanih</p>	<p>c) institucija za elektronički novac iz treće države preko svoje podružnice osnovane u Republici Hrvatskoj</p> <p>3. mala institucija za elektronički novac osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>4. institucija za platni promet, i to:</p> <p>a) institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>b) institucija za platni promet osnovana u drugoj državi članici, uključujući njezinu podružnicu kad je ta podružnica osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>5. mala institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>6. registrirani pružatelj usluge informiranja o računu, i to:</p> <p>a) registrirani pružatelj usluge informiranja o računu osnovan u Republici Hrvatskoj</p> <p>b) registrirani pružatelj usluge informiranja o računu osnovan u drugoj državi članici, uključujući njegovu podružnicu kad je ta podružnica osnovana u Republici Hrvatskoj</p> <p>7. Hrvatska narodna banka kad ne djeluje u svojstvu monetarne vlasti ili druge javne vlasti</p> <p>8. Republika Hrvatska i jedinica lokalne ili područne (regionalne) samouprave kad ne djeluju u svojstvu javne vlasti</p> <p>9. Europska središnja banka i središnje banke drugih država članica kad ne djeluju u svojstvu monetarne ili druge javne vlasti.</p> <p><i>Definicije</i></p> <p><i>Članak 4</i></p> <p>46. <i>račun za plaćanje</i> jest račun koji vodi pružatelj platnih usluga na ime jednog ili više korisnika platnih usluga kojim se koristi za izvršavanje platnih transakcija</p> <p>23. <i>nalog za plaćanje</i> jest instrukcija platitelja ili primatelja plaćanja svom pružatelju platnih usluga, a kojom se traži izvršenje platne transakcije</p> <p>35. <i>platni instrument</i> jest personalizirano sredstvo i/ili skup postupaka ugovorenih između korisnika</p>	
---	--	--

<p>sredstava koja su predmet platne transakcije;</p> <p>10. „korisnik platnih usluga” znači fizička ili pravna osoba koja se koristi platnom uslugom u svojstvu platitelja, primatelja plaćanja, ili jednog i drugog;</p> <p>11. „pružatelj platnih usluga” znači tijelo iz članka 1. stavka 1. ili fizička ili pravna osoba kojoj je dopušteno izuzeće na temelju članka 32. ili 33.;</p> <p>12. „račun za plaćanje” znači račun koji se vodi u ime jednog ili više korisnika platnih usluga, a koji se koristi za izvršenje platnih</p>	<p>platnih usluga i pružatelja platnih usluga kojima se koristi za zadavanje naloga za plaćanje</p> <p>55. usluga iniciranja plaćanja jest usluga zadavanja naloga za plaćanje na zahtjev korisnika platnih usluga s njegova računa koji vodi drugi pružatelj platnih usluga</p> <p>56. usluga informiranja o računu jest online elektronička usluga kojom se pružaju konsolidirane informacije o jednom ili više računa za plaćanje koje korisnik platnih usluga ima kod drugog pružatelja platnih usluga ili kod više pružatelja platnih usluga</p> <p>43. pružatelj platnih usluga koji vodi račun jest pružatelj platnih usluga koji platitelju otvara i vodi račun za plaćanje</p> <p>45. pružatelj usluge iniciranja plaćanja jest pružatelj platnih usluga koji obavlja djelatnost navedenu u članku 4. točki 7. Zakona</p> <p>44. pružatelj usluge informiranja o računu jest pružatelj platnih usluga koji obavlja djelatnost navedenu u članku 4. točki 8. ovog Zakona</p> <p>38. <i>potrošač</i> jest fizička osoba koja u ugovorima o platnim uslugama obuhvaćenima ovim Zakonom djeluje izvan područja svoje gospodarske djelatnosti ili slobodnog zanimanja</p> <p>26. <i>okvirni ugovor</i> jest ugovor o platnim uslugama kojim se uređuje buduće izvršenje pojedinačnih i uzastopnih platnih transakcija, a koji može sadržavati obvezu i uvjete otvaranja i vođenja računa za plaćanje</p> <p>24. <i>novčana pošiljka</i> jest platna usluga pri kojoj se primaju novčana sredstva od platitelja, bez otvaranja računa za plaćanje na ime platitelja ili primatelja plaćanja, s isključivom svrhom prijenosa odgovarajućeg iznosa novčanih sredstava primatelju plaćanja ili drugom pružatelju platnih usluga za primatelja plaćanja, i/ili se takva novčana sredstva primaju za primatelja plaćanja i stavljuju mu se na raspolaganje</p> <p>14. <i>izravno terećenje</i> jest platna usluga kojom se tereti platiteljev račun za plaćanje, pri čemu platnu transakciju inicira primatelj plaćanja na osnovi suglasnosti platitelja dane svom pružatelju platnih usluga, primatelju plaćanja ili pružatelju platnih usluga primatelja plaćanja</p> <p>17. kreditni transfer jest platna usluga kojom se račun za plaćanje primatelja plaćanja odobrava za platnu transakciju ili za niz platnih transakcija nakon terećenja platiteljeva računa za plaćanje, od strane pružatelja platnih usluga kod kojeg se vodi platiteljev račun za plaćanje, na osnovi naloga za plaćanje koji zadaje platitelj</p> <p>25. <i>novčana sredstva</i> jesu novčanice i kovani novac, elektronički novac u smislu zakona kojim se</p>	
---	---	--

<p>transakcija;</p> <p>13. „nalog za plaćanje” znači uputa platitelja ili primatelja plaćanja njegov pružatelju platnih usluga kojom nalaže izvršenje platne transakcije;</p> <p>14. „platni instrument” znači personalizirani uređaj i/ili skup postupaka dogovorenih između korisnika platnih usluga i pružatelja platnih usluga koji se koriste za iniciranje naloga za plaćanje;</p> <p>15. „usluga iniciranja plaćanja” znači usluga iniciranja naloga za plaćanje na zahtjev korisnika platnih usluga u odnosu na račun</p>	<p>uređuje elektronički novac te druga novčana potraživanja prema pružatelju platnih usluga (knjižni novac)</p> <p>3. <i>datum valute</i> jest referentno vrijeme kojim se pružatelj platnih usluga koristi za izračunavanje kamata na novčana sredstva za koja se tereti račun za plaćanje (datum valute terećenja) ili za koja se odobrava račun za plaćanje (datum valute odobrenja)</p> <p>49. <i>referentni tečaj</i> jest tečaj koji se primjenjuje kao osnovica za preračunavanje valute, a koji čini dostupnim pružatelj platnih usluga ili koji potječe iz javno dostupnog izvora</p> <p>48. <i>referentna kamatna stopa</i> jest kamatna stopa koja se upotrebljava kao osnovica za izračunavanje kamate koju će se primjenjivati, a koja potječe iz javno dostupnog izvora i koju mogu provjeriti obje strane ugovora o platnoj usluzi</p> <p>1. autentifikacija jest postupak koji pružatelju platnih usluga omogućuje provjeru identiteta korisnika platnih usluga ili valjanosti korištenja određenoga platnog instrumenta uključujući provjeru korištenja personaliziranih sigurnosnih vjerodajnica korisnika platnih usluga</p> <p>39. pouzdana autentifikacija klijenta jest autentifikacija na osnovi uporabe dvaju ili više elemenata koji pripadaju u kategoriju znanja (nešto što samo korisnik zna), posjedovanja (nešto što samo korisnik posjeduje) i svojstvenosti (nešto što korisnik jest) koji su međusobno neovisni, što znači da povreda jednog ne umanjuje pouzdanost drugih i koja je osmišljena na takav način da štiti povjerljivost autentifikacijskih podataka, pri čemu najmanje dva od navedenih elemenata moraju pripadati različitoj kategoriji</p> <p>29. personalizirana sigurnosna vjerodajnica jesu personalizirana obilježja koje pružatelj platnih usluga daje korisniku platnih usluga u svrhu autentifikacije</p> <p>28. osjetljivi podaci o plaćanju jesu podaci kojima se može koristiti za izvršenje prijevare, uključujući personalizirane sigurnosne vjerodajnice; ime vlasnika računa i broj računa nisu osjetljivi podaci o plaćanju u odnosu na uslugu iniciranja plaćanja i uslugu informiranja o računu</p> <p>15. <i>jedinstvena identifikacijska oznaka</i> jest kombinacija slova, brojeva ili simbola koju pružatelj platnih usluga određuje jednom korisniku platnih usluga, a koju drugi korisnik platnih usluga mora navesti kako bi se jasno odredio prvi korisnik platnih usluga i/ili račun za plaćanje prvoga korisnika platnih usluga koji se upotrebljava u platnoj transakciji</p> <p>51. <i>sredstvo za komuniciranje na daljinu</i> jest sredstvo kojim se može koristiti za sklapanje ugovora o platnim uslugama bez istodobne fizičke nazočnosti pružatelja i korisnika platnih usluga</p>	
---	--	--

za plaćanje koji vodi drugi pružatelj platnih usluga;	53. <i>trajni nosač podataka</i> jest svako sredstvo koje korisniku platnih usluga omogućuje pohranjivanje informacija upućenih osobno njemu na način da su mu one dostupne za buduću uporabu u razdoblju koje odgovara svrsi informacija i koje omogućuje reproduciranje pohranjenih informacija u nepromijenjenom obliku		
16. „usluga pružanja informacija o računu” znači internetska usluga kojom se pružaju konsolidirane informacije o jednom ili više računa za plaćanje koje korisnik platnih usluga ima ili kod drugog pružatelja platnih usluga ili kod više pružatelja platnih usluga;	47. <i>radni dan</i> jest dan na koji posluje relevantni pružatelj platnih usluga koji sudjeluje u izvršenju platne transakcije kako bi se platna transakcija mogla izvršiti 57. <i>zastupnik</i> jest fizička ili pravna osoba koja u ime i za račun institucije za platni promet pruža platne usluge za koje je ovlaštena ta institucija za platni promet.		
17. „pružatelj platnih usluga koji vodi račun” znači pružatelj platnih usluga koji platitelju pruža i održava račune za plaćanje;	37. <i>podružnica institucije za platni promet</i> jest dio institucije za platni promet koji nema pravnu osobnost, a neposredno obavlja neke ili sve transakcije koje obavlja institucija za platni promet i nalazi se izvan registriranog sjedišta institucije za platni promet, odnosno ako nema registrirano sjedište, izvan mjesta u kojem se nalazi mjesto uprave; sve podružnice koje u istoj državi članici osnuje institucija za platni promet koja ima sjedište u drugoj državi članici smatraju se za potrebe ovog Zakona jednom podružnicom		
18. „pružatelj usluge iniciranja	11. grupa znači grupa društava koja su međusobno povezana odnosom iz članka 23. stavka 3. Zakona o računovodstvu ("Narodne novine", br. 78/2015., 134/2015. i 120/2016.) ili društava kako su definirana člancima 4., 5., 6. i 7. Delegirane uredbe Komisije (EU) br. 241/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 7. siječnja 2014. o dopuni Uredbe (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu regulatornih tehničkih standarda za kapitalne zahtjeve za institucije (SL L 74, 14. 3. 2014.), koja su međusobno povezana odnosom iz članka 10. stavka 1., ili iz članka 113. stavaka 6. ili 7. Uredbe (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o bonitetnim zahtjevima za kreditne institucije i investicijska društva i o izmjeni Uredbe (EU) br. 648/2012 (tekst značajan za EGP) (SL L 176, 27. 6. 2013., u dalnjem tekstu: Uredba (EU) br. 575/2013) 8. elektronička komunikacijska mreža jest elektronička komunikacijska mreža kako je definirana zakonom kojim su uređene elektroničke komunikacije 9. elektronička komunikacijska usluga jest elektronička komunikacijska usluga kako je definirana zakonom kojim su uređene elektroničke komunikacije		
	4. digitalni sadržaj jest roba ili usluge koje se proizvode i isporučuju u digitalnom obliku, čija je uporaba ili potrošnja ograničena na tehnički uređaj i koja ni na koji način ne uključuje korištenje ili potrošnju fizičke robe ili usluga 41. prihvatanje platnih transakcija jest platna usluga koju pružatelj platnih usluga na osnovi		

<p>plaćanja” znači pružatelj platnih usluga koji obavlja poslovne aktivnosti kako su navedene u Prilogu I. točki 7.;</p> <p>19. „pružatelj usluge pružanja informacija o računu” znači pružatelj platnih usluga koji obavlja poslovne aktivnosti kako su navedene u Prilogu I. točki 8.;</p> <p>20. „potrošač” znači fizička osoba koja u ugovorima o obavljanju platnih usluga obuhvaćenima ovom Direktivom djeluje u svrhe koje nisu trgovinske, poslovne ili profesionalne;</p> <p>21. „okvirni ugovor”</p>	<p>ugovora s primateljem plaćanja o prihvaćanju i obradi platnih transakcija, koji ima za posljedicu prijenos novčanih sredstava primatelju plaćanja; ta platna usluga može se ugovoriti u odnosu na bilo koji platni instrument</p> <p>13. izdavanje platnih instrumenata jest platna usluga na temelju ugovora kojim se pružatelj platnih usluga obvezao platitelju dati platni instrument za iniciranje i obradu platnih transakcija</p> <p>50. regulatorni kapital jest kapital definiran člankom 4. stavkom 1. točkom 118. Uredbe (EU) br. 575/2013, pri čemu je najmanje 75% osnovnoga kapitala u obliku redovnoga osnovnoga kapitala iz članka 50. te uredbe, a dopunski kapital jednak je ili manji od jedne trećine osnovnoga kapitala</p> <p>34. platni brend jest materijalni ili digitalni naziv, termin, znak, simbol ili njihova kombinacija, kojim je moguće odrediti kartičnu platnu shemu za izvršavanje platne transakcije na temelju kartice</p> <p>2. <i>co-badging</i> jest uključivanje dvaju ili više platnih brendova ili aplikacija za plaćanje istoga platnog brenda na isti platni instrument</p>		
--	--	--	--

znači ugovor o platnim uslugama kojim se uređuje buduće obavljanje pojedinačnih i uzastopnih platnih transakcija te koji može sadržavati obvezu i uvjete za otvaranje računa za plaćanje;

22. „novčana pošiljka” znači platna usluga u okviru koje se novčana sredstva primaju od platitelja bez otvaranja računa za plaćanje na ime platitelja ili primatelja plaćanja, s isključivom svrhom prijenosa odgovarajućeg iznosa primatelju plaćanja ili drugom

pružatelju
platnih usluga
koji djeluje u
ime primatelja
plaćanja, i/ili ako
se takva novčana
sredstva primaju
u ime primatelja
plaćanja te mu se
stavljaju na
raspolaganje;

23., „izravno
terećenje” znači
platna usluga za
terećenje
platiteljeva
računa za
plaćanje, pri
čemu je platnu
transakciju
inicirao primatelj
plaćanja na
temelju
suglasnosti koju
je platitelj dao
primatelju
plaćanja,
pružatelju
platnih usluga
primatelja
plaćanja ili
platiteljevu
vlastitom
pružatelju

platnih usluga;			
24. „kreditni transfer” znači platna usluga kojom se račun za plaćanje primatelja plaćanja odobrava za platnu transakciju ili niz platnih transakcija na teret platiteljevog računa za plaćanje, od strane pružatelja platnih usluga kod kojeg se vodi platiteljev račun za plaćanje, na osnovi instrukcije koju daje platitelj;			
25. „novčana sredstva” znači novčanice i kovanice, knjižni novac ili elektronički novac kako je definiran u			

<p>članku 2. točki 2. Direktive 2009/110/EZ; 26., „datum valute“ znači referentno vrijeme kojim se pružatelj platnih usluga koristi za izračun kamata na novčana sredstva knjižena na teret ili u korist računa za plaćanje;</p> <p>27., „referentni tečaj“ znači tečaj koji se koristi kao osnovica za svako preračunavanje valuta, a koji stavlja na raspolaganje pružatelj platnih usluga ili dolazi iz javno dostupnog izvora;</p> <p>28., „referentna kamatna stopa“ znači kamatna stopa koja se koristi kao osnovica za</p>			
---	--	--	--

<p>izračun kamata koje se primjenjuju te dolazi iz javno dostupnog izvora koji mogu provjeriti obje stranke ugovora o platnim uslugama;</p> <p>29. „autentifikacija” znači postupak koji pružatelju platnih usluga omogućuje provjeru identiteta korisnika platnih usluga ili valjanosti upotrebe određenog platnog instrumenta, uključujući upotrebu personaliziranih sigurnosnih podataka korisnika;</p> <p>30. „pouzdana autentifikacija klijenta” znači autentifikacija na</p>			
--	--	--	--

<p>temelju uporabe dvaju ili više elemenata koji pripadaju u kategoriju znanja (nešto što samo korisnik zna), posjedovanja (nešto što samo korisnik posjeduje) i svojstvenosti (nešto što korisnik jest) koji su međusobno neovisni, što znači da kršenje jednog ne umanjuje pouzdanost drugih i koja je osmišljena na takav način da štiti povjerljivost podataka o autentifikaciji;</p> <p>31. „personalizirani sigurnosni podaci“ znači personalizirana obilježja koje pružatelj platnih usluga pruža</p>			
--	--	--	--

<p>korisniku platnih usluga s ciljem autentifikacije;</p> <p>32. „osjetljivi podaci o plaćanju” znači podaci, uključujući personalizirane sigurnosne podatke, koji se mogu koristiti za izvršenje prijevare. Za aktivnosti pružatelja usluga iniciranja plaćanja i pružatelja usluga pružanja informacija o računu, ime vlasnika računa i broj računa ne predstavljaju osjetljive podatke o plaćanju;</p> <p>33. „jedinstvena identifikacijska oznaka” znači kombinacija slova, brojeva i znakova koju pružatelj platnih</p>			
--	--	--	--

usluga određuje korisniku platnih usluga te je korisnik platnih usluga mora navesti za nedvojbenu identifikaciju drugog korisnika platnih usluga i/ili računa za plaćanje tog drugog korisnika platnih usluga koji se koristi u platnoj transakciji;

34. „sredstvo za komuniciranje na daljinu” znači metoda koja se bez istovremene fizičke prisutnosti pružatelja platnih usluga i korisnika platnih usluga može upotrebljavati za sklapanje ugovora o platnim uslugama;

35. „trajni nosač

“ podataka” znači svaki instrument koji korisniku platnih usluga omogućuje pohranu informacija naslovljenih osobno na tog korisnika platnih usluga na takav način da informacije ostanu dostupne za buduću upotrebu tijekom razdoblja koje odgovara svrsi informacija i koje omogućuje reproduciranje pohranjenih informacija u nepromijenjeno m obliku;

36 „mikropoduzeće” znači poduzeće koje je u trenutku sklapanja ugovora o platnim uslugama poduzeće u

<p>smislu članka 1. i članka 2. stavaka 1. i 3. Priloga Preporuci 2003/361/EZ; 37.,“radni dan” znači dan na koji dotični pružatelj platnih usluga platitelja ili pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja koji sudjeluje u izvršenju platne transakcije posluje na način koji je potreban za izvršenje platne transakcije; 38.,“zastupnik” znači fizička ili pravna osoba koja djeluje u ime institucije za platni promet pri pružanju platnih usluga; 39.,“podružnica” znači poslovna jedinica koja nije mjesto uprave, a</p>			
--	--	--	--

dio je institucije za platni promet, koja nema pravnu osobnost i izravno obavlja neke ili sve transakcije koje su dio poslovanja institucije za platni promet; sve poslovne jedinice koje je u istoj državi članici osnovala institucija za platni promet s mjestom uprave u drugoj državi članici smatraju se jednom podružnicom;

40. „grupa” znači grupa društava koja su međusobno povezana odnosom iz članka 22. stavka 1., 2. ili 7. Direktive 2013/34/EU ili društava kako su definirana

člancima 4., 5.,
6. i 7. Delegirane
uredbe Komisije
(EU) br.

241/2014 (29)

koja su
međusobno
povezana
odnosom iz
članka 10. stavka
1., ili iz članka
113. stavka 6. ili
7. Uredbe (EU)
br. 575/2013;

41. „elektronička
komunikacijska
mreža” znači
mreža kako je
definirana u
članku 2. točki
(a) Direktive
2002/21/EZ
Europskog
parlamenta i
Vijeća (30);

42. „elektronička
komunikacijska
usluga” znači
usluga kako je
definirana u
članku 2. točki
(c) Direktive
2002/21/EZ;

43. „digitalni

sadržaj” znači roba ili usluge koje se proizvode i dostavljaju u digitalnom obliku, čija je upotreba ili potrošnja ograničena na tehnički uređaj i koja ni na koji način ne uključuje korištenje ili potrošnju fizičke robe ili usluga;

44. „prihvatanje platnih transakcija” znači platna usluga koju omogućuje pružatelj platnih usluga ugovarači s primateljem plaćanja prihvatanje i obradu primateljevih platnih transakcija što dovodi do

<p>prijenosa novčanih sredstava primatelju plaćanja;</p> <p>45. „izdavanje platnih instrumenata” znači platna usluga koju pruža pružatelj platnih usluga koji u ugovoru utvrđuje da će platitelju pružiti platni instrument za iniciranje i obradu platnih transakcija platitelja;</p> <p>46. „regulatorni kapital” znači sredstva kako su definirana u članku 4. stavku 1. točki 118. Uredbe (EU) br. 575/2013 u kojoj je najmanje 75 % osnovnog kapitala u obliku redovnog osnovnog kapitala iz</p>			
---	--	--	--

<p>članka 50. te uredbe i dopunski kapital jednak je ili manji od jedne trećine osnovnog kapitala;</p> <p>47. „platni brend“ znači materijalni ili digitalni naziv, termin, znak, simbol ili njihova kombinacija, kojima je moguće naznačiti prema kojoj se kartičnoj platnoj shemi izvršavaju platne transakcije na temelju kartica;</p> <p>48. „co-badging“ znači uključivanje dvaju ili više platnih brendova ili aplikacija za plaćanje istog platnog brenda na isti platni instrument.</p>			
---	--	--	--

<p>GLAVA II.</p> <p>PRUŽATELJI PLATNIH USLUGA</p> <p>POGLAVLJE 1.</p> <p>Institucije za platni promet</p> <p>Odjeljak 1.</p> <p>Opća pravila</p> <p>Članak 5.</p> <p>Zahtjevi za odobrenje</p> <p>1. Institucija za platni promet nadležnim tijelima matične države članice podnosi zahtjev za izdavanje</p>	<p>Glava V.</p> <p>Poglavlje 2.</p> <p>INSTITUCIJA ZA PLATNI PROMET.</p> <p><i>Zahtjev za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p> <p><i>Zahtjev za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p> <p>Članak 85.</p> <p>(1) Pravna osoba osnovana u Republici Hrvatskoj koja namjerava pružati platne usluge kao institucija za platni promet dužna je Hrvatskoj narodnoj banci podnijeti zahtjev za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga.</p> <p>(2) Zahtjevu za izdavanje odobrenja potrebno je priložiti sljedeće:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. identifikacijske podatke i podatke za kontakt o podnositelju zahtjeva, uključujući mjesto uprave podnositelja zahtjeva 2. statut, izjavu o osnivanju odnosno društveni ugovor podnositelja zahtjeva i izvadak iz sudskog registra u izvorniku ili ovjerenoj preslici ne stariji od 90 dana 3. program poslovanja, uz određivanje vrsta platnih usluga za koje se traži odobrenje u skladu s člankom 4. ovoga Zakona, iz kojeg je vidljivo da će se poslovi podnositelja zahtjeva voditi s područja Republike Hrvatske i da će podnositelj zahtjeva barem dio platnih usluga pružati u Republici Hrvatskoj 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>odobrenja, kojem prilaže sljedeće:</p> <p>(a) program poslovanja u kojem se posebno utvrđuju vrste platnih usluga koje institucija namjerava obavljati;</p> <p>(b) poslovni plan, uključujući izračun projekcije proračuna za prve tri finansijske godine kojim se pokazuje da je podnositelj zahtjeva sposoran koristiti adekvatne i razmjerne sustave, resurse i postupke za stabilno poslovanje;</p> <p>(c) dokaz da institucija za platni promet</p>	<p>4. ako je primjenjivo, finansijske izvještaje za posljedne tri poslovne godine</p> <p>5. poslovni plan, uključujući izračun projekcije finansijskih izvještaja za iduće tri poslovne godine kojima se pokazuje sposobnost za stabilno poslovanje uz primjerenu organizacijsku, tehničku i kadrovsku strukturu</p> <p>6. dokaz da ispunjava zahtjev za inicijalni kapital u skladu s člankom 82. ovoga Zakona</p> <p>7. opis mjera koje su poduzete odnosno koje se namjeravaju poduzeti radi zaštite novčanih sredstava korisnika platnih usluga u skladu s člankom 100. ovoga Zakona, uključujući, ako je primjenjivo, i metodu procjene reprezentativnog dijela sredstava namijenjenih izvršenju budućih platnih transakcija</p> <p>8. opis sustava upravljanja podnositelja zahtjeva te mehanizma unutarnjih kontrola, uključujući administrativne i računovodstvene postupke te postupke upravljanja rizicima, iz kojih je vidljivo da su navedeni sustavi upravljanja, mehanizmi i postupci kontrola razmerni, primjereni, pouzdani i dostatni</p> <p>9. opis postupaka uspostavljenih za praćenje, rješavanje i postupanje nakon sigurnosnih incidenata ili prigovora klijenata povezanih sa sigurnošću uključujući mehanizam za izvješćivanje o incidentima koji treba uzeti u obzir obvezu izvješćivanja iz članka 68. ovoga Zakona</p> <p>10. opis procesa uspostavljenog za pohranu, nadzor, praćenje i ograničavanje pristupa osjetljivim podacima o plaćanju</p> <p>11. opis postupaka održavanja kontinuiteta poslovanja uključujući jasnu identifikaciju kritičnih aktivnosti, djelotvorne planove za krizne situacije i postupak redovitog testiranja i preispitivanja primjerenoosti i učinkovitosti tih planova</p> <p>12. opis načela i definicija koji se primjenjuju za prikupljanje statističkih podataka o izvedbi, transakcijama i prijevarama</p> <p>13. politiku sigurnosti, detaljnu procjenu rizika povezanih s platnim uslugama, opis kontrola sigurnosti i mjera za ovladavanje rizicima koje su poduzete za primjerenu zaštitu korisnika platnih usluga od utvrđenih rizika, uključujući prijevaru i nezakonitu uporabu osjetljivih i osobnih podataka. Kontrole sigurnosti i mjere za ovladavanje rizicima moraju pokazati kako se njima osigurava visoka razina tehničke sigurnosti i zaštita podataka, uključujući softver i IT sustave koje upotrebljava podnositelj zahtjeva ili osobe kojima je eksternalizirao svoje aktivnosti ili njihov dio; kontrole sigurnosti i mjere ovladavanja rizicima moraju u obzir uzeti Smjernice Europskog nadzornog tijela za bankarstvo iz</p>	
---	---	--

<p>ima inicijalni kapital kako je predviđeno u članku 7.;</p> <p>(d)za institucije za platni promet iz članka 10. stavka 1., opis poduzetih mjera za zaštitu novčanih sredstava korisnika platnih usluga u skladu s člankom 10.;</p> <p>(e)opis sustava upravljanja podnositelja zahtjeva te mehanizama unutarnje kontrole, uključujući administrativne i računovodstvene postupke te postupke upravljanja rizikom iz kojih je vidljivo da su navedeni sustavi upravljanja, mehanizmi i postupci kontrole</p>	<p>članka 67. stavka 2. ovoga Zakona</p> <p>14. za institucije za platni promet koje podliježu obvezama koje se odnose na sprječavanje pranja novca i financiranja terorizma, opis mehanizama unutarnjih kontrola koje je uspostavila institucija za platni promet radi ispunjavanja obveza koje proizlaze iz propisa kojima se uređuje sprječavanje pranja novca i financiranja terorizma</p> <p>15. opis organizacijske strukture podnositelja zahtjeva, uključujući, ako je primjenjivo, opis planiranog poslovanja preko podružnica i zastupnika, opis planiranih postupaka provođenja izravnih i neizravnih provjera nad podružnicama i zastupnicima s naznakom njihove učestalosti, s time da takve provjere podnositelj zahtjeva mora provoditi najmanje jednom godišnje, te opis ugovornog odnosa između podnositelja zahtjeva i osobe kojoj eksternalizira određene aktivnosti i opis sudjelovanja podnositelja zahtjeva u domaćem ili međunarodnom platnom sustavu</p> <p>16. identitet za osobe koje su, neposredno ili posredno, imatelji kvalificiranog udjela u podnositelju zahtjeva, iznos njihovih udjela te dokaz o njihovoj primjerenoći, uzimajući u obzir potrebu osiguravanja dobrog i razboritog upravljanja institucijom za platni promet</p> <p>17. identitet za svakog člana uprave podnositelja zahtjeva ili svakoga izvršnog direktora podnositelja zahtjeva koji ima upravni odbor te dokaze da imaju dobar ugled i odgovarajuće znanje i iskustvo u obavljanju platnih usluga</p> <p>18. ako podnositelj zahtjeva obavlja i djelatnosti iz članka 83. točke 3. ovoga Zakona, identitet osoba odgovornih za vođenje poslova u vezi s pružanjem platnih usluga i dokaze da imaju dobar ugled i odgovarajuće znanje i iskustvo u obavljanju platnih usluga te identitet za svakog člana uprave podnositelja zahtjeva ili svakoga izvršnog direktora podnositelja zahtjeva koji ima upravni odbor i dokaze da imaju dobar ugled</p> <p>19. podatke o tome jesu li osobe iz točaka 16., 17. i 18. ovoga stavka pravomoćno osuđene za neko od kaznenih djela ili za neki od prekršaja iz članka 84. stavka 3. točaka 2. i 4. ovoga Zakona, a ako jesu, za koja kaznena djela i koje prekršaje te kad je nastupila pravomoćnost presude te uvjerenje da protiv navedenih osoba nije pokrenuta istraga ili da se protiv njih ne vodi kazneni postupak za kaznena djela iz članka 84. stavka 3. točke 2.</p> <p>20. podatke o tome je li osoba iz točaka 16., 17. i 18. ovoga stavka suradnik osobe osuđene za kazneno</p>	
---	---	--

<p>razmjerni, primjereni, pouzdani i dostatni; (f) opis postupaka uspostavljenih za praćenje, rješavanje i postupanje nakon sigurnosnih incidenata ili pritužbi klijenata povezanih sa sigurnosti, uključujući mekanizam za izvješćivanje o incidentima koji uzima u obzir obveze prijave institucije za platni promet iz članka 96.; (g) opis procesa uspostavljenog za pohranu, nadzor, praćenje i ograničavanje pristupa osjetljivim podacima o plaćanju; (h) opis mehanizama kontinuiteta</p>	<p>djelo koje se goni po službenoj dužnosti</p> <p>21. ako je primjenjivo, identitet ovlaštenog revizora, odnosno revizorskog društva</p> <p>22. popis osoba koje su s podnositeljem zahtjeva usko povezane u smislu članka 4. stavka 1. točke 38. Uredbe (EU) br. 575/2013 i opis načina na koji su povezane.</p> <p>(3) Za potrebe stavka 2. točaka 7., 8., 9. i 15. ovoga članka podnositelj zahtjeva dostavlja opis internih akata ili drugih internih postupaka u vezi s organizacijom i unutarnjom revizijom koje je sastavio radi zaštite interesa svojih korisnika i osiguravanja kontinuiteta i pouzdanosti u pružanju platnih usluga, a za potrebe stavka 2. točaka 16., 17. i 18. ovoga članka podnositelj zahtjeva dostavlja dokaze za dobar ugled i odgovarajuće znanje i iskustvo za pružanje platnih usluga u skladu sa Smjernicama Europskoga nadzornog tijela za bankarstvo u vezi s informacijama koje treba dostaviti nadležnim tijelima u zahtjevu za izdavanje odobrenja institucijama za platni promet i institucijama za elektronički novac i za registraciju pružatelja usluga informiranja o računu na temelju članka 5. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366 (EBA/GL/2017/09).</p> <p>(4) Podatke o pravomoćnoj osuđivanosti za kaznena djela i prekršaje u Republici Hrvatskoj, kojim se dokazuje dobar ugled osoba iz stavka 2. točaka 16., 17. i 18. ovoga članka, pribavlja Hrvatska narodna banka iz kaznene odnosno prekršajne evidencije na temelju obrazloženog zahtjeva, a za kaznena djela i prekršaje na području Europske unije, iz Europskog sustava kaznenih evidencija u skladu sa zakonom kojim se uređuju pravne posljedice osude, kaznena evidencija i rehabilitacija.</p> <p>(5) Hrvatska narodna banka je ovlaštena podatke o pravomoćnoj osuđivanosti suradnika osoba iz stavka 2. točaka 16., 17. i 18. ovoga članka, za kaznena djela u Republici Hrvatskoj pribaviti od ministarstva nadležnog za pravosuđe, a za kaznena djela na području Europske unije, iz Europskog sustava kaznenih evidencija u skladu sa zakonom kojim se uređuju pravne posljedice osude, kaznena evidencija i rehabilitacija.</p> <p>(6) Podatkom iz stavka 2. točke 19. ovoga članka za osobe iz stavka 2. točaka 16., 17. i 18. ovoga članka i za njihove suradnike koji se odnosi na pravomoćnu osuđivanost za kaznena djela i prekršaje u drugim državama koji u svom biću odgovaraju onima iz članka 84. stavka 3. točaka 2. i 4. ovoga članka smatraće se podatak iz kaznene odnosno prekršajne evidencije nadležnog tijela odgovarajuće države ili, ako se takav podatak prema propisima te države ne može dobiti, izjava fizičke</p>	
--	--	--

<p>poslovanja uključujući jasnu identifikaciju ključnih radnji, učinkovitih planova intervencija i postupka za redovito testiranje i preispitivanje prikladnosti i učinkovitosti tih planova;</p> <p>(i) opis načela i definicija koji se primjenjuju za prikupljanje statističkih podataka o izvedbi, transakcijama i prijevarama;</p> <p>(j) dokument o sigurnosnoj politici, uključujući detaljnu procjenu rizika u pogledu platnih usluga i opisa kontrole sigurnosti i mjera ublažavanja koje su poduzete za</p>	<p>osobe na koju se podatak odnosi koja nije starija od devedeset dana.</p> <p>(7) Osim informacija i dokumentacije iz stavka 2. ovoga članka podnositelj zahtjeva dostavlja i informacije i dokumentaciju u skladu sa Smjernicama Europskoga nadzornog tijela za bankarstvo u vezi s informacijama koje treba dostaviti nadležnim tijelima u zahtjevu za izdavanje odobrenja institucijama za platni promet i institucijama za elektronički novac i za registraciju pružatelja usluga informiranja o računu na temelju članka 5. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366 (EBA/GL/2017/09), te informacije koje tijekom postupka povodom zahtjeva zatraži Hrvatska narodna banka u svrhu pojašnjenja koje ocijeni potrebnima za odlučivanje o izdavanju odobrenja, uključujući informacije o podnositelju zahtjeva koje su propisane zakonom kojim se uređuje sprječavanje pranja novca i financiranja terorizma, a koje prikupljaju obveznici tog zakona.</p> <p>(8) Tijekom postupka povodom zahtjeva, podnositelj zahtjeva dužan je, bez odgađanja, obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o svim izmjenama u odnosu na informacije i dokumentaciju dostavljenu prema stavcima 2., 3. i 7. ovoga članka, a najkasnije u roku od sedam dana od nastanka izmjena.</p> <p>(9) Podnositelj zahtjeva koji traži odobrenje samo za pružanje platne usluge iz članka 4. točke 7. ovoga Zakona umjesto opisa iz stavka 2. točke 7. ovoga članka u skladu s podzakonskim propisom iz članka 101. stavka 2. ovoga Zakona podnosi dokaz o sklopljenom ugovoru o osiguranju od profesionalne odgovornosti ili usporedivu garanciju kojima se pokriva odgovornost prema člancima 43., 44., 45., 58., 60. i 64. ovoga Zakona u državama u kojima nudi odnosno namjerava nuditi platnu uslugu.</p> <p>(10) Ako podnositelj zahtjeva traži odobrenje za pružanje više platnih usluga iz članka 4. zajedno s uslugom iz članka 4. točaka 7. ili 8. ovoga Zakona ili zajedno s uslugama iz članka 4. točaka 7. i 8. ovog Zakona, uz opis iz stavka 2. točke 7. ovoga članka dostavlja dokaz iz stavka 9. ovoga članka u skladu s podzakonskim propisom iz članka 101. stavka 2. ovoga Zakona.</p> <p>(11) Pri podnošenju zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga podnositelj zahtjeva dužan je Hrvatskoj narodnoj banci platiti naknadu za obradu zahtjeva.</p> <p>(12) Sve odredbe ovoga članka na odgovarajući način primjenjuju se i na zahtjev za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga podnesen za društvo u osnivanju.</p>	
---	---	--

<p>adekvatnu zaštitu korisnika platnih usluga od utvrđenih rizika, uključujući prijevaru i nezakonitu uporabu osjetljivih i osobnih podataka;</p> <p>(k) za institucije za platni promet koje podliježu obvezama koje se odnose na pranje novca i financiranje terorizma u skladu s Direktivom (EU) 2015/849 Europskog parlamenta i Vijeća (31) i Uredbom (EU) 2015/847 Europskog parlamenta i Vijeća (32), opis mehanizama unutarnje kontrole koje je podnositelj</p>	<p>(13) Hrvatska narodna banka propisuje podzakonskim propisom visinu naknade iz stavka 11. ovoga članka.</p> <p style="text-align: center;"><i>Glava V.</i></p> <p style="text-align: center;"><i>Registrirani pružatelj usluge informiranja o računu</i></p> <p style="text-align: center;"><i>Zahtjev i dokumentacija za upis u registar</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 132.</p> <p>(2) Zahtjevu iz stavka 1. ovoga članka potrebno je, uz informacije i dokumentaciju iz članka 85. stavka 2. točaka 1., 2., 3., 5., od 8. do 11., 13., 15., 17., 18. i 19. ovoga Zakona, priložiti i dokaz o sklopljenom ugovoru o osiguranju od profesionalne odgovornosti ili usporedivu garanciju za pokriće odgovornosti u skladu s podzakonskim propisom iz članka 101. stavka 2. ovoga Zakona.</p>		
--	---	--	--

<p>zahtjeva uspostavio da bi se uskladio s tim obvezama;</p> <p>(l) opis organizacijske strukture podnositelja zahtjeva, uključujući, prema potrebi, opis predviđene uporabe zastupnika i podružnica i izravnih i neizravnih provjera koje se podnositelj zahtjeva nad njima obvezuje izvršiti barem jednom godišnje, kao i opis njegovih ugovora o eksternalizaciji te opis njegova sudjelovanja u nacionalnom ili međunarodnom platnom sustavu;</p> <p>(m) identitet osoba koje u podnositelju</p>			
--	--	--	--

zahtjeva imaju,
izravno ili
neizravno,
kvalificirane
udjele u smislu
članka 4. stavka
1. točke 36.
Uredbe (EU) br.
575/2013, iznos
njihovih udjela
te dokaz o
njihovoj
prihvatljivosti,
uzimajući u
obzir potrebu
osiguravanja
dobrog i
razboritog
upravljanja
institucijom za
platni promet;
(n)identitet
direktora i osoba
odgovornih za
upravljanje
institucijom za
platni promet te,
gdje je to
primjenjivo,
osoba
odgovornih za
upravljanje
aktivnostima
platnih usluga

institucije za platni promet te dokaze da imaju dobar ugled i odgovarajuće znanje i iskustvo u obavljanju platnih usluga kako ih određuje matična država članica institucije za platni promet;

(o) prema potrebi, identitet ovlaštenih revizora i revizorskih društava kako su definirani u Direktivi 2006/43/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (33);

(p) pravni status i statut podnositelja zahtjeva;

(q) adresu mjesta uprave podnositelja zahtjeva.

Za potrebe točaka

(d), (e), (f) i (l)
prvog podstavka,
podnositelj zahtjeva
navodi opis svojih
revizorskih i
organizacionjskih
programa
uspostavljenih s
ciljem poduzimanja
svih razumnih
mjera za zaštitu
interesa svojih
korisnika i
osiguravanja
kontinuiteta i
pouzdanosti pri
obavljanju platnih
usluga.

Kontrolom
sigurnosti i
mjerama
ublažavanja iz točke
(j) prvog podstavka
pokazuje se kako
osiguravaju visoku
razinu tehničke
sigurnosti i zaštitu
podataka, među
ostalim za softver i
IT sustave koje
upotrebljavaju
podnositelj zahtjeva
ili društva kojima

eksternalizira svoje cjelokupne operacije ili dio svojih operacija. Te mjere uključuju i sigurnosne mјere utvrđene u članku 95. stavku 1. Tim mjerama uzimaju se u obzir smjernice EBA-e o sigurnosnim mjerama kako su navedene u članku 95. stavku 3. kada se donesu.

2. Države članice zahtijevaju da društva koja podnose zahtjev za odobrenje za pružanje platnih usluga kako su navedene u Prilogu I. točki 7. kao uvjet za odobrenje posjeduju osiguranje od profesionalne odgovornosti koje pokriva državna područja u kojima nude usluge, ili

neku drugu
usporedivu
garanciju za pokriće
odgovornosti kako
bi se osiguralo da
mogu pokriti svoje
obveze kako je
određeno u
člancima 73., 89.,
90. i 92.

3. Države članice
zahtijevaju da
društva koja
podnose zahtjev za
registraciju za
pružanje platnih
usluga kako su
navedene u Prilogu
I. točki 8. kao uvjet
za registraciju
posjeduju
osiguranje od
profesionalne
odgovornosti koje
pokriva državna
područja u kojima
nude usluge, ili
neku drugu
usporedivu
garanciju za pokriće
odgovornosti prema
pružatelju platnih
usluga koji vodi

<p>račun ili korisniku platnih usluga nastale zbog neovlaštenog pristupa ili pristupa s ciljem prijevare računu za plaćanje ili neovlaštenog korištenja informacijama o računu za plaćanje ili korištenja tim informacijama s ciljem prijevare.</p> <p>4. EBA do 13. siječnja 2017., nakon savjetovanja sa svim relevantnim dionicima, uključujući one s tržišta platnih usluga, i uz odražavanje svih uključenih interesa, izdaje smjernice upućene nadležnim tijelima, u skladu s člankom 16. Uredbe (EU) br. 1093/2010, u vezi s kriterijima o tome kako odrediti minimalni novčani iznos za</p>			
---	--	--	--

osiguranje od profesionalne odgovornosti ili drugu usporedivu garanciju iz stavaka 2. i 3.

Prilikom izrade smjernica iz prvog podstavka EBA uzima u obzir sljedeće:

- (a)profil rizika društva;
- (b)pruža li društvo ostale platne usluge kako su navedene u Prilogu I. ili obavlja druge poslovne aktivnosti;
- (c)opseg aktivnosti:

i.za društva koja podnose zahtjev za odobrenje za pružanje platnih usluga kako su navedene u Prilogu I. točki 7., vrijednost iniciranih transakcija;

<p>ii.za društva koja podnose zahtjev za registraciju za pružanje platnih usluga kako su navedene u Prilogu I. točki 8., broj klijenata koji se koriste uslugama pružanja informacija o računu;</p> <p>(d)posebne značajke usporedivih garancija i kriterija za njihovu provedbu.</p> <p>EBA redovito preispituje te smjernice.</p> <p>5. EBA do 13. srpnja 2017., nakon savjetovanja sa svim relevantnim dionicima, uključujući one na tržištu platnih usluga, i uz</p>			
--	--	--	--

odražavanje svih uključenih interesa, izdaje smjernice u skladu s člankom 16. Uredbe (EU) br. 1093/2010 u vezi s informacijama koje treba dostaviti nadležnim tijelima u zahtjevu za izdavanje odobrenja institucija za platni promet, uključujući zahtjeve iz stavka 1. prvog podstavka točaka (a), (b), (c), (e) i od (g) do (j) ovog članka.

EBA redovito preispituje te smjernice, a u svakom slučaju najmanje svake tri godine.

6. Uzimajući u obzir, ako je primjenjivo, iskustvo stećeno u primjeni smjernica iz stavka 5., EBA može izraditi nacrt regulatornih tehničkih standarda

<p>kojima se određuju informacije koje treba dostaviti nadležnim tijelima u zahtjevu za izdavanje odobrenja institucija za platni promet, uključujući zahtjeve iz stavka 1. točaka (a), (b), (c), (e) i od (g) do (j).</p> <p>Komisiji se delegira ovlast za donošenje regulatornih tehničkih standarda iz prvog podstavka u skladu s člancima od 10. do 14.</p> <p>Uredbe (EU) br. 1093/2010.</p> <p>7. O informacijama iz stavka 4. obavješćuju se nadležna tijela u skladu sa stavkom 1.</p>			
---	--	--	--

<p>Članak 6.</p> <p>Kontrola udjela</p> <p>1. Svaka fizička ili pravna osoba koja je donijela odluku o stjecanju ili dodatnom izravnom ili neizravnom povećanju kvalificiranog udjela u smislu članka 4. stavka 1. točke 36. Uredbe (EU) br. 575/2013 u instituciji za platni promet zbog kojeg bi njezini udjeli u kapitalu ili pravu glasa dosegli ili premašili 20 %, 30 % ili 50 % ili tako da bi institucija za platni promet postala njezino društvo kći, unaprijed obavešćuje pisanim putem nadležna tijela te institucije za platni promet o svojoj namjeri. Isto se primjenjuje i na svaku fizičku ili</p>	<p>Poglavlje 3.</p> <p>Kvalificirani udio i poslovanje institucije za platni promet</p> <p>Odjeljak 1.</p> <p>Kvalificirani udio</p> <p><i>Obavijest o namjeri stjecanja kvalificiranog udjela</i></p> <p>Članak 94.</p> <p>(1) Svaka fizička i pravna osoba koja namjerava prvi puta neposredno ili posredno steći 10 % ili više kapitala ili glasačkih prava u instituciji za platni promet ili koja namjerava steći udio manji od 10% koji omogućava ostvarivanje značajnog utjecaja na upravljanje institucijom za platni promet, dužna je Hrvatsku narodnu banku prethodno obavijestiti o namjeri takvog stjecanja.</p> <p>(2) Imatelj kvalificiranog udjela dužan je obavijestiti Hrvatsku narodnu banku i prije svakog daljnog neposrednog ili posrednog stjecanja udjela u kapitalu ili glasačkim pravima institucije za platni promet na temelju kojih stječe, neposredno ili posredno, jednako ili više od 20 posto, 30 posto, odnosno 50 posto udjela u kapitalu ili glasačkim pravima u instituciji za platni promet.</p> <p>(5) Ako imatelj kvalificiranog udjela namjerava neposredno ili posredno raspolažati svojim kvalificiranim udjelom stečenim u skladu s člankom 96. stavkom 17. ovog Zakona na način zbog kojeg bi se njegov udio u kapitalu ili glasačkim pravima institucije za platni promet smanjio ispod postotka iz stavka 1. odnosno stavka 2. ovog članka, dužan je o tome prethodno obavijestiti Hrvatsku narodnu banku.</p> <p><i>Dokumentacija o namjeravanom stjecanju kvalificiranog udjela</i></p> <p>Članak 95.</p> <p>(1) Uz obavijest o namjeravanom stjecanju kvalificiranog udjela iz članka 94. stavaka 1. i 2. ovoga Zakona potrebno je dostaviti informacije i dokumentaciju iz članka 85. stavka 2. točaka 16. i 19. ovoga Zakona te na zahtjev Hrvatske narodne banke informacije i dokumentaciju iz članka 85. stavka 7. ovoga Zakona u skladu sa Smjernicama Europskoga nadzornog tijela za bankarstvo u vezi s informacijama koje treba dostaviti nadležnim tijelima u zahtjevu za izdavanje odobrenja institucijama za platni promet i institucijama za elektronički novac i za registraciju pružatelja usluga informiranja o računu na temelju članka 5. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366 (EBA/GL/2017/09) za imatelje</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	--	-------------------------------

<p>pravnu osobu koja je donijela odluku o izravnom ili neizravnom otuđivanju kvalificiranog udjela ili o smanjenju svojeg kvalificiranog udjela kako da bi njezini udjeli u kapitalu ili pravu glasa pali ispod 20 %, 30 % ili 50 % ili tako da bi institucija za platni promet prestala biti njezino društvo kći.</p> <p>2. Predloženi stjecatelj kvalificiranog udjela nadležnom tijelu dostavlja informacije koje pokazuju veličinu udjela koji namjerava steći i odgovarajuće informacije iz članka 23. stavka 4. Direktive 2013/36/EU.</p> <p>3. Države članice</p>	<p>kvalificiranog udjela.</p> <p>(2) U postupku povodom obavijesti iz stavka 1. ovoga članka primjenjuju se odredbe članka 85. stavaka od 4. do 6. ovoga Zakona.</p> <p>(3) Ako se neposredno ili posredno stjecanje dionica ili udjela institucije za platni promet odnosi na stjecanje 50% ili više udjela u kapitalu, odnosno glasačkim pravima u instituciji za platni promet, stjecatelj kvalificiranog udjela je, osim informacija i dokumentacije iz stavka 1. ovoga članka zahtjevu dužan priložiti također:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. poslovnu strategiju institucije za platni promet u kojoj se stječe kvalificirani udio 2. poslovni plan za iduće tri poslovne godine, koji uključuje projekciju finansijskih izvještaja 3. planirane promjene u organizacijskoj, upravljačkoj i kadrovskoj strukturi institucije za platni promet s informacijama i dokumentacijom za nove članove uprave ili izvršne direktore u upravnom odboru iz članka 85. stavka 2. točke 17. ovoga Zakona, odnosno, ako institucija za platni promet obavlja i djelatnosti iz članka 83. točke 3. ovoga Zakona, za osobu koja će biti odgovorna za vođenje poslova u vezi s pružanjem platnih usluga, informacije i dokumentaciju iz članka 85. stavka 2. točke 18. ovoga Zakona; uz navedeno, stjecatelj kvalificiranog udjela dužan je na zahtjev Hrvatske narodne banke dostaviti i informacije i dokumentaciju iz članka 85. stavka 7. ovoga Zakona u skladu sa Smjernicama Europskoga nadzornog tijela za bankarstvo u vezi s informacijama koje treba dostaviti nadležnim tijelima u zahtjevu za izdavanje odobrenja institucijama za platni promet i institucijama za elektronički novac i za registraciju pružatelja usluga informiranja o računu na temelju članka 5. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366 (EBA/GL/2017/09) za osobe odgovorne za upravljanje institucijom za platni promet 4. plan aktivnosti na izradi novih ili izmjeni postojećih internih akata institucije za platni promet i 5. plan aktivnosti na izmjeni postojeće ili uvođenju nove informacijske tehnologije institucije za platni promet. <p>(4) Osim dokumentacije iz ovoga članka Hrvatska narodna banka može od stjecatelja kvalificiranog udjela tijekom postupka procjene obavijesti o stjecanju kvalificiranog udjela zatražiti i drugu dokumentaciju koju ocijeni potrebnom za procjenu, uključujući informacije koje su propisane zakonom kojim se uređuje sprječavanje pranja novca i financiranja terorizma, a koje prikupljaju obveznici tog zakona.</p> <p><i>Procjena obavijesti o stjecanju kvalificiranog udjela</i></p> <p>Članak 96.</p>	
--	--	--

<p>zahtijevaju da, u slučajevima kada je vjerojatno da će utjecaj koji ostvaruje predloženi stjecatelj, kako je navedeno u stavku 2., djelovati na štetu razboritog i dobrog upravljanja institucijom za platni promet, nadležna tijela iskažu svoje protivljenje ili poduzmu druge primjerene mjere za okončanje takve situacije. Takve mjere mogu uključivati sudske zabrane, sankcije protiv direktora ili osoba odgovornih za upravljanje, ili suspenziju ostvarivanja prava glasa koja proizlaze iz dionica koje imaju dioničari ili članovi dotične institucije za platni promet.</p>	<p>(4) Ako Hrvatska narodna banka u slučaju iz članka 94. stavaka 1. i 2. ovog članka ocijeni da postoji mogućnost da namjeravani stjecatelj negativno utječe na razborito i pouzdano upravljanje institucijom za platni promet, u roku iz stavka 3. ovog članka donijet će rješenje kojim se zabranjuje stjecanje kvalificiranog udjela.</p> <p><i>Pravne posljedice nedostavljanja obavijesti o stjecanju kvalificiranog udjela</i></p> <p>Članak 97.</p> <p>(1) Ako osoba neposredno stekne udio iz članka 94. stavka 1., 2. ili 8. ovoga Zakona bez da je o tome obavijestila Hrvatsku narodnu banku u skladu s odredbama tih stavaka, Hrvatska narodna banka će, po saznanju o takvom stjecanju, donijeti rješenje kojim se stjecatelju privremeno zabranjuje ostvarivanje prava glasa iz određenog dijela udjela (dionica odnosno poslovnog udjela) koji je stekao.</p> <p>(2) U slučaju iz stavka 1. ovoga članka na odgovarajući se način primjenjuju odredbe članka 96. stavaka od 7. do 11. ovoga Zakona.</p> <p>(3) U rješenju iz stavka 1. ovoga članka Hrvatska narodna banka će od tog stjecatelja zatražiti da u roku od 30 dana od zaprimanja tog rješenja dostavi informacije i dokumentaciju iz članka 95. ovoga Zakona.</p> <p>(4) Ako Hrvatska narodna banka na osnovi informacija i dokumentacije dostavljene u skladu sa stavkom 3. ovoga članka ocijeni da ne postoji mogućnost da neposredni stjecatelj negativno utječe na razborito i pouzdano upravljanje institucijom za platni promet, Hrvatska narodna banka ukinut će rješenje iz stavka 1. ovoga članka.</p> <p>(5) O ukidanju rješenja iz stavka 4. ovoga članka Hrvatska narodna banka obavijestit će i instituciju za platni promet.</p> <p>(6) Ako Hrvatska narodna banka na osnovi informacija i dokumentacije dostavljene u skladu sa stavkom 2. ovoga članka ocijeni da postoji mogućnost da neposredni stjecatelj negativno utječe na razborito i pouzdano upravljanje institucijom za platni promet Hrvatska narodna banka može postupiti na način iz članka 96. stavka 5. ovoga Zakona.</p> <p>(7) U slučaju donošenja rješenja u skladu sa stavkom 6. ovoga članka, Hrvatska narodna banka ukinut će rješenje iz stavka 1. ovoga članka.</p> <p>(8) U slučaju iz stavka 6. ovoga članka na odgovarajući se način primjenjuju odredbe članka 96.</p>	
---	---	--

<p>Slične se mjere primjenjuju na fizičke ili pravne osobe koje ne ispunjavaju obvezu dostavljanja prethodnih informacija, kako je utvrđeno u ovom članku.</p> <p>4. Ako je udio stečen unatoč protivljenju nadležnih tijela, države članice, bez obzira na sve druge sankcije koje će biti usvojene, predviđaju suspenziju ostvarivanja pripadajućih prava glasa, ništavost danih glasova ili mogućnost poništavanja tih glasova.</p>	<p>stavaka od 6. do 11. i stavka 16. ovoga Zakona.</p> <p>(9) Ako osoba posredno stekne udio iz članka 94. stavka 1., 2. ili 8. ovoga Zakona bez da je o tome obavijestila Hrvatsku narodnu banku u skladu s odredbama tih stavaka, Hrvatska narodna banka će pozvati tog stjecatelja da u roku od 30 dana od primitka poziva Hrvatske narodne banke dostavi informacije i dokumentaciju iz članka 95. ovoga Zakona.</p> <p>(10) Ako Hrvatska narodna banka na osnovi informacija i dokumentacije dostavljene u skladu sa stavkom 9. ovoga članka ocijeni da postoji mogućnost da posredni stjecatelj negativno utječe na razborito i pouzdano upravljanje institucijom za platni promet, Hrvatska narodna banka može postupiti na način iz članka 96. stavka 12. ovoga Zakona.</p> <p>(11) U slučaju iz stavka 10. ovoga članka na odgovarajući način primjenjuju se odredbe članka 96. stavaka od 6. do 11. i stavka 16. ovoga Zakona.</p> <p>(12) Hrvatska narodna banka će procjenu iz stavaka 4., 6. i 10. ovoga članka provesti u roku od 3 mjeseca od primitka uredne dokumentacije iz stavaka 3. i 9. ovoga članka.</p> <p><i>Procjena obavijesti o stjecanju kvalificiranog udjela</i></p> <p>Članak 96.</p> <p>(4) Ako Hrvatska narodna banka u slučaju iz članka 94. stavaka 1. i 2. ovoga članka ocijeni da postoji mogućnost da namjeravani stjecatelj negativno utječe na razborito i pouzdano upravljanje institucijom za platni promet, u roku iz stavka 3. ovoga članka donijet će rješenje kojim se zabranjuje stjecanje kvalificiranog udjela.</p> <p>(5) Ako neposredni stjecatelj nakon donošenja rješenja o zabrani stjecanja iz stavka 4. ovoga članka stekne kvalificirani udio u instituciji za platni promet, Hrvatska narodna banka:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. donijet će rješenje kojim se neposrednom stjecatelju zabranjuje ostvarivanje prava glasa iz određenog dijela udjela (dionica odnosno poslovnog udjela) koji je stekao ili 2. donijet će rješenje kojim se stjecatelju nalaže prodaja određenog dijela udjela (dionica odnosno poslovnog udjela) koji je stekao i dostavljanje dokaza o prodaji, a ako su mu poznati, i podatke o kupcu i zabraniti ostvarivanje prava glasa iz tako stečenih dionica odnosno poslovnog udjela. <p>(6) Hrvatska narodna banka u rješenju iz stavka 5. točke 2. ovoga članka određuje rok za prodaju koji ne može biti kraći od tri mjeseca ni duži od devet mjeseci.</p> <p>(7) Od primitka rješenja iz stavka 5. ovoga članka stjecatelj ne može ostvarivati pravo glasa iz tako</p>	
--	--	--

stečenih dionica odnosno poslovnog udjela.

(8) U slučaju donošenja rješenja iz stavka 5. ovoga članka kvorum za valjano odlučivanje i potrebna većina za donošenje odluka glavne skupštine, odnosno skupštine institucije za platni promet računaju se u odnosu na temeljni kapital umanjen za iznos dionica na temelju kojih stjecatelj ne može ostvarivati pravo glasa, odnosno za iznos preuzetoga temeljnog uloga na osnovi kojeg je stečen poslovni udio na temelju kojeg stjecatelj ne može ostvarivati pravo glasa.

(9) Glas dan protivno rješenju iz stavka 5. ovoga članka je ništetan.

(10) Rješenje iz stavka 5. ovoga članka dostavlja se i instituciji za platni promet.

(11) Institucija za platni promet dužna je osigurati da stjecatelj iz stavka 5. ovoga članka kojem je Hrvatska narodna banka rješenjem zabranila ostvarivanje prava glasa ne ostvaruje pravo glasa na temelju tako stečenih dionica odnosno poslovnog udjela i o tome obavijestiti Hrvatsku narodnu banku.

(12) Ako posredni stjecatelj nakon donošenja rješenja o zabrani stjecanja iz stavka 4. ovoga članka stekne kvalificirani udio u instituciji za platni promet, Hrvatska narodna banka rješenjem će tom stjecatelju naložiti da stečeni posredni kvalificirani udio u instituciji za platni promet smanji za određeni dio te da dostavi dokaz o tako provedenom smanjenju udjela.

(13) Ako Hrvatska narodna banka u slučaju iz članka 94. stavka 8. ovoga Zakona ocijeni da postoji mogućnost da neposredni stjecatelj negativno utječe na razborito i pouzdano upravljanje institucijom za platni promet, postupit će na način iz stavka 5. ovoga članka.

(14) Ako Hrvatska narodna banka u slučaju iz članka 94. stavka 8. ovoga Zakona ocijeni da postoji mogućnost da posredni stjecatelj negativno utječe na razborito i pouzdano upravljanje institucijom za platni promet, postupit će na način iz stavka 12. ovoga članka.

(15) U slučajevima iz stavaka od 12. do 14. ovoga članka na odgovarajući način se primjenjuju odredbe stavaka od 6. do 11. ovoga članka.

(16) Pri donošenju rješenja iz stavka 5. i stavaka od 12. do 14. ovoga članka Hrvatska narodna banka se rukovodi zaštitom javnog interesa, sigurnosti finansijskog sustava i zaštitom interesa korisnika platnih usluga i drugih zainteresiranih strana.

(17) Ako u roku iz stavka 3. ovoga članka Hrvatska narodna banka ne doneše rješenje iz stavka 4. odnosno iz stavaka od 12. do 14. ovoga članka, smatra se da ne postoji mogućnost da predloženi stjecatelj negativno utječe na razborito i pouzdano upravljanje institucijom za platni promet.

<p>Članak 7.</p> <p>Inicijalni kapital</p> <p>Države članice zahtijevaju od institucija za platni promet da u trenutku izdavanja odobrenja imaju inicijalni kapital koji se sastoji od jedne ili više stavki iz članka 26. stavka 1. točaka od (a) do (e) Uredbe (EU) br. 575/2013 kako slijedi:</p> <p>(a)ako institucija za platni promet pruža samo platnu uslugu iz Priloga I. točke 6., iznos njezina kapitala u svakom trenutku mora biti najmanje 20 000 EUR;</p> <p>(b)ako institucija za platni promet pruža platnu uslugu iz Priloga I. točke 7., iznos</p>	<p><i>Definicije</i></p> <p>Članak 3.</p> <p>12. inicijalni kapital jest kapital koji se sastoji od stavki iz članka 26. stavka 1. točaka a. do e. Uredbe (EU) br. 575/2013</p> <p style="text-align: center;">Poglavlje 2.</p> <p style="text-align: center;">Institucija za platni promet</p> <p style="text-align: center;">Odjeljak 1.</p> <p style="text-align: center;">Kapital i djelatnost institucije za platni promet</p> <p style="text-align: center;"><i>Inicijalni kapital institucije za platni promet</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 82.</p> <p>(1) Institucija za platni promet koja obavlja platnu uslugu iz članka 4. točke 6. ovog Zakona mora imati inicijalni kapital u iznosu od najmanje 150.000,00 kuna.</p> <p>(2) Institucija za platni promet koja obavlja platnu uslugu iz članka 4. točke 7. ovog Zakona mora imati inicijalni kapital u iznosu od najmanje 375.000,00 kuna.</p> <p>(3) Institucija za platni promet koja obavlja bilo koju platnu uslugu iz članka 4. točaka od 1. do 5. ovog Zakona mora imati inicijalni kapital u iznosu od najmanje 940.000,00 kuna.</p> <p style="text-align: center;"><i>Inicijalni kapital male institucije za platni promet</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 121.</p> <p>(1) Mala institucija za platni promet koja obavlja platnu uslugu iz članka 4. točke 6. ovog Zakona mora imati inicijalni kapital u iznosu od najmanje 50.000,00 kuna.</p> <p>(2) Mala institucija za platni promet koja obavlja bilo koju platnu uslugu iz članka 4. točaka od 3. do 5. ovog Zakona mora imati inicijalni kapital u iznosu od najmanje 300.000,00 kuna.</p> <p>(3) Za društvo u osnivanju za koje je podnesen zahtjev za upis u registar iz članka 93. ovoga Zakona dio temeljnog kapitala u iznosu inicijalnog kapitala iz ovoga članka mora biti uplaćen u novcu.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	---	-------------------------------

<p>njezina kapitala u svakom trenutku mora biti najmanje 50 000 EUR;</p> <p>(c)ako institucija za platni promet pruža neku od platnih usluga iz Priloga I. točaka od 1. do 5., iznos njezina kapitala u svakom trenutku mora biti najmanje 125 000 EUR.</p>			
<p>Članak 8.</p> <p>Regulatorni kapital</p> <p>1. Regulatorni kapital institucije za platni promet, ne smije biti manji od iznosa inicijalnog kapitala kako je navedeno u članku 7. ili iznosa regulatornog kapitala izračunanog u skladu s člankom 9. ove Direktive, ovisno o tome koji je viši.</p>	<p style="text-align: center;">Odjeljak 2.</p> <p style="text-align: center;">Poslovanje institucije za platni promet</p> <p style="text-align: center;">Regulatorni kapital</p> <p style="text-align: center;">Članak 99.</p> <p>(2) Visina regulatornoga kapitala ni u jednom trenutku ne smije biti niža od visine inicijalnoga kapitala iz članka 82. ovog Zakona ni od iznosa izračunatog prema stavku 3. ovog članka.</p> <p style="text-align: center;">Jamstveni kapital</p> <p style="text-align: center;">Članak 86.</p> <p>(3) Hrvatska narodna banka može u vezi s izračunom jamstvenoga kapitala propisati:</p> <ul style="list-style-type: none"> – metode izračuna jamstvenoga kapitala, – minimalni iznos jamstvenoga kapitala, – karakteristike i vrste stavki koje se uključuju u izračun jamstvenoga kapitala, 	<p>Djelomično preuzeto</p>	<p>Bit će preuzeto u: Odluka o regulatornom kapitalu institucije za platni promet (31.08.2018)</p>

<p>2. Države članice poduzimaju potrebne mјere za sprječavanje višestruke uporabe elemenata koji se priznaju kao regulatorni kapital ako institucija za platni promet pripada istoj grupi kao i druga institucija za platni promet, kreditna institucija, investicijsko društvo, društvo za upravljanje imovinom ili društvo za osiguranje. Ovaj stavak primjenjuje se i u slučajevima kada je institucija za platni promet hibridnog karaktera i obavlja druge aktivnosti osim pružanja platnih usluga.</p> <p>3. Ako su ispunjeni uvjeti utvrđeni u članku 7.</p>	<ul style="list-style-type: none"> – davanje suglasnosti i – način i obujam u kojem se pojedinačne stavke uključuju u izračun pojedinih dijelova jamstvenoga kapitala. <p>(6) Stavak 3. ne primjenjuje se ni na instituciju za platni promet koja je uključena u nadzor na konsolidiranoj osnovi nad matičnom kreditnom institucijom u skladu sa Zakonom o kreditnim institucijama, ali samo ako su ispunjeni uvjeti utvrđeni u članku 7. Uredbe (EU) br. 575/2013.</p>		
---	---	--	--

<p>Uredbe (EU) br. 575/2013, države članice ili njihova nadležna tijela mogu se odlučiti ne primjenjivati članak 9. ove Direktive na institucije za platni promet koje su uključene u nadzor na konsolidiranoj osnovi nad matičnom kreditnom institucijom u skladu s Direktivom 2013/36/EU.</p>			
<p>Članak 9. Izračun regulatornog kapitala 1. Neovisno o zahtjevima povezanima s inicijalnim kapitalom navedenima u članku 7., države članice zahtjevaju od institucija za platni promet, osim</p>	<p style="text-align: center;">Odjeljak 2. Poslovanje institucije za platni promet Regulatorni kapital Članak 99. (3) Visina regulatornoga kapitala izračunava se u skladu s podzakonskim propisom kojim se utvrđuju metoda i način izračuna regulatornoga kapitala. (5) Stavak 3. ovog članka ne primjenjuje se na instituciju za platni promet koja je dobila odobrenje samo za pružanje platnih usluga iz članka 4. točke 7. ili točaka 7. i 8. ovog Zakona.</p> <p style="text-align: center;">Jamstveni kapital Članak 86. (3) Hrvatska narodna banka može u vezi s izračunom jamstvenoga kapitala propisati: – metode izračuna jamstvenoga kapitala,</p>	<p>Djelomično preuzeto</p>	<p>Bit će preuzeto u: Odluka o regulatornom kapitalu institucije za platni promet (31.08.2018)</p>

<p>onih koje nude samo usluge kako su navedene u Prilogu I. točki 7. i/ili 8., da u svakom trenutku posjedu regulatorni kapital koji je izračunan u skladu s jednom od sljedeće tri metode, kako odrede nadležna tijela u skladu s nacionalnim zakonodavstvom:</p> <p>Metoda A</p> <p>Regulatorni kapital institucije za platni promet ne smije biti manji od 10 % iznosa njegovih fiksnih općih troškova za prethodnu godinu. Nadležna tijela mogu prilagoditi taj zahtjev u slučaju značajne promjene u obujmu poslovanja institucije za platni promet u odnosu na prethodnu godinu.</p>	<ul style="list-style-type: none"> – minimalni iznos jamstvenoga kapitala, – karakteristike i vrste stavki koje se uključuju u izračun jamstvenoga kapitala, – davanje suglasnosti i – način i obujam u kojem se pojedinačne stavke uključuju u izračun pojedinih dijelova jamstvenoga kapitala. <p><i>Iznimke od minimalno propisanog iznosa regulatornoga kapitala</i></p> <p>Članak 118.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka može na osnovi ocjene procesa upravljanja rizicima, podataka o gubicima po pojedinim rizicima ili mehanizama unutarnje kontrole institucije za platni promet naložiti instituciji za platni promet da održava regulatorni kapital u iznosu koji je za određeni postotak veći od iznosa izračunatog u skladu s propisom iz članka 99. stavka 3. ovog Zakona</p> <p>(2) Hrvatska narodna banka može na zahtjev institucije za platni promet, a uzimajući u obzir svoju ocjenu procesa upravljanja rizicima, podatke o gubicima po pojedinim rizicima ili mehanizme unutarnje kontrole, dopustiti toj instituciji za platni promet da održava regulatorni kapital u iznosu koji je za određeni postotak manji od iznosa izračunatog u skladu s propisom iz članka 99. stavka 3. ovog Zakona.</p>		
---	--	--	--

Ako u trenutku izračuna nije protekla cijela godina poslovanja institucije za platni promet, regulatorni kapital ne smije biti manji od 10 % iznosa odgovarajućih fiksnih općih troškova predviđenih poslovnim planom, osim ako nadležna tijela zatraže prilagodbu tog plana.

Metoda B

Regulatorni kapital institucije za platni promet jednak je najmanje iznosu zbroja sljedećih elemenata pomnoženih s faktorom povećanja k koji je definiran u stavku 2., pri čemu obujam plaćanja (PV) predstavlja jednu dvanaestinu

ukupnog iznosa platnih transakcija koje je institucija za platni promet izvršila tijekom prethodne godine:

(a) 4,0 % od dijela PV-a do 5 milijuna EUR,

i

(b) 2,5 % od dijela PV-a iznad 5 milijuna EUR do 10 milijuna EUR,

i

(c) 1 % od dijela PV-a iznad 10 milijuna EUR do 100 milijuna EUR,

i

(d) 0,5 % od dijela PV-a iznad 100 milijuna EUR do 250 milijuna EUR,

i

(e) 0,25 % od dijela PV-a iznad 250

milijuna EUR.
Metoda C

Regulatorni kapital institucije za platni promet iznosi barem jednako kao relevantni pokazatelj definiran u točki (a) pomnožen s multiplikacijskim faktorom definiranim u točki (b) i faktorom povećanja k definiranim u stavku 2.

(a Relevantni) pokazatelj zbroj je sljedećeg:

- i.kamatnih prihoda;
- ii.kamatnih rashoda;
- iii.prihoda od provizija i naknada; i
- iv.ostalih operativnih prihoda.

Svi elementi

uključuju se u zbroj, bilo s pozitivnim ili negativnim predznakom. Prihod od izvanrednih ili neredovitih stavki ne uključuje se u izračun relevantnog pokazatelja. Relevantni pokazatelj može se umanjiti za rashode za eksternalizirane usluge koje pružaju treće strane ako troškove snosi poduzeće čiji se nadzor obavlja u skladu s ovom Direktivom. Relevantni pokazatelj izračunava se na temelju dvanaestomjeseč nog opažanja na kraju prethodne finansijske

godine.
Relevantni pokazatelj izračunava se za proteklu finansijsku godinu.
Međutim, regulatorni kapital koji se računa u skladu s metodom C ne smije pasti ispod razine od 80 % prosjeka relevantnog pokazatelja tijekom prethodne tri finansijske godine. Kada nisu dostupni revidirani podaci, mogu se koristiti nerevidirani podaci.

(b) Multiplikacijski faktor iznosi:

i. 10 % od dijela relevantnog pokazatelja do 2,5 milijuna EUR;

ii.8 % od dijela relevantnog pokazatelja od 2,5 milijuna EUR do 5 milijuna EUR;

iii.6 % od dijela relevantnog pokazatelja od 5 milijuna EUR do 25 milijuna EUR;

iv.3 % od dijela relevantnog pokazatelja od 25 milijuna EUR do 50 milijuna EUR;

v.1,5 % dijela iznad 50 milijuna EUR.

2. Faktor povećanja k koji se koristi u metodama B i C iznosi:

(a)0,5 ako institucija za platni promet pruža samo platnu uslugu navedenu u

<p>Prilogu I. točki 6.;</p> <p>(b)1 ako institucija za platni promet pruža bilo koju platnu uslugu navedenu u bilo kojoj od točaka od 1. do 5.</p> <p>Priloga I.</p> <p>3. Nadležna tijela mogu na temelju procjene procesa upravljanja rizikom, baze podataka o gubicima na temelju rizika i mehanizama unutarnje kontrole institucije za platni promet zahtijevati da iznos regulatornog kapitala institucije za platni promet bude do 20 % viši od iznosa koji bi bio dobiven primjenom metode odabrane u skladu sa stavkom 1. ili dopustiti da iznos regulatornog kapitala institucije za platni promet</p>			
---	--	--	--

<p>bude do 20 % niži od iznosa koji bi bio dobiven primjenom metode odabrane u skladu sa stavkom 1.</p>			
<p>Članak 10. Zahtjevi povezani sa zaštitom novčanih sredstava 1. Države članice ili nadležna tijela zahtijevaju da institucija za platni promet koja obavlja platne usluge kako su navedene u Prilogu I. točkama od 1. do 6. zaštiti sva novčana sredstva koja je radi izvršenja platnih transakcija primila od korisnika platnih usluga ili putem drugog pružatelja platnih usluga, na bilo koji od sljedećih načina:</p>	<p><i>Zaštita novčanih sredstava korisnika platnih usluga</i></p> <p>Članak 100.</p> <p>(1) Institucija za platni promet dužna je zaštititi novčana sredstva koja je za izvršenje platnih transakcija primila od korisnika platnih usluga neposredno ili preko drugog pružatelja platnih usluga, i to na jedan od sljedećih načina:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1. držanjem na posebnom računu kod kreditne institucije osnovane u Republici Hrvatskoj ili u drugoj državi članici 2. ulaganjem u sigurne, likvidne i niskorizične oblike imovine koje je odredila Hrvatska narodna banka podzakonskim propisom iz stavka 5. ovoga članka koji donosi Hrvatska narodna banka ili 3. policom osiguranja društva za osiguranje ili usporedivim jamstvom društva za osiguranje ili kreditne institucije uz uvjet da društvo za osiguranje odnosno kreditna institucija ne pripada istoj grupi kao i institucija za platni promet. <p>(2) Institucija za platni promet dužna je novčana sredstva svih korisnika platnih usluga iz stavka 1. ovoga članka voditi odvojeno od novčanih sredstava drugih fizičkih i pravnih osoba.</p> <p>(3) Novčana sredstva iz stavka 1. točke 1. ovoga članka, imovina iz stavka 1. točke 2. te novčana sredstva naplaćena iz police odnosno jamstva iz stavka 1. točke 3. ovoga članka u iznosu koji odgovara dugu institucije za platni promet prema korisnicima platnih usluga iz stavka 1. ovoga članka ne predstavljaju imovinu institucije za platni promet i ne ulaze u njezinu likvidacijsku ili stečajnu masu, niti mogu biti predmetom ovrhe radi namirenja tražbine prema instituciji za platni promet.</p>	<p>Djelomično preuzeto</p>	<p>Bit će preuzeto u: Odluka o zaštiti novčanih sredstava korisnika platnih usluga (31.08.2018)</p>

<p>(a) novčana sredstva ni u kojem se trenutku ne smiju pomiješati s novčanim sredstvima druge fizičke ili pravne osobe koja nije korisnik platnih usluga u čije se ime novčana sredstva drže, a ako ih institucija za platni promet još drži i još ih nije dostavila primatelju plaćanja ili prenijela drugom pružatelju platnih usluga do kraja radnog dana koji slijedi nakon radnog dana kada su novčana sredstva primljena, potrebno ih je položiti na zasebni račun kod kreditne institucije ili uložiti u sigurna, likvidna sredstva</p>	<p>(4) Ako institucija za platni promet osim platnih usluga obavlja i djelatnost iz članka 83. točke 3. ovoga Zakona i pritom zaprima od korisnika platnih usluga novčana sredstva koja su jednim dijelom namijenjena izvršenju budućih platnih transakcija, a drugim dijelom drugim uslugama koje obavlja, a koje nisu platne usluge, dužna je zaštititi dio novčanih sredstava namijenjenih izvršenju budućih platnih transakcija na jedan od načina iz stavka 1. ovoga članka. Ako je udio tih sredstava promjenjiv ili nije unaprijed poznat, institucija za platni promet smije zaštititi onaj dio novčanih sredstava za koji se pretpostavlja da će biti upotrijebљen za izvršenje budućih platnih transakcija, pod uvjetom da se taj dio može realno procijeniti na osnovi povijesnih podataka.</p> <p>(5) Ovaj članak ne primjenjuje se na instituciju za platni promet koja je dobila odobrenje samo za pružanje platnih usluga iz članka 4. točke 7. ovoga Zakona odnosno iz članka 4. točaka 7. i 8. ovoga Zakona.</p> <p>(6) Novčana sredstva primljena od korisnika platnih usluga koja su deponirana na računu kreditne institucije ne ulaze u imovinu, odnosno stečajnu ili likvidacijsku masu te kreditne institucije.</p> <p>(7) Hrvatska narodna banka propisuje podzakonskim propisom obuhvat i metodologiju izračuna zaštićenih novčanih sredstava iz stavka 1. ovoga članka, karakteristike oblika imovine iz stavka 1. točke 2. ovoga članka i karakteristike police osiguranja ili usporedivo jamstvo iz stavka 1. točke 3. ovoga članka.</p>		
---	--	--	--

<p>niskog rizika koja su odredila nadležna tijela matične države članice; ta su sredstva u skladu s nacionalnim pravom u interesu korisnika platnih usluga izuzeta od potraživanja drugih vjerovnika institucije za platni promet, pogotovo u slučaju nesolventnosti;</p> <p>(b) novčana sredstva moraju biti pokrivena policom osiguranja ili nekom drugom usporedivom garancijom koje su izdali osiguravajuće društvo ili kreditna institucija koji ne pripadaju istoj grupi kao i</p>			
--	--	--	--

institucija za platni promet, u iznosu jednakom iznosu koji bi bio izdvojen kada ne bi bio pokriven policom osiguranja ili drugom usporedivom garancijom naplativom u slučaju da institucija za platni promet nije u mogućnosti ispuniti svoje finansijske obveze.

2. Ako je institucija za platni promet obvezna zaštititi novčana sredstva prema stavku 1. te se dio tih novčanih sredstava upotrebljava za buduće platne transakcije dok se preostali dio upotrebljava za

usluge koje nisu platne usluge, zahtjevi iz stavka 1. primjenjuju se također na novčana sredstva koja se upotrebljavaju za buduće platne transakcije. Ako je taj dio promjenjiv ili nije unaprijed poznat, države članice dopuštaju institucijama za platni promet da primjenjuju ovaj stavak na temelju reprezentativnog udjela za koji se pretpostavlja da se upotrebljava za platne usluge i pod uvjetom da nadležna tijela smatraju da ga se adekvatno može procijeniti na temelju povjesnih podataka.

<p>Članak 11.</p> <p>Izdavanje odobrenja</p> <p>1. Države članice zahtijevaju od društava koja nisu društva iz članka 1. stavka 1. točaka (a), (b), (c), (e) i (f) te nisu fizičke ili pravne osobe kojima se dopušta izuzeće na temelju članka 32. ili 33. i koja namjeravaju pružati platne usluge da prije početka pružanja platnih usluga ishode odobrenje kao institucije za platni promet. Odobrenje se izdaje samo pravnim osobama s poslovnim nastanom u državi članici.</p> <p>2. Nadležna tijela izdaju odobrenje ako podaci i dokazi koji se prilaže zahtjevu</p>	<p><i>Institucija za platni promet, mala institucija za platni promet i registrirani pružatelj usluge informiranja</i></p> <p>Članak 80.</p> <p>(6) Osoba iz stavka 5. ovog članka smije početi pružati platne usluge tek nakon upisa tih platnih usluga kao djelatnosti u sudski ili obrtni register.</p> <p>Članak 85.</p> <p><i>Zahtjev za izdavanje odobrenja</i></p> <p>(1) Pravna osoba osnovana u Republici Hrvatskoj koja namjerava pružati platne usluge kao institucija za platni promet dužna je Hrvatskoj narodnoj banci podnijeti zahtjev za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga.</p> <p>Odjeljak 2.</p> <p><i>Odobrenje za pružanje platnih usluga</i></p> <p><i>Izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p> <p>Članak 86.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka donosi rješenje kojim podnositelju zahtjeva odobrava pružanje platnih usluga i upisuje ga u register iz članka 93. ovoga Zakona kao instituciju za platni promet ako na temelju zahtjeva i dostavljenih informacija iz članka 85. ovoga Zakona te informacija kojima raspolaže ocijeni da su ispunjeni svi uvjeti iz članka 84. ovoga Zakona.</p> <p>(2) Hrvatska narodna banka može prije donošenja rješenja u postupku povodom zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga zatražiti mišljenje drugih nadležnih tijela o okolnostima važnim za odlučivanje o podnesenom zahtjevu.</p> <p><i>Uvjeti za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p> <p>Članak 84.</p> <p>(1) Pravna osoba osnovana u Republici Hrvatskoj koja namjerava pružati platne usluge kao institucija za platni promet mora ispunjavati sve sljedeće uvjete:</p>	<p><i>Uračunu potpunost i preuzeto</i></p>
---	--	--

<p>ispunjavaju sve zahtjeve utvrđene u članku 5. te ako nadležna tijela koja su pregledala zahtjev daju pozitivnu ocjenu. Prije izdavanja odobrenja nadležna tijela mogu se, ako je to potrebno, savjetovati s nacionalnom središnjom bankom ili drugim relevantnim tijelima javne vlasti.</p> <p>3. Institucija za platni promet koja u skladu s nacionalnim pravom matične države članice mora imati registrirano sjedište, ima mjesto uprave u istoj državi članici u kojoj ima i registrirano sjedište i tamo obavlja barem dio svojih poslova pružanja platnih usluga.</p> <p>4. Nadležna tijela</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. da je, s obzirom na potrebu za osiguranjem pouzdanoga i razboritog upravljanja institucijom za platni promet, imatelj kvalificiranog udjela primjereno, što osobito uključuje dobar ugled i financijsko stanje 2. da članovi uprave odnosno izvršni direktori institucije za platni promet koja ima upravni odbor, pod uvjetom da nije riječ o instituciji za platni promet koja obavlja i djelatnosti iz članka 83. točke 3. ovoga Zakona, imaju dobar ugled te odgovarajuće znanje i iskustvo za pružanje platnih usluga 3. da, ako institucija za platni promet osim platnih usluga obavlja i djelatnosti iz članka 83. točke 3. ovoga Zakona, osoba koja je odgovorna za vođenje poslova u vezi s pružanjem platnih usluga ima dobar ugled te odgovarajuće znanje i iskustvo za pružanje platnih usluga te da članovi uprave odnosno izvršni direktori institucije za platni promet koja ima upravni odbor imaju dobar ugled 4. da, uzimajući u obzir potrebu za osiguranjem pouzdanoga i razboritog upravljanja institucijom za platni promet, ta institucija ima uspostavljen djelotvoran i pouzdan sustav upravljanja koji uključuje jasan sustav upravljanja s dobro određenim, preglednim i dosljednim linijama ovlasti i odgovornosti, djelotvoran postupak utvrđivanja, upravljanja, praćenja i izvještavanja o svim rizicima kojima je institucija za platni promet izložena ili bi mogla biti izložena te odgovarajuće mehanizme unutarnjih kontrola koji obuhvaćaju najmanje funkcije kontrole rizika, unutarnje revizije i usklađenosti poslovanja s propisima i standardima uključujući i primjerenе administrativne i računovodstvene postupke, a pritom su navedeni sustav upravljanja, mehanizam unutarnjih kontrola te administrativni i računovodstveni postupci primjereni, razmjerni, pouzdani i dostatni s obzirom na prirodu, opseg i složenost platnih usluga koje institucija za platni promet namjerava obavljati 5. da se poslovi institucije za platni promet vode s područja Republike Hrvatske i da institucija za platni promet barem dio platnih usluga namjerava pružati u Republici Hrvatskoj 6. da je sposobna za stabilno poslovanje uz primjerenu organizacijsku, tehničku i kadrovsku strukturu 7. da ispunjava zahtjev za inicijalni kapital u skladu s člankom 82. ovoga Zakona 8. da ispunjava zahtjev za zaštitu novčanih sredstava korisnika platnih usluga u skladu s člankom 100. ovoga Zakona 9. da, ako namjerava pružati usluge iz članka 4. točaka 7. i/ili 8. ovoga Zakona, ima osigurano pokriće za odgovornost u skladu s člankom 101. ovoga Zakona. 10. da ispunjava sve ostale uvjete iz članka 85. stavka 2. točaka od 9. do 15. ovoga Zakona. 	
---	---	--

izdaju odobrenje samo ako, uzimajući u obzir potrebu za osiguravanjem dobrog i razboritog upravljanja institucijom za platni promet, institucija za platni promet ima pouzdane sustave upravljanja aktivnostima pružanja platnih usluga koji uključuju jasnu organizacijsku strukturu s dobro određenim, transparentnim i dosljednim linijama odgovornosti, učinkovite postupke utvrđivanja, upravljanja, praćenja i izvještavanja o rizicima kojima je institucija za platni promet izložena ili može biti izložena te odgovarajuće mehanizme

Zahtjev za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga

Članak 85.

(2) Zahtjevu za izdavanje odobrenja potrebno je priložiti sljedeće:

1. identitet i podatke za kontakt o podnositelju zahtjeva, uključujući mjesto uprave podnositelja zahtjeva
2. statut, izjavu o osnivanju odnosno društveni ugovor podnositelja zahtjeva
3. program poslovanja, uz određivanje vrsta platnih usluga za koje se traži odobrenje u skladu s člankom 4. ovoga Zakona, iz kojeg je vidljivo da će se poslovi podnositelja zahtjeva voditi s područja Republike Hrvatske i da će podnositelj zahtjeva barem dio platnih usluga pružati u Republici Hrvatskoj

Članak 84. stavak 1. točka 4.

4. da, uzimajući u obzir potrebu za osiguranjem pouzdanoga i razboritog upravljanja institucijom za platni promet, ta institucija ima uspostavljen djelotvoran i pouzdan sustav upravljanja koji uključuje jasan sustav upravljanja s dobro određenim, preglednim i dosljednim linijama ovlasti i odgovornosti, djelotvoran postupak utvrđivanja, upravljanja, praćenja i izvještavanja o svim rizicima kojima je institucija za platni promet izložena ili bi mogla biti izložena te odgovarajuće mehanizme unutarnjih kontrola koji obuhvaćaju najmanje funkcije kontrole rizika, unutarnje revizije i usklađenosti poslovanja s propisima i standardima uključujući i primjerene administrativne i računovodstvene postupke, a pritom su navedeni sustav upravljanja, mehanizam unutarnjih kontrola te administrativni i računovodstveni postupci primjereni, razmjerni, pouzdani i dostačni s obzirom na prirodu, opseg i složenost platnih usluga koje institucija za platni promet namjerava obavljati

Odbijanje zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga

Članak 88.

(1) Hrvatska narodna banka donijet će rješenje o odbijanju zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga ako na temelju dostavljenih dokumenata i informacija kojima raspolaže ocijeni:

<p>unutarnje kontrole uključujući odgovarajuće administrativne i računovodstvene postupke; ti modaliteti, postupci i mehanizmi moraju biti sveobuhvatni i razmjerni vrsti, opseg i složenosti platnih usluga koje pruža institucija za platni promet.</p> <p>5. Ako institucija za platni promet obavlja bilo koje od platnih usluga kako su navedene u Prilogu I. točkama od 1. do 7. i istodobno obavlja druge poslovne aktivnosti, nadležna tijela mogu zahtijevati osnivanje zasebnog subjekta za poslove pružanja platnih usluga, ako aktivnosti institucije za platni promet koje nisu aktivnosti</p>	<p>4. da je potrebno osnivanje odvojenog društva za poslove pružanja platnih usluga iz članka 4. točaka od 1. do 7. ovog Zakona jer djelatnosti iz članka 83. točke 3. ovog Zakona koje podnositelj zahtjeva obavlja ili namjerava obavljati narušavaju ili bi mogle narušiti finansijsku stabilnost podnositelja zahtjeva ili otežavaju ili bi mogle otežati obavljanje nadzora od strane Hrvatske narodne banke.</p> <p><i>Vrste nadzornih mjera</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 117.</p> <p>(3) Hrvatska narodna banka može naložiti osnivanje odvojenog društva za poslove pružanja platnih usluga ako institucija za platni promet koja pruža bilo koju platnu uslugu iz članka 4. točaka od 1. do 7. ovog Zakona istodobno obavlja djelatnosti iz članka 83. točke 3. ovog Zakona, a koje narušavaju ili bi mogle narušiti finansijsku stabilnost institucije za platni promet ili otežavaju obavljanje nadzora.</p> <p><i>Odbijanje zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 88.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka donijet će rješenje o odbijanju zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga ako na temelju dostavljenih dokumenata i informacija kojima raspolaže ocijeni:</p> <p>1. da nije ispunjen neki od uvjeta iz članka 84. ovog Zakona</p> <p><i>Odbijanje zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 88.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka donijet će rješenje o odbijanju zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga ako na temelju dostavljenih dokumenata i informacija kojima raspolaže ocijeni:</p> <p>2. da bi obavljanje nadzora nad poslovanjem institucije za platni promet moglo biti otežano ili onemogućeno zbog uske povezanosti podnositelja zahtjeva s drugim pravnim ili fizičkim osobama</p> <p>(2) Odredbe stavka 1. ovoga članka na odgovarajući način primjenjuju se i na odbijanje zahtjeva iz članka 87. ovoga Zakona.</p>	
---	---	--

pružanja platnih usluga narušavaju ili mogu narušiti finansijsku stabilnost institucije za platni promet ili sposobnost nadležnih tijela da prate ispunjava li institucija za platni promet sve obveze utvrđene ovom Direktivom.

6. Nadležna tijela odbijaju zahtjev za izdavanje odobrenja ako se nisu uvjerila u prikladnost dioničara ili članova koji imaju kvalificirane udjele, uzimajući u obzir potrebu za osiguravanjem dobrog i razboritog upravljanja institucijom za platni promet.

7. Ako između institucije za platni promet i drugih fizičkih ili pravnih osoba postoji uska

Odbijanje zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga

Članak 88.

(1) Hrvatska narodna banka donijet će rješenje o odbijanju zahtjeva za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga ako na temelju dostavljenih dokumenata i informacija kojima raspolaže ocijeni:

3. da postoji uska povezanost podnositelja zahtjeva s drugim fizičkim ili pravnim osobama sa sjedištem, prebivalištem ili uobičajenim boravištem u trećoj državi te da bi propisi te treće države ili poteškoće pri njihovoj primjeni mogli otežavati ili onemogućavati obavljanje nadzora nad poslovanjem institucije za platni promet

(2) Odredbe stavka 1. ovoga članka na odgovarajući način primjenjuju se i na odbijanje zahtjeva iz članka 87. ovoga Zakona.

GLAVA VI.

Prekogranično pružanje platnih usluga institucija za platni promet i suradnja s nadležnim tijelima drugih država
članica

Poglavlje 1.

Prekogranično pružanje platnih usluga

Načini prekograničnog pružanja usluga

Članak 138.

(1) Institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj platne usluge, za koje je u Republici Hrvatskoj dobila odobrenje, može pružati i u drugoj državi članici kao državi članici domaćinu u skladu s uvjetima sadržanima u odredbama ovog poglavlja, koristeći se pravom na poslovni nastan ili slobodom pružanja usluga.

(2) Institucija za platni promet osnovana u drugoj državi članici platne usluge, za koje je u matičnoj državi članici dobila odobrenje, može pružati i u Republici Hrvatskoj kao državi članici domaćinu u skladu s uvjetima sadržanima u odredbama ovog poglavlja koristeći se pravom na poslovni nastan ili slobodom pružanja usluga.

(3) Na temelju prava na poslovni nastan platne usluge mogu se u državi članici domaćinu pružati preko podružnice sa sjedištem u državi članici domaćinu ili preko zastupnika sa sjedištem ili boravištem u državi članici domaćinu.

(4) Na temelju slobode pružanja usluga platne usluge mogu se u državi članici domaćinu pružati neposredno ili preko

<p>povezanost definirana člankom 4. stavkom 1. točkom 38. Uredbe (EU) br. 575/2013, nadležna tijela izdaju odobrenje samo ako se tom povezanošću ne sprječava učinkovito obavljanje njihovih nadzornih funkcija.</p> <p>8. Nadležna tijela izdaju odobrenje samo ako zakoni i drugi propisi treće zemlje kojima se uređuje poslovanje jedne ili više fizičkih ili pravnih osoba s kojima je institucija za platni promet usko povezana ili poteškoće pri provođenju tih zakona i propisa ne sprječavaju učinkovito obavljanje njihovih nadzornih funkcija.</p> <p>9. Odobrenje je</p>	<p>zastupnika sa sjedištem ili boravištem u državi članici domaćinu.</p> <p>(5) Platne usluge mogu se u državi članici domaćinu pružati koristeći se slobodom pružanja usluga samo privremeno. Dopustivost takvog pružanja platnih usluga ovisit će o načinu na koji se te usluge pružaju, odnosno o tome pruža li institucija za platni promet te usluge u državi članici domaćinu dugotrajno, često, redovito ili neprekidno</p>		
---	--	--	--

<p>valjano u svim državama članicama i dotičnoj instituciji za platni promet omogućuje pružanje platnih usluga koje su obuhvaćene odobrenjem širom Unije, u skladu sa slobodom pružanja usluga ili slobodom poslovnog nastana.</p>			
<p>Članak 12. Obavješćivanje o odluci U roku od tri mjeseca od zaprimanja zahtjeva, ili, ako je zahtjev nepotpun, od zaprimanja svih podataka potrebnih za donošenje odluke, nadležna tijela obavješćuju podnositelja zahtjeva o tome je li mu odobrenje dano ili odbijeno. U slučaju da odbije odobrenje, nadležno</p>	<p style="text-align: center;">GLAVA IX. NAČIN I POSTUPAK ODLUČIVANJA HRVATSKE NARODNE BANKE <i>Rješenje</i> Članak 176. (1) Rješenja koja o pitanjima iz svoje nadležnosti donosi Hrvatska narodna banka moraju biti u pisanim obliku i obrazložena. <i>Rokovi</i> Članak 178. Povodom zahtjeva podnesenog u postupku kojeg vodi na temelju ovoga Zakona, Hrvatska narodna banka rješenje donosi i dostavlja podnositelju zahtjeva u roku od tri mjeseca od dana podnošenja potpunog zahtjeva.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

tijelo dužno je navesti razloge.		
<p>Članak 13.</p> <p>Oduzimanje odobrenja</p> <p>1. Nadležna tijela mogu oduzeti odobrenje izdano instituciji za platni promet samo ako institucija:</p> <p>(a)ne iskoristi odobrenje unutar 12 mjeseci od izdavanja odobrenja, izričito se odrekne odobrenja ili prestane poslovati na razdoblje dulje od šest mjeseci, pod uvjetom da dotična država</p>	<p><i>Razlozi za ukinanje rješenja kojim se odobrava pružanje platnih usluga</i></p> <p>Članak 89.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka ukinut će u cijelosti rješenje kojim se odobrava pružanje platnih usluga:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ako institucija za platni promet ne započne s pružanjem najmanje jedne od platnih usluga za koje je izdano rješenje u roku od 12 mjeseci od dana dostave tog rješenja 2. ako institucija za platni promet Hrvatskoj narodnoj banci u pisanom obliku dostavi obavijest da više ne namjerava pružati platne usluge za koje je izdano to rješenje 3. ako institucija za platni promet samostalno prestane pružati platne usluge za koje je izdano rješenje dulje od šest mjeseci neprekidno 4. ako je rješenje doneseno na temelju neistinith ili netočnih podataka ili izjava bitnih za donošenje tog rješenja ili 5. ako institucija za platni promet prestane ispunjavati uvjete na temelju kojih je doneseno to rješenje. <p>(2) Hrvatska narodna banka može ukinuti, u cijelosti ili djelomično, i to u odnosu na pojedine platne usluge, rješenje kojim se odobrava pružanje platnih usluga:</p> <ol style="list-style-type: none"> 5. ako institucija za platni promet ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku o značajnim promjenama uvjeta na temelju kojih je doneseno to rješenje. 	<p>U potpunost i preuzeto</p>

<p>članica nije propisala prestanak važenja odobrenja u tim slučajevima;</p> <p>(b)dobila je odobrenje na temelju neistinite dokumentacije ili na drugi nepropisan način;</p> <p>(c)prestane ispunjavati uvjete na temelju kojih je dobila odobrenje ili ne obavijesti nadležno tijelo o značajnim promjenama u tom pogledu;</p> <p>(d)nastavak njezinih aktivnosti pružanja platnih usluga predstavlja bi prijetnju za stabilnost ili povjerenje u platni sustav; ili</p> <p>(e)riječ je o jednom od ostalih</p>	<p>Članak 89. stavak 2. točka:</p> <p>2. ako institucija za platni promet nastavkom pružanja platnih usluga ugrožava stabilnost ili povjerenje u platni promet</p> <p>Članak 89. stavak 2. točka:</p> <p>1. ako nastupi neki od razloga iz članka 88. stavka 1. točaka od 2. do 4. ovog Zakona</p> <p style="text-align: center;">GLAVA IX.</p> <p style="text-align: center;">NAČIN I POSTUPAK ODLUČIVANJA HRVATSKE NARODNE BANKE</p> <p style="text-align: center;"><i>Rješenje</i></p> <p>Članak 176.</p> <p>(1) Rješenja koja o pitanjima iz svoje nadležnosti donosi Hrvatska narodna banka moraju biti u pisanim obliku i obrazložena.</p> <p style="text-align: center;"><i>Rješenje o ukidanju rješenja kojim se odobrava pružanje platnih usluga</i></p> <p>Članak 90.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka dostavit će bez odgađanja instituciji za platni promet rješenje o ukidanju rješenja kojim se odobrava pružanje platnih usluga.</p> <p>(2) Hrvatska narodna banka rješenje o ukidanju rješenja kojim se odobrava pružanje platnih usluga bez odgađanja dostavlja nadležnom trgovackom sudu te o njemu objavljuje obavijest na svojim internetskim stranicama i najmanje jednom dnevnom listu koji izlazi u Republici Hrvatskoj.</p> <p><i>Registar institucija za platni promet, malih institucija za platni promet i registriranih pružatelja usluge informiranja o računu</i></p> <p>Članak 93.</p>	
---	---	--

<p>slučajeva za koje nationalno pravo propisuje oduzimanje odobrenja.</p> <p>2. Nadležno tijelo navodi razloge za oduzimanje odobrenja i o tome obavješćuje osobe na koje se ono odnosi.</p> <p>3. Nadležno tijelo javno objavljuje oduzimanje odobrenja, uključujući u registrima iz članaka 14. i 15.</p>	<p>(9) Hrvatska narodna banka obavješće Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo u skladu s provedbenim tehničkim standardima koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 15. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366 o:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. svakom upisu u registar iz ovoga članka uključujući upis promjene i brisanja 2. u slučaju brisanja institucije za platni promet iz registra zbog ukidanja rješenja kojim joj se odobrava pružanje platnih usluga i brisanja male institucije za platni promet ili registriranog pružatelja usluge informiranja o računu iz registra, i o razlogu ukidanja tog rješenja odnosno brisanja iz registra 		
<p>Članak 14.</p> <p>Registracija u matičnoj državi članici</p> <p>1. Države članice uspostavljaju javni registar u koji se upisuje sljedeće:</p> <p>(a) institucije za</p>	<p><i>Pružanje platnih usluga u Republici Hrvatskoj preko zastupnika</i></p> <p>Članak 92.</p> <p>(2) Institucija za platni promet koja namjerava platne usluge pružati preko zastupnika dužna je prethodno podnijeti Hrvatskoj narodnoj banci zahtjev za upis zastupnika u registar iz članka 93. ovog Zakona.</p> <p><i>Registar institucija za platni promet, malih institucija za platni promet i registriranih pružatelja usluge informiranja o računu</i></p> <p>Članak 93.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka vodi registar u koji upisuje:</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>platni promet koje su do bile odobrenje i njihove zastupnike;</p> <p>(b)fizičke i pravne osobe kojima se dopušta izuzeće na temelju članka 32. ili 33. te njihove zastupnike;</p> <p>(c)institucije iz članka 2. stavka 5. koje u skladu s nacionalnim pravom imaju pravo pružati platne usluge.</p>	<p>1. institucije za platni promet kojima je izdala odobrenje za pružanje platnih usluga</p> <p>2. zastupnike institucija za platni promet iz točke 1. ovog stavka</p> <p>3. podružnice institucija za platni promet iz točke 1. ovoga stavka osnovane u drugoj državi članici</p> <p>4. male institucije za platni promet kojima je izdala rješenje o upisu u registar</p> <p>5. zastupnike malih institucija za platni promet iz točke 4. ovog stavka</p> <p>6. registrirane pružatelje usluge informiranja o računu kojima je izdala rješenje o upisu u registar</p> <p>7. zastupnike registriranih pružatelja usluge informiranja o računu iz točke 6. ovog stavka</p> <p>8. podružnice registriranih pružatelja usluge informiranja o računu iz točke 6. ovog stavka osnovane u drugoj državi članici</p> <p>9. Hrvatsku banku za obnovu i razvitak.</p>		
<p>Podružnice institucija za platni promet upisuju se u registar matične države članice ako te podružnice pružaju usluge u državi članici koja nije njihova matična država članica.</p> <p>2. Javnim registrom utvrđuju se platne usluge za koje je institucija za</p>	<p>Članak 93. stavak 1. točka 8.:</p> <p>3. podružnice institucija za platni promet iz točke 1. ovog stavka sa sjedištem u drugoj državi članici koje pružaju usluge na podružju te druge države članice</p> <p>(3) Registr sadržava za svaki subjekt upisa iz stavka 1. ovog članka popis platnih usluga koje je ovlašten pružati.</p> <p>(5) U registru se podaci o subjektima iz stavka 1. točaka od 1. do 3. ovog članka vode odvojeno od podataka o subjektima iz stavka 1. točaka od 4. do 8. ovog članka.</p> <p>(6) U registar se bez odgađanja upisuju sve nastale promjene podataka koji se upisuju.</p>		
	<p>Članak 93.</p> <p>(8) Registr iz ovog članka javan je i dostupan na internetskim stranicama Hrvatske narodne banke.</p>		

platni promet dobila odobrenje ili za čije je obavljanje fizička ili pravna osoba registrirana. Institucije za platni promet s odobrenjem navode se u registru odvojeno od fizičkih i pravnih osoba kojima se dopušta izuzeće na temelju članka 32. ili 33. Registrar mora biti na raspolaganju javnosti za pregled, dostupan putem interneta i ažurira se bez odgode.

3. Nadležna tijela unose u javni registar sve slučajeve oduzimanja odobrenja kao i ukidanja izuzeća na temelju članka 32. ili 33.

4. Nadležna tijela obavješćuju EBA-u o razlozima za

Članak 93.

(7) U slučaju brisanja subjekta upisa iz stavka 1. točaka 1., 4. i 6. ovog članka u registar se upisuje i osnova brisanja.

(9) Hrvatska narodna banka obavješćuje Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo u skladu s provedbenim tehničkim standardima koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 15. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366 o: 2. u slučaju brisanja institucije za platni promet iz registra zbog ukidanja rješenja kojim joj se odobrava pružanje platnih usluga i brisanja male institucije za platni promet ili registriranog pružatelja usluge informiranja o računu iz registra, i o razlogu ukidanja tog rješenja odnosno brisanja iz registra

oduzimanje bilo kojeg odobrenja i za ukidanje bilo kojeg izuzeća na temelju članka 32. ili 33.			
<p>Članak 15.</p> <p>Registrar EBA-e</p> <p>1. EBA uspostavlja elektronički središnji registar koji sadrži informacije kako su ih priopćila nadležna tijela u skladu sa stavkom 2., upravlja registrom i održava ga. EBA je odgovorna za ispravno predstavljanje tih informacija.</p> <p>EBA besplatno osigurava da je registar na njezinoj internetskoj stranici javno dostupan, da</p>	<p><i>Registrar institucija za platni promet, malih institucija za platni promet i registriranih pružatelja usluge informiranja o računu</i></p> <p>Članak 93.</p> <p>(9) Hrvatska narodna banka obavješće Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo, na jeziku uobičajenom u području financija, u skladu s provedbenim tehničkim standardima koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 15. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366 o:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. svakom upisu u registar iz ovog članka uključujući upis promjene i brisanja 2. u slučaju brisanja institucije za platni promet iz registra zbog ukidanja rješenja kojim joj se odobrava pružanje platnih usluga i brisanja male institucije za platni promet ili registriranog pružatelja usluge informiranja o računu iz registra, i o razlogu ukidanja tog rješenja odnosno brisanja iz registra <p>Članak 93. stavak 10.:</p> <p>(10) Hrvatska narodna banka podzakonskim propisom detaljno uređuje sadržaj i način vođenja registra.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

se može jednostavno pristupiti navedenim informacijama te ih lagano pretraživati.

2. Nadležna tijela bez odgode obavješćuju EBA-u o informacijama koje su unijela u svoje javne registre kako je navedeno u članku 14. na jeziku uobičajenom u području financija.

3. Nadležna tijela odgovorna su za točnost informacija iz stavka 2. i za njihovo ažuriranje.

4. EBA izrađuje nacrte regulatornih tehničkih standarda kojima se utvrđuju tehnički zahtjevi za izradu i održavanje elektroničkog središnjeg registra i upravljanje njime i za pristup informacijama koje

<p>su u njemu sadržane. Tehničkim zahtjevima osigurava se da samo nadležno tijelo i EBA mogu izvršiti izmjenu informacija.</p> <p>EBA te nacrtne regulatornih tehničkih standarda podnosi Komisiji do 13. siječnja 2018.</p> <p>Komisiji se delegira ovlast za donošenje regulatornih tehničkih standarda iz prvog podstavka u skladu s člancima od 10. do 14. Uredbe (EU) br. 1093/2010.</p> <p>5. EBA izrađuje nacrtne provedbenih tehničkih standarda o detaljima i strukturi informacija koje je potrebno priopćiti na temelju stavka 1., između ostalog u</p>		
--	--	--

<p>vezi sa zajedničkim formatom i načinom na koji se informacije dostavljaju.</p> <p>EBA te nacrte provedbenih tehničkih standarda podnosi Komisiji do 13. srpnja 2017.</p> <p>Komisiji se dodjeljuje ovlast za donošenje provedbenih tehničkih standarda iz prvog podstavka u skladu s člankom 15. Uredbe (EU) br. 1093/2010.</p>			
<p>Članak 16.</p> <p>Zadržavanje odobrenja</p> <p>Institucija za platni promet bez nepotrebne odgode obavješćuje nadležna tijela svoje matične države članice o svim</p>	<p><i>Izvješćivanje Hrvatske narodne banke</i></p> <p>Članak 119.</p> <p>(2) Institucija za platni promet dužna je, bez odgađanja, obavijestiti Hrvatsku narodnu banku:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. o svim činjenicama koje se upisuju u sudski registar, i to o svakoj podnesenoj prijavi podataka u sudski registar te o svakom izvršenom upisu promjene podataka u sudskom registru 2. o svakoj planiranoj promjeni člana uprave, odnosno izvršnog direktora, odnosno osoba koje su odgovorne za vođenje poslova u vezi s pružanjem platnih usluga i priložiti dokaz o ispunjavaju uvjeta iz članka 84. stavka 1. točke 2. odnosno točke 3. ovog Zakona 3. o svakoj najavljenoj ili izvršenoj promjeni imatelja kvalificiranog udjela za koju je uprava odnosno 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>promjenama koje utječu na točnost informacija i dokaza dostavljenih u skladu s člankom 5.</p>	<p>izvršni direktor znao ili morao znati</p> <p>4. o svakoj planiranoj promjeni u temeljnog kapitalu institucije za platni promet od 10 ili više posto</p> <p>5. ako se finansijsko stanje institucije za platni promet promijeni tako da regulatorni kapital padne ispod iznosa regulatornoga kapitala propisanog člankom 99. stavkom 2. ovog Zakona</p> <p>6. o prestanku pružanja pojedinih platnih usluga</p> <p>7. o namjeri prestanka pružanja svih platnih usluga kao i o nastupu okolnosti za ukidanje rješenja kojim je odobreno pružanje platnih usluga iz članka 89. ovog Zakona te za prestanak važenja rješenja kojim se odobrava pružanje platnih usluga iz članka 91. ovog Zakona</p> <p>8. o prestanku pružanja platnih usluga preko zastupnika</p> <p>9. o svim promjenama činjenica na temelju kojih je Hrvatska narodna banka upisala njezina zastupnika u registar</p> <p>10. o promjeni mjera koje je poduzela radi zaštite novčanih sredstava korisnika i priložiti dokaz da mjere ispunjavaju uvjete iz članka 100. ovog Zakona</p> <p>11. o svakoj promjeni osnovice za izračun iznosa za osiguranje od profesionalne odgovornosti i uvjeta ugovora o osiguranju od profesionalne odgovornosti</p> <p>12. o svakoj promjeni revizorskog društva koje obavlja reviziju prema članku 106. ovog Zakona i</p> <p>13. o svim ostalim promjenama kojima se mijenjanju činjenice na temelju kojih je Hrvatska narodna banka izdala odobrenje za pružanje platnih usluga.</p>		
<p>Članak 17.</p> <p>Računovodstvo i zakonska revizija</p> <p>1. Direktive 86/635/EEZ i 2013/34/EU te Uredba (EZ) br. 1606/2002 Europskog</p>	<p><i>Poslovne knjige i finansijski izvještaji</i></p> <p>Članak 104.</p> <p>(1) Institucija za platni promet dužna je voditi poslovne knjige, ostalu poslovnu dokumentaciju i evidencije, vrednovati imovinu i obveze te sastavljati i objavljivati godišnje finansijske izvještaje u skladu s važećim propisima osim ako ovim Zakonom nije drugačije uređeno.</p> <p><i>Obveza obavljanja revizije</i></p> <p>Članak 106.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>parlamenta i Vijeća (34) primjenjuju se mutatis mutandis na institucije za platni promet.</p> <p>2. Reviziju godišnjih i konsolidiranih finansijskih izvještaja institucija za platni promet obavljaju ovlašteni revizori ili revizorska društva u smislu Direktive 2006/43/EZ, osim ako su izuzeti na temelju Direktive 2013/34/EU te, ovisno o slučaju, na temelju Direktive 86/635/EEZ.</p> <p>3. Za potrebe nadzora države članice zahtijevaju da institucije za platni promet dostavljaju odvojene računovodstvene podatke za platne usluge i aktivnosti</p>	<p>(1) Institucija za platni promet dužna je revidirati godišnje finansijske izvještaje i konsolidirane finansijske izvještaje iz članka 104. ovog Zakona za svaku poslovnu godinu.</p> <p style="text-align: center;">Članak 106. stavak 2.</p> <p>(2) Institucija za platni promet koja pruža usluge iz članka 83. točaka 2. i 3. ovog Zakona dužna je računovodstvene podatke kojima se dokazuje usklađenost s odredbama ove glave i propisima donesenima na temelju ove glave odvojeno prikazati u revidiranom godišnjem finansijskom izvještaju.</p> <p style="text-align: center;">Članak 106. stavci 4., 5. i 6.:</p> <p>(4) Osobe koje obavljaju reviziju iz stavka 1. ovog članka dužne su bez odgađanja obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o svim činjenicama i okolnostima koje saznaju tijekom revizije, a koje bi mogле:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. biti povreda odredbi ovog zakona ili drugih propisa kojima se uređuju uvjeti za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga i poslovanje institucije za platni promet 2. utjecati na kontinuirano poslovanje institucije za platni promet i 3. dovesti do odbijanja potvrđivanja finansijskih izvještaja ili do izražavanja oglase. <p>(5) Osobe koje obavljaju reviziju institucije za platni promet dužne su obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o svakoj činjenici iz stavka 4. ovog članka za koju su saznale u postupku obavljanja revizije finansijskih izvještaja društva koje je usko povezano s tom institucijom za platni promet.</p> <p>(6) Dostava podataka prema stavcima 4. i 5. ovog članka nije povreda revizorove obveze načuvanje tajnosti iz ugovora ili zakona kojim se uređuje revizija.</p>	
--	--	--

<p>iz članka 18. stavka 1. koje se uključuju u revizorsko izvješće. Izvješće sastavlja, ovisno o slučaju, ovlašteni revizor ili revizorsko društvo.</p> <p>4. Obveze iz članka 63. Direktive 2013/36/EU primjenjuju se mutatis mutandis na ovlaštene revizore ili revizorska društva institucija za platni promet u vezi s aktivnostima pružanja platnih usluga.</p>			
<p>Članak 18.</p> <p>Aktivnosti</p> <p>1. Osim pružanja platnih usluga, institucije za platni promet imaju pravo obavljati sljedeće aktivnosti:</p> <p>(a)pružanje</p>	<p><i>Ostale djelatnosti institucije za platni promet</i></p> <p>Članak 83.</p> <p>Osim platnih usluga iz članka 4. ovog Zakona, institucija za platni promet smije također:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. obavljati operativne i s platnim uslugama usko povezane pomoćne aktivnosti kao što su osiguravanje izvršenja platnih transakcija, usluge konverzije valuta potrebne za izvršenje platnih transakcija, usluge pohrane te čuvanje i obrada podataka 2. upravljati platnim sustavom u skladu s glavom VIII. ovog Zakona ili 3. obavljati sve druge djelatnosti koje nisu obuhvaćene točkama 1. i 2. ovog članka. 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>operativnih i usko povezanih pomoćnih usluga kao što su osiguravanje izvršenja platnih transakcija, usluge preračunavanja valuta, usluge zaštite te pohrane i obrade podataka;</p> <p>(b) upravljanje platnim sustavima, ne dovodeći u pitanje članak 35.;</p> <p>(c) poslovne aktivnosti koje nisu pružanje platnih usluga, u skladu s mjerodavnim pravom Unije i nacionalnim pravom.</p> <p>2. Ako institucije za platni promet pružaju jednu ili više platnih usluga, one smiju voditi</p>	<p><i>Računi za plaćanje i primljena novčana sredstva</i></p> <p>Članak 102.</p> <p>(1) Institucija za platni promet smije u okviru pružanja platnih usluga otvarati i voditi samo račune za plaćanje kojima se koristi isključivo za izvršenje platnih transakcija.</p> <p>(2) Novčana sredstva koja institucija za platni promet primi od korisnika platnih usluga radi pružanja platnih usluga ne predstavljaju depozit ili druga povratna sredstva u smislu zakona kojim se uređuje poslovanje kreditnih institucija niti elektronički novac u smislu zakona kojim se uređuje elektronički novac.</p> <p><i>Odobravanje kredita i zabrana primanja depozita</i></p> <p>Članak 103.</p> <p>(1) Institucija za platni promet može odobravati kredite vezane uz pružanje platnih usluga iz članka 4. točaka 4. i 5. ovog Zakona, samo ako su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. da je kredit odobren isključivo kao pomoćna usluga vezana uz izvršenje platne transakcije 2. da se kredit odobren pri pružanju platnih usluga na području druge države članice otplaćuje u roku koji nije dulji od 12 mjeseci 3. da kredit nije odobren iz novčanih sredstava korisnika platnih usluga koja je institucija za platni promet primila odnosno drži u svrhu izvršenja platnih transakcija i 4. da je regulatorni kapital institucije za platni promet, prema ocjeni Hrvatske narodne banke, u svakom trenutku primjeren s obzirom na ukupan iznos odobrenih kredita. <p>(2) Institucija za platni promet ne smije primati depozite ili druga povratna sredstva od javnosti u smislu odredbi zakona kojim se uređuje poslovanje kreditnih institucija.</p> <p><i>Primjena odredbi drugih zakona</i></p>		
--	--	--	--

<p>samo račune za plaćanje koji se koriste isključivo za platne transakcije.</p> <p>3. Novčana sredstva koja institucije za platni promet prime od korisnika platnih usluga u svrhe pružanja platnih usluga ne predstavljaju depozite ili ostala povratna sredstva u smislu članka 9. Direktive 2013/36/EU ni elektronički novac kako je definiran člankom 2. točkom 2. Direktive 2009/110/EZ.</p> <p>4. Institucije za platni promet mogu odobravati kredite povezane s platnim uslugama kako su navedene u Prilogu I. točki 4. ili 5. samo ako su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:</p>	<p>Članak 9.</p> <p>(2) Na odnose između korisnika platnih usluga koji su potrošači i pružatelja platnih usluga primjenjuju se i odredbe zakona kojima se uređuju zaštita potrošača i potrošačko kreditiranje.</p>		
--	---	--	--

<p>(a) riječ je o pomoćnom kreditu koji se odobrava isključivo u vezi s izvršenjem platne transakcije;</p> <p>(b) neovisno o nacionalnim propisima o odobravanju kredita kreditnim karticama, krediti koji se odobravaju u vezi s pojedinim plaćanjem i izvršeni su u skladu s člankom 11. stavkom 9. te člankom 28. otplaćuju se u kratkom roku koji ni u kojem slučaju ne smije prijeći 12 mjeseci;</p> <p>(c) takvi krediti ne smiju se odobravati iz novčanih sredstava primljenih u</p>			
--	--	--	--

svrhe izvršenja
platnih
transakcija ili
koja se drže iz
tog razloga;
(d)regulatorni
kapital institucije
za platni promet
prema mišljenju
nadzornih tijela u
svakom trenutku
mora biti
dostatan u
odnosu na
ukupni iznos
odobrenih
kredita.

5. Institucije za
platni promet ne
smiju obavljati
poslove primanja
depozita ili ostalih
povratnih sredstava
u smislu članka 9.
Direktive
2013/36/EU.

6. Ovom
Direktivom ne
dovodi se u pitanje
Direktiva
2008/48/EZ ili
drugo mjerodavno
pravo Unije ili

nacionalne mjere u pogledu uvjeta za odobravanje kredita potrošačima koji nisu usklađeni s ovom Direktivom, a u skladu su s pravom Unije.			
Odjeljak 2. Ostali zahtjevi Članak 19. Uporaba zastupnika, podružnica ili subjekata kojima su povjerene eksternalizirane aktivnosti 1. Institucija za platni promet koja namjerava pružati platne usluge putem zastupnika dostavlja nadležnim tijelima u svojoj matičnoj državi članici	<p style="text-align: center;">Odjeljak 3.</p> <p>Zastupnik institucije za platni promet u Republici Hrvatskoj i registar</p> <p style="text-align: center;"><i>Pružanje platnih usluga u Republici Hrvatskoj preko zastupnika</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 92.</p> <p>(1) Institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj može u Republici Hrvatskoj platne usluge pružati preko jednog ili više zastupnika sa sjedištem ili prebivalištem u Republici Hrvatskoj.</p> <p>(2) Institucija za platni promet koja namjerava platne usluge pružati preko zastupnika dužna je prethodno podnijeti Hrvatskoj narodnoj banci zahtjev za upis zastupnika u registar iz članka 93. ovoga Zakona.</p> <p>(3) Institucija za platni promet zahtjevu za upis iz stavka 2. ovoga članka dužna je priložiti:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. podatak o tvrtki i sjedištu zastupnika odnosno imenu, prezimenu i adresi zastupnika 2. opis mehanizama unutarnjih kontrola koje je zastupnik uspostavio u svrhu ispunjavanja odredbi zakona kojim se uređuje sprječavanje pranja novca i financiranja terorizma 3. ako je zastupnik pružatelj platnih usluga, ime i prezime, adresu i OIB za članove uprave ili izvršne direktore zastupnika 4. ako zastupnik nije pružatelj platnih usluga, za članove uprave ili izvršne direktore pravne osobe koja je zastupnik odnosno za fizičku osobu koja je zastupnik, osim imena i prezimena, adrese i drugih identifikacijskih podataka, još i informacije i dokumentaciju iz članka 85. stavka 2. točaka 17. i 19. i stavka 7. ovoga Zakona 	U potpunost i preuzeto	

<p>sljedeće podatke:</p> <p>(a)ime i adresu zastupnika;</p> <p>(b)opis mehanizama unutarnje kontrole koje će zastupnik upotrebljavati s ciljem ispunjavanja obveza povezanih sa sprječavanjem pranja novca i financiranja terorizma na temelju Direktive (EU) 2015/849 koji treba ažurirati bez odgode u slučaju bitnih razlika u odnosu na pojedinosti priopćene pri prvotnoj obavijesti;</p> <p>(c)identitet direktora i osoba odgovornih za vođenje zastupnika koji će se</p>	<p>5. popis platnih usluga koje namjerava pružati preko zastupnika 6. OIB zastupnika.</p> <p>(4) Hrvatska narodna banka može u postupku povodom zahtjeva iz stavka 2. ovoga članka poduzimati sve radnje potrebne radi provjere točnosti dostavljenih informacija uključujući traženje dodatne dokumentacije od institucije za platni promet te razmjenu podataka s drugim nadležnim tijelima.</p> <p>(5) U postupku povodom zahtjeva iz stavka 2. ovoga članka primjenjuje se odredba članka 85. stavka 4. ovoga Zakona.</p> <p>(6) Hrvatska narodna banka odlučuje o zahtjevu iz stavka 2. ovoga članka u roku od dva mjeseca od podnošenja potpunog zahtjeva.</p> <p>(7) Hrvatska narodna banka odbit će upisati zastupnika u registar iz članka 93. ovoga Zakona ako na temelju dokumentacije i informacija iz stavaka 3., 4. i 5. ovoga članka ocijeni:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. da mehanizam unutarnjih kontrola uspostavljen u svrhu ispunjenja obveza iz zakona kojim se uređuje sprječavanje pranja novca i financiranja terorizma nije odgovarajući 2. da osoba iz stavka 3. točke 4. ovoga članka nema dobar ugled ili nema odgovarajuće znanje i iskustvo za pružanje platnih usluga ili 3. da nakon poduzetih radnji iz stavka 4. ovoga članka nije moguće utvrditi točnost dostavljenih podataka. <p>(8) Pri ocjeni dobrog ugleda primjenjuje se članak 84. stavak 3. ovoga Zakona.</p> <p>(9) Hrvatska narodna banka donosi rješenje o brisanju zastupnika iz registra iz članka 93. ovoga Zakona:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ako institucija za platni promet zatraži brisanje zastupnika iz registra, odnosno ako obavijesti Hrvatsku narodnu banku o prestanku pružanja platnih usluga preko zastupnika u skladu s člankom 119. stavkom 2. točkom 8. ovoga Zakona 2. ako je nad zastupnikom otvoren stečajni postupak 3. ako je zastupnik brisan iz sudskog registra 4. ako je zastupnik fizička osoba umro. <p>(10) Hrvatska narodna banka može donijeti rješenje o brisanju zastupnika iz registra iz članka 93. ovoga Zakona ako nakon upisa zastupnika u registar nastupi neki od razloga iz stavka 7. točaka 1. i 2. ovoga članka ili ako se naknadno utvrdi da je rješenje o upisu zastupnika u registar doneseno na temelju netočnih podataka.</p> <p>(11) Sva rješenja donesena prema ovom članku Hrvatska narodna banka dostavlja instituciji za platni promet, a upis odnosno brisanje zastupnika u registru iz članka 93. ovoga Zakona provodi se bez odgađanja nakon izvršnosti odgovarajućeg rješenja.</p>	
--	---	--

<p>upotrebljavati za pružanje platnih usluga te, ako se radi o zastupnicima koji nisu pružatelji platnih usluga, dokaze da se radi o osobama odgovarajućeg ugleda i stručnosti;</p> <p>(d)platne usluge institucije za platni promet za čije je obavljanje zastupnik ovlašten; i</p> <p>(e)prema potrebi, jedinstveni identifikacijski kôd ili broj zastupnika.</p> <p>2. U roku od dva mjeseca od primanja informacija iz stavka 1., nadležno tijelo matične države članice priopćuje instituciji za platni promet je li zastupnik upisan u registar iz članka</p>	<p>(12) Institucija za platni promet smije započeti s pružanjem platnih usluga preko zastupnika od dana upisa tog zastupnika u registar iz članka 93. ovoga Zakona.</p> <p>(13) Institucija za platni promet mora prestati s pružanjem platnih usluga preko zastupnika:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. u slučaju iz stavka 9. točke 1. i stavka 10. ovoga članka, od dana upisa brisanja tog zastupnika u registar iz članka 93. ovoga Zakona 2. danom donošenja odluke o otvaranju stečajnog postupka nad tim zastupnikom 3. danom brisanja tog zastupnika iz sudskog registra. <p>(14) Institucija za platni promet dužna je tijekom postupka povodom zahtjeva iz stavka 2. ovoga članka bez odgađanja obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o svakoj izmjeni informacija i dokumentacije dostavljene prema stavku 3. ovoga članka kao i o bilo kojoj okolnosti iz stavka 9. točaka 2., 3. i 4. ovoga članka.</p> <p>(15) Zastupnik institucije za platni promet dužan je korisnike platnih usluga informirati o tome da platne usluge pruža u ime i za račun te institucije za platni promet kao njezin zastupnik.</p> <p><i>Pružanje platnih usluga u drugoj državi članici od strane institucije za platni promet iz Republike Hrvatske</i></p> <p>Članak 139.</p> <p>(1) Institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj koja namjerava na području druge države članice pružati platne usluge koristeći se pravom na poslovni nastan ili slobodom pružanja usluga dužna je o tome prethodno obavijestiti Hrvatsku narodnu banku.</p> <p><i>Eksternalizacija</i></p> <p>Članak 107.</p> <p>(1) Institucija za platni promet koja namjerava povjeriti obavljanje operativne aktivnosti platnih usluga drugoj osobi dužna je o tome obavijestiti Hrvatsku narodnu banku prije stupanja na snagu ugovora s pružateljem usluga eksternalizacije.</p> <p>(5) Institucija za platni promet dužna je osigurati da namjeravana eksternalizacija materijalno značajnih operativnih aktivnosti, uključujući eksternalizaciju informacijskog sustava:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ne narušava kvalitetu mehanizma unutarnjih kontrola institucije za platni promet i 2. ne narušava mogućnost Hrvatske narodne banke da nadzire i kontinuirano prati izvršavanje svih 	
---	--	--

<p>14. Nakon upisa u registar zastupnik može početi s pružanjem platnih usluga.</p> <p>3. Prije upisa zastupnika u registar, nadležna tijela poduzimaju daljnje korake za provjeru primljenih informacija ako sumnjuju u njihovu točnost.</p> <p>4. Nadležna tijela odbijaju upis zastupnika u registar iz članka 14. ako se i nakon poduzimanja koraka za provjeru informacija primljenih u skladu sa stavkom 1. nisu uvjerile u njihovu točnost te o tome obavješćuju instituciju za platni promet bez nepotrebne odgode.</p> <p>5. Ako institucija za platni promet želi</p>	<p>obveza institucije za platni promet utvrđenih ovim Zakonom i podzakonskim propisima.</p> <p>(3) Materijalno značajne operativne aktivnosti jesu one aktivnosti čije bi pogrešno provođenje odnosno neprovodjenje bitno narušilo:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. zakonitost poslovanja institucije za platni promet 2. njezinu finansijsku stabilnost 3. kontinuitet ispunjavanja uvjeta na temelju kojih je dobila odobrenje ili 4. solidnost ili kontinuitet platnih usluga koje pruža. <p>(4) Institucija za platni promet dužna je osigurati da namjeravana eksternalizacija:</p> <ol style="list-style-type: none"> 3. nema za posljedicu prijenos odgovornosti s odgovornih osoba institucije za platni promet na druge fizičke osobe i 1. ne mijenja odnos i obveze institucije za platni promet prema njezinim korisnicima platnih usluga kako su utvrđeni ovim Zakonom 2. ne dovodi u pitanje zakonitost poslovanja institucije za platni promet 4. ne mijenja uvjete pod kojima je institucija za platni promet dobila odobrenje za pružanje platnih usluga. <p style="text-align: center;"><i>Odgovornost institucije za platni promet</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 108.</p> <p>(4) Institucija za platni promet koja pruža platne usluge preko zastupnika dužna je obvezati zastupnika da korisnike platnih usluga informira da pruža platne usluge u njezino ime i za njezin račun kao njezin zastupnik.</p> <p>(5) Institucija za platni promet koja pruža platne usluge preko podružnice dužna je osigurati da podružnica koja djeluje u njezino ime o tome informira korisnike platnih usluga.</p>		
---	---	--	--

pružati platne usluge u drugoj državi članici putem zastupnika ili osnivanjem podružnice, mora poštovati postupke navedene u članku 28.

6. Ako institucija za platni promet namjerava eksternalizirati operativne funkcije platnih usluga, o tome obavješćuje nadležna tijela svoje matične države članice.

Eksternalizacijom važnih operativnih funkcija, uključujući IT sustave, ne smije se narušavati kvaliteta unutarnjih kontrola institucije za platni promet i sposobnost nadzora nadležnih tijela nad time ispunjavaju li institucije za platni promet sve obveze

Pružanje platnih usluga na području Republike Hrvatske od strane institucije za platni promet iz druge države članice

Članak 140.

(10) Svaki zastupnik institucije za platni promet iz druge države članice dužan je korisnike platnih usluga informirati o tome da platne usluge pruža u ime i za račun te institucije za platni promet kao njezin zastupnik.

Članak 107.

(8) Institucija za platni promet dužna je bez odgađanja obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o svim promjenama subjekata koji pružaju uslugu eksternalizacije, a u slučaju iz stavka 2. ovog članka i o svim ostalim promjenama u vezi s eksternaliziranim aktivnostima uz dostavu izmijenjenog ugovora.

<p>utvrđene ovom Direktivom i praćenja navedenog od strane tih nadležnih tijela.</p> <p>Za potrebe drugog podstavka operativna funkcija smatra se važnom ako bi pogreška ili propust u njezinu obavljanju za instituciju za platni promet značili narušavanje kontinuiranog ispunjavanja zahtjeva iz odobrenja zatraženog na temelju ove glave, njezinih ostalih obveza na temelju ove Direktive, njezina finansijskog uspjeha ili pouzdanosti ili kontinuiteta njezinih platnih usluga. Države članice osiguravaju da institucije za platni promet pri</p>			
---	--	--	--

eksternalizaciji
važnih operativnih
funkcija ispunjavaju
sljedeće uvjete:

- (a)eksternalizacija
ne smije dovesti
do delegiranja
odgovornosti
više razine
rukovodstva;
- (b)odnos i obveze
institucije za
platni promet
prema njezinim
korisnicima
platnih usluga na
temelju ove
Direktive moraju
ostati
nepromijenjeni;
- (c)uvjeti koje
institucija za
platni promet
ispunjava kako bi
dobila odobrenje
i nastavak rada u
skladu s ovom
glavom ne smiju
biti ugroženi;
- (d)ni jedan drugi
uvjet koji je
institucija za
platni promet

<p>morala ispuniti kako bi dobila odobrenje ne smije biti uklonjen ili izmijenjen.</p> <p>7. Institucije za platni promet osiguravaju da zastupnici ili podružnice koje djeluju u njihovo ime o tome obavijeste korisnike platnih usluga.</p> <p>8. Institucije za platni promet obavješćuju nadležna tijela matične države članice bez nepotrebne odgode o svim promjenama u pogledu uporabe subjekata kojima su povjerene eksternalizirane aktivnosti i, u skladu s postupkom predviđenim u stavcima 2., 3. i 4., zastupnika, uključujući dodatne</p>			
---	--	--	--

zastupnike.			
<p>Članak 20.</p> <p>Odgovornost</p> <p>1. Države članice osiguravaju da institucije za platni promet čije operativne funkcije obavljaju treće strane poduzimaju odgovarajuće mјere kako bi osigurale ispunjavanje zahtjeva iz ove Direktive.</p> <p>2. Države članice zahtijevaju od institucija za platni promet da ostanu u cijelosti odgovorne za sve radnje svojih zaposlenika, zastupnika, podružnica ili</p>	<p style="text-align: center;"><i>Eksternalizacija</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 107.</p> <p>(4) Institucija za platni promet dužna je osigurati da namjeravana eksternalizacija:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ne mijenja odnos i obveze institucije za platni promet prema njezinim korisnicima platnih usluga kako su utvrđeni ovim Zakonom 2. ne dovodi u pitanje zakonitost poslovanja institucije za platni promet 3. nema za posljedicu prijenos odgovornosti s odgovornih osoba institucije za platni promet na druge fizičke osobe i 4. ne mijenja uvjete pod kojima je institucija za platni promet dobila odobrenje za pružanje platnih usluga. <p>(5) Institucija za platni promet dužna je osigurati da namjeravana eksternalizacija materijalno značajnih operativnih aktivnosti, uključujući eksternalizaciju informacijskog sustava:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ne narušava kvalitetu mehanizma unutarnjih kontrola institucije za platni promet i 2. ne narušava mogućnost Hrvatske narodne banke da nadzire i kontinuirano prati izvršavanje svih obveza institucije za platni promet utvrđenih ovim Zakonom i podzakonskim propisima. <p>(7) Institucija za platni promet dužna je kontrolirati da pružatelj usluge eksternalizacije povjerenu uslugu obavlja u skladu s ugovorom i ovim Zakonom te si osigurati pravo na takvu kontrolu.</p> <p style="text-align: center;"><i>Eksternalizacija</i></p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

subjekata kojima su povjerene eksternalizirane aktivnosti.	<p>Članak 107.</p> <p>(4) Institucija za platni promet dužna je osigurati da namjeravana eksternalizacija:</p> <p>3. nema za posljedicu prijenos odgovornosti s odgovornih osoba institucije za platni promet na druge fizičke osobe i</p> <p style="text-align: center;"><i>Odgovornost institucije za platni promet</i></p> <p>Članak 108.</p> <p>(1) Institucija za platni promet odgovara za postupke svojih zaposlenika, zastupnika i pružatelja usluga eksternalizacije.</p> <p>(2) Institucija za platni promet ne može odgovornost iz stavka 1. ovoga članka isključiti ili ograničiti.</p>		
Članak 21. Vođenje evidencije Države članice zahtijevaju da institucije za platni promet vode odgovarajuću evidenciju u svrhe ove glave tijekom razdoblja od najmanje pet godina ne dovodeći u pitanje Direktivu (EU) 2015/849 ili drugo relevantno pravo Unije.	<p>Čuvanje knjigovodstvenih isprava</p> <p>Članak 105.</p> <p>Institucija za platni promet dužna je čuvati sve knjigovodstvene isprave i svu ostalu dokumentaciju vezanu uz ovu glavu u skladu s važećim propisima, i to ne kraće od pet godina</p>	U potpunost i preuzeto	

<p>Odjeljak 3. Nadležna tijela i nadzor Članak 22. Imenovanje nadležnih tijela 1. Države članice imenuju kao nadležna tijela odgovorna za izdavanje odobrenja i bonitetni nadzor institucija za platni promet koja trebaju obavljati propisane zadaće u skladu s ovom glavom tijela javne vlasti ili tijela koja priznaje nacionalno pravo ili tijela javne vlasti koja su za tu</p>	<p><i>Institucija za platni promet, mala institucija za platni promet i registrirani pružatelj usluge informiranja o računu</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 80.</p> <p>(4) Hrvatska narodna banka nadležna je za:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. izdavanje odobrenja iz stavka 1. ovog članka pravnoj osobi osnovanoj u Republici Hrvatskoj 2. donošenje odluke o upisu osobe iz stavka 2. ovog članka u registar iz članka 93. ovog Zakona 3. donošenje odluke o upisu osobe iz stavka 3. ovog članka sa sjedištem odnosno prebivalištem u Republici Hrvatskoj u registar iz članka 93. ovog Zakona. <p style="text-align: center;"><i>Izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 86.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka donijet će rješenje kojim podnositelju zahtjeva odobrava pružanje platnih usluga ako na temelju zahtjeva i dostavljenih informacija iz članka 85. ovog Zakona te informacija kojima raspolaže ocijeni da su ispunjeni svi uvjeti iz članka 84. ovog Zakona.</p> <p style="text-align: center;"><i>Vrste nadzora i nadležnost</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 110.</p> <p>(1) Nadzor nad institucijama za platni promet obavlja Hrvatska narodna banka.</p> <p style="text-align: center;"><i>Zahtjev za upis u registar</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 123.</p>	<p>Djelomično preuzeto</p>	<p>Preuzeto u: Zakon o Hrvatskoj narodnoj banci (NN 75/08) članak/članci 2. i 33.</p>

<p>namjenu izričito ovlaštena na temelju nacionalnog prava, uključujući nacionalne središnje banke.</p>	<p>(1) Pravna osoba koja namjerava pružati platne usluge kao mala institucija za platni promet dužna je Hrvatskoj narodnoj banci podnijeti zahtjev za upis u registar iz članka 93. ovog Zakona.</p>	
<p>Nadležna tijela osiguravaju neovisnost od ekonomskih subjekata i izbjegavaju sukob interesa. Ne dovodeći u pitanje prvi podstavak, institucije za platni promet, kreditne institucije, institucije za elektronički novac ili poštanske žiro-institucije ne smiju biti imenovane nadležnim tijelima.</p>	<p style="text-align: center;">GLAVA VII.</p> <p style="text-align: center;">NADZOR NAD DRUGIM PRUŽATELJIMA PLATNIH USLUGA I NAD DRUGIM OBVEZNICIMA PRIMJENE OVOG ZAKONA I SURADNJA NADLEŽNIH TIJELA</p> <p style="text-align: center;"><i>Nadzor nad primjenom glave II. i III. Zakona od strane drugih pružatelja platnih usluga</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 147.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka provodi nadzor nad primjenom odredbi Glava II. i III. ovoga Zakona od strane pružatelja platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka od 1. do 3. ovoga Zakona, i to u skladu s odredbama zakona kojima je uređeno poslovanje kreditnih institucija i institucija za elektronički novac.</p> <p>(2) Ministarstvo finančija, Finansijski inspektorat provodi nadzor nad primjenom odredbi Glava II. i III. ovoga Zakona od strane pružatelja platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka 1., 2., 3. i 8. ovoga Zakona u skladu sa zakonom kojim se uređuje djelokrug, nadležnost i ovlasti Finansijskog inspektorata.</p>	
<p>Države članice o tome obavješćuju Komisiju.</p> <p>2. Države članice osiguravaju da nadležna tijela imenovana u skladu</p>	<p style="text-align: center;">Položaj Hrvatske narodne banke</p> <p style="text-align: center;">Članak 2.</p> <p>(2) Pri ostvarivanju svojeg cilja i u izvršavanju svojih zadataka Hrvatska narodna banka je samostalna i neovisna.(Zakon o HNB)</p> <p>4. PLATNI PROMET</p> <p><i>Ovlast u platnom prometu</i></p> <p>Članak 33. (Zakon o HNB)</p> <p>Hrvatska narodna banka na temelju posebnog zakona izdaje i oduzima odobrenja za pružanje usluga platnog prometa, izdaje i oduzima suglasnosti u vezi s pružanjem usluga platnog prometa, donosi podzakonske propise kojima se uređuje pružanje i obavljanje usluga platnog prometa, utvrđuje standarde u svrhu stabilnog i sigurnog obavljanja usluga platnog prometa te obavlja druge poslove koji</p>	

<p>sa stavkom 1. imaju sve ovlasti potrebne za obavljanje svojih zadaća.</p> <p>3. Države članice na čijem državnom području postoji više nadležnih tijela za pitanja obuhvaćena ovom glavom, osiguravaju blisku suradnju tih tijela kako bi ona učinkovito obavljala svoje zadaće. Isto vrijedi i kada tijela nadležna za pitanja obuhvaćena ovom glavom nisu nadležna tijela odgovorna za nadzor kreditnih institucija.</p> <p>4. Nadležna tijela matične države članice odgovorna su za zadaće nadležnih tijela imenovanih u skladu sa stavkom 1.</p>	<p>su joj zakonom dani u nadležnost.</p> <p>II. DJELOKRUG I NADLEŽNOSTI FINANCIJSKOG INSPEKTORATA</p> <p>Članak 3. (ZFIRH)</p> <p>(3) U području pružanja usluga platnog prometa Financijski inspektorat nadzire odvijanje platnih transakcija i drugih poslova platnog prometa sukladno zakonu kojim se uređuje pružanje usluga platnog prometa i prijenosa novca te propisima donesenim na temelju toga Zakona.</p> <p><i>Suradnja i razmjena informacija između nadležnih tijela Republike Hrvatske</i></p> <p>Članak 149.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka, Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, Hrvatska regulatorna agencija za mrežne djelatnosti, Ministarstvo gospodarstva, poduzetništva i obrta, Sektor tržišne inspekcije i druga nadležna tijela u Republici Hrvatskoj međusobno surađuju i razmjenjuju informacije te na zahtjev pojedinoga nadležnog tijela dostavljaju tom tijelu sve informacije koje su mu potrebne u provođenju zadataka nadzora, u postupku povezanom s izdavanjem odobrenja ili pri odlučivanju o drugim pojedinačnim zahtjevima iz njegove nadležnosti.</p> <p>(2) Tijela iz stavka 1. ovog članka dužna su međusobno razmjenjivati obavijesti o oduzimanju odobrenja, nezakonitostima i nepravilnostima koje utvrde tijekom obavljanja nadzora ako su ti nalazi bitni za rad toga drugog tijela.</p> <p>(3) Hrvatska narodna banka i Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, razmjenjuju sve informacije radi provođenja prekogranične suradnje s nadležnim tijelima drugih država članica iz glave VI. ovog Zakona.</p> <p><i>Vrste nadzora i nadležnost</i></p> <p>Članak 110.</p> <p>(1) Nadzor nad institucijama za platni promet obavlja Hrvatska narodna banka.</p> <p><i>Izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p>	
--	---	--

<p>5. Stavkom 1. ne podrazumijeva se da nadležna tijela moraju nadzirati druge poslovne aktivnosti institucija za platni promet koje nisu pružanje platnih usluga i aktivnosti iz članka 18. stavka 1. točke (a).</p>	<p>Članak 86.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka donijet će rješenje kojim podnositelju zahtjeva odobrava pružanje platnih usluga ako na temelju zahtjeva i dostavljenih informacija iz članka 85. ovog Zakona te informacija kojima raspolaže ocijeni da su ispunjeni svi uvjeti iz članka 84. ovog Zakona.</p> <p><i>Vrste nadzora i nadležnost</i></p> <p>Članak 110.</p> <p>(3) Nadzor iz stavka 1. ovog članka jest provjera posluje li institucija za platni promet u skladu s odredbama ovoga Zakona i propisima donesenima na temelju ovoga Zakona, a vezano uz njezino pružanje platnih usluga i aktivnosti iz članka 83. točke 1. ovog Zakona.</p> <p>(3) Hrvatska narodna banka može u sklopu nadzora iz stavka 1. ovog članka provjeravati da li dio poslovanja institucije za platni promet iz članka 83. točke 3. ovog Zakona utječe ili bi mogao utjecati na njezinu finansijsku stabilnost ili otežava obavljanje nadzora.</p>		
		<p>Djelomično preuzeto</p>	<p>Preuzeto u: Zakon o Financijskom inspektoratu Republike Hrvatske (NN 85/08) članak/članci članak 3.</p>

<p>Članak 23.</p> <p>Nadzor</p> <p>1. Države članice osiguravaju da kontrole koje obavljuju nadležna tijela s ciljem provjere kontinuirane usklađenosti s ovom glavom budu proporcionalne, primjerene i osjetljive na rizike kojima su izložene institucije za platni promet.</p> <p>S ciljem provjere usklađenosti s ovom glavom, nadležna tijela posebno imaju pravo poduzeti sljedeće korake:</p> <p>(a) zatražiti da institucija za platni promet pruži informacije koje su potrebne za praćenje usklađenosti pri čemu se određuje</p>	<p><i>Način obavljanja nadzora nad institucijama za platni promet</i></p> <p>Članak 111.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka obavlja nadzor nad institucijama za platni promet:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. prikupljanjem i analizom izvješća i informacija koje su prema odredbama ovoga Zakona i drugih zakona te na temelju njih donesenih propisa institucije za platni promet obvezne dostavljati Hrvatskoj narodnoj banci, analizom informacija koje Hrvatskoj narodnoj banci dostave druga nadležna tijela u Republici Hrvatskoj i nadležna tijela država članica domaćina te praćenjem dobivenih pokazatelja poslovanja (<i>off site</i> nadzor) 2. obavljanjem izravnog nadzora nad poslovanjem institucija za platni promet, njihovih podružnica, zastupnika i pružatelja usluga eksternalizacije (<i>on site</i> nadzor) i 3. nalaganjem nadzornih mjera. <p>(2) Hrvatska narodna banka pri utvrđivanju učestalosti i intenziteta nadzora iz stavka 1. ovoga članka rukovodit će se vrstom, opsegom i složenošću platnih usluga koje pojedina institucija za platni promet obavlja te procijenjenom odnosno utvrđenom rizičnošću njezina poslovanja.</p> <p>(9) U sklopu nadzora iz stavka 1. točaka 1. i 2. ovoga članka Hrvatska narodna banka može od članova uprave institucije za platni promet, odnosno izvršnih direktora te institucije ako ona ima upravni odbor, odnosno, ako ta institucija obavlja djelatnost iz članka 83. točke 3. ovoga Zakona, od osobe odgovorne za vođenje poslova u vezi s pružanjem platnih usluga zatražiti sastavljanje pisanog izvješća o svim pitanjima koja su potrebna za obavljanje nadzora ili zatražiti davanje izjave o tim pitanjima u roku koji ne može biti kraći od tri dana.</p> <p><i>Razlozi za ukidanje rješenja kojim se odobrava pružanje platnih usluga</i></p> <p>Članak 89.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	--	-------------------------------

<p>svrha zahtjeva, prema potrebi, i rok u kojem informacije trebaju biti dostavljene;</p> <p>(b) obavljati izravan nadzor institucija za platni promet, svih zastupnika ili podružnica koje pružaju platne usluge za koje je odgovorna institucija za platni promet ili svih subjekata kojima su povjerene eksternalizirane aktivnosti;</p> <p>(c) izdati preporuke, smjernice i, ako je potrebno, obvezujuće upravne odredbe;</p> <p>(d) suspendirati ili oduzeti odobrenje na temelju članka 13.</p> <p>2. Ne dovodeći u</p>	<p>(1) Hrvatska narodna banka ukinut će u cijelosti rješenje kojim se odobrava pružanje platnih usluga:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ako institucija za platni promet ne započne s pružanjem najmanje jedne od platnih usluga za koje je izdano rješenje u roku od 12 mjeseci od dana dostave tog rješenja 2. ako institucija za platni promet Hrvatskoj narodnoj banci u pisanom obliku dostavi obavijest da više ne namjerava pružati platne usluge za koje je izdano to rješenje 3. ako institucija za platni promet samostalno prestane pružati platne usluge za koje je izdano rješenje dulje od šest mjeseci neprekidno 4. ako je rješenje doneseno na temelju neistinitih ili netočnih podataka ili izjava bitnih za donošenje tog rješenja ili 5. ako institucija za platni promet prestane ispunjavati uvjete na temelju kojih je doneseno to rješenje. <p>(2) Hrvatska narodna banka može ukinuti, u cijelosti ili djelomično, i to u odnosu na pojedine platne usluge, rješenje kojim se odobrava pružanje platnih usluga:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ako nastupi neki od razloga iz članka 88. stavka 1. točaka od 2. do 4. ovog Zakona 2. ako institucija za platni promet nastavkom pružanja platnih usluga ugrožava stabilnost ili povjerenje u platni promet 3. ako institucija za platni promet na bilo koji način onemogućuje obavljanje nadzora nad svojim poslovanjem 4. ako institucija za platni promet ne izvršava nadzorne mjere koje je naložila Hrvatska narodna banka ili 5. ako institucija za platni promet ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku o značajnim promjenama uvjeta na temelju kojih je doneseno to rješenje. <p>(3) Iznimno od stavka 1. ovog članka, Hrvatska narodna banka ovlaštena je djelomično ukinuti rješenje kojim se odobrava pružanje platnih usluga, i to u odnosu na platnu uslugu za koju su ispunjene prepostavke iz stavka 1. točaka 2. ili 5. ovog članka.</p> <p style="text-align: center;"><i>Vrste nadzornih mjera</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 117.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka može nadzornim mjerama:</p>	
--	--	--

<p>pitanje postupke za oduzimanje odobrenja i odredbe kaznenog prava, države članice propisuju da njihova nadležna tijela mogu odrediti ili nametnuti institucijama za platni promet ili onima koji kontroliraju poslovanje institucija za platni promet koje krše zakone ili druge propise u vezi s nadzorom ili poslovima pružanja platnih usluga, sankcije ili mjere čiji je cilj otkloniti kršenje ili uzroke tog kršenja.</p> <p>3. Neovisno o zahtjevima iz članka 7., članka 8. stavaka 1. i 2. i članka 9., države članice osiguravaju nadležnim tijelima pravo poduzimanja</p>	<p>2. privremeno zabraniti instituciji za platni promet pružanje jedne ili više platnih usluga u slučajevima iz članka 89. stavka 2. ovog Zakona</p> <p><i>Nadzorne mjere</i></p> <p>Članak 114.</p> <p>(1) Cilj nadzornih mjer Hrvatske narodne banke jest pravodobno poduzimanje aktivnosti za poboljšanje sigurnosti i stabilnosti poslovanja institucija za platni promet te otklanjanje utvrđenih nezakonitosti i nepravilnosti.</p> <p>(2) Nadzorne mjere provode se rješenjem.</p> <p><i>Rješenje o nalaganju nadzornih mjer</i></p> <p>Članak 115.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka može rješenjem naložiti instituciji za platni promet nadzorne mjeru ako pri obavljanju nadzora utvrdi:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. da je institucija za platni promet svojim radnjama ili propuštanjem određenih radnji postupila protivno zakonu ili drugim propisima 2. slabosti ili nedostatke u poslovanju institucije za platni promet koje nemaju značenje kršenja propisa ili 3. da je potrebno da institucija za platni promet poduzme radnje i postupke za poboljšanje poslovanja. <p><i>Vrste nadzornih mjer</i></p> <p>Članak 117</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka može nadzornim mjerama:</p> <ol style="list-style-type: none"> 6. naložiti upravi odnosno izvršnom direktoru institucije za platni promet koja ima upravni odbor da doneše i osigura provođenje plana mjer za osiguranje minimalnog iznosa regulatornoga kapitala u skladu s propisom donesenim na temelju članka 99. stavka 3. ovog Zakona 7. naložiti upravi odnosno izvršnom direktoru institucije za platni promet koja ima upravni odbor da doneše i osigura provođenje plana mjer za osiguranje regulatornoga kapitala primjenjenog s obzirom 	
---	---	--

<p>koraka opisanih u stavku 1. ovog članka s ciljem osiguravanja dostačnog kapitala za pružanje platnih usluga, posebno u slučajevima kada aktivnosti institucije za platni promet koje nisu aktivnosti pružanja platnih usluga narušavaju ili mogu narušiti finansijsku stabilnost institucije za platni promet.</p>	<p>na ukupan iznos kredita odobrenog u skladu s člankom 103. ovog Zakona</p> <p>8. naložiti instituciji za platni promet da doneše odluku i provede povećanje temeljnoga kapitala iz članka 82. ovog Zakona</p> <p>9. privremeno zabraniti instituciji za platni promet isplatu dividende ili bilo kojeg oblika isplate dobiti</p> <p>10. naložiti bilo koju drugu radnju, propuštanje ili trpljenje u svrhu usklađivanja regulatornoga kapitala s ovim Zakonom</p>		
<p>Članak 24.</p> <p>Poslovna tajna</p> <p>1. Države članice osiguravaju da su svi zaposlenici ili bivši zaposlenici nadležnih tijela kao i stručnjaci koji djeluju u ime nadležnih tijela obvezni čuvati poslovnu tajnu, ne dovodeći u pitanje slučajeve koje</p>	<p><i>Tajnost podataka</i></p> <p>Članak 151.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka, Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, Hrvatska regulatorna agencija za mrežne djelatnosti i ministarstvo nadležno za gospodarstvo, poduzetništvo i obrt dužni su čuvati tajnost svih podataka koje su saznali obavljajući svoje ovlasti i dužnosti na temelju ovoga Zakona te ih ne smiju otkriti drugim osobama i tijelima.</p> <p>(2) Iznimno od stavka 1. ovoga članka, sljedeće davanje podataka nije povreda čuvanja tajnosti:</p> <p>1. davanje podataka u agregiranom obliku iz kojih nije moguće utvrditi osobne ili poslovne podatke</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>obuhvaća kazneno pravo.</p> <p>2. Pri razmjeni informacija u skladu s člankom 26. poslovna tajna primjenjuje se isključivo radi osiguravanja zaštite prava pojedinaca i poduzeća.</p> <p>3. Države članice mogu primjenjivati ovaj članak uzimajući u obzir, mutatis mutandis, članke od 53. do 61. Direktive 2013/36/EU.</p>	<p>2. davanje podataka u slučajevima i na način predviđen ovim Zakonom</p> <p>3. dostavljanje podataka za potrebe provođenja kaznenog postupka ili postupka koji mu prethodi, a to pisanim putem zatraži ili naloži nadležni sud, Ured za suzbijanje korupcije i organiziranoga kriminaliteta, državno odvjetništvo ili Ministarstvo unutarnjih poslova ako mu je to pisanim putem naložilo državno odvjetništvo ili to pisanim putem zatraži tijelo iz druge države članice ovlašteno u kaznenom postupku</p> <p>4. razmjenjivanje podataka u skladu s drugim zakonima</p> <p>5. razmjenjivanje podataka u skladu s pravom Europske unije.</p> <p>(3) Odredbe stavka 1. ovoga članka odnose se i na sve fizičke osobe koje u bilo kojem svojstvu rade ili su radile u nadležnim tijelima iz stavka 1. ovoga članka te na revizore i stručne osobe koji obavljaju ili su obavljali poslove po nalogu tih nadležnih tijela.</p> <p>(4) Sve osobe, tijela i njihovi zaposlenici koji su na temelju stavka 2. točaka 2., 3. i 4. ovoga članka primili podatke iz stavka 1. ovoga članka dužni su se njima koristiti isključivo u svrhu za koju su dani te ih ne smiju priopćiti ili učiniti dostupnima trećim osobama, osim u slučajevima propisanim zakonom.</p>		
<p>Članak 25.</p> <p>Pravo na sudsku zaštitu</p> <p>1. Države članice osiguravaju mogućnost sudskog pobijanja odluka koje se odnose na institucije za platni promet koje su</p>	<p><i>Alternativno rješavanje potrošačkih sporova</i></p> <p>Članak 72.</p> <p>(7) Pravo korisnika platnih usluga iz stavka 4. ovog članka ne utječe na njegovo pravo na pokretanje sudskog postupka.</p>	Djelomično preuzeto	Preuzeto u: Zakon o upravnim sporovima (NN 20/10) članak/članci Članci 2., 12. i 22.

<p>donijela nadležna tijela u skladu sa zakonima i drugim propisima usvojenima u skladu s ovom Direktivom.</p> <p>2. Stavak 1. primjenjuje se također i u odnosu na propušteno djelovanje.</p>			
<p>Članak 26.</p> <p>Razmjena informacija</p> <p>1. Nadležna tijela država članica surađuju međusobno i, ako je potrebno, s ESB-om te nacionalnim središnjim bankama država članica, EBA-om i drugim odgovarajućim nadležnim tijelima koja su imenovana na temelju prava Unije ili nacionalnog prava</p>	<p><i>Suradnja i razmjena informacija nadležnih tijela u Republici Hrvatskoj s nadležnim tijelima drugih država članica i tijelima Europske unije</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 150.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka i Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, surađuju s nadležnim tijelima drugih država članica i, prema potrebi, Europskim nadzornim tijelom za bankarstvo i drugim odgovarajućim nadležnim tijelima u Europskoj uniji i drugim državama članicama u skladu s pravom Europske unije i propisima Republike Hrvatske.</p> <p>(2) Hrvatska narodna banka ujedno je tijelo Republike Hrvatske za kontakt s nadležnim tijelima drugih država članica iz stavka 1. ovoga članka.</p> <p>(3) Hrvatska narodna banka surađuje i s Europskom središnjom bankom i sa središnjim bankama drugih država članica u skladu s pravom Europske unije i propisima Republike Hrvatske.</p> <p>(4) Hrvatska narodna banka razmjenjuje informacije:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. s tijelima drugih država članica nadležima za izdavanje odobrenja i nadzor nad institucijama za platni promet u skladu s ovim Zakonom 2. s Europskom središnjom bankom i središnjim bankama država članica u njihovu svojstvu monetarnih i nadzornih vlasti te, prema potrebi, s drugim javnim tijelima odgovornima za nadzor nad 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>koje se primjenjuje na pružatelje platnih usluga.</p> <p>2. Uz to, države članice dopuštaju razmjenu podataka između svojih nadležnih tijela i:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a)nadležnih tijela drugih država članica odgovornih za izdavanje odobrenja i nadzor institucija za platni promet; (b)ESB-a i nacionalnih središnjih banaka država članica, u njihovu svojstvu monetarnih i nadzornih tijela i, kada je to potrebno, drugih tijela javne vlasti odgovornih za nadzor platnog sustava i sustava za namiru; (c)drugih relevantnih nadležnih tijela 	<p>platnim sustavima i sustavima za namiru finansijskih instrumenata i</p> <p>3. s Europskim nadzornim tijelom za bankarstvo.</p> <p>(5) Hrvatska narodna banka razmjenjuje informacije s drugim tijelima država članica nadležnima za nadzor primjene propisa Europske unije od strane pružatelja platnih usluga, kao što su propisi kojima se uređuje sprječavanje pranja novca i financiranje terorizma.</p> <p><i>Suradnja i razmjena informacija između nadležnih tijela Republike Hrvatske</i></p> <p>Članak 149.</p> <p>(4) Hrvatska narodna banka i Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, razmjenjuju informacije s drugim tijelima Republike Hrvatske nadležnima za nadzor primjene drugih propisa Republike Hrvatske ili propisa Europske unije od strane pružatelja platnih usluga, kao što su propisi kojima se uređuje sprječavanje pranja novca i financiranje terorizma, zaštita osobnih podataka i sl.</p>		
---	--	--	--

imenovanih na temelju ove Direktive, Direktive (EU) 2015/849 i drugog prava Unije koje se primjenjuje na pružatelje platnih usluga, kao što je zakonodavstvo koje se primjenjuje na sprječavanje pranja novca i financiranja terorizma;
(d)EBA-e, kao tijela koje doprinosi dosljednom i skladnom funkcioniranju nadzornih mehanizama kako je navedeno u članku 1. stavku 5. točki (a) Uredbe (EU) br. 1093/2010.

<p>Članak 27.</p> <p>Rješavanje sporova između nadležnih tijela različitih država članica</p> <p>1. Ako nadležno tijelo države članice smatra da u vezi s određenim pitanjem prekogranična suradnja s nadležnim tijelima druge države članice nije u skladu s uvjetima utvrđenima odredbama ove glave, može se obratiti EBA-i i zatražiti njezinu pomoć u skladu s člankom 19. Uredbe (EU) br. 1093/2010.</p> <p>2. Ako je EBA-i upućen zahtjev za pružanjem pomoći u skladu sa stavkom 1. ovog članka, ona bez nepotrebne</p>	<p><i>Rješavanje sporova između nadležnih tijela različitih država članica</i></p> <p>Članak 146.</p> <p>1. Ako Hrvatska narodna banka smatra da u vezi s određenim pitanjem prekogranična suradnja s nadležnim tijelima druge države članice nije u skladu s uvjetima utvrđenima odredbama ove glave, može se obratiti EBA-i i zatražiti njezinu pomoć u skladu s člankom 19. Uredbe (EU) br. 1093/2010.</p> <p>2. Hrvatska narodna banka odgađa donošenje svojih odluka do rješenja u skladu s člankom 19. Uredbe (EU) br. 1093/2010.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	--	-------------------------------

<p>odgode donosi odluku u skladu s člankom 19. stavkom 3. Uredbe (EU) br. 1093/2010. EBA također može na vlastitu inicijativu pomagati nadležnim tijelima u postizanju sporazuma u skladu s člankom 19. stavkom 1. drugim podstavkom te uredbe. U svakom slučaju, uključena nadležna tijela odgađaju donošenje svojih odluka do rješenja u skladu s člankom 19. te uredbe.</p>			
<p>Članak 28. Zahtjev za ostvarivanje prava poslovnog nastana te slobode pružanja usluga</p> <p>1. Svaka institucija za platni promet s odobrenjem koja</p>	<p><i>Pružanje platnih usluga u drugoj državi članici od strane institucije za platni promet iz Republike Hrvatske</i></p> <p>Članak 139.</p> <p>(1) Institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj koja namjerava na području druge države članice pružati platne usluge koristeći se pravom na poslovni nastan ili slobodom pružanja usluga dužna je o tome prethodno obavijestiti Hrvatsku narodnu banku.</p> <p>(3) Obavijest iz stavka 1. ovog članka treba sadržavati:</p> <p>1. naziv i adresu institucije za platni promet i broj rješenja kojim je odobreno pružanje platnih usluga</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>prvi puta želi pružati platne usluge u državi članici koja nije njezina matična država članica, na temelju prava poslovnog nastana ili slobode pružanja usluga, priopćuju sljedeće informacije nadležnim tijelima u svojoj matičnoj državi članici:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) naziv, adresu i, prema potrebi, broj odobrenja institucije za platni promet; (b) državu(-e) članicu(-e) u kojoj(-ima) namjerava poslovati; (c) platnu(-e) uslugu(-e) koju(-e) će pružati; (d) ako institucija za platni promet namjerava upotrebljavati zastupnika, informacije iz 	<p>2. popis država članica u kojima namjerava pružati platne usluge i 3. popis platnih usluga koje namjerava pružati u pojedinoj državi članici domaćinu.</p> <p>(5) Ako institucija za platni promet namjerava pružati platne usluge u državi članici domaćinu preko zastupnika, obavijest iz stavka 1. ovog članka uz podatke iz stavka 3. ovog članka sadržava i podatke iz članka 92. stavka 3. ovog Zakona.</p> <p>(4) Ako institucija za platni promet namjerava pružati platne usluge u državi članici domaćinu preko podružnice, obavijest iz stavka 1. ovog članka uz podatke iz stavka 3. ovog članka sadržava i:</p> <ul style="list-style-type: none"> 2. opis organizacijske strukture te podružnice 3. popis imena, prezimena i adresa osoba koje će biti odgovorne za vođenje poslova te podružnice i 4. dokumentaciju iz članka 85. stavka 2. točaka 5. i 8. ovog Zakona koja se odnosi na poslovanje u državi članici domaćinu. 		
--	--	--	--

Članak 139.

(6) Obavijest iz stavka 1. ovog članka sadržava i podatke o namjeravanoj eksternalizaciji operativnih aktivnosti platnih usluga drugim osobama u državi članici domaćinu.

(8) Hrvatska narodna banka prosljeđuje informacije iz primljene obavijesti iz stavka 1. ovog članka o namjeri prekograničnog pružanja platnih usluga (notifikacija) nadležnom tijelu države članice domaćina u roku od mjesec dana od dana primitka potpunih i točnih informacija.

Članak 140.

(2) Hrvatska narodna banka ocjenjuje informacije primljene uz obavijest iz stavka 1. ovog članka te svoju ocjenu šalje nadležnom tijelu matične države članice u roku od mjesec dana od primitka te obavijesti.

(3) Ocjena iz stavka 2. ovog članka treba sadržavati relevantne informacije u vezi s predviđenim pružanjem platnih usluga na temelju prava na poslovni nastan odnosno slobode pružanja usluga od strane institucije za platni promet, a osobito sve opravdane razloge za sumnju o mogućem pranju novca ili financiranju terorizma u odnosu na namjeravano imenovanje zastupnika ili osnivanje

<p>članka 19. stavka 1.; (e)ako institucija za platni promet namjerava imati podružnicu, informacije iz članka 5. stavka 1. točaka (b) i (e) u vezi s poslovima pružanja platnih usluga u državi članici domaćinu, opis organizacijske strukture podružnice i imena odgovornih za upravljanje podružnicom.</p> <p>Ako institucija za platni promet namjerava eksternalizirati operativne funkcije platnih usluga drugim subjektima u državi članici domaćinu, o tome obavješćuje nadležna tijela u</p>	<p>podružnice.</p> <p>Članak 139.</p> <p>(9) Ako Hrvatska narodna banka ne prihvati ocjenu nadležnog tijela države članice domaćina koju joj je to tijelo dostavilo na temelju notifikacije iz stavka 8. ovog članka, obavijestit će o tome to tijelo i navesti razloge neprihvaćanja.</p> <p>(21) Ako Hrvatska narodna banka povodom obavijesti iz stavka 19. ovog članka ne prihvati ocjenu nadležnog tijela države članice domaćina, obavijestit će to tijelo o neprihvaćanju i razlozima za neprihvaćanje.</p> <p>Članak 139.</p> <p>(12) Hrvatska narodna banka može donijeti rješenje kojim se odbija upis podružnice ili zastupnika u registar iz članka 93. ovog Zakona na temelju informacija kojima raspolaže, a osobito uzimajući u obzir ocjenu nadležnog tijela države članice domaćina o postojanju rizika pranja novca ili financiranja terorizma u odnosu na podružnicu ili zastupnika. Hrvatska narodna banka o toj odluci obavješćuje nadležno tijelo države članice domaćina i instituciju za platni promet u roku od tri mjeseca od dana primitka obavijesti iz stavka 1. ovog članka s potpunim i točnim informacijama.</p> <p>(19) Ako nadležno tijelo države članice domaćina nakon upisa podružnice ili zastupnika u registar iz članka 93. ovog Zakona obavijesti Hrvatsku narodnu banku o postojanju rizika, a osobito rizika pranja novca ili financiranja terorizma u odnosu na podružnicu ili zastupnika, Hrvatska narodna banka može donijeti odluku o brisanju te podružnice ili zastupnika iz registra.</p> <p><i>Vrste nadzornih mjera</i></p> <p>Članak 117.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka može nadzornim mjerama:</p> <p>3. brisati podružnicu institucije za platni promet i/ili zastupnika iz registra</p>	
---	--	--

<p>svojoj matičnoj državi članici.</p> <p>2. U roku od mjesec dana od primitka svih informacija iz stavka 1. nadležna tijela matične države članice te informacije šalju nadležnim tijelima države članice domaćina.</p> <p>U roku od mjeseca dana od primitka informacije od nadležnih tijela matične države članice, nadležna tijela države članice domaćina procjenjuju te informacije i pružaju nadležnim tijelima matične države članice relevantne informacije u vezi s predviđenim pružanjem platnih usluga od strane relevantne institucije za platni</p>	<p>Članak 139.</p> <p>(10) Ako Hrvatska narodna banka donese rješenje o upisu podružnice ili zastupnika u registar iz članka 93. ovog Zakona, o tome obavješćuje nadležno tijelo države članice domaćina i instituciju za platni promet u roku od tri mjeseca od dana primitka obavijesti iz stavka 1. ovog članka s potpunim i točnim informacijama.</p> <p>(15) Hrvatska narodna banka o završetku postupka notifikacije o namjeri neposrednog pružanja platnih usluga obavještava instituciju za platni promet i nadležno tijelo države članice domaćina najkasnije u roku od tri mjeseca od primitka obavijesti iz stavka 1. ovog članka s potpunim i točnim informacijama.</p> <p>(16) Institucija za platni promet koja namjerava neposredno pružati platne usluge može početi pružati platne usluge u državi članici domaćinu nakon što od Hrvatske narodne banke dobije obavijest iz stavka 15. ovog članka.</p> <p>Članak 139.</p> <p>(11) Institucija za platni promet može početi pružati platne usluge preko podružnice ili zastupnika u državi članici domaćinu tek nakon što Hrvatska narodna banka upiše podružnicu ili zastupnika u registar iz članka 93. ovog Zakona.</p> <p>Članak 140.</p> <p>(6) Institucija za platni promet iz druge države članice može započeti pružati platne usluge na području Republike Hrvatske preko podružnice ili zastupnika nakon što podružnica ili zastupnik budu upisani u registar koji vodi nadležno tijelo matične države članice.</p> <p>Članak 139.</p> <p>(13) Institucija za platni promet dužna je obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o datumu započinjanja pružanja platnih usluga preko podružnice ili zastupnika u državi članici domaćinu.</p> <p>(14) Hrvatska narodna banka obavijest iz stavka 13. ovog članka proslijedi nadležnom tijelu države članice domaćina.</p>	
---	--	--

<p>promet u okviru ostvarivanja slobode poslovnog nastana ili slobode pružanja usluga. Nadležna tijela države članice domaćina posebno obavješćuju nadležna tijela matične države članice o svim opravdanim razlozima za zabrinutost u vezi s namjeravanim angažiranjem zastupnika ili osnivanjem podružnice, u pogledu pranja novca ili financiranja terorizma u smislu Direktive (EU) 2015/849.</p> <p>Ako se nadležna tijela matične države članice ne slažu s procjenom nadležnih tijela države članice domaćina, ona tim</p>	<p>Članak 139.</p> <p>(17) Institucija za platni promet dužna je obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o svakoj promjeni podataka dostavljenih u obavijesti iz stavka 1. ovog članka, uključujući podatke o svakoj novoj podružnici, zastupniku i pružatelju usluge eksternalizacije.</p> <p>(18) Odredbe stavaka od 8. do 16. ovog članka primjenjuju se i u slučaju obavijesti iz stavka 17. ovog članka.</p> <p>Članak 140.</p> <p>(5) Stavci 2., 3. i 4. primjenjuju se i u slučaju kad Hrvatska narodna banka primi obavijest nadležnog tijela matične države članice o promjenama u odnosu na pružanje platnih usluga institucije za platni promet iz druge države članice u Republici Hrvatskoj.</p>		
---	---	--	--

tijelima obrazlažu svoju odluku.

Ako procjena nadležnih tijela matične države članice nije povoljna, posebno s obzirom na informacije primljene od nadležnih tijela države članice domaćina, nadležno tijelo matične države članice odbija upisati zastupnika ili podružnicu u registar odnosno opoziva izvršeni upis.

3. U roku od tri mjeseca od primitka informacija iz stavka 1. nadležna tijela matične države članice svoju odluku priopćuju nadležnim tijelima države članice domaćina i instituciji za platni promet.

Nakon upisa u registar iz članka 14., zastupnik ili podružnica mogu započeti s radom u dotičnoj državi članici domaćinu.

Institucija za platni promet obavješćuje nadležna tijela matične države članice o datumu kada započinje s radom putem zastupnika ili podružnice u dotičnoj državi članici domaćinu. Nadležna tijela matične države članice o tome obavješćuju nadležna tijela države članice domaćina.

4. Institucija za platni promet obavješćuje nadležna tijela matične države članice bez nepotrebne odgode o svim važnim

promjenama u pogledu informacija priopćenih u skladu sa stavkom 1., uključujući dodatne zastupnike, podružnice ili tijela kojima su eksternalizirane aktivnosti u državama članicama domaćinima u kojima djeluje. Primjenjuje se postupak predviđen u stvcima 2. i 3.

5. EBA izrađuje nacrte regulatornih tehničkih standarda u kojima navodi okvir za suradnju i razmjenu informacija između nadležnih tijela matične države članice i države članice domaćina u skladu s ovim člankom. U tim nacrtima regulatornih tehničkih standarda utvrđuju se metoda,

sredstva i pojedinosti suradnje pri obavljanju o institucijama za platni promet koje posluju prekogranično, a posebno opseg i postupanje s informacijama koje se podnose, uključujući zajedničku terminologiju i standardne obrasce za obavljanje kako bi se osigurao dosljedan i učinkovit proces obavljanja.

EBA te nacrte regulatornih tehničkih standarda podnosi Komisiji do 13. siječnja 2018.

Komisiji se delegira ovlast za donošenje regulatornih tehničkih standarda iz prvog podstavka u skladu s člancima od 10. do 14. Uredbe (EU) br.

1093/2010.			
<p>Članak 29. Nazor institucija za platni promet koje ostvaruju pravo poslovnog nastana i slobodu pružanja usluga 1. Nadležna tijela matične države članice surađuju s nadležnim tijelima države članice domaćina kako bi obavila kontrole i poduzela potrebne korake iz ove glave i odredaba nacionalnog prava kojima se prenose glave III. i IV., u skladu s člankom 100. stavkom 4., u pogledu zastupnika ili podružnice</p>	<p>Suradnja nadležnih tijela u nadzoru kod prekograničnog pružanja usluga <i>Opće odredbe o suradnji u nadzoru kod prekograničnog pružanja usluga</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 141.</p> <p>(2) Suradnja u svrhu provođenja nadzora odnosi se na nadzor nad primjenom odredbi nacionalnih propisa država članica kojima su prenesene glave II., III. i IV. Direktive (EU) 2015/2366 od strane institucije za platni promet koja pruža platne usluge u drugoj državi članici, odnosno od strane podružnice ili zastupnika institucije za platni promet iz jedne države članice koji se nalaze na području druge države članice.</p> <p style="text-align: center;">Poglavlje 2.</p> <p><i>Suradnja kod izravnog nadzora</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 142.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka može obaviti izravni nadzor nad podružnicom ili zastupnikom institucije za platni promet osnovane u Republici Hrvatskoj koji se nalazi u drugoj državi članici nakon što prethodno obavijesti nadležno tijelo države članice domaćina.</p> <p>(3) Kad institucija za platni promet osnovana u drugoj državi članici posluje na području Republike Hrvatske, nadležno tijelo matične države članice može:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. obaviti izravni nadzor nad njezinim podružnicama ili zastupnicima u Republici Hrvatskoj, nakon što prethodno o tome obavijesti Hrvatsku narodnu banku 2. zatražiti od Hrvatske narodne banke da obavi takav nadzor nad njenim podružnicama odnosno nad 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>institucije za platni promet koja se nalazi na državnom području druge države članice.</p> <p>U skladu sa suradnjom iz prvog podstavka nadležna tijela matične države članice obavješćuju nadležna tijela države članice domaćina kada namjeravaju provesti izravni nadzor na državnom području države članice domaćina.</p> <p>Međutim, nadležna tijela matične države članice mogu delegirati izravni nadzor nad institucijom o kojoj je riječ nadležnim tijelima države članice domaćina.</p> <p>2. Nadležna tijela država članica domaćina mogu zahtijevati da ih</p>	<p>njenim zastupnicima.</p> <p>(4) Ako se u slučaju iz stavka 3. točke 2. ovog članka radi o zahtjevu za obavljanje nadzora nad zastupnicima koji nisu pružatelji platnih usluga iz članka 7. ovoga Zakona, Hrvatska narodna banka će taj zahtjev proslijediti Ministarstvu financija, Finansijskom inspektoratu.</p> <p style="text-align: center;">Članak 142.</p> <p>(2) Hrvatska narodna banka može zatražiti od nadležnog tijela države članice domaćina da obavi izravni nadzor iz stavka 1. ovog članka.</p> <p>(3) Kad institucija za platni promet osnovana u drugoj državi članici posluje na području Republike Hrvatske, nadležno tijelo matične države članice može:</p> <p>2. zatražiti od Hrvatske narodne banke da obavi takav nadzor.</p> <p style="text-align: center;"><i>Izvješća o platnim uslugama</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 10.</p> <p>(5) Hrvatska narodna banka ovlaštena je koristiti se podacima prikupljenima u izvješćima iz stavaka 3. i 4. ovoga članka u svrhu bonitetnog nadzora poslovanja pružatelja platnih usluga iz svoje nadležnosti.</p> <p>(6) Hrvatska narodna banka ovlaštena je kao obveznike za dostavu izvješća u informativne i statističke svrhe odrediti i institucije za platni promet i registrirane pružatelje usluge informiranja o računu iz drugih država članica koje posluju na području Republike Hrvatske preko podružnice ili zastupnika kao i institucije za elektronički novac iz drugih država članica koje posluju na području Republike Hrvatske preko podružnice ili zastupnika.</p> <p>(7) Obveznici izvješćivanja iz stavka 6. ovoga članka dužni su izvješćivati Hrvatsku narodnu banku u skladu s regulatornim tehničkim standardima kojima se uređuje okvir za suradnju i razmjenu informacija između nadležnih tijela država članica, a koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 29. stavka 7. Direktive (EU) 2015/2366.</p> <p style="text-align: center;"><i>Vrste nadzora i nadležnost</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 110.</p>	
--	---	--

<p>institucije za platni promet koje imaju zastupnike ili podružnice na njihovu državnu području periodično izvještavaju o poslovanju na njihovu području.</p> <p>Ta izvješća zahtijevaju se u informativne ili statističke svrhe i, ako zastupnici i podružnice vode poslove pružanja platnih usluga na temelju prava poslovnog nastana, radi praćenja usklađenosti s odredbama nacionalnog prava kojima se prenose glave III. i IV. Takvi zastupnici i podružnice podliježu obvezama čuvanja poslovne tajne istovjetnim barem onima iz članka 24.</p> <p>3. Nadležna tijela</p>	<p>(6) Nadzor iz stavaka 4. i 5. ovog članka provodi se u skladu s regulatornim tehničkim standardima koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 29. stavka 7. Direktive (EU) 2015/2366, a u vezi s člankom 29. stavkom 6. iste Direktive i uz primjenu odredbi glave VI. ovog Zakona.</p> <p>(primjenjivo na cijeli čl. 29. PSD2)</p> <p><i>Drugi oblici suradnje nadležnih tijela kod prekograničnog pružanja platnih usluga</i></p> <p>Članak 143.</p> <p>(2) U okviru suradnje iz stavka 1. ovog članka Hrvatska narodna banka drugom nadležnom tijelu:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. na njegov zahtjev dostavlja sve informacije koje su važne tom nadležnom tijelu, a 2. na vlastitu inicijativu dostavlja sve bitne informacije, uključujući informacije o tome ispunjava li institucija za platni promet koja u matičnoj državi članici ima registrirano sjedište uvjet da joj se mjesto uprave nalazi na području matične države članice ili da barem dio platnih usluga pruža na području matične države članice. <p>(3) Hrvatska narodna banka uzet će u obzir informacije koje joj nadležno tijelo druge države članice dostavi na vlastitu inicijativu te može nadležnom tijelu druge države članice uputiti zahtjev za dostavu informacija koje su važne za obavljanje nadzora prema ovom Zakonu.</p> <p><i>Pružanje platnih usluga na području Republike Hrvatske od strane institucije za platni promet iz druge države članice</i></p> <p>Članak 140.</p> <p>(7) Hrvatska narodna banka ovlaštena je od institucije za platni promet iz druge države članice koja posluje na području Republike Hrvatske putem zastupnika na temelju prava poslovnog nastana i koja ispunjava kriterije za imenovanje središnje kontaktne točke utvrđene regulatornim tehničkim standardima koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 29. stavka 7. Direktive (EU) 2015/2366, a u vezi s člankom 29. stavkom 5. Direktive (EU) 2015/2366, zahtijevati imenovanje središnje kontaktne točke u Republici Hrvatskoj.</p> <p>(8) Institucija za platni promet koja je u skladu sa stavkom 7. ovoga članka imenovala</p>	
---	---	--

<p>međusobno dostavljaju sve ključne i/ili važne podatke, posebno u slučajevima kršenja ili sumnje u kršenje zastupnika ili podružnice, te ako se takvo kršenje počini u okviru ostvarivanja slobode pružanja usluga. S tim u vezi, nadležna tijela međusobno se na zahtjev obavešćuju o svim relevantnim informacijama te, na vlastitu inicijativu, o svim ključnim informacijama, među ostalim o tome ispunjava li institucija za platni promet uvjete u skladu s člankom 11. stavkom 3.</p> <p>4. Države članice mogu zahtijevati da institucije za platni promet koje posluju na njihovu</p>	<p>središnju kontaktnu točku dužna je o tome obavijestiti Hrvatsku narodnu banku.</p> <p>(9) Imenovana središnja kontaktna točka dužna je obavljati zadaće utvrđene regulatornim tehničkim standardima iz stavka 7. ovoga članka.</p>		
--	---	--	--

državnom području putem zastupnika na temelju prava poslovnog nastana, a čije se mjesto uprave nalazi u drugoj državi članici, imenuju središnju kontaktnu točku na njihovu državnom području kako bi se osigurala odgovarajuća komunikacija i informiranje o usklađenosti s glavama III. i IV., ne dovodeći u pitanje nijednu odredbu o sprječavanju pranja novca i borbi protiv finansiranja terorizma i kako bi se olakšao nadzor od strane nadležnih tijela matične države članice i države članice domaćina, među ostalim dostavljanjem dokumenata i informacija

nadležnim tijelima na zahtjev.

5. EBA sastavlja nacrte regulatornih tehničkih standarda kojima se navode kriteriji koji se primjenjuju za utvrđivanje, u skladu s načelom proporcionalnosti, okolnosti kada je imenovanje središnje kontaktne točke prikladno, te za određivanje funkcija tih kontaktnih točaka, na temelju stavka 4.

Navedenim nacrtima regulatornih tehničkih standarda posebno se uzimaju u obzir:

(a)ukupni obujam i vrijednost transakcija koje je provela institucija za platni promet u državama

članicama domaćinima;
(b)vrsta pruženih platnih usluga; i
(c)ukupan broj zastupnika s poslovnim nastanom u državi članici domaćinu.

EBA podnosi te nacrte regulatornih tehničkih standarda Komisiji do 13. siječnja 2017.

6. EBA izrađuje nacrte regulatornih tehničkih standarda u kojima navodi okvir za suradnju i razmjenu informacija između nadležnih tijela matične države članice i države članice domaćina u skladu s ovom glavom i za praćenje usklađenosti s odredbama nacionalnog prava kojima se prenose

glave III. i IV. U nacrtima regulatornih tehničkih standarda utvrđuju se metoda, sredstva i pojedinosti suradnje pri nadzoru nad institucijama za platni promet koje posluju prekogranično, a osobito opseg i postupanje s informacijama koje se razmjenjuju, kako bi se osigurao dosljedan i djelotvoran nadzor nad institucijama za platni promet koje se bave prekograničnim pružanjem platnih usluga.

U tim se nacrtima regulatornih tehničkih standarda utvrđuju i sredstva i pojedinosti o svakom izvješćivanju koje zatraže države

<p>članice domaćini od institucija za platni promet o poslovnim aktivnostima u vezi s platnim uslugama koje se provode na njihovu državnom području u skladu sa stavkom 2., uključujući učestalost takvog izvješćivanja.</p> <p>EBA podnosi te nacrte regulatornih tehničkih standarda Komisiji do 13. siječnja 2018.</p> <p>7. Komisiji se delegira ovlast za donošenje regulatornih tehničkih standarda iz stavaka 5. i 6. u skladu s člancima od 10. do 14. Uredbe (EU) br. 1093/2010.</p>			
---	--	--	--

<p>Članak 30.</p> <p>Mjere u slučaju neusklađenosti, uključujući mjere opreza</p> <p>1. Ne dovodeći u pitanje odgovornost nadležnih tijela matične države članice, ako nadležno tijelo države članice domaćina utvrdi da institucija za platni promet koja ima zastupnike ili podružnice na njezinu državnom području nije usklađena s ovom glavom ili s nacionalnim pravom kojim se prenosi glava III. ili IV., o tome bez odgode obavješćuje nadležno tijelo matične države članice.</p> <p>Nakon što je nadležno tijelo matične države</p>	<p><i>Vrste nadzora i nadležnost</i></p> <p>Članak 110.</p> <p>(6) Nadzor iz stavaka 3. i 4. ovog članka provodi se u skladu s regulatornim tehničkim standardima koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 29. stavka 7. Direktive (EU) 2015/2366, a u vezi s člankom 29. stavkom 6. iste Direktive i uz primjenu odredbi glave VI. ovog Zakona.</p> <p><i>Donošenje mjera u slučaju prekograničnog pružanja platnih usluga preko podružnice ili zastupnika</i></p> <p>Članak 144.</p> <p>(3) Kad Hrvatska narodna banka sazna da kod prekograničnog pružanja platnih usluga u Republici Hrvatskoj preko podružnice ili zastupnika koji je ujedno i pružatelj platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka od 1. do 6. ovog Zakona institucija za platni promet iz druge države članice ne posluje u skladu s odredbama glave II. Direktive (EU) 2015/2366 ili da taj zastupnik ili podružnica institucije iz druge države članice krši odredbe glava II. i III. ovog Zakona, o tome bez odgađanja obavješćuje nadležno tijelo matične države članice sa svrhom da to nadležno tijelo poduzme odgovarajuće mjere prema toj instituciji za platni promet.</p> <p>(4) Kad Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, sazna da kod prekograničnog pružanja platnih usluga u Republici Hrvatskoj preko zastupnika koji nije ujedno i pružatelj platnih usluga iz članka 7. ovoga Zakona institucija za platni promet iz druge države članice ne posluje u skladu s odredbama glave II. Direktive (EU) 2015/2366 ili da taj zastupnik institucije iz druge države članice krši odredbe glava II. i III. ovoga Zakona, o tome bez odgađanja obavješćuje Hrvatsku narodnu banku koja sukladno članku 150. stavku 2. ovoga Zakona obavješćuje nadležno tijelo matične države članice sa svrhom da to nadležno tijelo poduzme odgovarajuće mjere prema toj instituciji za platni promet.</p> <p><i>Donošenje mjera u slučaju prekograničnog pružanja platnih usluga preko podružnice ili zastupnika</i></p> <p>Članak 144.</p> <p>(1) Kad Hrvatska narodna banka primi obavijest od nadležnog tijela države članice domaćina da institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj koja pruža platne usluge na području te države članice domaćina preko zastupnika ili podružnice ne posluje u skladu s odredbama glave II.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	---	-------------------------------

<p>članice procijenilo informacije primljene na temelju prvog podstavka, ono bez nepotrebne odgode poduzima sve odgovarajuće mjere kako bi se osiguralo da dotična institucija za platni promet okonča stanje neregularnosti. Nadležno tijelo matične države članice bez odgode priopćuje te mjere nadležnom tijelu države članice domaćina i nadležnim tijelima svih drugih država članica kojih se to tiče.</p> <p>2. U izvanrednim situacijama, ako je potrebno poduzeti hitne mjere za rješavanje ozbiljnih prijetnji zajedničkim interesima korisnika</p>	<p>Direktive (EU) 2015/2366 ili da krši odredbe nacionalnih propisa kojima se u toj državi članici prenose odredbe glava III. ili IV. iste Direktive, ako zaprimljene informacije ocijeni osnovanima, Hrvatska narodna banka bez odgađanja će poduzeti odgovarajuće mjere u skladu sa svojim ovlastima iz ovog Zakona, kako bi se osiguralo da institucija za platni promet ispravi utvrđene nezakonitosti odnosno nepravilnosti.</p> <p>(2) Hrvatska narodna banka o poduzetim mjerama bez odgađanja obavještava nadležno tijelo države članice domaćina i nadležna tijela svih drugih država članica na koje bi se to moglo odnositi.</p> <p style="text-align: center;"><i>Preventivne mjere</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 145.</p> <p>(1) U slučaju prekograničnog pružanja platnih usluga institucije za platni promet iz druge države članice preko podružnice ili zastupnika u Republici Hrvatskoj Hrvatska narodna banka može nad tim podružnicama ili zastupnicima koji su pružatelji platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točke 1. podtočke a., točke 2. podtočke a., točke 3., točke 4. podtočke a., točke 5. ili točke 6. podtočke a. ovog Zakona, iznimno i u očekivanju mjera nadležnih tijela matične države članice u okviru suradnje iz ove glave, poduzeti preventivne mjere samo ako je to potrebno radi hitne zaštite korisnika platnih usluga u Republici Hrvatskoj od ozbiljne prijetnje njihovim zajedničkim interesima.</p> <p>(2) U slučaju prekograničnog pružanja platnih usluga institucije za platni promet iz druge države članice preko zastupnika u Republici Hrvatskoj koji nije pružatelj platnih usluga iz članka 7. ovog Zakona, Ministarstvo financija, Financijski inspektorat može u odnosu na te zastupnike iznimno i u očekivanju mjera nadležnih tijela matične države članice u okviru suradnje iz ove glave, poduzeti preventivne mjere u skladu sa svojim ovlastima iz ovog Zakona, samo ako je to potrebno radi hitne zaštite korisnika platnih usluga u Republici Hrvatskoj od ozbiljne prijetnje njihovim zajedničkim interesima.</p> <p>(3) Preventivne mjere iz stavaka 1. i 2. ovog članka moraju biti odgovarajuće i proporcionalne svrsi iz tih stavaka i ne smiju dovesti u povoljniji položaj korisnike platnih usluga te institucije za platni promet u Republici Hrvatskoj u odnosu na njezine korisnike platnih usluga u drugim državama članicama.</p>	
--	---	--

platnih usluga u državi članici domaćinu, nadležna tijela države članice domaćina mogu poduzeti mjere opreza, usporedno s prekograničnom suradnjom među nadležnim tijelima i u očekivanju mjera nadležnih tijela matične države članice, kako je navedeno u članku 29.

3. Sve mjere opreza na temelju stavka 2. moraju biti odgovarajuće i proporcionalne s obzirom na njihovu svrhu zaštite protiv ozbiljne prijetnje zajedničkim interesima korisnika platnih usluga u državi članici domaćinu. One ne smiju dovesti do davanja prednosti korisnicima platnih usluga institucije za

- (4) Preventivne mjere iz stavaka 1. i 2. ovog članka privremene su i Hrvatska narodna banka, odnosno Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, ukida ih čim prestane ozbiljna prijetnja zajedničkim interesima korisnika platnih usluga u Republici Hrvatskoj, neovisno o tome je li prijetnja prestala uz pomoć nadležnih tijela matične države članice ili Europskoga nadzornog tijela za bankarstvo ili u suradnji s njima u skladu s člankom 19. Uredbe (EU) br. 1093/2010.
- (5) Hrvatska narodna banka o izricanju mjera iz stavka 1. odnosno stavka 2. ovoga članka i o razlozima njihova izricanja obavješćuje nadležno tijelo matične države članice i nadležno tijelo bilo koje druge države članice koje se to tiče, Europsku komisiju i Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo.
- (6) Hrvatska narodna banka šalje obavijest iz stavka 5. ovoga članka, ako je to moguće, unaprijed, a najkasnije odmah po izricanju preventivnih mjera od strane Hrvatske narodne banke, odnosno Ministarstva financija, Financijskog inspektorata.

platni promet iz države članice domaćina u odnosu na korisnike platnih usluga institucije za platni promet u drugim državama članicama.

Mjere opreza privremene su te se ukidaju kada se riješi problem ozbiljnih utvrđenih prijetnji, među ostalim uz pomoć nadležnih tijela matične države članice ili EBA-e ili u suradnji s njima, kako je predviđeno u članku 27. stavku 1.

4. Ako je to u skladu s izvanrednom situacijom, nadležna tijela države članice domaćina unaprijed obavješćuju nadležna tijela matične države članice i nadležna

tijela bilo koje druge države članice koje se to tiče, Komisiju i EBA-u, a u svakom slučaju bez nepotrebne odgode, o mjerama opreza poduzetima na temelju stavka 2. i o njihovoj opravdanosti.			
<p>Članak 31.</p> <p>Obrazloženje i komunikacija</p> <p>1. Svaka mjera koju su poduzela nadležna tijela na temelju članka 23., 28., 29. ili 30., a koja uključuje sankciju ili ograničenje u pogledu ostvarenja slobode pružanja usluga ili slobode poslovnog nastana odgovarajuće se opravdava i priopćuje dotičnoj instituciji za platni</p>	<p><i>Pružanje platnih usluga u drugoj državi članici od strane institucije za platni promet iz Republike Hrvatske</i></p> <p>Članak 139.</p> <p>(12) Hrvatska narodna banka može donijeti rješenje kojim se odbija upis podružnice ili zastupnika u registar iz članka 93. ovog Zakona na temelju informacija kojima raspolaze, a osobito uzimajući u obzir ocjenu nadležnog tijela države članice domaćina o postojanju rizika pranja novca ili financiranja terorizma u odnosu na podružnicu ili zastupnika. Hrvatska narodna banka o toj odluci obavješćuje nadležno tijelo države članice domaćina i instituciju za platni promet u roku od tri mjeseca od dana primitka obavijesti iz stavka 1. ovog članka s potpunim i točnim informacijama.</p> <p>(20) Hrvatska narodna banka odluku o brisanju iz stavka 19. ovog članka dostavlja instituciji za platni promet i nadležnom tijelu države članice domaćina.</p> <p>(22) Suradnja i razmjena informacija između Hrvatske narodne banke i nadležnih tijela država članica domaćina u postupku notifikacije provode se prema regulatornim tehničkim standardima koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 28. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366.</p> <p><i>Opće odredbe o suradnji u nadzoru kod prekograničnog pružanja usluga</i></p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>promet.</p> <p>2. Člancima 28., 29. i 30. ne dovodi se u pitanje obveza nadležnih tijela na temelju Direktive (EU) 2015/849 i Uredbe (EU) 2015/847, a osobito na temelju članka 48. stavka 1. Direktive (EU) 2015/849 te članka 22. stavka 1. Uredbe (EU) 2015/847 da nadziru ili prate usklađenost sa zahtjevima utvrđenim u tim instrumentima.</p>	<p>Članak 141.</p> <p>(3) Odredbe ove Glave ne utječu na obveze Hrvatske narodne banke uređene propisima kojima se uređuje sprječavanje pranja novca i financiranja terorizma, a osobito ne na obveze u vezi s nadzorom i kontrolom primjene tih propisa.</p>		
<p>Odjeljak 4.</p> <p>Izuzeće</p> <p>Članak 32.</p> <p>Uvjeti</p>	<p>Poglavlje 5.</p> <p>Mala institucija za platni promet i registrirani pružatelj usluga o računu</p> <p>Odjeljak 1.</p> <p><i>Poslovanje male institucije za platni promet</i></p> <p>Članak 120.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>1. Države članice mogu izuzeti od ili dopustiti svojim nadležnim tijelima da fizičke ili pravne osobe koje pružaju platne usluge kako su navedene u Prilogu I. točkama od 1. do 6. izuzmu od primjene svih ili dijela postupaka i uvjeta navedenih u odjelicima 1., 2. i 3., uz iznimku članaka 14., 15., 22., 24., 25. i 26., ako:</p> <p>(a)mjesečna prosječna ukupna vrijednost platnih transakcija koje je dotična osoba izvršila u posljednjih 12 mjeseci, uključujući sve zastupnike za koje je preuzeila punu odgovornost, ne prelazi ograničenje koje</p>	<p>(1) Mala institucija za platni promet smije pružati jednu ili više platnih usluga iz članka 4. točaka od 3. do 6. ovog Zakona u skladu s rješenjem Hrvatske narodne banke o upisu male institucije za platni promet u registar iz članka 93. ovog Zakona.</p> <p>(2) Mala institucija za platni promet smije pružati platne usluge isključivo na području Republike Hrvatske.</p> <p>(3) Prosječna mjesecna ukupna vrijednost platnih transakcija koje je mala institucija za platni promet izvršila u posljednjih 12 mjeseci, uključujući i platne transakcije izvršene preko njezinih zastupnika, ne smije premašiti iznos od 7.500.000,00 kuna.</p> <p><i>Uvjeti za upis u registar</i></p> <p>Članak 122.</p> <p>(1) Pravna osoba koja namjerava pružati platne usluge kao mala institucija za platni promet mora ispunjavati sljedeće uvjete:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. uvjete iz članka 84. stavka 1. točaka od 1. do 4., točaka od 6. do 8. i točke 10. ovog Zakona 2. da prosječna mjesecna ukupna vrijednost platnih transakcija koje je ta osoba izvršila u posljednjih 12 mjeseci, uključujući i platne transakcije izvršene preko njezinih zastupnika, ne premašuje iznos od 7.500.000,00 kuna, a ako podnositelj zahtjeva još nije započeo s radom ili je poslovao manje od 12 mjeseci, da je iz poslovnog plana i projekcije ukupnog iznosa platnih transakcija za sljedećih 12 mjeseci vidljivo da prosječna mjesecna ukupna vrijednost izvršenih platnih transakcija, uključujući i platne transakcije izvršene preko njegovih zastupnika, neće premašiti iznos od 7.500.000,00 kuna 3. mora imati mjesto uprave u Republici Hrvatskoj. <p><i>Uvjeti za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga</i></p> <p>Članak 84.</p> <p>(1) Pravna osoba osnovana u Republici Hrvatskoj koja namjerava pružati platne usluge kao institucija za platni promet mora ispunjavati sve sljedeće uvjete:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. da je, s obzirom na potrebu za osiguranjem pouzdanoga i razboritog upravljanja institucijom za platni promet, imatelj kvalificiranog udjela primjeren, što osobito uključuje i dobar ugled i financijsko stanje 	
--	--	--

<p>je postavila država članica, no ni u kojem slučaju ne iznosi više od 3 milijuna EUR. To se procjenjuje na temelju predviđenog ukupnog iznosa platnih transakcija u njezinu poslovnom planu osim ako nadležna tijela zahtijevaju prilagodbu tog plana; i</p> <p>(b)ni jedna fizička osoba odgovorna za upravljanje ili poslovanje nije osuđivana za kaznena djela povezana s pranjem novca ili financiranjem terorizma ili druga finansijska kaznena djela.</p> <p>2. Sve fizičke ili pravne osobe</p>	<p>2. da članovi uprave odnosno izvršni direktori institucije za platni promet koja ima upravni odbor, pod uvjetom da nije riječ o instituciji za platni promet koja obavlja i djelatnosti iz članka 83. točke 3. ovog Zakona, imaju dobar ugled te odgovarajuće znanje i iskustvo za pružanje platnih usluga</p> <p>3. da, ako institucija za platni promet osim platnih usluga obavlja i djelatnosti iz članka 83. točke 3. ovog Zakona, osoba koja je odgovorna za vođenje poslova u vezi s pružanjem platnih usluga ima dobar ugled te odgovarajuće znanje i iskustvo za pružanje platnih usluga, te da članovi uprave odnosno izvršni direktori institucije za platni promet koja ima upravni odbor imaju dobar ugled</p> <p>(3) Pri ocjenjivanju dobrog ugleda iz stavka 1. ovog članka Hrvatska narodna banka osobito će voditi računa o sljedećim okolnostima:</p> <p>2. je li osoba pravomoćno osuđena ili je protiv nje pokrenuta istraga ili se protiv nje vodi kazneni postupak za neko od kaznenih djela za koja se progoni po službenoj dužnosti, ako bi to moglo dovesti u pitanje povjerenje u pouzdanost i razboritost njezina upravljanja, vođenja poslovanja institucije za platni promet odnosno vođenja poslova pružanja platnih usluga te</p> <p>3. je li osoba pravomoćno osuđena za prekršaje predviđene zakonima koji uređuju finansijsko poslovanje, ako bi to moglo dovesti u pitanje zakonitost, sigurnost, odnosno stabilnost pružanja platnih usluga.</p> <p style="text-align: center;"><i>Definicije</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 3.</p> <p>19. mala institucija za platni promet jest pravna osoba koja pruža platne usluge u skladu s poglavljem 5. glave V. ovog Zakona</p> <p style="text-align: center;"><i>Poslovanje male institucije za platni promet</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 120.</p> <p>(1) Mala institucija za platni promet smije pružati jednu ili više platnih usluga iz članka 4. točaka od 3. do 6. ovog Zakona u skladu s rješenjem Hrvatske narodne banke o upisu male institucije za platni promet u registar iz članka 93. ovog Zakona.</p> <p>(2) Mala institucija za platni promet smije pružati platne usluge isključivo na području Republike Hrvatske.</p>	
--	--	--

registrirane u skladu sa stavkom 1. obvezne su imati mjesto uprave ili boravište u državi članici u kojoj stvarno obavljaju svoje poslovanje.
3. Osobe iz stavka 1. ovog članka tretiraju se kao institucije za platni promet osim što se na njih ne primjenjuje članak 11. stavak 9. i članci 28., 29. i 30.
4. Države članice mogu također propisati da sve fizičke ili pravne osobe registrirane u skladu sa stavkom 1. ovog članka mogu obavljati samo određene aktivnosti iz članka 18.
5. Osobe iz stavka 1. ovog članka obavješćuju nadležna tijela o

Zahtjev za upis u registar

Članak 123.

(3) Na zahtjev iz stavka 1. ovoga članka i postupak povodom tog zahtjeva na odgovarajući način primjenjuju se odredbe članka 85. stavaka od 2. do 8., 11., 12. i 13. ovoga Zakona.

Primjena odredbi Zakona koje se odnose na institucije za platni promet osnovane u Republici Hrvatskoj

Članak 127.

Ako odredbama članka od 120. do 126. ovog Zakona nije drugačije propisano, na male institucije za platni promet na odgovarajući se način primjenjuju odredbe članka 83., 92. i 93. ovog Zakona te odredbe poglavlja 3. i 4. ove glave, osim odredbi članka 99., članka 104. stavka 2. i članka 118. ovog Zakona.

Izvješćivanje Hrvatske narodne banke

Članak 119.

(2) Institucija za platni promet dužna je, bez odgađanja, obavijestiti Hrvatsku narodnu banku:

1. o svim činjenicama koje se upisuju u sudski registar, i to o svakoj podnesenoj prijavi podataka u sudski registar te o svakom izvršenom upisu promjene podataka u sudskom registru
2. o svakoj planiranoj promjeni člana uprave, odnosno izvršnog direktora, odnosno osoba koje su odgovorne za vođenje poslova u vezi s pružanjem platnih usluga
3. o svakoj najavljenoj ili izvršenoj promjeni kvalificiranog imatelja za koju je uprava odnosno izvršni direktor znao ili morao znati
4. o svakoj planiranoj promjeni u temeljnog kapitalu institucije za platni promet od 10 ili više posto
5. ako se finansijsko stanje institucije za platni promet promijeni tako da regulatorni kapital padne ispod iznosa regulatornoga kapitala propisanog člankom 99. stavkom 2. ovog Zakona
6. o prestanku pružanja pojedinih platnih usluga

<p>svim promjenama koje su relevantne za uvjete navedene u tom stavku. Države članice poduzimaju potrebne korake kako bi osigurale da ako dođe do prestanka ispunjavanja uvjeta iz stavaka 1., 2. ili 4. ovog članka, dotične osobe zatraže odobrenje u roku od 30 kalendarskih dana u skladu s člankom 11.</p> <p>6. Stavci od 1. do 5. ovog članka ne primjenjuju se u odnosu na Direktivu (EU) 2015/849 ili nacionalne propise o borbi protiv pranja novca.</p>	<p>7. o namjeri prestanka pružanja svih platnih usluga kao i o nastupu okolnosti za ukidanje rješenja kojim je odobreno pružanje platnih usluga iz članka 89. ovog Zakona te za prestanak važenja rješenja kojim se odobrava pružanje platnih usluga iz članka 91. ovog Zakona 8. o prestanku pružanja platnih usluga preko zastupnika</p> <p>9. o svim promjenama činjenica na temelju kojih je Hrvatska narodna banka upisala njezina zastupnika u registar</p> <p>10. o promjeni mjera koje je poduzela radi zaštite novčanih sredstava korisnika i priložiti dokaz da mjere ispunjavaju uvjete iz članka 100. ovog Zakona</p> <p>12. o svakoj promjeni revizorskog društva koje obavlja reviziju prema članku 106. ovog Zakona i</p> <p>13. o svim ostalim promjenama kojima se mijenjanju činjenice na temelju kojih je Hrvatska narodna banka izdala odobrenje za pružanje platnih usluga.</p>	
--	--	--

Pretvaranje male institucije za platni promet u instituciju za platni promet

Članak 128.

(3) Kada mala institucija za platni promet prestane ispunjavati uvjet iz članka 122. točke 1. ovog Zakona, dužna je Hrvatskoj narodnoj banci podnijeti zahtjev iz stavka 1. ovog članka u roku od 30 dana od prestanka ispunjavanja tih uvjeta.

<p>Članak 33.</p> <p>Pružatelji usluga pružanja informacija o računu</p> <p>1. Fizičke ili pravne osobe koje isključivo pružaju platnu uslugu kako je navedena u Prilogu I. točki 8. izuzete su od primjene postupka i uvjeta navedenih u odjeljcima 1. i 2., uz iznimku članka 5. stavka 1. točaka (a) i (b), točaka od (e) do (h) te točaka (j), (l), (n), (p) i (q), članka 5. stavka 3. te članaka 14. i 15. Odjeljak 3. primjenjuje se, uz iznimku članka 23. stavka 3.</p> <p>2. Osobe iz stavka 1. ovog članka tretiraju se kao institucije za platni promet osim što se na njih ne</p>	<p>Odjeljak 2.</p> <p>Registrirani pružatelj usluge informiranja o računu <i>Registrirani pružatelj usluge informiranja o računu</i></p> <p>Članak 130.</p> <p>(1) Registrirani pružatelj usluge informiranja o računu jest fizička osoba s djelatnošću registriranom u Republici Hrvatskoj ili pravna osoba osnovana u Republici Hrvatskoj koju je Hrvatska narodna banka upisala u registar iz članka 93. ovog Zakona za pružanje platne usluge iz članka 4. točke 8. ovog Zakona.</p> <p><i>Zahtjev i dokumentacija za upis u registar</i></p> <p>Članak 132.</p> <p>(1) Osoba koja namjerava pružati samo platnu uslugu iz članka 4. točke 8. ovoga Zakona dužna je Hrvatskoj narodnoj banci podnijeti zahtjev za upis u registar iz članka 93. ovoga Zakona.</p> <p>(2) Zahtjevu iz stavka 1. ovoga članka potrebno je, uz informacije i dokumentaciju iz članka 85. stavka 2. točaka 1., 2., 3., 5., od 8. do 11., 13., 15., 17., 18. i 19. ovoga Zakona, priložiti i dokaz o sklopljenom ugovoru o osiguranju od profesionalne odgovornosti ili usporedivu garanciju za pokriće odgovornosti u skladu s podzakonskim propisom iz članka 101. stavka 2. ovoga Zakona.</p> <p>(3) Na zahtjev iz stavka 1. ovoga članka i postupak povodom tog zahtjeva na odgovarajući se način primjenjuju odredbe članka 85. stavaka 3., 4., od 6. do 9. i od 11. do 13. ovoga Zakona.</p> <p><i>Primjena odredbi Zakona koje se odnose na institucije za platni promet osnovane u Republici Hrvatskoj</i></p> <p>Članak 135.</p> <p>(1) Ako odredbama članaka od 130. do 134. ovoga Zakona nije drugačije propisano, na registriranog pružatelja usluge informiranja o računu na odgovarajući se način primjenjuju odredbe članaka 83., 93. i 101. ovoga Zakona te odredbe Poglavlja IV. ove Glave i Glave VI. ovoga Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	---	-------------------------------

<p>primjenjuju glave III. i IV., uz iznimku članaka 41., 45. i 52., prema potrebi, i članaka 67. i 69. te članaka od 95. do 98.</p>	<p>(2) Na registriranog pružatelja usluge informiranja o računu ne primjenjuje se Glava II. ovoga Zakona osim odredbi članaka 12., 13. i od 24. do 27. ovoga Zakona te odredbi članka 18. stavka 1. i članka 23. ovoga Zakona u mjeri u kojoj su primjenjive.</p> <p>(3) Na registriranog pružatelja usluge informiranja o računu ne primjenjuje se Glava III. ovoga Zakona osim odredbi članaka od 37. do 40., 64. i od 67. do 72. ovoga Zakona.</p>		
<p>Članak 34.</p> <p>Obavješćivanje i informacije</p> <p>Ako država članica primjeni izuzeće na temelju članka 32., o svojoj odluci obavješćuje Komisiju do 13. siječnja 2018. te odmah obavješćuje Komisiju o svim naknadnim promjenama. Osim toga, država članica obavješćuje Komisiju o broju dotočnih fizičkih i pravnih osoba te je jednom godišnje obavješćuje o ukupnoj vrijednosti izvršenih platnih transakcija na dan</p>		<p>Nije potrebno preuzimanje</p>	<p>opcija iz članka 32. nije iskorištena</p>

31. prosinca svake kalendarske godine, kako je navedeno u članku 32. stavku 1. točki (a).			
<p>POGLAVLJE 2. Zajedničke odredbe Članak 35. Pristup platnim sustavima 1. Države članice osiguravaju da pravila pristupa platnim sustavima od strane pružatelja platnih usluga koji su pravne osobe i koji su dobili odobrenje ili su registrirani budu objektivna, bez diskriminacije i razmjerna i da ona ne sprječavaju pristup u većoj mjeri nego što je to</p>	<p style="text-align: center;"><i>Pristup platnim sustavima</i> Članak 166.</p> <p>(1) Pravila rada platnog sustava kojima se uređuje pristup platnom sustavu pružateljima platnih usluga koji su pravne osobe i koji su dobili odobrenje nadležnog tijela ili su upisani u registar koji vodi nadležno tijelo moraju biti objektivna, nediskriminirajuća i razmjerna te ne mogu ograničavati pristup više nego što je potrebno za osiguranje od posebnih rizika poput rizika namire, operativnog rizika i rizika poslovanja te za zaštitu finansijske i operativne stabilnosti platnog sustava.</p> <p>(2) Platni sustavi ne smiju u odnosu na pružatelje platnih usluga, korisnike platnih usluga ili druge platne sustave nametati nijedno od sljedećih ograničenja:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1. ograničavajuća pravila o stvarnom sudjelovanju u drugim platnim sustavima 2. pravila kojima se na diskriminatoran način pravi razlika među pružateljima platnih usluga koji su dobili odobrenje za pružanje platnih usluga ili među registriranim pružateljima platnih usluga u smislu njihovih prava i obveza kao sudionika platnog sustava i 3. ograničenja na osnovi institucionalnog statusa. <p>(3) Odredbe stavka 1. ovog članka ne primjenjuju se:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1. na platne sustave na koje se primjenjuje zakon koji uređuje konačnost namire u platnim sustavima ili 2. na platne sustave koji se sastoje isključivo od jednog pružatelja platnih usluga ili od pružatelja platnih usluga koji pripadaju istoj grupi. <p>(4) Sudionik platnog sustava na koji se primjenjuje zakon koji uređuje konačnost namire u platnim</p>	U potpunost i preuzeto	

<p>potrebno za zaštitu od specifičnih vrsta rizika kao što su rizik namire, operativni rizik i rizik poslovanja te za zaštitu financijske i operativne stabilnosti platnog sustava.</p> <p>Platni sustavi na pružatelje platnih usluga, korisnike platnih usluga ili na druge platne sustave ne smiju primjenjivati nijedan od sljedećih zahtjeva:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) restriktivna pravila o stvarnom sudjelovanju u drugim platnim sustavima; (b) pravila kojim se pravi razlika među pružateljima platnih usluga koji imaju odobrenje ili 	<p>sustavima, a koji je dopustio pružatelju platnih usluga koji nije sudionik tog platnog sustava mogućnost slanja naloga za plaćanje preko tog sustava, dužan je istu mogućnost na objektivan, razmjeran i nediskriminirajući način pružiti i drugom pružatelju platnih usluga koji to od njega zatraži.</p> <p>(5) Sudionik platnog sustava dužan je svako odbijanje zahtjeva iz stavka 4. ovog članka detaljno obrazložiti.</p>		
---	--	--	--

<p>među registriranim pružateljima platnih usluga u pogledu pravâ, obveza i ovlaštenja sudionika;</p> <p>(c)ograničenja na temelju institucionalnog statusa.</p> <p>2. Stavak 1. ne primjenjuje se na:</p> <p>(a)platne sustave utvrđene na temelju Direktive 98/26/EZ;</p> <p>(b)platne sustave koji se sastoje isključivo od pružatelja platnih usluga koji pripadaju grupi.</p> <p>Za potrebe prvog podstavka točke (a) države članice osiguravaju da ako sudionik utvrđenog sustava pružatelju platnih usluga s odobrenjem ili</p>			
--	--	--	--

registriranim
pružatelju platnih
usluga koji nije
sudionik u sustavu
dopušta slanje
naloge za plaćanje
kroz sustav, taj
sudionik, kada se od
njega to zatraži,
mora pružiti istu
mogućnost, na
objektivan,
razmjeran i
nediskriminirajući
način, drugim
pružateljima platnih
usluga s
odobrenjem ili
registriranim
pružateljima platnih
usluga u skladu sa
stavkom 1.

Sudionik daje
pružatelju platnih
usluga koji je
podnio zahtjev sve
razloge za svako
odbijanje.

<p>Članak 36.</p> <p>Pristup računima koje vodi kreditna institucija</p> <p>Države članice osiguravaju da institucije za platni promet imaju pristup uslugama kreditnih institucija u vezi s računima za plaćanje na objektivan, nediskriminirajući i razmjeran način. Takav pristup mora biti dovoljno širok da institucijama za platni promet omogućuje pružanje platnih usluga na nesmetan i učinkovit način.</p> <p>Kreditna institucija mora nadležnom tijelu pružiti valjano obrazloženje za svako odbijanje.</p>	<p><i>Računi pružatelja platnih usluga kod kreditne institucije</i></p> <p>Članak 8.</p> <p>(1) Kreditne institucije dužne su institucijama za platni promet, malim institucijama za platni promet, institucijama za elektronički novac i malim institucijama za elektronički novac na njihov zahtjev otvarati račune za plaćanje i pružati usluge povezane s tim računima na objektivan, nediskriminirajući i razmjeran način, te u takvom opsegu da se tim institucijama omogućuje pružanje platnih usluga na nesmetan i učinkovit način.</p> <p>(2) Kreditna institucija dužna je o svakom odbijanju zahtjeva iz stavka 1. ovog članka Hrvatskoj narodnoj banci dostaviti obavijest s obrazloženjem.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	
--	--	-------------------------------	--

<p>Članak 37.</p> <p>Zabрана pružanja platnih usluga osobama koje nisu pružatelji platnih usluga i dužnost obavješćivanja</p> <p>1. Države članice zabranjuju pružanje platnih usluga fizičkim ili pravnim osobama koje nisu pružatelji platnih usluga niti su izričito isključene iz područja primjene ove Direktive.</p> <p>2. Države članice zahtijevaju da pružatelji usluga koji obavljaju jednu od aktivnosti iz članka 3. točke (k) podtočaka i. i ii. ili obavljaju obje aktivnosti, za koje ukupna vrijednost platnih transakcija izvršenih tijekom prethodnih 12 mjeseci premašuje iznos od 1 milijun</p>	<p>Pružatelji platnih usluga</p> <p>Članak 7.</p> <p>(2) Pružanje platnih usluga u Republici Hrvatskoj smiju obavljati samo pružatelji iz stavka 1. ovog članka.</p> <p><i>Obveza obavješćivanja o aktivnostima koje se ne smatraju platnim uslugama</i></p> <p>Članak 6.</p> <p>(1) Pružatelj usluga koji obavlja jednu ili obje aktivnosti iz članka 5. točke 11. podtočaka a) i b) ovoga Zakona, dužan je, čim ukupna vrijednost platnih transakcija izvršenih tijekom prethodnih 12 mjeseci premaši iznos od 7.500.000,00 kuna, dostaviti Hrvatskoj narodnoj banci obavijest o ukupnoj vrijednosti platnih transakcija izvršenih tijekom prethodnih 12 mjeseci s detaljnim opisom usluga koje pruža i naznakom o kojoj je aktivnosti iz članka 5. točke 11. ovoga Zakona riječ, te svakih 12 mjeseci nakon slanja prve takve obavijesti, ako ukupna vrijednost platnih transakcija izvršenih tijekom prethodnih 12 mjeseci premašuje iznos od 7.500.000,00 kuna, dostavljati Hrvatskoj narodnoj banci novu obavijest s aktualnim podacima.</p> <p>(5) Ako Hrvatska narodna banka u skladu sa stavcima 3. i 4. ovog članka ocijeni da nije opravdano da se pružatelj usluga i dalje koristi isključenjem iz članka 5. točke 11. ovog Zakona, donijet će rješenje kojim će naložiti pružatelju usluga iz stavka 1. ovog članka da u roku koji odredi Hrvatska narodna banka, a koji ne može biti kraći od devedeset dana, podnese Hrvatskoj narodnoj banci zahtjev za izdavanje odobrenja za pružanje platnih usluga ili da se u istom roku uskladi s ograničenjima iz članka 5. točke 11. ovog Zakona na način naveden u rješenju.</p> <p>(6) Pružatelj elektroničkih telekomunikacijskih mreža ili usluga koji obavlja aktivnost iz članka 5. točke 12. ovog Zakona dužan je o tome obavijestiti Hrvatsku regulatornu agenciju za mrežne djelatnosti i dostavljati joj godišnje revizorsko mišljenje kojim se potvrđuje da je aktivnost koju obavlja u skladu s ograničenjima iz članka 5. točke 12. ovog Zakona.</p> <p><i>Registar institucija za platni promet, malih institucija za platni promet i registriranih pružatelja usluge informiranja o računu</i></p> <p>Članak 93.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	---	-------------------------------

<p>EUR pošalju obavijest nadležnim tijelima u kojoj se nalazi opis ponuđenih usluga i u kojoj je navedeno pod kojim se isključenjem iz članka 3. točke (k) podtočaka i. i ii. smatra da se aktivnost obavlja.</p> <p>Na temelju te obavijesti nadležno tijelo donosi utemeljenu odluku na temelju kriterija iz članka 3. točke (k) ako aktivnost ne ispunjava uvjete za ograničenu mrežu te shodno tome obavještava pružatelja usluga.</p> <p>3. Države članice zahtijevaju da pružatelji usluga koji obavljaju aktivnost iz članka 3. točke (l) šalju obavijest nadležnim tijelima i dostavljaju</p>	<p>(9) Hrvatska narodna banka obavješće Europsko nadzorno tijelo za bankarstvo u skladu s provedbenim tehničkim standardima koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 15. stavka 5. Direktive (EU) 2015/2366 o:</p> <p>3. o uslugama iz stavka 2. ovoga članka, navodeći isključenje pod kojim se obavlja aktivnost.</p> <p><i>Registrar institucija za platni promet, malih institucija za platni promet i registriranih pružatelja usluge informiranja o računu</i></p> <p>Članak 93.</p> <p>(2) U registar iz stavka 1. ovog članka upisuju se i pružatelji usluga koji su Hrvatskoj narodnoj banci poslali obavijest u skladu s člankom 6. ovog Zakona i koji ispunjavaju uvjete za isključenje iz članka 5. točke 11. podtočaka a. i b. ovog Zakona odnosno koji posluju u skladu s ograničenjima iz članka 5. točke 12. ovog Zakona, i opis aktivnosti koje obavljaju ti pružatelji usluga.</p>		
---	---	--	--

nadležnim tijelima godišnje revizorsko mišljenje, kojim se potvrđuje da je aktivnost u skladu s ograničenjima iz članka 3. točke (l).

4. Neovisno o stavku 1., nadležna tijela obavješćuju EBA-u o uslugama priopćenima u skladu sa stvcima 2. i 3., navodeći isključenje pod kojim se obavlja aktivnost.

5. Opis aktivnosti priopćene u skladu sa stvcima 2. i 3. ovog članka stavlja se na raspolaganje javnosti putem registara iz članaka 14. i 15.

<p>GLAVA III. TRANSPARENTNOST UVJETA I ZAHTJEVI OBAVJEŠĆIVANJA ZA PLATNE USLUGE</p> <p>POGLAVLJE 1.</p> <p>Opća pravila</p> <p>Članak 38.</p> <p>Područje primjene</p> <p>1. Ova se glava primjenjuje na jednokratne platne transakcije, okvirne ugovore i platne transakcije koje su njima obuhvaćene. Stranke se mogu dogovoriti da se ona ne primjenjuje u cijelosti ili djelomično ako korisnik platnih usluga nije potrošač.</p> <p>2. Države članice</p>	<p>GLAVA II.</p> <p>OBVEZE INFORMIRANJA KORISNIKA PLATNIH USLUGA</p> <p>Poglavlje 1.</p> <p>Opće odredbe</p> <p><i>Primjena odredbi ove glave</i></p> <p>Članak 11.</p> <p>(1) Ova glava Zakona primjenjuje se na jednokratne platne transakcije te na okvirne ugovore i platne transakcije koje se provode na temelju tog ugovora.</p> <p>(2) Iznimno od stavka 1. ovoga članka, korisnik platnih usluga koji nije potrošač i njegov pružatelj platnih usluga mogu ugovoriti da se neke ili sve odredbe ove Glave ne primjenjuju na jednokratne platne transakcije te na okvirne ugovore i platne transakcije na temelju okvirnog ugovora.</p> <p><i>Primjena odredbi drugih zakona</i></p> <p>Članak 9.</p> <p>(2) Na odnose između korisnika platnih usluga koji su potrošači i pružatelja platnih usluga primjenjuju se i odredbe zakona kojima se uređuju zaštita potrošača i potrošačko kreditiranje.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	
--	---	-------------------------------	--

<p>mogu primijeniti odredbe ove glave na mikropoduzeća na jednak način kao na potrošače.</p> <p>3. Ovom se Direktivom ne dovodi u pitanje Direktiva 2008/48/EZ, drugo mjerodavno pravo Unije ni nacionalne mjere povezane s uvjetima za odobravanje kredita potrošačima koji nisu usklađeni ovom Direktivom, a u skladu su s pravom Unije.</p>			
<p>Članak 39.</p> <p>Druge odredbe prava Unije</p> <p>Odredbama ove glave ne dovodi se u pitanje pravo Unije koje sadržava dodatne zahtjeve o prethodnom obavlješćivanju.</p>	<p><i>Primjena odredbi drugih zakona</i></p> <p>Članak 9.</p> <p>(2) Na odnose između korisnika platnih usluga koji su potrošači i pružatelja platnih usluga primjenjuju se i odredbe zakona kojima se uređuju zaštita potrošača i potrošačko kreditiranje.</p> <p>(3) Iznimno od stavka 2. ovog članka, na odnose između korisnika platnih usluga koji su potrošači i pružatelja platnih usluga ne primjenjuju se odredbe Zakona o zaštiti potrošača ("Narodne novine", br. 41/14. i 110/15.) koje se odnose na informiranje pri sklapanju na daljinu ugovora o prodaji finansijskih usluga osim članka 83. točaka od 3. do 8., članka 84. točaka 1., 4. i 5. i članka 85. točke 2. tog Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>Međutim, ako se primjenjuje i Direktiva 2002/65/EZ, zahtjevi obavješćivanja iz članka 3. stavka 1. te direktive, uz iznimku točke 2. podtočaka od (c) do (g), točke 3. podtočaka (a), (d) i (e) te točke 4. podtočke (b) tog stavka zamjenjuju se člancima 44., 45., 51. i 52. ove Direktive.</p>			
<p>Članak 40. Naknade za obavješćivanje 1. Pružatelj platnih usluga korisniku platnih usluga ne smije naplatiti naknadu za pružanje obavijesti u skladu s ovom glavom. 2. Pružatelj platnih</p>	<p><i>Naknade za davanje informacija</i> Članak 12.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga ne smije naplatiti korisniku platnih usluga naknade za informacije koje mu je dužan dati na temelju odredbi ove glave.</p> <p>(2) Ako korisnik platnih usluga od pružatelja platnih usluga traži dodatno ili češće davanje informacija od onoga ugovorenog okvirnim ugovorom ili njihov prijenos komunikacijskim sredstvima koja nisu navedena u okvirnom ugovoru, pružatelj platnih usluga i korisnik platnih usluga mogu ugovoriti naknade za takvo davanje informacija.</p> <p>(3) Ako pružatelj platnih usluga ima pravo na naplatu naknada prema stavku 2. ovog članka, te naknade moraju biti razumne i u skladu sa stvarnim troškovima pružatelja platnih usluga.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>usluga i korisnik platnih usluga mogu dogovoriti naknade za dodatne ili učestalije obavijesti ili slanje obavijesti putem sredstava komunikacije koja nisu navedena u okvirnom ugovoru, a koje se dostavljaju na zahtjev korisnika platnih usluga.</p> <p>3. U slučajevima kada pružatelj platnih usluga može zaračunati naknade za obavijesti u skladu sa stavkom 2., one moraju biti razumne te u skladu sa stvarnim troškovima koje je imao pružatelj platnih usluga.</p>			
---	--	--	--

<p>Članak 41.</p> <p>Teret dokazivanja za zahtjeve obavješćivanja</p> <p>Države članice određuju da teret dokazivanja leži na pružatelju platnih usluga kako bi dokazao da poštije zahtjeve obavješćivanja iz ove glave.</p>	<p><i>Teret dokaza</i></p> <p>Članak 13. dokazati da je ispunio svoje obveze informiranja korisnika platnih usluga u skladu s odredbama ove Glave.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	
<p>Članak 42.</p> <p>Odstupanje od zahtjeva obavješćivanja za platne instrumente male vrijednosti i elektronički novac</p> <p>1. U slučaju platnih instrumenata koji se u skladu s mjerodavnim okvirnim ugovorom odnose samo na pojedinačne platne transakcije koje ne prelaze 30 EUR ili</p>	<p><i>Obveza informiranja za platne instrumente male vrijednosti i elektronički novac</i></p> <p>Članak 14.</p> <p>Ako se platni instrument, u skladu s odredbama okvirnog ugovora, upotrebljava samo za pojedinačne platne transakcije koje ne prelaze iznos od 225,00 kuna ili ako postoji ograničenje potrošnje najviše do ukupnog iznosa od 1.125,00 kuna ili su na njemu pohranjena novčana sredstva koja nikada ne prelaze iznos od 1.125,00 kuna:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. pružatelj platnih usluga, iznimno od članaka 23., 24. i 28. ovog Zakona, dostavlja platitelju samo informacije o glavnim obilježjima platne usluge, uključujući informacije o načinu korištenja platnog instrumenta, o odgovornosti, o naknadama i druge informacije bitne za donošenje odluke korisnika platnih usluga o sklapanju ugovora te podatak o tome gdje korisnik platnih usluga može na lako dostupan način doći do ostalih informacija propisanih člankom 23. ovog Zakona 2. pružatelj platnih usluga i korisnik, iznimno od članka 26. ovog Zakona, mogu ugovoriti da pružatelj platnih usluga ne mora predlagati promjene okvirnog ugovora na način iz članka 24. stavka 1. ovog Zakona 3. pružatelj platnih usluga i korisnik, iznimno od članaka 29. i 30. ovog Zakona, mogu ugovoriti da 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>koji imaju ograničenje potrošnje od 150 EUR ili su na njima pohranjena novčana sredstva koja ni u kojem trenutku ne prelaze 150 EUR:</p> <p>(a)odstupajući od članaka 51., 52. i 56., pružatelj platnih usluga osigurava platitelju samo informacije o glavnim obilježjima platne usluge, uključujući i način na koji je moguće koristiti se platnim instrumentom, o odgovornosti i naknadama te druge informacije bitne za donošenje odluke na temelju obaviještenosti kao i podatke o tome gdje su lako</p>	<p>nakon izvršenja platne transakcije pružatelj platnih usluga daje ili stavlja na raspolaganje samo referenciju kojom će korisniku platnih usluga omogućiti identifikaciju platne transakcije, njezina iznosa i naknade, a u slučaju više platnih transakcija iste vrste za istog primatelja plaćanja, referencije i informaciju o ukupnom iznosu i naknadama za te platne transakcije i</p> <p>4. ako se platni instrument upotrebljava anonimno ili ako pružatelj platnih usluga zbog drugih tehničkih razloga ne može korisniku platnih usluga osigurati informacije iz točke 3. ovog članka, pružatelj platnih usluga i korisnik mogu ugovoriti da se platitelju nakon izvršenja platne transakcije mora omogućiti samo provjera iznosa novčanih sredstava pohranjenih na platnom instrumentu.</p>		
--	---	--	--

<p>dostupne остale информације и услови из члана 52.;</p> <p>(b) одступајући од члана 54., могуће је договорити да се од пружатеља платних услуга не захтјева да предлаže промјене увјета оквирног уговора на исти начин како је одређено у чланку 51. ставку 1.;</p> <p>(c) одступајући од члана 57. и 58., могуће је договорити да након извршења платне трансакције:</p> <p>i. пружатељ платних услуга даде или учини располоžивом само референцу којом се кориснику</p>			
---	--	--	--

platnih usluga omogućuje identifikacija platne transakcije, iznos platne transakcije, sve naknade i/ili u slučaju nekoliko platnih transakcija iste vrste upućenih istom primatelju plaćanja, podatke o njihovu ukupnom iznosu i naknadama za navedene platne transakcije;

ii.da se od pružatelja platnih usluga ne zahtjeva da dâ ili učini raspoloživim informacije iz podtočke i. ako se platnim instrumentom koristi anonimno ili

ako pružatelj platnih usluga tehnički nije u mogućnosti pružiti te podatke. Međutim, pružatelj platnih usluga omogućuje platitelju mogućnost provjere iznosa pohranjenih novčanih sredstava.

2. Za nacionalne platne transakcije države članice ili njihova nadležna tijela mogu umanjiti ili udvostručiti iznose iz stavka 1. Za platne instrumente s unaprijed uplaćenim sredstvima (prepaid platne instrumente) države članice mogu povećati navedene iznose do 500 EUR.

<p>POGLAVLJE 2. Jednokratne platne transakcije Članak 43. Područje primjene 1. Ovo poglavlje primjenjuje se na jednokratne platne transakcije koje nisu obuhvaćene okvirnim ugovorom. 2. Kada se nalog za plaćanje za jednokratnu platnu transakciju šalje platnim instrumentom obuhvaćenim okvirnim ugovorom, pružatelj</p>	<p style="text-align: center;"><i>GLAVA II.</i> <i>OBVEZE KORISNIKA PLATNIH USLUGA</i> <i>Primjena odredbi ove glave</i> Članak 11.</p> <p>(1) Ova glava Zakona primjenjuje se na jednokratne platne transakcije te na okvirne ugovore i platne transakcije koje se provode na temelju tog ugovora.</p> <p style="text-align: center;">Poglavlje 2. Jednokratne platne transakcije <i>Izbjegavanje dvostrukog davanja informacija</i> Članak 17.</p> <p>Kad je nalog za plaćanje za jednokratnu platnu transakciju podnesen pružatelju platnih usluga putem platnog instrumenta koji je obuhvaćen okvirnim ugovorom s drugim pružateljem platnih usluga, pružatelj platnih usluga nije obvezan dati ili učiniti raspoloživim informacije koje su već dane ili će biti dane korisniku platnih usluga na temelju okvirnog ugovora s drugim pružateljem platnih usluga.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>platnih usluga nije obvezan dati ili učiniti raspoloživim informacije koje su već pružene korisniku platnih usluga na temelju okvurnog ugovora s drugim pružateljem platnih usluga ili koje će mu biti pružene u skladu s tim okvirnim ugovorom.</p>			
<p>Članak 44. Prethodne opće informacije 1. Države članice zahtijevaju da pružatelj platnih usluga korisniku platnih usluga stavi na raspolaganje informacije i uvjete iz članka 45. u pogledu vlastitih usluga na lako dostupan način prije nego što se korisnik platnih usluga obveže ugovorom</p>	<p><i>Prethodne opće informacije</i> Članak 18.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga dužan je, prije nego što se korisnik platnih usluga obveže ponudom ili ugovorom o jednokratnoj platnoj transakciji, dati ili učiniti raspoloživim korisniku platnih usluga sljedeće informacije o svojoj usluzi:</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga dužan je informacije iz stavaka 1. i 3. ovog članka:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. učiniti raspoloživima korisniku na njemu lako dostupan način 2. napisati razumljivim riječima i u jednostavnom i sveobuhvatnom obliku na hrvatskom jeziku i latiničnim pismom te na bilo kojem drugom jeziku dogovorenom između pružatelja i korisnika platnih usluga i 3. na zahtjev korisnika platnih usluga dati na papiru ili na nekom drugom trajnom nosaču podataka. <p>(5) Ako je ugovor kojim se reguliraju jednokratne platne transakcije sklopljen na osnovi zahtjeva korisnika platnih usluga pomoću sredstva za komuniciranje na daljinu koje pružatelju platnih usluga onemogućuje ispunjenje obveza iz stavaka 1., 3. i 4. ovog članka, pružatelj platnih usluga dužan ih je</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>ili ponudom za jednokratnu platnu uslugu. Na zahtjev korisnika platnih usluga pružatelj platnih usluga pruža mu informacije i uvjete na papiru ili drugom trajnom nosaču podataka. Informacije i uvjeti navode se na lako razumljiv način te u jasnom i razumljivom obliku, na službenom jeziku države članice u kojoj se nudi platna usluga ili na drugom jeziku koji su dogovorile stranke.</p> <p>2. Ako je ugovor o jednokratnoj platnoj usluzi na zahtjev korisnika platnih usluga sklopljen korištenjem sredstva za komunikaciju na daljinu koje pružatelju platnih usluga ne</p>	<p>ispuniti odmah nakon izvršenja platne transakcije.</p> <p>(6) Obveze iz stavaka 1., 3. i 4. ovog članka mogu se ispuniti i dostavljanjem primjerka nacrta ugovora o jednokratnoj platnoj transakciji ili primjerka naloga za plaćanje koji sadržava informacije iz ovog članka.</p>		
--	--	--	--

<p>omogućuje poštovanje stavka 1., pružatelj platnih usluga ispunjava svoje obveze u skladu s tim stavkom odmah nakon izvršenja platne transakcije.</p> <p>3. Obveze iz stavka 1. ovog članka mogu se ispuniti i dostavljanjem primjerka nacrtu ugovora o jednokratnoj platnoj usluzi ili nacrtu nalogu za plaćanje uključujući informacije i uvjete navedene u članku 45.</p>			
<p>Članak 45. Informacije i uvjeti</p> <p>1. Države članice osiguravaju da pružatelj platnih usluga korisniku platnih usluga dâ ili</p>	<p><i>Prethodne opće informacije</i></p> <p>Članak 18.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga dužan je, prije nego što se korisnik platnih usluga obveže ponudom ili ugovorom o jednokratnoj platnoj transakciji dati ili učiniti raspoloživim korisniku platnih usluga sljedeće informacije o svojoj usluzi:</p> <p>1. o tome koje mu podatke u odnosu na primatelja plaćanja odnosno platitelja treba dati korisnik platnih usluga u svrhu pravilnog zadavanja ili izvršenja naloga za plaćanje i/ili da u tu svrhu treba dati</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>učini raspoloživim sljedeće informacije i uvjete:</p> <p>(a)specifikaciju informacija ili jedinstvenu identifikacijsku oznaku koju mora navesti korisnik platnih usluga kako bi se nalog za plaćanje mogao pravilno inicirati ili izvršiti;</p> <p>(b)najdulji rok u kojem će se platna usluga pružati;</p> <p>(c)sve naknade koje korisnik platnih usluga treba platiti pružatelju platnih usluga i, prema potrebi, raščlamba tih naknada;</p> <p>(d)prema potrebi, stvarni ili referentni tečaj koji se primjenjuje na platnu</p>	<p>jedinstvenu identifikacijsku oznaku primatelja plaćanja odnosno platitelja</p> <p>2. o maksimalnom roku za izvršenje platne usluge koja se pruža</p> <p>3. o ukupnom iznosu svih naknada koje korisnik platnih usluga treba platiti pružatelju platnih usluga i o iznosu svake pojedine naknade</p> <p>4. o stvarnom ili referentnom tečaju, ako ta platna transakcija uključuje preračunavanje valute</p> <p>5. druge relevantne informacije iz članka 23. ovog Zakona koje se odnose na tu platnu transakciju. (čl. 45. st 3. PSD2)</p> <p>(3) Pružatelj usluge iniciranja plaćanja dužan je, osim informacija navedenih u stavku 1. ovog članka, prije zadavanja naloga za plaćanje platitelju dati ili učiniti raspoloživim na jasan i sveobuhvatan način i sljedeće informacije:(st2)</p> <p>1. naziv pružatelja usluge iniciranja plaćanja i adresu njegova sjedišta, a ako se usluga pruža preko zastupnika ili podružnice, i točnu adresu zastupnika ili podružnice</p> <p>2. svi drugi podaci potrebni za komuniciranje s pružateljem usluge iniciranja plaćanja, uključujući adresu elektroničke pošte i</p> <p>3. informacije o nadležnom tijelu i podatke potrebne za komunikaciju s tim nadležnim tijelom.</p>		
--	--	--	--

<p>transakciju.</p> <p>2. Osim toga, države članice osiguravaju da pružatelji usluga iniciranja plaćanja, prije iniciranja, daju platitelju ili učine raspoloživim platitelju sljedeće jasne i sveobuhvatne informacije:</p> <p>(a) naziv pružatelja usluga iniciranja plaćanja, točnu adresu njegova mjesta uprave i, prema potrebi, točnu adresu njegova zastupnika ili podružnice s poslovnim nastanom u državi članici u kojoj se nudi platna usluga te sve druge kontaktne informacije, uključujući i adresu</p>			
---	--	--	--

<p>elektroničke pošte, važne za komunikaciju s pružateljem usluga iniciranja plaćanja; i</p> <p>(b)kontaktne podatke nadležnog tijela.</p> <p>3. Prema potrebi, sve druge relevantne informacije i uvjeti iz članka 52. stavljaju se na raspolaganje korisniku platnih usluga na lako dostupan način.</p>			
<p>Članak 46.</p> <p>Informacije za platitelja i primatelja plaćanja nakon iniciranja naloga za plaćanje</p> <p>Uz informacije i uvjete navedene u članku 45., pri čemu je nalog za plaćanje iniciran putem</p>	<p><i>Informacije pružatelja usluge iniciranja plaćanja za platitelja i primatelja plaćanja nakon zadavanja naloga za plaćanje</i></p> <p>Članak 19.</p> <p>Kad je nalog za plaćanje zadan preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja, pružatelj te usluge dužan je, osim informacija iz članka 18. ovog Zakona, odmah nakon zadavanja naloga za plaćanje dati ili učiniti raspoloživim platitelju te, ako je primjenjivo, primatelju plaćanja sve sljedeće podatke:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. potvrdu o uspješnom zadavanju naloga za plaćanje kod pružatelja platnih usluga koji vodi račun platitelja 2. referenciju kojom se platitelju i primatelju plaćanja omogućuje identifikacija platne transakcije, a, ako je primjenjivo, primatelju plaćanja identifikacija platitelja te svih informacija koje su prenesene 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>pružatelja usluga iniciranja plaćanja, pružatelj usluga iniciranja plaćanja, odmah nakon iniciranja, daje ili čini raspoloživim platitelju te, ako je primjenjivo, primatelju plaćanja sve sljedeće podatke:</p> <p>(a) potvrdu uspješnog iniciranja naloga za plaćanje kod pružatelja platnih usluga koji vodi račun platitelja;</p> <p>(b) referencu kojom se platitelju i primatelju plaćanja omogućuje identifikacija platne transakcije, a, prema potrebi, primatelju plaćanja identifikacija platitelja te svih informacija koje</p>	<p>platnom transakcijom</p> <p>3. iznos platne transakcije i</p> <p>4. ukupan iznos svih naknada koje korisnik platnih usluga plaća pružatelju usluge iniciranja plaćanja za platnu transakciju i iznos svake pojedine naknade.</p>		
---	---	--	--

<p>su prenesene platnom transakcijom; (c)iznos platne transakcije; (d)ako je primjenjivo, iznos svih naknada plativih pružatelju usluga iniciranja plaćanja u vezi s transakcijom i, ako je primjenjivo, raščlambu iznosa tih naknada.</p>			
<p>Članak 47. Informacije za pružatelja platnih usluga koji vodi račun platitelja pri korištenju usluge iniciranja plaćanja Ako je nalog za plaćanje iniciran putem pružatelja usluga iniciranja plaćanja, tada on pružatelju platnih usluga koji vodi račun stavlja na raspolaganje</p>	<p><i>Informacije za pružatelja platnih usluga koji vodi račun platitelja pri korištenju usluge iniciranja plaćanja</i></p> <p>Članak 20.</p> <p>Pružatelj usluga iniciranja plaćanja dužan je referenciju platne transakcije koja je preko njega inicirana staviti na raspolaganje pružatelju platnih usluga koji vodi račun platitelja.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

referencu platne transakcije.			
<p>Članak 48.</p> <p>Informacije za platitelja nakon primitka naloga za plaćanje</p> <p>Odmah nakon primitka naloga za plaćanje, pružatelj platnih usluga platitelju daje platitelju ili mu čini raspoloživim sve sljedeće podatke, na isti način kao što je navedeno u članku 44. stavku 1. u pogledu svojih vlastitih usluga:</p> <p>(a)referencu kojom se platitelju omogućuje identifikacija platne transakcije</p>	<p><i>Informacije za platitelja nakon primitka naloga za plaćanje</i></p> <p>Članak 21.</p> <p>Odmah nakon primitka naloga za plaćanje platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je platitelju dati ili mu učiniti raspoloživim, na način iz članka 18. stavka 4. ovog Zakona, sljedeće podatke o svojoj usluzi:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. referenciju koja platitelju omogućuje identifikaciju platne transakcije i, ako je primjenjivo, informacije koje se odnose na primatelja plaćanja 2. iznos platne transakcije u valuti koja je korištena u nalogu za plaćanje 3. ukupan iznos svih naknada za platnu transakciju koje snosi platitelj i iznos svake pojedine naknade 4. ako platna transakcija uključuje preračunavanje valute, tečaj koji je primijenio platiteljev pružatelj platnih usluga ili upućivanje na primjenjeni tečaj te iznos platne transakcije nakon preračunavanja valute i 5. datum primitka naloga za plaćanje. 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

te, prema potrebi,
podatke
povezane s
primateljem
plaćanja;
(b)iznos platne
transakcije u
valuti koja je
upotrijebljena u
nalogu za
plaćanje;
(c)iznos svih
naknada za
platnu
transakciju koju
mora platiti
platitelj i, prema
potrebi,
raščlambu iznosa
tih naknada;
(d)prema potrebi,
tečaj koji je
pružatelj platnih
usluga platitelja
upotrebljavao u
platnoj
transakciji ili
referencu za taj
tečaj ako se on
razlikuje od
tečaja određenog
člankom 45.
stavkom 1.
točkom (d) te

<p>iznos platne transakcije nakon preračunavanja valute;</p> <p>(e) datum primitka naloga za plaćanje.</p>			
<p>Članak 49.</p> <p>Informacije za primatelja plaćanja nakon izvršenja</p> <p>Odmah nakon izvršenja platne transakcije pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja daje primatelju plaćanja ili mu čini raspoloživim sve sljedeće podatke u pogledu svojih vlastitih usluga, na način predviđen u članku 44. stavku 1.:</p> <p>(a) referencu kojom se primatelju plaćanja omogućuje identifikacija</p>	<p><i>Informacije za primatelja plaćanja nakon izvršenja platne transakcije</i></p> <p>Članak 22.</p> <p>Odmah nakon izvršenja platne transakcije pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je primatelju plaćanja dati ili učiniti raspoloživim, na način iz članka 18. stavka 4. ovog Zakona, sljedeće podatke o usluzi koju je pružio:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. referenciju koja primatelju plaćanja omogućuje identifikaciju platne transakcije i, ako je primjenjivo, sve informacije prenesene platnom transakcijom i informacije o platitelju 2. iznos platne transakcije u valuti u kojoj su novčana sredstva stavljena primatelju plaćanja na raspolaganje 3. ukupan iznos svih naknada koje za platnu transakciju snosi primatelj plaćanja i iznos svake pojedine naknade 4. ako platna transakcija uključuje preračunavanje valute, tečaj koji je primijenio pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja za tu platnu transakciju te iznos platne transakcije prije preračunavanja valute i 5. datum valute odobrenja. 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>platne transakcije i, prema potrebi, platitelja te sve informacije proslijeđene s platnom transakcijom;</p> <p>(b)iznos platne transakcije u valuti u kojoj su novčana sredstva stavljena na raspolaganje primatelju plaćanja;</p> <p>(c)iznos svih naknada za platnu transakciju koju mora platiti primatelj plaćanja i, prema potrebi, raščlambu iznosa tih naknada;</p> <p>(d)prema potrebi, tečaj koji je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja upotrebljavao u platnoj transakciji te iznos platne</p>			
---	--	--	--

transakcije nakon preračunavanja valute; (e) datum valute odobrenja.			
POGLAVLJE 3. Okvirni ugovori Članak 50. Područje primjene Ovo poglavlje primjenjuje se na platne transakcije iz okvirnog ugovora.	<p><i>POGLAVLJE 3.</i></p> <p><i>Primjena odredbi ove glave</i></p> <p>Članak 11.</p> <p>(1) Ova glava Zakona primjenjuje se na jednokratne platne transakcije te na okvirne ugovore i platne transakcije koje se provode na temelju tog ugovora.</p>	U potpunost i preuzeto	
Članak 51. Prethodne opće informacije 1. Države članice zahtijevaju da pružatelj platnih usluga korisniku platnih usluga dâ informacije i uvjete	<p><i>Način davanja prethodnih informacija i uvjeta</i></p> <p>Članak 24.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga dužan je informacije iz članka 23. ovog Zakona dati:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. na papiru ili nekom drugom trajnom nosaču podataka 2. dovoljno unaprijed kako bi korisnik imao vremena za donošenje odluke o sklapanju ugovora i 3. razumljivim riječima i u jednostavnom i sveobuhvatnom obliku na hrvatskom jeziku i latiničnim pismom te na bilo kojem drugom jeziku dogovorenom između pružatelja i korisnika platnih usluga. <p>(2) Ako je okvirni ugovor sklopljen na temelju zahtjeva korisnika platnih usluga pomoću sredstva za</p>	U potpunost i preuzeto	

<p>iz članka 52. na papiru ili drugom trajnom nosaču podataka pravodobno prije nego što se korisnik platnih usluga obveže bilo kakvim okvirnim ugovorom ili ponudom. Informacije i uvjeti navode se na lako razumljiv način te u jasnom i razumljivom obliku, na službenom jeziku države članice u kojoj se nudi platna usluga ili na drugom jeziku koji su dogovorile stranke.</p> <p>2. Ako je okviri ugovor na zahtjev korisnika platnih usluga sklopljen uporabom sredstva za komunikaciju na daljinu kojim se pružatelju platnih usluga ne omogućuje poštovanje stavka</p>	<p>kommuniciranje na daljinu koje pružatelju platnih usluga onemogućuje ispunjenje obveza iz članka 23. ovog Zakona i stavka 1. ovog članka, pružatelj platnih usluga dužan je ispuniti te obveze odmah nakon sklapanja okvirnog ugovora.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga može ispuniti svoje obveze iz članka 23. ovog Zakona i stavka 1. ovog članka i dostavljanjem primjerkra nacrta okvirnog ugovora koji sadržava informacije iz članka 23. ovog Zakona</p>		
---	---	--	--

<p>1., pružatelj platnih usluga ispunjava svoje obveze u skladu s tim stavkom odmah nakon sklapanja okvirnog ugovora.</p> <p>3. Obveze iz stavka 1. mogu se ispuniti i davanjem primjerka nacrtu okvirnog ugovora uključujući informacije i uvjete navedene u članku 52.</p>			
<p>Članak 52. Informacije i uvjeti Države članice osiguravaju da korisniku platnih usluga budu dane sljedeće informacije i uvjeti:</p> <p>1.o pružatelju platnih usluga: (a)naziv pružatelja</p>	<p><i>Prethodne informacije</i></p> <p>Članak 23.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga dužan je dati korisniku platnih usluga prije nego što se korisnik platnih usluga obveže ponudom ili okvirnim ugovorom sljedeće informacije:</p> <p>1. o pružatelju platnih usluga, i to:</p> <p>a) o tvrtki odnosno nazivu pružatelja platnih usluga i adresi na kojoj se nalazi njegovo sjedište</p> <p>b) ako se usluga pruža preko podružnice ili zastupnika u Republici Hrvatskoj, o tvrtki odnosno nazivu i adresi te podružnice ili zastupnika</p> <p>c) o svim drugim adresama za komuniciranje s pružateljem platnih usluga, uključujući i adresu elektroničke pošte i</p> <p>d) o tijelu nadležnom za nadzor poslovanja pružatelja platnih usluga, o registru iz članka 93. ovog Zakona, odnosno drugom javnom registru u kojemu su evidentirane ovlasti za pružanje platnih usluga</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>platnih usluga, točna adresa njegova mesta uprave i, prema potrebi, točna adresa njegova zastupnika ili podružnice s poslovnim nastanom u državi članici u kojoj se nudi platna usluga te sve druge adrese, uključujući i adresu elektroničke pošte, važne za komunikaciju s pružateljem platnih usluga;</p> <p>(b) podaci o nadležnim nadzornim tijelima te registru iz članka 14. ili bilo kojem drugom relevantnom javnom registru odobrenja</p>	<p>i o registracijskom broju ili, ako registracijskog broja nema, o drugom odgovarajućem identifikatoru pružatelja platnih usluga iz tog registra</p> <p>2. o korištenju platne usluge, i to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) opis glavnih obilježja platne usluge koja će se pružati b) o tome koje podatke u odnosu na primatelja plaćanja odnosno platitelja treba dati korisnik platnih usluga u svrhu pravilnog zadavanja ili izvršenja naloga za plaćanje ili da u tu svrhu treba dati jedinstvenu identifikacijsku oznaku primatelja plaćanja odnosno platitelja c) o mogućnosti, obliku i postupku davanja i opoziva suglasnosti za izvršenje platne transakcije u skladu s člancima 34. i 52. ovog Zakona d) o vremenu primitka naloga za plaćanje prema članku 50. ovog Zakona i o krajnjem vremenu primitka naloga za plaćanje, ako ga je pružatelj platnih usluga odredio e) o maksimalnom roku za izvršenje platne usluge koja će se pružiti f) o tome postoji li mogućnost ugovaranja ograničenja potrošnje pri uporabi platnog instrumenta prema članku 38. stavku 1. ovog Zakona i (g) o pravima korisnika platnih usluga u skladu s člankom 8. Uredbe (EU) 2015/751 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. travnja 2015. o međubankovnim naknadama za platne transakcije na temelju kartica u slučaju <i>co-badginga</i> na platnim instrumentima na temelju kartica <p>3. o naknadama, kamatnim stopama i tečaju, i to:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) o svim naknadama koje korisnik platnih usluga treba platiti pružatelju platnih usluga, što uključuje i naknade povezane s načinom na koji i učestalošću s kojom se daju ili čine raspoloživima informacije te, o iznosu svake pojedine naknade b) ako se primjenjuju kamatna stopa ili tečaj, o kamatnoj stopi ili tečaju koji će se primjenjivati, a ako se primjenjuje referentna kamatna stopa ili referentni tečaj, o načinu izračuna stvarne kamatne stope te o referentnom datumu i indeksu ili osnovici za određivanje takve referentne kamatne stope ili tečaja i c) ako se tako ugovori, o trenutnoj primjeni izmjene referentne kamatne stope ili tečaja, te o načinu informiranja korisnika platnih usluga o promjeni tečaja ili kamatne stope prema članku 26. stavcima od 5. do 7. ovog Zakona <p>4. o komunikaciji, i to:</p>	
--	---	--

<p>pružatelja platnih usluga te registracijski broj ili ekvivalentna identifikacijska oznaka u tom registru;</p> <p>2.o uporabi platnih usluga:</p> <p>(a)opis glavnih značajki platnih usluga koje se pružaju;</p> <p>(b)specifikaciju informacija ili jedinstvenu identifikacijsku oznaku koju mora navesti korisnik platnih usluga kako bi se nalog za plaćanje mogao pravilno inicirati ili izvršiti;</p> <p>(c)oblik i postupak za davanje suglasnosti za</p>	<p>a) ako je primjenjivo, o sredstvima komunikacije, uključujući tehničke zahtjeve koji se odnose na opremu i softver korisnika platnih usluga koji su potrebni za prijenos informacija ili obavijesti</p> <p>b) o načinu i učestalosti kojom će se informacije davati ili činiti raspoloživima korisniku platnih usluga u skladu s odredbama ovog Zakona, uključujući informacije o pravu korisnika platnih usluga iz članka 29. stavka 3. i članka 30. stavka 3. ovog Zakona</p> <p>c) o jeziku ili jezicima na kojima će se sklopiti okvirni ugovor i obavljati komunikacija tijekom ugovornog odnosa i</p> <p>d) o pravu korisnika platnih usluga iz članka 25. ovog Zakona</p> <p>5. o zaštitnim i korektivnim mjerama u vezi s korištenjem platnog instrumenta, i to:</p> <p>a) ako je primjenjivo, o postupcima koje korisnik platnih usluga treba poduzeti radi zaštite platnog instrumenta i o načinu obavještavanja pružatelja platnih usluga, a u skladu s člankom 39. ovog Zakona</p> <p>b) o sigurnom postupku koji pružatelj platnih usluga upotrebljava za obavještavanje korisnika platnih usluga u slučaju sumnje na prijevaru ili stvarne prijevare ili prijetnje sigurnosti</p> <p>c) ako se tako ugovori, o uvjetima pod kojima pružatelj platnih usluga ima pravo na blokadu platnih instrumenata u skladu s člankom 38. ovog Zakona</p> <p>d) o odgovornosti platitelja u skladu s člankom 46. ovog Zakona, uključujući informaciju o iznosu za koji je odgovoran</p> <p>e) o načinu i roku u kojem korisnik platnih usluga treba obavijestiti pružatelja platnih usluga o neautoriziranoj, nepravilno iniciranoj, neizvršenoj, neuredno ili zakašnjelo izvršenoj platnoj transakciji prema člancima 41. i 63. ovog Zakona, kao i o odgovornosti pružatelja platnih usluga za neautorizirane platne transakcije u skladu s člancima od 43. do 45. ovog Zakona</p> <p>f) o odgovornosti pružatelja platnih usluga za iniciranje platnih transakcija prema članku 60. ovog Zakona odnosno za izvršenje platnih transakcija prema člancima 58. i 59. ovog Zakona i</p> <p>g) o uvjetima za povrat novčanih sredstava u skladu s člancima 48. i 49. ovog Zakona</p> <p>6. o izmjenama i otkazu okvirnog ugovora, i to:</p> <p>a) ako se tako ugovori, o tome da će se smatrati da korisnik platnih usluga prihvata izmjene uvjeta okvirnog ugovora osim ako do predloženog datuma stupanja na snagu izmjena korisnik platnih usluga izvijesti pružatelja platnih usluga da ih ne prihvata, u skladu s člankom 26. ovoga Zakona</p>	
--	--	--

<p>iniciranje naloga za plaćanje ili izvršenje platne transakcije te povlačenje te suglasnosti u skladu s člancima 64. i 80.;</p> <p>(d)vrijeme primitka naloga za plaćanje u skladu s člankom 78. i moguće krajnje vrijeme primitka naloga za plaćanje koje odredi pružatelj platnih usluga;</p> <p>(e)najdulji rok za izvršenje platnih usluga;</p> <p>(f)postoji li mogućnost dogovora o ograničenjima potrošnje za uporabu platnog</p>	<p>b) o trajanju okvirnog ugovora i</p> <p>c) o pravu korisnika platnih usluga na otkaz i o drugim uvjetima za otkaz okvirnog ugovora u skladu s člankom 26. stavcima 3. i 4. i člankom 27. ovog Zakona</p> <p>7. o pravnoj zaštiti, i to:</p> <p>a) o mjerodavnom pravu koje će se primjenjivati na okvirni ugovor i/ili o nadležnosti suda za rješavanje spora iz okvirnog ugovora i</p> <p>b) o postupcima koji su na raspolaganju korisniku platnih usluga u skladu s poglavljem 6. glave III. ovog Zakona (prigovor pružatelju platnih usluga, pritužba nadležnom tijelu i alternativno rješavanje potrošačkih sporova).</p>		
--	---	--	--

instrumenta u skladu s člankom 68. stavkom 1.; (g) u slučaju platnih instrumenata s povezanim platnim brendovima (co-badged payment instruments), prava korisnika platnih usluga u skladu s člankom 8. Uredbe (EU) 2015/751; 3. o naknadama, kamatnoj stopi i tečaju:

(a) sve naknade koje korisnik platnih usluga treba platiti pružatelju platnih usluga, među kojima su i one povezane s načinom na koji i

učestalošću s kojom se daju ili čine raspoloživima informacije u skladu s ovom Direktivom, te, prema potrebi, raščlamba iznosa tih naknada;

(b) prema potrebi, kamatne stope i tečaj koji se primjenjuju ili, ako se koriste referentne kamatne stope i tečaj, metoda izračuna stvarne kamate kao i relevantan datum te indeks ili osnova za utvrđivanje tih referentnih kamatnih stopa ili tečaja;

(c) prema dogovoru, izravna primjena

<p>promjena referentne kamatne stope ili tečaja te zahtjevi obavlješćivanja o promjenama u skladu s člankom 54. stavkom 2.;</p> <p>4.o komunikaciji:</p> <p>(a)prema potrebi, sredstva komunikacije, uključujući tehničke zahtjeve povezane s opremom i softverom korisnika platnih usluga, dogovorenog između stranaka za prijenos informacija ili obavijesti u skladu s ovom Direktivom;</p> <p>(b)način na koji i učestalost kojom se daju</p>			
---	--	--	--

<p>ili čine raspoloživima informacije iz ove Direktive;</p> <p>(c) jezik ili jezici na kojima se sklapa okvirni ugovor i obavlja komunikacija tijekom ugovornog odnosa;</p> <p>(d) pravo korisnika platnih usluga na primanje ugovornih odredaba okvirnog ugovora te informacija i uvjeta u skladu s člankom 53.;</p> <p>5.o zaštiti i korektivnim mjerama:</p> <p>(a) prema potrebi, opis koraka koje korisnik platnih usluga treba poduzeti kako bi zaštitio platni</p>			
---	--	--	--

<p>instrument i način obavješćivanja pružatelja platnih usluga u svrhe članka 69. stavka 1. točke (b); (b) siguran postupak koji pružatelj platnih usluga upotrebljava za obavješćivanje korisnika platnih usluga u slučaju sumnje na prijevaru ili stvarne prijevare ili prijetnji sigurnosti; (c) prema dogovoru, uvjete pod kojima pružatelj platnih usluga zadržava pravo blokiranja platnog instrumenta u skladu s</p>			
---	--	--	--

člankom 68.;
(d)odgovornost
platitelja u
skladu s
člankom 74.,
uključujući
informacije o
relevantnom
iznosu;
(e)kako i unutar
kojeg roka
korisnik platnih
usluga mora
obavijestiti
pružatelja
platnih usluga
o svim
neautoriziranim
ili nepravilno
iniciranim ili
izvršenim
platnim
transakcijama u
skladu s
člankom 71. te
odgovornost
pružatelja
platnih usluga
za
neautorizirane
platne
transakcije u
skladu s
člankom 73.;

(f)odgovornost
pružatelja
platnih usluga
za iniciranje ili
izvršenje
platnih
transakcija u
skladu s
člankom 89.;
(g)uvjete za
povrat u skladu
s člancima 76. i
77.;
6.o promjenama i
otkazu okvirnog
ugovora:

(a)prema
dogovoru,
informacije o
tome da će se
smatrati da je
korisnik platnih
usluga
prihvatio
promjene
uvjeta u skladu
s člankom 54.,
osim ako
korisnik platnih
usluga
obavijesti
pružatelja
platnih usluga

prije datuma
njihova
predloženog
datuma
stupanja na
snagu da ne
prihvata
promjene;
(b) trajanje
okvirnog
ugovora;
(c) pravo korisnika
platnih usluga
da otkaže
okvirni ugovor
i sve dogovore
koji se odnose
na otkazivanje
u skladu s
člankom 54.
stavkom 1. i
člankom 55.;
7.o pravnoj zaštiti:

- (a)sve ugovorne
klauzule o
pravu koje se
primjenjuje na
okvirni ugovor
i/ili o
nadležnim
sudovima;
- (b)postupci ARS-
a koji su na

raspolaganju korisniku platnih usluga u skladu s člancima od 99. do 102.			
<p>Članak 53. Dostupnost informacija i uvjeta okvirnog ugovora Korisnik platnih usluga u svakom trenutku ugovornog odnosa ima pravo zatražiti uvjete okvirnog ugovora kao i informacije i uvjete navedene u članku 52. na papiru ili drugom trajnom nosaču podataka.</p>	<p><i>Dostupnost informacija i odredbi okvirnog ugovora</i></p> <p>Članak 25.</p> <p>Pružatelj platnih usluga dužan je korisniku platnih usluga na njegov zahtjev postavljen tijekom trajanja okvirnog ugovora bez odgađanja dati odredbe okvirnog ugovora i informacije iz članka 23. ovog Zakona na papiru ili nekom drugom trajnom nosaču podataka.</p>	U potpunost i preuzeto	

<p>Članak 54.</p> <p>Promjene uvjeta okvirnog ugovora</p> <p>1. Sve promjene okvirnog ugovora ili informacija i uvjeta određenih člankom 52. pružatelj platnih usluga predlaže na način kako je predviđeno člankom 51. stavkom 1. najkasnije dva mjeseca prije predloženog dana primjene. Korisnik platnih usluga može prihvatiti ili odbiti promjene prije predloženog dana njihova stupanja na snagu.</p> <p>Prema potrebi u skladu s člankom 52. točkom 6. podtočkom (a) pružatelj platnih usluga obavještava korisnika platnih usluga da se smatra da je prihvatio</p>	<p>Izmjene okvirnog ugovora</p> <p>Članak 26.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga dužan je predložiti izmjenu okvirnog ugovora na način iz članka 24. stavka 1. ovoga Zakona, i to najmanje dva mjeseca prije predloženog datuma početka primjene te izmjene.</p> <p>(2) U slučaju iz stavka 1. ovoga članka, korisnik platnih usluga ima pravo prihvatiti ili odbiti izmjene okvirnog ugovora prije predloženog datuma njihova stupanja na snagu.</p> <p>(3) Pružatelj i korisnik platnih usluga mogu ugovoriti da će se smatrati da je korisnik platnih usluga prihvatio te izmjene, ako do predloženog datuma njihova stupanja na snagu ne obavijesti pružatelja platnih usluga da ih ne prihvaca.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga dužan je obavijestiti korisnika platnih usluga da, u slučaju da korisnik ne prihvaca predložene izmjene, ima pravo bez naknade otkazati okvirni ugovor s učinkom takvog otkaza s bilo kojim datumom prije datuma stupanja na snagu tih izmjena.</p> <p>(5) Pružatelj i korisnik platnih usluga mogu ugovoriti da se izmjene kamatnih stopa ili tečaja koje proizlaze iz referentne kamatne stope ili referentnog tečaja mogu provesti odmah, bez obavijesti pod uvjetom da je ugovoren način izračuna kamatne stope ili referentni datum i indeks, odnosno osnovica za određivanje takve kamatne stope ili tečaja.</p> <p>(6) Pružatelj platnih usluga dužan je o svakoj provedenoj promjeni kamatne stope obavijestiti korisnika platnih usluga što je prije moguće, na način uređen u članku 24. stavku 1. ovoga Zakona, osim ako je ugovorena određena učestalost ili drugačiji način na koji će takva obavijest biti dana ili učinjena raspoloživom korisniku platnih usluga.</p> <p>(7) Izmjene kamatne stope ili tečaja koje su povoljnije za korisnika platnih usluga smiju se primijeniti bez obavještavanja korisnika platnih usluga.</p> <p>(8) Promjene kamatne stope ili tečaja koji se upotrebljavaju pri izvršenju platnih transakcija primjenjuju se i izračunavaju na način koji ne dovodi korisnike platnih usluga u različit položaj.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	---	-------------------------------

promjene ako ne obavijesti pružatelja platnih usluga prije predloženog dana njihova stupanja na snagu da ih ne prihvaca. Pruzatelj platnih usluga ujedno obavješćuje korisnika platnih usluga da, u slučaju da korisnik platnih usluga odbije te promjene, korisnik platnih usluga ima pravo otkazati okvirni ugovor bez naknade i s učinkom od bilo kojeg trenutka do datuma kada bi promjene bile provedene.

2. Promjene kamatnih stopa ili tečaja mogu se primijeniti odmah i bez obavijesti, ako je tako dogovoren u okvirnom ugovoru te ako se promjene kamatnih stopa ili tečaja

temelje na referentnoj kamatnoj stopi ili tečaju dogovorenom u skladu s člankom 52. točkom 3. podtočkama (b) i (c). Korisnik platnih usluga obaviješten je o svim promjenama kamatnih stopa što je prije moguće na isti način kako je navedeno u članku 51. stavku 1., osim ako su stranke dogovorile određenu učestalost ili način davanja ili činjenja raspoloživima informacija. Međutim, promjene kamatnih stopa ili tečaja koje su povoljnije za korisnike platnih usluga mogu se primijeniti bez obavijesti.

3. Promjene kamatnih stopa ili

tečaja koji se upotrebljavaju u platnim transakcijama primjenjuju se i izračunavaju na neutralan način koji ne diskriminira korisnike platnih usluga.			
Članak 55. Otkaz <p>1. Korisnik platnih usluga može u svakom trenutku otkazati okvirni ugovor, osim ako su stranke dogovorile otkazni rok. Taj rok ne smije biti dulji od mjesec dana.</p> <p>2. Korisnik platnih usluga ne plaća nikakvu naknadu za otkaz okvirnog ugovora, osim ako je ugovor bio na snazi manje od šest mjeseci. Eventualna naknada za otkaz</p>	<p style="text-align: center;"><i>Prestanak okvirnog ugovora</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 27.</p> <p>(1) Korisnik platnih usluga može u svakom trenutku otkazati okvirni ugovor, osim ako je ugovoren otkazni rok.</p> <p>(2) Otkazni rok iz stavka 1. ovog članka ne smije biti dulji od jednog mjeseca, a ako je ugovoren dulji otkazni rok, primjenjuje se rok od jednog mjeseca.</p> <p>(3) Za otkaz okvirnog ugovora pružatelj platnih usluga ne smije korisniku platnih usluga naplatiti nikakvu naknadu, osim ako je ugovor prije nastupa otkaza bio na snazi manje od šest mjeseci.</p> <p>(4) Iznimno od stavka 3. ovog članka, ako korisnik platnih usluga ne prihvati izmjene okvirnog ugovora koje je predložio pružatelj platnih usluga te zbog toga otkaze okvirni ugovor, pružatelj platnih usluga ne smije naplatiti nikakvu naknadu za takav otkaz okvirnog ugovora.</p> <p>(5) Ako pružatelj platnih usluga ima pravo naplatiti naknadu za otkaz ugovora, takva naknada mora biti primjerena i u skladu s troškovima pružatelja platnih usluga.</p> <p>(6) Okvirnim ugovorom može se ugovoriti da pružatelj platnih usluga ima pravo na otkaz okvirnog ugovora sklopljenog na neodređeno vrijeme uz otkazni rok od najmanje dva mjeseca, s tim da otkaz mora dati na način uređen člankom 24. stavkom 1. ovog Zakona.</p> <p>(7) Ako se naknada za platne usluge korisniku platnih usluga naplaćuje periodično, u slučaju prestanka važenja okvirnog ugovora pružatelj platnih usluga smije naplatiti samo naknadu koja je razmjerna</p>	U potpunost i preuzeto	

<p>okvirnog ugovora mora biti primjerena i u skladu s troškovima.</p> <p>3. Ako je tako dogovorenno okvirnim ugovorom, pružatelj platnih usluga može otkazati okvirni ugovor sklopljen na neodređeni rok uz najmanje dvomjesečni otkazni rok na isti način kao što je navedeno u članku 51. stavku 1.</p> <p>4. Korisnik platnih usluga plaća naknade za platne usluge koje se obračunavaju na redovitoj osnovi samo u razmjernom dijelu do otkaza ugovora. Ako se te naknade plaćaju unaprijed, on ima pravo na povrat razmjernog iznosa.</p>	<p>trajanju ugovora.</p> <p>(8) Ako je korisnik platnih usluga naknadu platio unaprijed, pružatelj platnih usluga dužan je vratiti dio naknade razmjeran vremenu od prestanka važenja ugovora do kraja razdoblja za koje je naknada plaćena.</p> <p style="text-align: center;">Primjena odredbi drugih zakona</p> <p style="text-align: center;">Članak 9.</p> <p>(1) Na odnose između korisnika platnih usluga i pružatelja platnih usluga koji nisu uređeni glavama II. i III. ovog Zakona primjenjuju se odredbe zakona kojim se uređuju obvezni odnosi.</p>	
--	--	--

<p>5. Odredbe ovog članka ne dovode u pitanje zakone i propise država članica kojima se uređuju prava stranaka da okvirni ugovor proglose neizvršivim ili ništavim.</p> <p>6. Države članice mogu korisnicima platnih usluga pružiti pogodnije odredbe.</p>			
<p>Članak 56.</p> <p>Informacije prije izvršenja pojedine platne transakcije</p> <p>U slučaju pojedinačne platne transakcije u skladu s okvirnim ugovorom koju je inicirao platitelj, pružatelj platnih usluga, na zahtjev platitelja u vezi s tom određenom</p>	<p><i>Informacije prije izvršenja pojedine platne transakcije</i></p> <p>Članak 28.</p> <p>(1) Kad pojedinu platnu transakciju iz okvirnog ugovora inicira platitelj, pružatelj platnih usluga dužan je na zahtjev platitelja dati sljedeće informacije o toj platnoj transakciji:</p> <p>1. o maksimalnom roku izvršenja i</p> <p>2. o iznosu ukupne naknade koju snosi platitelj i o iznosu svake pojedine naknade.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>platnom transakcijom, daje izričite informacije o svemu sljedećem:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) najduljem roku izvršenja; (b) naknadama koje plaća platitelj; (c) ako je to primjenjivo, raščlambi iznosa svih naknada. 			
<p>Članak 57. Informacije za platitelja o pojedinačnim platnim transakcijama 1. Nakon što se račun platitelja tereti za iznos pojedinačne platne transakcije ili, ako platitelj ne upotrebljava račun za plaćanje, nakon primitka naloga za plaćanje pružatelj platnih usluga platitelja bez nepotrebne odgode i na isti način kao što</p>	<p><i>Informacije za platitelja o pojedinim platnim transakcijama</i></p> <p>Članak 29.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga platitelja dužan je bez odgađanja nakon terećenja računa za plaćanje platitelja za iznos pojedine platne transakcije ili, ako se platitelj za tu platnu transakciju ne koristi računom, nakon primitka naloga za plaćanje platitelju dati na način predviđen člankom 24. stavkom 1. ovog Zakona sve sljedeće informacije:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. referenciju koja omogućuje platitelju identifikaciju svake platne transakcije i, ako je primjenjivo, informacije koje se odnose na primatelja plaćanja 2. iznos platne transakcije u valuti u kojoj je terećen račun za plaćanje platitelja ili u valuti koja je korištena na nalogu za plaćanje 3. ukupan iznos svih naknada za tu platnu transakciju, iznos svake pojedine naknade i kamate koje plaća platitelj 4. ako platna transakcija uključuje preračunavanje valute, tečaj te iznos platne transakcije nakon preračunavanja valute i 5. datum valute terećenja ili datum primitka naloga za plaćanje. <p>(2) Okvirni ugovor mora sadržavati odredbu da platitelj može zahtijevati da mu se informacije iz stava 1. daju ili čine raspoloživima periodično, najmanje jednom mjesечно, bez naknade te na ugovoren način kojim se platitelju omogućuju pohrana i reprodukcija informacija u nepromijenjenom</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>je navedeno u članku 51. stavku 1. daje platitelju sve sljedeće informacije:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a)referencu kojom se platitelju omogućuje identifikacija svake platne transakcije i, prema potrebi, informacije povezane s primateljem plaćanja; (b)iznos platne transakcije u valuti u kojoj izvršeno terećenje računa za plaćanje platitelja ili u valuti koja je upotrijebljena za nalog za plaćanje; (c)iznos svih naknada za platnu transakciju i, prema potrebi, raščlambu iznosa 	<p>obliku.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga dužan je na zahtjev platitelja dostaviti informacije iz stavka 1. ovog članka u papirnatom obliku jednom mjesečno bez naplate naknade platitelju za tu uslugu.</p>		
--	---	--	--

tih naknada, ili
kamate koju
plaća platitelj;
(d)prema potrebi,
tečaj kojim se
pružatelj platnih
usluga platitelja
koristio u
transakciji te
iznos platne
transakcije nakon
preračunavanja
valute;
(e)datum valute
terećenja računa
ili datum
primitka naloga
za plaćanje.

2. Okvirni ugovor
sadržava uvjet
prema kojem
platitelj može
zahtijevati da se
informacije iz
stavka 1. daju ili
učine raspoloživima
periodično najmanje
jednom mjesечно,
bez naknade te na
dogovoren način
kojim se platitelju
omogućuje pohrana
i reprodukcija

<p>informacija u nepromijenjenom obliku.</p> <p>3. Međutim, države članice mogu od pružatelja platnih usluga zahtjevati da najmanje jednom mjesечно bez naknade daju informacije na papiru ili na drugom trajnom nosaču podataka.</p>			
<p>Članak 58.</p> <p>Informacije za primatelja plaćanja o pojedinačnim platnim transakcijama</p> <p>1. Nakon izvršenja pojedinačne platne transakcije pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja bez nepotrebe odgode i na isti način kao što je navedeno u članku</p>	<p><i>Informacije za primatelja plaćanja o pojedinim platnim transakcijama</i></p> <p>Članak 30.</p> <p>(1) Nakon izvršenja pojedine platne transakcije pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je primatelju plaćanja bez odgađanja dati na način uređen člankom 24. stavkom 1. ovog Zakona sve sljedeće informacije:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. referenciju koja primatelju plaćanja omogućuje identifikaciju platne transakcije, sve informacije prenesene platnom transakcijom i informacije o platitelju 2. iznos platne transakcije u valuti u kojoj je odobren račun za plaćanje primatelja plaćanja ili u kojoj su novčana sredstva stavljena primatelju plaćanja na raspolaganje 3. ukupan iznos svih naknada za tu platnu transakciju, iznos svake pojedine naknade i kamate koje plaća primatelj plaćanja 4. ako platna transakcija uključuje preračunavanje valute, tečaj koji je primijenio pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja pri izvršenju platne transakcije te iznos platne transakcije prije 	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>51. stavku 1. daje primatelju plaćanja sve sljedeće informacije:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a)referencu kojom se primatelju plaćanja omogućuje identifikacija platne transakcije i platitelja te sve informacije prosljeđene s platnom transakcijom; (b)iznos platne transakcije u valuti u kojoj je odobren račun za plaćanje primatelja plaćanja; (c)iznos svih naknada za platnu transakciju i, prema potrebi, raščlambu iznosa tih naknada ili kamate koju plaća primatelj plaćanja; (d)prema potrebi, 	<p>preračunavanja valute i 5. datum valute odobrenja.</p> <p>(2) Okvirni ugovor može sadržavati odredbu da se informacije iz stavka 1. ovog članka dostavljaju ili čine raspoloživima primatelju plaćanja periodično, najmanje jednom mjesечно, na ugovoren način koji mu omogućuje pohranu i reproduciranje informacija u nepromijenjenom obliku.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga dužan je na zahtjev primatelja plaćanja dostaviti informacije iz stavka 1. ovog članka u papirnatom obliku jednom mjesечно bez naplate naknade primatelju plaćanja za tu uslugu.</p>		
--	---	--	--

tečaj koji je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja upotrijebio u platnoj transakciji te iznos platne transakcije prije preračunavanja valute;

(e) datum valute odobrenja.

2. Okvirni ugovor može sadržavati uvjet prema kojem se informacije iz stavka 1. daju ili čine raspoloživima periodično najmanje jednom mjesечно i na dogovoren način kojim se primatelju plaćanja omoguće pohrana i reprodukcija informacija u nepromijenjenom obliku.

3. Međutim, države članice mogu od pružatelja platnih usluga

<p>zahtijevati da najmanje jednom mjesечно bez naknade daju informacije na papiru ili na drugom trajnom nosaču podataka.</p>			
<p>POGLAVLJE 4. Zajedničke odredbe Članak 59. Valute i preračunavanje valuta 1. Plaćanja se izvršavaju u valuti ugovorenoj u skladu sa zakonom. 2. Ako je prije iniciranja platne transakcije ponuđena usluga preračunavanja valuta i ako je to preračunavanje</p>	<p><i>Valuta transakcije i preračunavanje valuta</i> Članak 16.</p> <p>(1) Plaćanja se izvršavaju u valuti ugovorenoj u skladu sa zakonom.</p> <p>(2) Ako se usluga preračunavanja valute nudi prije iniciranja platne transakcije i ako se ta usluga nudi na bankomatu, prodajnom mjestu ili je nudi primatelj plaćanja, strana koja nudi takvu uslugu dužna je priopćiti platitelju sve naknade i tečaj koji će primijeniti pri preračunavanju valute. Platitelj mora dati svoju suglasnost za takvu uslugu preračunavanja valuta.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>valuta ponuđeno na bankomatu, prodajnom mjestu ili ako ga nudi primatelj plaćanja, stranka koja nudi preračunavanje valute platitelju obavještava ga o svim naknadama te tečaju koji se upotrebljava za preračunavanje platne transakcije.</p> <p>Platitelj pristaje na uslugu preračunavanja valute na temelju navedenog.</p>			
<p>Članak 60. Informacije o dodatnim naknadama ili popustima 1. Ako primatelj plaćanja zahtjeva plaćanje naknade ili nudi popust za uporabu određenog platnog</p>	<p><i>Informacije o naknadama ili popustima</i></p> <p>Članak 15.</p> <p>(1) Ako za korištenje određenoga platnog instrumenta primatelj plaćanja zahtjeva plaćanje naknade ili nudi popust, dužan je o tome obavijestiti platitelja prije iniciranja platne transakcije.</p> <p>(2) Ako za korištenje određenoga platnog instrumenta pružatelj platnih usluga ili treća osoba koja nije pružatelj platnih usluga, a uključena je u platnu transakciju, traži naknadu, dužan je o tome obavijestiti korisnika platnih usluga prije iniciranja takve platne transakcije.</p> <p>(4) Platitelj je obvezan platiti naknadu iz stavka 2. ovog članka samo ako je o punom iznosu naknade bio informiran prije iniciranja platne transakcije.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

instrumenta, o tome obavješćuje platitelja prije iniciranja platne transakcije.

2. Ako pružatelj platnih usluga ili druga strana uključena u transakciju zahtjeva plaćanje naknade za uporabu određenog platnog instrumenta, o tome obavješćuje korisnika platnih usluga prije iniciranja platne transakcije.

3. Platitelj je obvezan platiti naknade iz stavaka 1. i 2. samo ako je njihov puni iznos bio obznanjen prije iniciranja platne transakcije.

<p>GLAVA IV.</p> <p>PRAVA I OBVEZE U VEZI S PRUŽANJEM I UPORABOM PLATNIH USLUGA</p> <p>POGLAVLJE 1.</p> <p>Zajedničke odredbe</p> <p>Članak 61.</p> <p>Područje primjene</p> <p>1. Ako korisnik platnih usluga nije potrošač, korisnik platnih usluga i pružatelj platnih usluga mogu se dogovoriti da se članak 62. stavak 1., članak 64. stavak 3. i članci 72., 74., 76., 77., 80. i 89. ne primjenjuju u cijelosti ili djelomično.</p> <p>Korisnik platnih usluga i pružatelj platnih usluga mogu</p>	<p><i>Naknade</i></p> <p>Članak 32.</p> <p>(2) Pružatelj platnih usluga i korisnik platnih usluga koji nije potrošač mogu ugovorom urediti plaćanje naknada drugačije nego što je uređeno odredbom stavka 1. ovoga članka.</p> <p><i>Suglasnost i opoziv suglasnosti</i></p> <p>Članak 34.</p> <p>(9) Pružatelj platnih usluga i platitelj koji nije potrošač mogu ugovorom urediti da se odredbe stavaka 7. i 8. ovog članka ne primjenjuju u cijelosti ili djelomično.</p> <p><i>Obavijest o neautoriziranim platnim transakcijama</i></p> <p>Članak 41.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga i korisnik platnih usluga koji nije potrošač mogu ugovoriti drugačije rokove od onih iz stavka 1. ovog članka.</p> <p><i>Dokaz o autentifikaciji i izvršenju platnih transakcija</i></p> <p>Članak 42.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga i korisnik platnih usluga koji nije potrošač mogu ugovorom urediti teret dokaza drugačije nego što je uređeno odredbama ovog članka.</p> <p><i>Odgovornost platitelja za neautorizirane platne transakcije</i></p> <p>Članak 46.</p> <p>(6) Pružatelj platnih usluga i platitelj koji nije potrošač smiju ugovorom urediti iznos ograničenja odgovornosti platitelja drugačije nego što je uređeno stavkom 1. ovog članka.</p> <p><i>Povrat novčanih sredstava za autorizirane platne transakcije koje je inicirao primatelj plaćanja ili su inicirane preko primatelja plaćanja</i></p> <p>Članak 48.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga i platitelj koji nije potrošač mogu ugovorom urediti da se pravo na povrat</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	---	---------------------------------------

ujedno dogovoriti rokove različite od onih utvrđenih u članku 71.

2. Države članice mogu odrediti da se članak 102. ne primjenjuje u slučajevima kada korisnik platnih usluga nije potrošač.

3. Države članice mogu odrediti da se odredbe ove glave primjenjuju na mikropoduzeća na jednak način kao na potrošače.

4. Ovom se Direktivom ne dovodi u pitanje Direktiva 2008/48/EZ, drugo mjerodavno pravo Unije ili nacionalne mjere u pogledu uvjeta za odobravanje kredita potrošačima koji nisu usklađeni ovom Direktivom, a

iz ovog članka ne primjenjuje u cijelosti ili djelomično.

Zahtjev za povrat novčanih sredstava za autorizirane platne transakcije koje je inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko primatelja plaćanja

Članak 49.

(5) Pružatelj platnih usluga i platitelj koji nije potrošač mogu ugovorom urediti da se odredbe ovog članka ne primjenjuju u cijelosti ili djelomično.

Neopozivost naloga za plaćanje

Članak 52.

(10) Pružatelj platnih usluga i korisnik platnih usluga koji nije potrošač mogu ugovorom urediti da se odredbe ovog članka ne primjenjuju u cijelosti ili djelomično.

Odgovornost pružatelja platnih usluga za izvršenje platne transakcije koju je inicirao platitelj

Članak 58.

(11) Pružatelj platnih usluga i korisnik platnih usluga koji nije potrošač mogu ugovorom urediti da se odredbe ovog članka ne primjenjuju u cijelosti ili djelomično.

Odgovornost pružatelja platnih usluga za izvršenje platne transakcije koju je inicirao primatelj plaćanja ili koja je inicirana preko primatelja plaćanja

Članak 59.

(12) Pružatelj platnih usluga i primatelj plaćanja koji nije potrošač mogu ugovorom urediti da se odredbe ovog članka ne primjenjuju u cijelosti ili djelomično.

Gubitak prava korisnika platnih usluga u slučaju neuredno izvršene platne transakcije i platne transakcije izvršene sa zakašnjnjem

Članak 63.

(4) Pružatelj platnih usluga i korisnik platnih usluga koji nije potrošač mogu ugovoriti drugačije rokove od onih iz stavka 1. ovog članka. (61. st. 1 druga rečenica- rok)

Pritužba nadležnom tijelu

u skladu su s pravom Unije.	<p>Članak 71.</p> <p>(6) Ako je podnositelj pritužbe potrošač, Hrvatska narodna banka uputit će ga u obavijesti iz stavka 5. ovog članka na mogućnost provođenja postupka alternativnog rješavanja potrošačkog spora prema članku 72. ovog Zakona.</p> <p><i>Primjena odredbi drugih zakona</i></p> <p>Članak 9.</p> <p>(2) Na odnose između korisnika platnih usluga koji su potrošači i pružatelja platnih usluga primjenjuju se i odredbe zakona kojima se uređuju zaštita potrošača i potrošačko kreditiranje.</p> <p>(3) Iznimno od stavka 2. ovog članka, na odnose između korisnika platnih usluga koji su potrošači i pružatelja platnih usluga ne primjenjuju se odredbe Zakona o zaštiti potrošača ("Narodne novine", br. 41/14. i 110/15.) koje se odnose na informiranje pri sklapanju na daljinu ugovora o prodaji finansijskih usluga osim članka 83. točaka od 3. do 8., članka 84. točaka 1., 4. i 5. i članka 85. točke 2. tog Zakona.</p>	
Članak 62. Naknade koje se primjenjuju 1. Pružatelj platnih usluga korisniku platnih usluga ne zaračunava naknade za ispunjavanje svojih obveza obavješćivanja, korektivnih ili preventivnih mjera u skladu s ovom glavom, osim ako je drugčije navedeno u	<p>Naknade</p> <p>Članak 32.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga smije korisniku platnih usluga naplatiti naknade za ispunjenje obveza predviđenih ovom glavom samo u slučaju iz članka 51. stavka 3., članka 52. stavka 8. i članka 61. stavka 7. ovog Zakona, i to ako su te naknade ugovorene i ako su razumne i u skladu sa stvarnim troškovima pružatelja platnih usluga.</p> <p>(2) Pružatelj platnih usluga i korisnik platnih usluga koji nije potrošač mogu ugovorom urediti plaćanje naknada drugačije nego što je uređeno odredbom stavka 1. ovog članka.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja smije za izvršenje nacionalnih i prekograničnih platnih transakcija naplatiti samo svoje naknade, i to samo primatelju plaćanja, a platiteljev pružatelj platnih usluga za izvršenje tih transakcija smije naplatiti samo svoje naknade, i to samo platitelju.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga ne smije sprječavati primatelja plaćanja da platitelju nudi popust ili ga na drugi način usmjeruje na korištenje određenoga platnog instrumenta.</p> <p>(5) Primatelj plaćanja ne smije platitelju naplaćivati nikakvu naknadu za korištenje određenoga</p>	U potpunost i preuzeto

<p>članku 79. stavku 1., članku 80. stavku 5. i članku 88. stavku 2. Te naknade dogovaraju korisnik platnih usluga i pružatelj platnih usluga te moraju biti primjerene i u skladu sa stvarnim troškovima koje je imao pružatelj platnih usluga.</p> <p>2. Države članice zahtijevaju da za platne transakcije pružene u Uniji, kada se i pružatelj platnih usluga platitelja i pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja, ili jedini pružatelj platnih usluga u platnoj transakciji, u njoj nalaze, primatelj plaćanja plati naknade koje zaračuna njegov pružatelj platnih usluga, a platitelj plati naknade koje</p>	<p>platnog instrumenta.</p>		
--	-----------------------------	--	--

je zaračunao njegov pružatelj platnih usluga.

3. Pružatelj platnih usluga ne smije sprječavati primatelja plaćanja da od platitelja zatraži naknadu, ponudi mu popust ili ga na neki drugi način usmjerava na uporabu određenog platnog instrumenta. Bilo koje naknade koje se primjenjuju ne smiju biti više od izravnih troškova koje primatelj plaćanja snosi za uporabu određenog platnog instrumenta.

4. U svakom slučaju, države članice osiguravaju da primatelj plaćanja ne traži naknade za uporabu platnih instrumenata za koje su predviđene

<p>međubankovne naknade u skladu s poglavljem II. Uredbe (EU) 2015/751 i za platne usluge na koje se primjenjuje Uredba (EU) br. 260/2012.</p> <p>5. Države članice mogu zabraniti ili ograničiti pravo primatelja plaćanja na zaračunavanje naknada uzimajući u obzir potrebu za poticanjem tržišnog natjecanja te promicanjem uporabe djelotvornih platnih instrumenata.</p>			
<p>Članak 63.</p> <p>Odstupanja u pogledu platnih instrumenata male vrijednosti i elektroničkog novca</p> <p>1. U pogledu platnih instrumenata koji se sukladno</p>	<p><i>Iznimke za platne instrumente male vrijednosti i elektronički novac</i></p> <p>Članak 33.</p> <p>(1) U slučaju platnih instrumenata koji se, u skladu s odredbama okvirnog ugovora, odnose samo na pojedinačne platne transakcije koje ne prelaze iznos od 225,00 kuna ili imaju ograničenje potrošnje najviše do ukupnog iznosa od 1.125,00 kuna ili su na njima pohranjena novčana sredstva koja nikada ne prelaze iznos od 1.125,00 kuna, pružatelji platnih usluga mogu sa svojim korisnicima platnih usluga ugovoriti:</p> <p>1. da se članak 39. stavak 1. točka 2., članak 40. stavak 1. točke 3., 4. i 5. te članak 46. stavak 2. točka 3., stavak 4. u dijelu koji se odnosi na prijevarno postupanje i stavak 5. ovoga Zakona ne primjenjuju</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>okvirnom ugovoru odnose samo na pojedinačne platne transakcije koje ne prelaze iznos od 30 EUR ili koje imaju ograničenje potrošnje od 150 EUR ili pohranjena novčana sredstva koja ni u kojem trenutku ne prelaze iznos od 150 EUR, pružatelji platnih usluga mogu se sa svojim korisnicima platnih usluga dogovoriti sljedeće:</p> <p>(a) da se članak 69. stavak 1. točka (b), članak 70. stavak 1. točke (c) i (d) te članak 74. stavak 3. ne primjenjuju ako platni instrument ne može biti blokiran ili njegova daljnja uporaba ne može biti spriječena;</p> <p>(b) da se članci 72. i 73. te članak 74.</p>	<p>ako se taj platni instrument ne može blokirati ili se ne može spriječiti njegovo daljne korištenje</p> <p>2. da se članci od 42. do 45. i članak 46. stavak 1., stavak 2. točke 1., 2. i 3. te stavak 4. u dijelu koji se odnosi na prijevarno postupanje i stavak 5. ovoga Zakona ne primjenjuju ako se platnim instrumentom koristi anonimno ili ako pružatelj platnih usluga ne može, zbog drugih razloga svojstvenih tom platnom instrumentu, dokazati da je platna transakcija bila autorizirana</p> <p>3. iznimno od članka 51. stavka 1. ovoga Zakona, da pružatelj platnih usluga nije dužan obavijestiti korisnika platnih usluga o odbijanju naloga za plaćanje, ako je neizvršenje vidljivo iz konteksta</p> <p>4. iznimno od članka 52. ovoga Zakona, da platitelj ne može opozvati nalog za plaćanje nakon slanja naloga za plaćanje ili davanja suglasnosti za izvršenje platne transakcije primatelju plaćanja i</p> <p>5. iznimno od članaka 54. i 55. ovoga Zakona, da se primjenjuju drugi rokovi izvršenja.</p> <p>(2) Ako platiteljev pružatelj platnih usluga nema mogućnost zamrzavanja računa za plaćanje na kojemu je pohranjen elektronički novac ili blokiranja platnog instrumenta, na elektronički novac u smislu odredbi zakona kojim se uređuje elektronički novac ne primjenjuju se odredbe članaka od 43. do 46. ovoga Zakona.</p>		
---	---	--	--

stavci 1. i 3. ne primjenjuju ako se platni instrument upotrebljava anonimno ili pružatelj platnih usluga iz drugih razloga koji proizlaze iz platnog instrumenta nije u mogućnosti dokazati da je platna transakcija autorizirana;

(c)odstupajući od članka 79. stavka 1., pružatelj platnih usluga nije obvezan obavijestiti korisnika platnih usluga o odbijanju naloga za plaćanje ako je neizvršenje vidljivo iz konteksta;

(d)odstupajući od članka 80., platitelj ne može opozvati nalog za plaćanje

<p>nakon slanja nalogu za plaćanje ili nakon što je dao suglasnost za izvršenje platne transakcije primatelju plaćanja;</p> <p>(e)odstupajući od članaka 83. i 84., primjenjuju se drugi rokovi izvršenja.</p> <p>2. Za nacionalne platne transakcije države članice ili njihova nadležna tijela mogu umanjiti ili udvostručiti iznose iz stavka 1. Za platne instrumente s unaprijed uplaćenim sredstvima (prepaid platne instrumente) mogu ih povisiti do 500 EUR.</p> <p>3. Članci 73. i 74. ove Direktive primjenjuju se također na elektronički novac</p>			
--	--	--	--

kako je definiran člankom 2. točkom 2. Direktive 2009/110/EZ osim ako pružatelj platnih usluga platitelja nema mogućnost zamrzavanja računa za plaćanje na kojem je pohranjen elektronički novac ili blokiranja platnog instrumenta. Države članice mogu ograničiti to odstupanje na račune za plaćanje na kojima je pohranjen elektronički novac ili platne instrumente određene vrijednosti.

POGLAVLJE 2.	<i>Suglasnost i opoziv suglasnosti</i>	
Autorizacija platnih transakcija	Članak 34.	U potpunost i preuzeto
Članak 64.	(1) Platna transakcija je autorizirana: 1. ako je platitelj dao suglasnost za izvršenje platne transakcije ili 2. ako je platitelj dao suglasnost za izvršenje niza platnih transakcija čiji je dio ta platna transakcija.	
Suglasnost i povlačenje suglasnosti	(2) Suglasnost iz stavka 1. ovoga članka mora biti dana u obliku ugovorenom između platitelja i pružatelja platnih usluga.	
1. Države članice osiguravaju da se platna transakcija smatra autoriziranom samo ako je platitelj dao suglasnost za izvršenje platne transakcije. Platitelj može autorizirati platnu transakciju prije izvršenja platne transakcije ili, ako je tako dogovoreno između platitelja i pružatelja platnih usluga, nakon izvršenja platne transakcije. 2. Suglasnost za izvršenje platne	<p>(3) Suglasnost za izvršenje platne transakcije daje platitelj izravno ili preko primatelja plaćanja ili preko pružatelja usluga iniciranja plaćanja.</p> <p>(4) Ako suglasnost za izvršenje platne transakcije nije dana u skladu sa stvcima 2. i 3. ovoga članka, platna transakcija nije autorizirana.</p> <p>(5) Suglasnost za izvršenje platne transakcije može biti dana prije ili, ako je tako ugovoreneno između platitelja i pružatelja platnih usluga, nakon izvršenja platne transakcije.</p> <p>(6) Postupak za davanje suglasnosti uređuje se ugovorom između platitelja i njegova pružatelja platnih usluga odnosno njegovih pružatelja platnih usluga.</p> <p>(7) Platitelj može opozvati suglasnost koju je dao najkasnije do trenutka neopozivosti naloga za plaćanje iz članka 52. ovoga Zakona.</p> <p>(8) Platitelj može opozvati suglasnost za izvršenje niza platnih transakcija u svako doba. Posljedica takvog opoziva jest da je svaka buduća platna transakcija iz tog niza neautorizirana.</p> <p>(9) Pružatelj platnih usluga i platitelj koji nije potrošač mogu ugovorom urediti da se odredbe stavaka 7. i 8. ovoga članka ne primjenjuju u cijelosti ili djelomično.</p> <p>(10) Oblik i postupak opoziva suglasnosti za izvršenje platne transakcije uređuje se ugovorom između platitelja i njegova pružatelja platnih usluga.</p>	

transakcije ili niza platnih transakcija daje se u obliku koji je dogovoren između platitelja i pružatelja platnih usluga. Suglasnost za izvršenje platne transakcije također se može dati preko primatelja plaćanja ili pružatelja usluga iniciranja plaćanja.

Kod izostanka suglasnosti smatra se da je platna transakcija neautorizirana.

3. Platitelj može povući suglasnost u svakom trenutku, ali najkasnije u trenutku neopozivosti u skladu s člankom 80. Suglasnost za izvršenje niza platnih transakcija također može biti povučena, u kojem se slučaju svaka naknadna platna transakcija smatra

neautoriziranom. 4. Postupak za davanje suglasnosti dogovaraju platitelj i mjerodavni pružatelj platnih usluga odnosno mjerodavni pružatelji platnih usluga.			
Članak 65. Potvrda raspoloživosti sredstava 1. Države članice osiguravaju da pružatelj platnih usluga koji vodi račun, na zahtjev pružatelja platnih usluga koji izdaje platne instrumente na temelju kartica, odmah daje potvrdu je li iznos potreban za izvršenje platne transakcije na temelju kartice raspoloživ na računu za plaćanje	<p style="text-align: center;"><i>Potvrda raspoloživosti sredstava</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 35.</p> <p>(2) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je pružatelju platnih usluga koji izdaje platni instrument na temelju kartice na njegov upit o raspoloživosti odmah dati odgovor iz stavka 1. ovog članka ako su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. račun platitelja koji vodi taj pružatelj platnih usluga dostupan je online u trenutku zaprimanja upita o raspoloživosti 2. platitelj je pružatelju platnih usluga koji vodi račun dao izričitu suglasnost da odgovara na takve upite određenog pružatelja platnih usluga koji izdaje platni instrument na temelju kartice i 3. suglasnost iz točke 2. ovog stavka dana je prije nego što je podnesen prvi upit o raspoloživosti. <p>(1) Pružatelj platnih usluga koji izdaje platni instrument na temelju kartice smije pružatelju platnih usluga koji vodi račun poslati upit o raspoloživosti na temelju kojeg se daje odgovor je li iznos potreban za izvršenje platne transakcije na temelju kartice raspoloživ na računu za plaćanje platitelja samo ako su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. platitelj je dao izričitu suglasnost za postavljanje upita o raspoloživosti pružatelju platnih usluga koji izdaje platni instrument na temelju kartice 2. platitelj je inicirao platnu transakciju koristeći se platnim instrumentom na temelju kartice koji je 	U potpunost i preuzeto	

<p>platitelja, pod uvjetom da su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:</p> <p>(a) račun za plaćanje platitelja dostupan je putem interneta u trenutku zahtjeva;</p> <p>(b) platitelj je pružatelju platnih usluga koji vodi račun dao izričitu suglasnost da odgovori na zahtjeve određenog pružatelja platnih usluga za davanjem potvrde da je iznos koji odgovara određenoj platnoj transakciji na temelju kartice raspoloživ na računu za plaćanje platitelja;</p> <p>(c) suglasnost iz točke (b) dana je</p>	<p>izdao pružatelj platnih usluga u iznosu za koji se traži odgovor o raspoloživosti i</p> <p>3. pružatelj platnih usluga koji izdaje platni instrument na temelju kartice autentificira se pružatelju platnih usluga koji vodi račun prije svakog upita o raspoloživosti te s njim komunicira na siguran način u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366.</p> <p>(3) Odgovor na upit iz 1. stavka ovog članka sastoji se od jednostavnog odgovora u obliku "da" ili "ne" i ne smije sadržavati podatak o stanju na računu.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga odgovor na upit iz stavka 1. ovog članka smije pohranjivati i njime se koristiti samo u svrhu izvršenja platne transakcije na temelju kartice.</p> <p>(5) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne smije na temelju odgovora o raspoloživosti iz stavka 1. ovog članka onemogućiti raspolaganje novčanim sredstvima na računu za plaćanje platitelja.</p> <p>(6) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je informirati platitelja na njegov zahtjev o pružatelju platnih usluga koji je podnio upit iz stavka 1. ovog članka i o danom odgovoru.</p> <p>(7) Ovaj se članak ne primjenjuje na platne transakcije inicirane putem platnih instrumenata na temelju kartica na kojima se pohranjuje elektronički novac kako je definiran zakonom kojim se uređuje elektronički novac.</p>	
---	---	--

prije nego što je podnesen prvi zahtjev za davanje potvrde.

2. Pružatelj platnih usluga može zatražiti potvrdu iz stavka 1. ako su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:

(a)platitelj je dao izričitu suglasnost pružatelju platnih usluga za traženje potvrde iz stavka 1.

(b)platitelj je inicirao platnu transakciju na temelju kartice u dotičnom iznosu pomoću platnog instrumenta na temelju kartica koji je izdao pružatelj platnih usluga.

(c)pružatelj platnih usluga sebe autentificira pružatelju platnih usluga koji vodi

račun korisnika
platnih usluga
prije svakog
zahtjeva za
potvrdu te
komunicira na
siguran način s
pružateljem
platnih usluga
koji vodi račun u
skladu s člankom
98. stavkom 1.
točkom (d);

3. U skladu s
Direktivom
95/46/EZ potvrda iz
stavka 1. sastoji se
od jednostavnog
odgovora u obliku
„da” ili „ne”, a ne
od izvata o stanju
na računu. Taj se
odgovor ne
pohranjuje niti se
koristi u druge
svrhe osim za
izvršenje platne
transakcije na
temelju kartice.

4. Potvrdom iz
stavka 1. pružatelju
platnih usluga koji
vodi račun ne

omogućuje se blokiranje novčanih sredstava na računu za plaćanje platitelja.

5. Platitelj može zatražiti od pružatelja platnih usluga koji vodi račun da platitelju priopći identifikaciju pružatelja platnih usluga i pruženi odgovor.

6. Ovaj se članak ne primjenjuje na platne transakcije inicirane putem platnih instrumenata na temelju kartica na kojima se pohranjuje elektronički novac kako je definiran člankom 2. točkom 2. Direktive 2009/110/EZ.

<p>Članak 66.</p> <p>Pravila o pristupu računu za plaćanje u slučaju usluge iniciranja plaćanja</p> <p>1. Države članice osiguravaju da platitelj ima pravo koristiti se pružateljem usluga iniciranja plaćanja kako bi se koristio platnim uslugama kako su navedene u Prilogu I. točki 7. Pravo korištenja pružateljem usluga iniciranja plaćanja ne primjenjuje se ako račun za plaćanje nije dostupan putem interneta.</p> <p>2. Ako platitelj dâ svoju izričitu suglasnost za izvršenje plaćanja u skladu s člankom 64., pružatelj platnih usluga koji vodi račun obavlja radnje opisane u</p>	<p><i>Pravila o pristupu računu za plaćanje u slučaju usluge iniciranja plaćanja</i></p> <p>Članak 36.</p> <p>(1) Platitelj ima pravo koristiti se platnom uslugom iniciranja plaćanja iz članka 4. točke 7. ovoga Zakona koju pružatelj usluge iniciranja plaćanja.</p> <p>(2) Platitelj nema pravo iz stavka 1. ovoga članka ako njegov račun za plaćanje nije dostupan online.</p> <p>(3) Pružatelj usluge iniciranja plaćanja:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ne smije vezano uz uslugu iniciranja plaćanja ni u jednom trenutku biti u posjedu novčanih sredstava platitelja 2. dužan je osigurati da personalizirane sigurnosne vjerodajnice korisnika platnih usluga nisu dostupne drugima osim korisniku platne usluge i izdavatelju personaliziranih sigurnosnih vjerodajnica 3. dužan je osigurati da se personalizirane sigurnosne vjerodajnice korisnika platnih usluga proslijedu putem sigurnih i efikasnih kanala 4. dužan je osigurati da se sve ostale informacije o korisniku platnih usluga, dobivene pri pružanju usluge iniciranja plaćanja, pružaju samo primatelju plaćanja i samo uz izričitu suglasnost korisnika platnih usluga 5. dužan je pri svakom iniciranju plaćanja potvrditi svoj identitet pružatelju platnih usluga koji vodi račun 6. dužan je komunicirati s pružateljem platnih usluga koji vodi račun, platiteljem i primateljem plaćanja na siguran način, u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366 7. ne smije pohranjivati osjetljive podatke o plaćanjima korisnika platnih usluga 8. ne smije tražiti od korisnika platnih usluga bilo koje druge podatke osim onih koji su potrebni za pružanje usluge iniciranja plaćanja 9. ne smije se koristiti podacima, pristupati im ili ih pohranjivati u bilo koju drugu svrhu osim pružanja usluge iniciranja plaćanja kako je platitelj izričito zatražio 10. ne smije mijenjati iznos, primatelja plaćanja ili bilo koji drugi podatak iz transakcije. <p>(4) U svrhu osiguranja prava platitelja na korištenje usluge iniciranja plaćanja, a pod uvjetom da je platitelj dao svoju izričitu suglasnost za izvršenje platne transakcije u skladu s člankom 34. ovoga Zakona, pružatelj platnih usluga koji vodi račun:</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	
---	---	-------------------------------	--

<p>stavku 4. ovog članka kako bi osigurao pravo platitelja na korištenje uslugom iniciranja plaćanja.</p> <p>3. Pružatelj usluga iniciranja plaćanja:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) ne smije ni u jednom trenutku držati novčana sredstva platitelja radi pružanja usluge iniciranja plaćanja; (b) osigurava da personalizirani sigurnosni podaci korisnika platnih usluga nisu, uz iznimku korisnika i izdavatelja personaliziranih sigurnosnih podataka, dostupni drugim stranama te da ih pružatelj usluga iniciranja plaćanja prosljeđuje sigurnim i 	<p>1. dužan je komunicirati na siguran način s pružateljima usluga iniciranja plaćanja u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366</p> <p>2. dužan je odmah nakon primanja naloga za plaćanje od pružatelja usluga iniciranja plaćanja dati ili učiniti raspoloživim pružatelju usluga iniciranja plaćanja sve informacije o iniciranju i sve informacije u vezi s izvršenjem platne transakcije koje su mu dostupne u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366</p> <p>3. ne smije diskriminirati naloge za plaćanje zadane preko pružatelja usluga iniciranja plaćanja, osobito u smislu vremenskog rasporeda, prioriteta ili naknada u odnosu na naloge za plaćanje koje izravno upućuje platitelj, osim iz objektivnih razloga.</p> <p>(5) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne smije uvjetovati svoje postupanje u skladu sa stavkom 4. ovoga članka sklapanjem ugovora s pružateljem usluge iniciranja plaćanja.</p>		
---	---	--	--

djelotvornim
kanalima;

(c)osigurava da se
sve ostale
informacije o
korisniku platnih
usluga, dobivene
prilikom
pružanja usluga
iniciranja
plaćanja, pružaju
samo primatelju
plaćanja i samo
uz izričitu
suglasnost
korisnika platnih
usluga;

(d)obvezan je
prilikom svakog
iniciranja
plaćanja potvrditi
svoj identitet
pružatelju platnih
usluga koji vodi
račun platitelja te
komunicirati s
pružateljem
platnih usluga
koji vodi račun,
platiteljem i
primateljem
plaćanja na
siguran način, u
skladu s člankom

<p>98. stavkom 1. točkom (d);</p> <p>(e) ne smije pohranjivati osjetljive podatke o plaćanjima korisnika platnih usluga;</p> <p>(f) ne smije tražiti od korisnika platnih usluga bilo koje druge podatke osim onih koji su potrebni za pružanje usluge iniciranja plaćanja;</p> <p>(g) ne smije koristiti podatke, pristupati im ili ih pohranjivati u bilo koju drugu svrhu osim pružanja usluge iniciranja plaćanja kako je platitelj izričito zatražio;</p> <p>(h) ne smije mijenjati iznos, primatelja plaćanja ili bilo koju drugu stavku</p>			
--	--	--	--

transakcije.

4. Pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je:

- (a) komunicirati na siguran način s pružateljima usluga iniciranja plaćanja u skladu s člankom 98. stavkom 1. točkom (d);
- (b) odmah nakon primitka naloga za plaćanje od pružatelja usluga iniciranja plaćanja dati ili učiniti raspoloživim pružatelju usluga iniciranja plaćanja sve informacije o iniciranju platne transakcije i sve informacije dostupne pružatelju platnih usluga koji vodi račun u vezi s izvršenjem platne

transakcije;
(c)ne postupati diskriminirajuće, osim iz objektivnih razloga, s nalozima za plaćanje upućenima preko pružatelja usluga iniciranja plaćanja, osobito u pogledu vremenskog rasporeda, prioriteta ili naknada u odnosu na naloge za plaćanje koje izravno upućuje platitelj.

5. Pružanje usluga iniciranja plaćanja ne ovisi o postojanju ugovornog odnosa za tu namjenu između pružateljâ usluga iniciranja plaćanja i pružateljâ platnih usluga koji vode račune.

<p>Članak 67.</p> <p>Pravila o pristupu i uporabi informacija o računu za plaćanje u slučaju usluga pružanja informacija o računu</p> <p>1. Države članice osiguravaju da korisnik platnih usluga ima pravo koristiti se uslugama koje omogućuju pristup informacijama o računu kako je navedeno u Prilogu I. točki 8. To se pravo ne primjenjuje ako račun za plaćanje nije dostupan putem interneta.</p> <p>2. Pružatelj usluga pružanja informacija o računu:</p> <p>(a) pruža usluge samo na temelju izričite</p>	<p><i>Pravila o pristupu i uporabi informacija o računu za plaćanje u slučaju usluga informiranja o računu</i></p> <p>Članak 37.</p> <p>(1) Korisnik platnih usluga ima pravo koristiti se platnom uslugom informiranja o računu iz članka 4. točke 8. ovog Zakona.</p> <p>(2) Platitelj nema pravo iz stavka 1. ovog članka ako njegov račun za plaćanje nije dostupan online.</p> <p>(3) Pružatelj usluge informiranja o računu:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. smije pružati uslugu samo uz izričitu suglasnost korisnika platnih usluga 2. dužan je osigurati da personalizirane sigurnosne vjerodajnice korisnika platnih usluga nisu dostupne drugim osobama osim korisniku i izdavatelju personaliziranih sigurnosnih vjerodajnica 3. dužan je proslijediti personalizirane sigurnosne vjerodajnice korisnika platnih usluga sigurnim i efikasnim kanalima 4. dužan je potvrditi svoj identitet pružatelju platnih usluga koji vodi račun ili većem broju tih pružatelja kod svake komunikacijske sesije 5. dužan je komunicirati s pružateljem platnih usluga koji vodi račun ili većim brojem tih pružatelja i korisnikom platnih usluga na siguran način, u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366 6. smije pristupati samo informacijama s računa za plaćanje koje je za korištenje ove usluge odredio korisnik i informacijama o platnim transakcijama povezanimi s tim računima 7. ne smije zahtijevati osjetljive podatke o računima za plaćanje 8. dužan je upotrebljavati podatke, pristupati im te ih pohranjivati isključivo u svrhu obavljanja usluge informiranja o računu koju je korisnik platnih usluga izričito zatražio, u skladu s pravilima o zaštiti podataka. <p>(4) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. dužan je komunicirati na siguran način s pružateljem usluge informiranja o računu, u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366 i 	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	--	-------------------------------

<p>suglasnosti korisnika platnih usluga;</p> <p>(b) osigurava da personalizirani sigurnosni podaci korisnika platnih usluga, nisu, uz iznimku korisnika i izdavatelja personaliziranih sigurnosnih podataka, dostupni drugim stranama te da ih pružatelj usluga pružanja informacija o računu prosljeđuje sigurnim i djelotvornim kanalima;</p> <p>(c) za svaku komunikacijsku sesiju, potvrđuje svoj identitet pružatelju platnih usluga koji vodi račun korisnika platnih usluga ili većem broju tih pružatelja te</p>	<p>2. ne smije diskriminirati zahtjeve za davanje podataka koji su zaprimljeni od pružatelja usluge informiranja o računu, osim ako za to postoji objektivan razlog.</p> <p>(5) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne smije uvjetovati postupanje u skladu sa stavkom 4. ovog članka sklapanjem ugovora s pružateljem usluge informiranja o računu.</p>		
--	---	--	--

komunicira na siguran način s pružateljem platnih usluga koji vodi račun ili većim brojem njih i korisnikom platnih usluga u skladu s člankom 98. stavkom 1. točkom (d);

(d) pristupa samo informacijama s utvrđenih računa za plaćanje i s njima povezanih platnih transakcija;

(e) ne zahtjeva osjetljive podatke o računima za plaćanje;

(f) ne upotrebljava podatke, ne pristupa im niti ih pohranjuje u bilo koju drugu svrhu osim obavljanja usluge pružanja informacija o računu koju je korisnik platnih usluga izričito zatražio, u skladu

<p>s pravilima o zaštiti podataka.</p>			
<p>3. U pogledu računâ za plaćanje, pružatelj platnih usluga koji vodi račun:</p>			
<p>(a) obvezan je komunicirati na siguran način s pružateljima usluga pružanja informacija o računu, u skladu s člankom 98. stavkom 1. točkom (d); i</p>			
<p>(b) ne smije postupati diskriminirajuće sa zahtjevima za podatke upućenima preko pružatelja usluga pružanja informacija o računu, osim ako za to postoje objektivni razlozi.</p>			
<p>4. Pružanje usluga pružanja</p>			

<p>informacija o računu ne ovisi o postojanju ugovornog odnosa za tu namjenu između pružateljâ usluga pružanja informacija o računu i pružateljâ platnih usluga koji vode račune.</p>			
<p>Članak 68. Ograničenja pri korištenju platnim instrumentom i kod pristupa računima za plaćanje za pružatelje platnih usluga</p> <p>1. Kada se za davanje suglasnosti koristi određeni platni instrument, platitelj i pružatelj platnih usluga platitelja mogu se dogovoriti o ograničenjima potrošnje za platne transakcije izvršene putem tog platnog</p>	<p><i>Ograničenja korištenja platnih instrumenata i pristupa računima za plaćanje pružateljima platnih usluga</i></p> <p>Članak 38.</p> <p>(1) Platitelj i njegov pružatelj platnih usluga mogu ugovoriti ograničenje potrošnje za platne transakcije koje se izvršavaju putem platnog instrumenta kojim se koristi u svrhu davanja suglasnosti.</p> <p>(2) Okvirnim ugovorom može se ugovoriti pravo pružatelja platnih usluga da blokira platni instrument zbog objektivno opravdanih razloga:</p> <ul style="list-style-type: none"> 1. koji se odnose na sigurnost platnog instrumenta 2. koji se odnose na sumnju na neovlašteno korištenje ili korištenje platnog instrumenta s namjerom prijevare ili 3. u slučaju platnog instrumenta s kreditnom linijom, koji se odnose na značajno povećanje rizika da platitelj neće moći ispuniti svoju obvezu plaćanja. <p>(3) Pružatelj platnih usluga dužan je na način predviđen ugovorom prije blokiranja platnog</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>instrumenta.</p> <p>2. Ako je tako dogovoren u okvirnom ugovoru, pružatelj platnih usluga može zadržati pravo blokiranja platnog instrumenta iz objektivno utemeljenih razloga povezanih sa sigurnošću platnog instrumenta, postojanjem sumnje da se radi o neovlaštenoj uporabi platnog instrumenta ili uporabi s ciljem prijevare ili, ako se radi o platnom instrumentu s kreditnom linijom, znatnim povećanjem rizika da platitelj neće moći izvršiti svoju obvezu plaćanja.</p> <p>3. U navedenim slučajevima pružatelj platnih usluga na</p>	<p>instrumenta obavijestiti platitelja o namjeri i o razlozima za blokiranje platnog instrumenta.</p> <p>(4) Ako pružatelj platnih usluga nije u mogućnosti obavijestiti platitelja prije blokiranja platnog instrumenta, dužan je to učiniti odmah nakon blokiranja.</p> <p>(5) Odredbe stavaka 3. i 4. ovoga članka ne primjenjuju se ako je davanje obavijesti u suprotnosti s objektivno opravdanim sigurnosnim razlozima ili protivno propisima.</p> <p>(6) Pružatelj platnih usluga dužan je deblokirati platni instrument ili blokirani platni instrument zamijeniti novim nakon što prestanu postojati razlozi za blokadu toga platnog instrumenta.</p> <p>(7) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun smije pružatelju usluge informiranja o računu ili pružatelju usluge iniciranja plaćanja uskratiti pristup računu za plaćanje na temelju dokazanih i objektivno opravdanih razloga koji se odnose na neovlašteni pristup tog pružatelja usluga računu za plaćanje ili njegov pristup s ciljem prijevare, uključujući neovlašteno iniciranje platne transakcije ili iniciranje platne transakcije s ciljem prijevare.</p> <p>(8) U slučaju iz stavka 7. ovoga članka pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je u ugovorenom obliku obavijestiti platitelja o namjeri i o razlozima za uskraćivanje pristupa računu za plaćanje prije samog uskraćivanja pristupa.</p> <p>(9) Ako pružatelj platnih usluga koji vodi račun nije u mogućnosti obavijestiti platitelja o uskraćivanju pristupa računu za plaćanje unaprijed, dužan je to učiniti odmah nakon uskraćivanja pristupa.</p> <p>(10) Ako je davanje obavijesti o namjeri i o razlozima za uskraćivanje pristupa računu za plaćanje u suprotnosti s objektivno opravdanim sigurnosnim razlozima ili protivno propisima ne primjenjuju se odredbe stavaka 8. i 9. ovoga članka.</p> <p>(11) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je omogućiti pristup računu za plaćanje odmah nakon što prestanu postojati razlozi za uskraćivanje pristupa.</p> <p>(12) U slučaju iz stavka 7. ovoga članka, pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je odmah obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o incidentu koji se odnosi na pružatelja usluge informiranja o računu ili na pružatelja usluga iniciranja plaćanja. Obavijest treba uključivati relevantne</p>	
---	---	--

<p>dogovoren način obavješćuje platitelja o blokiraju platnog instrumenta te razlozima blokiranja, ako je moguće prije blokiranja platnog instrumenta, a najkasnije odmah nakon izvršenja blokade, osim ako bi pružanje navedene informacije ugrozilo objektivno utemeljene sigurnosne razloge ili je zabranjeno drugim relevantnim pravom Unije ili nacionalnim pravom.</p> <p>4. Pružatelj platnih usluga uklanja blokadu platnog instrumenta ili ga zamjenjuje novim platnim instrumentom kada prestanu postojati razlozi za njegovo</p>	<p>pojedinosti o slučaju i razloge uskraćivanja pristupa računu za plaćanje.</p> <p>(13) Na temelju obavijesti iz stavka 12. Hrvatska narodna banka postupa u skladu s ovlastima propisanima zakonima kojima se uređuju pojedini pružatelji platnih usluga.</p>		
---	---	--	--

blokiranje.

5. Pružatelj platnih usluga koji vodi račun može uskratiti pristup računu za plaćanje pružatelju usluga pružanja informacija o računu ili pružatelju usluga iniciranja plaćanja iz objektivno utemeljenih valjano utvrđenih razloga koji se odnose na neovlašteni pristup tog pružatelja usluga pružanja informacija o računu ili pružatelja usluga iniciranja plaćanja računu za plaćanje ili pristup s ciljem prijevare, uključujući neovlašteno iniciranje platne transakcije ili iniciranje platne transakcije s ciljem prijevare. U navedenim

slučajevima
pružatelj platnih
usluga koji vodi
račun u
dogovorenom
obliku obavješćuje
platitelja o
uskraćivanju
pristupa računu za
plaćanje te
razlozima
uskraćivanja
pristupa. Ako je
moguće, te se
informacije
platitelju daju prije
uskraćivanja
pristupa, a
najkasnije odmah
nakon uskraćivanja
pristupa, osim ako
bi pružanje
navedenih
informacija ugrozilo
objektivno
utemeljene
sigurnosne razloge
ili je zabranjeno
drugim relevantnim
pravom Unije ili
nacionalnim
pravom.

Pružatelj platnih

usluga koji vodi račun omogućuje pristup računu za plaćanje čim prestanu postojati razlozi za uskraćivanje pristupa.

6. U slučajevima iz stavka 5., pružatelj platnih usluga koji vodi račun odmah izvješćuje nadležno tijelo o incidentu koji se odnosi na pružatelja usluga pružanja informacija o računu ili na pružatelja usluga iniciranja plaćanja. Informacije uključuju relevantne pojedinosti o slučaju i razloge poduzimanja djelovanja. Nadležno tijelo ocjenjuje slučaj te, prema potrebi, poduzima odgovarajuće mjere.

<p>Članak 69.</p> <p>Obveze korisnika platnih usluga u pogledu platnih instrumenata i personaliziranih sigurnosnih podataka</p> <p>1. Korisnik platnih usluga koji je ovlašten upotrebljavati platni instrument:</p> <p>(a upotrebljava) platni instrument u skladu s uvjetima kojima se uređuje izdavanje i uporaba platnog instrumenta i koji moraju biti objektivni,</p>	<p><i>Obveze korisnika platnih usluga u vezi s platnim instrumentima i personaliziranim sigurnosnim vjerodajnicama</i></p> <p>Članak 39.</p> <p>(1) Korisnik platnih usluga koji je ovlašten koristiti se platnim instrumentom dužan je:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. koristiti se platnim instrumentom u skladu s odredbama okvirnog ugovora kojima je regulirano izdavanje i korištenje toga platnog instrumenta i 2. bez odgađanja obavijestiti pružatelja platnih usluga ili osobu koju je odredio pružatelj platnih usluga, o ustanovljenom gubitku, krađi ili zlouporabi platnog instrumenta ili njegovu neovlaštenom korištenju. <p><i>Obveze pružatelja platnih usluga u vezi s platnim instrumentima</i></p> <p>Članak 40.</p> <p>(4) Odredbe okvirnog ugovora o izdavanju i korištenju platnog instrumenta moraju biti objektivne, nediskriminirajuće i razmjerne.</p> <p><i>Obveze korisnika platnih usluga u vezi s platnim instrumentima i personaliziranim sigurnosnim vjerodajnicama</i></p> <p>Članak 39.</p> <p>(2) Korisnik platnih usluga dužan je, u slučaju iz stavka 1. točke 1. ovog članka, odmah nakon primanja platnog instrumenta poduzeti razumne mjere za zaštitu personaliziranih sigurnosnih</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>nediskriminirajuć i i proporcionalni; (b)bez odgode obavješćuje pružatelja platnih usluga, ili subjekt kojeg je on odredio, bez nepotrebne odgode kada utvrdi gubitak, krađu, zlouporabu ili neovlaštenu uporabu platnog instrumenta.</p> <p>2. Za potrebe stavka 1. točke (a), korisnik platnih usluga čim primi platni instrument poduzima razumne mjere da bi zaštitio svoje personalizirane sigurnosne podatke.</p>	<p>vjerodajnica toga platnog instrumenta.</p>		
--	---	--	--

<p>Članak 70.</p> <p>Obveze pružatelja platnih usluga u vezi s platnim instrumentima</p> <p>Članak 40.</p> <p>1. Pružatelj platnih usluga koji izdaje platni instrument:</p> <p>(a) osigurava da personalizirani sigurnosni podaci ne budu dostupni drugim strankama osim korisniku platnih usluga koji je ovlašten upotrebljavati navedeni platni instrument, ne dovodeći u pitanje obveze korisnika platnih usluga iz članka 69.;</p> <p>(b) ne smije dostavljati korisniku platnih usluga platni instrument koji on nije zatražio osim kada se radi</p>	<p><i>Obveze pružatelja platnih usluga u vezi s platnim instrumentima</i></p> <p>Članak 40.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga koji izdaje platni instrument:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. dužan je osigurati da personalizirane sigurnosne vjerodajnice ne budu dostupne drugima osim korisniku platnih usluga koji je ovlašten koristiti se tim instrumentom 2. ne smije dostavljati korisniku platnih usluga platni instrument koji on nije zatražio, osim ako platni instrument koji je već dan korisniku platnih usluga treba zamijeniti 3. dužan je osigurati svakodobnu raspoloživost odgovarajućih sredstava koja omogućuju primitak obavijesti iz članka 39. stavka 1. točke 2. ovoga Zakona ili zahtjeva za deblokadu platnog instrumenta iz članka 38. stavka 6. ovoga Zakona 4. dužan je na zahtjev korisnika platnih usluga koji je podnesen u roku od 18 mjeseci nakon obavijesti odnosno zahtjeva iz točke 3. ovoga stavka korisniku platnih usluga dati odgovarajuće dokaze o takvoj obavijesti odnosno zahtjevu 5. ne smije korisniku platnih usluga naplatiti naknadu za obavijest iz članka 39. stavka 1. točke 2. ovoga Zakona 6. dužan je spriječiti svako korištenje platnog instrumenta nakon primitka obavijesti iz članka 39. stavka 1. točke 2. ovoga Zakona. <p>(2) Na temelju obavijesti iz članka 39. stavka 1. točke 2. ovoga Zakona pružatelj platnih usluga iz stavka 1. ovoga članka smije korisniku platnih usluga zaračunati samo troškove zamjene koji se izravno odnose na platni instrument.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga snosi rizik slanja korisniku platnih usluga platnog instrumenta ili bilo kakvih personaliziranih sigurnosnih vjerodajnica koje se odnose na platni instrument.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	
--	--	-------------------------------	--

o zamjeni
postojećeg
platnog
instrumenta
novim;

(c) osigurava
raspoloživost u
svakom trenutku
odgovarajućih
sredstava kojima
se korisniku
platnih usluga
omogućuje da
uputi obavijesti
na temelju članka
69. stavka 1.
točke (b), ili
zatraži prekid
blokade platnog
instrumenta na
temelju članka
68. stavka 4.; na
zahtjev, pružatelj
platnih usluga
daje korisniku
platnih usluga
odgovarajuća
dokazna
sredstva, u
razdoblju od 18
mjeseci nakon
upućivanja
obavijesti, da je
korisnik platnih

<p>usluga uputio tu obavijest;</p> <p>(d) pruža korisniku platnih usluga mogućnost slanja obavijesti na temelju članka 69. stavka 1. točke (b) bez naknade te da se eventualno zaračunaju samo troškovi zamjene koji se izravno odnose na platni instrument;</p> <p>(e) sprečava svaku upotrebu platnog instrumenta nakon dostavljanja obavijesti na temelju članka 69. stavka 1. točke (b).</p> <p>2. Pružatelj platnih usluga snosi odgovornost za slanje korisniku platnih usluga platnog instrumenta ili personaliziranih sigurnosnih</p>			
---	--	--	--

podataka o platnom instrumentu.		
<p>Članak 71.</p> <p>Obavijest o neautoriziranim ili nepravilno izvršenim platnim transakcijama i njihov ispravak</p> <p>1. Pružatelj platnih usluga osigurava korisniku platnih usluga ispravak neautorizirane ili nepravilno izvršene platne transakcije samo ako ga korisnik platnih usluga bez nepotrebne odgode obavijesti čim sazna za bilo koju takvu transakciju koja predstavlja temelj za potraživanje, uključujući i</p>	<p><i>Obavijest o neautoriziranim platnim transakcijama</i></p> <p>Članak 41.</p> <p>(1) Ako korisnik platnih usluga ne obavijesti svog pružatelja platnih usluga o neautoriziranoj platnoj transakciji bez odgađanja nakon saznanja za njezino izvršenje, a najkasnije u roku od 13 mjeseci od dana terećenja, gubi prava iz ovog poglavlja koja mu pripadaju u slučaju izvršenja neautorizirane platne transakcije.</p> <p>(2) Rok od 13 mjeseci iz stavka 1. ovog članka ne primjenjuje se ako je pružatelj platnih usluga propustio korisniku platnih usluga dati ili staviti na raspolaganje informacije o toj izvršenoj platnoj transakciji u skladu s glavom II. ovog Zakona.</p> <p><i>Gubitak prava korisnika platnih usluga u slučaju neuredno izvršene platne transakcije i platne transakcije izvršene sa zakašnjnjem</i></p> <p>Članak 63.</p> <p>(1) Korisnik platnih usluga gubi prava s osnove neizvršenja, neurednog izvršenja i zakašnjenja s izvršenjem ako o neizvršenju, neurednom izvršenju odnosno o zakašnjenju s izvršenjem platne transakcije ne obavijesti svog pružatelja platnih usluga bez odgađanja nakon što je za njega saznao, a najkasnije u roku od 13 mjeseci od dana terećenja odnosno dana odobrenja njegova računa za plaćanje.</p> <p>(2) Rok od 13 mjeseci iz stavka 1. ovog članka ne primjenjuje se ako je pružatelj platnih usluga propustio korisniku platnih usluga dati ili staviti na raspolaganje informacije o toj platnoj transakciji u skladu s glavom II. ovog Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>

potraživanje prema članku 89., a najkasnije 13 mjeseci nakon datuma terećenja.

Rokovi za obavješćivanje utvrđeni u prvom podstavku ne primjenjuju se ako pružatelj platnih usluga nije dao ili učinio raspoloživim informacije o platnoj transakciji u skladu s glavom III.

2. Ako je uključen pružatelj usluga iniciranja plaćanja, pružatelj platnih usluga koji vodi račun osigurava korisniku platnih usluga ispravak na temelju stavka 1. ovog članka, ne dovodeći u pitanje članak 73. stavak 2. i članak 89. stavak 1.

Odgovornost za neautoriziranu platnu transakciju u slučaju usluge iniciranja plaćanja

Članak 44.

- (1) Ako je izvršena neautorizirana platna transakcija inicirana preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja, pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je postupiti prema odredbama članka 43. ovog zakona neovisno o odgovornosti pružatelja usluge iniciranja plaćanja.

Odgovornost za neizvršenje, neuredno izvršenje ili zakašnjenje s izvršenjem platnih transakcija u slučaju usluga iniciranja plaćanja

Članak 60.

- (1) U slučaju neizvršene ili neuredno izvršene platne transakcije inicirane putem pružatelja usluge iniciranja plaćanja, pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je, ne dovodeći u pitanje članak 61. ovog Zakona, vratiti platitelju iznos te platne transakcije, a ako je terećen račun za plaćanje platitelja, dovesti taj račun u stanje koje bi odgovaralo stanju tog računa da platna transakcija nije bila izvršena.

Odgovornost pružatelja platnih usluga za neautorizirane platne transakcije

Članak 43.

- (1) U slučaju izvršenja neautorizirane platne transakcije, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je vratiti platitelju iznos te neautorizirane platne transakcije, i to odmah, a najkasnije do kraja prvoga radnog dana nakon dana primitka obavijesti iz članka 41. ovoga Zakona ili saznanja za neautoriziranu platnu transakciju na neki drugi način.

- (2) Ako je za iznos neautorizirane platne transakcije terećen račun za plaćanje platitelja, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je u roku iz stavka 1. ovoga članka dovesti taj račun u stanje koje bi odgovaralo stanju tog računa da neautorizirana platna transakcija nije bila izvršena, pri čemu datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti kasniji od datuma na koji je taj račun terećen za iznos neautorizirane platne transakcije.

<p>Članak 72.</p> <p>Dokazi o autentifikaciji i izvršenju platnih transakcija</p> <p>1. Države članice zahtijevaju da, u slučajevima kada korisnik platnih usluga osporava da je autorizirao izvršenu platnu transakciju ili tvrdi da platna transakcija nije pravilno izvršena, pružatelj platnih usluga mora dokazati da je platna transakcija autentificirana, pravilno evidentirana i uknjižena te da na nju nije utjecao tehnički kvar ili neki drugi nedostatak usluge koju je pružio pružatelj platnih usluga.</p> <p>Ako se platna</p>	<p><i>Dokaz o autentifikaciji i izvršenju platnih transakcija</i></p> <p>Članak 42.</p> <p>(1) Ako korisnik platnih usluga osporava da je autorizirao izvršenu platnu transakciju ili tvrdi da platna transakcija nije izvršena ili da nije uredno ili na vrijeme izvršena, njegov pružatelj platnih usluga dužan je dokazati da je platna transakcija bila autentificirana, da je platna transakcija bila pravilno evidentirana i proknjižena te da na izvršenje platne transakcije nije utjecao tehnički kvar ili neki drugi nedostatak usluge koju je on pružio.</p> <p>(2) Ako korisnik platnih usluga osporava da je autorizirao izvršenu platnu transakciju, sama činjenica da je pružatelj platnih usluga evidentirao korištenje platnog instrumenta nije nužno dokaz da je platitelj autorizirao tu platnu transakciju.</p> <p>(3) Ako korisnik platnih usluga osporava da je autorizirao izvršenu platnu transakciju, a pružatelj platnih usluga sumnja da je korisnik platnih usluga postupao prijevorno ili da namjerno ili zbog krajnje nepažnje nije ispunio jednu ili više svojih obveza iz članka 39. ovog Zakona, pružatelj platnih usluga dužan je dokazati prijevorno postupanje odnosno takvu namjeru ili krajnju nepažnju korisnika platnih usluga.</p> <p><i>Odgovornost za neautoriziranu platnu transakciju u slučaju usluge iniciranja plaćanja</i></p> <p>Članak 44.</p> <p>(2) Pružatelj usluge iniciranja plaćanja dužan je na zahtjev pružatelja platnih usluga koji vodi račun dokazati da je, u okviru usluge koju on pruža, platna transakcija bila autentificirana, da je platna transakcija bila pravilno evidentirana te da na izvršenje platne transakcije nije utjecao tehnički kvar ili neki drugi nedostatak usluge koju je on pružio.</p> <p>(3) Na pružatelja usluge iniciranja plaćanja primjenjuje se članak 42. stavci 2. i 3. ovog Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	--	-------------------------------

transakcija inicira preko pružatelja usluga iniciranja plaćanja, pružatelj usluga iniciranja plaćanja dužan je dokazati da je u okviru njegove nadležnosti platna transakcija autentificirana, pravilno evidentirana i da na nju nije utjecao tehnički kvar ili drugi nedostatak povezan s platnom uslugom za koju je on nadležan.

2. Ako korisnik platnih usluga osporava da je autorizirao izvršenu platnu transakciju, uporaba platnog instrumenta koju je evidentirao pružatelj platnih usluga, uključujući prema potrebi pružatelja usluga iniciranja plaćanja, sama po sebi nije

<p>nužno dostatan dokaz da je platitelj autorizirao platnu transakciju niti da je platitelj djelovao s namjerom prijevare ili da je namjerno ili zbog krajnje nepažnje propustio ispuniti jednu ili više obveza iz članka 69. Pružatelj platnih usluga, uključujući prema potrebi pružatelja usluga iniciranja plaćanja, pruža prateće dokaze kojima se utvrđuje prijevara ili krajnja nepažnja korisnika platnih usluga.</p>			
<p>Članak 73.</p> <p>Odgovornost pružatelja platnih usluga za neautorizirane platne transakcije</p> <p>1. Ne dovodeći u pitanje članak 71., države članice</p>	<p><i>Odgovornost pružatelja platnih usluga za neautorizirane platne transakcije</i></p> <p>Članak 43.</p> <p>(1) U slučaju izvršenja neautorizirane platne transakcije, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je vratiti platitelju iznos te neautorizirane platne transakcije, i to odmah, a najkasnije do kraja prvoga radnog dana nakon dana primitka obavijesti iz članka 41. ovog Zakona ili saznanja za neautoriziranu platnu transakciju na neki drugi način.</p> <p>(2) Ako je za iznos neautorizirane platne transakcije terećen račun za plaćanje platitelja, platiteljev</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>osiguravaju da u slučaju neautorizirane platne transakcije pružatelj platnih usluga platitelja nadoknađuje platitelju iznos neautorizirane platne transakcije odmah, a u svakom slučaju najkasnije do kraja sljedećeg radnog dana, nakon što je saznao za transakciju ili nakon što je obaviješten o njoj, osim ako pružatelj platnih usluga platitelja ima opravdane razloge sumnjati u prijevaru i navedene razloge priopći odgovarajućem nacionalnom tijelu u pisanim oblicima. Ako je primjenjivo, pružatelj platnih usluga platitelja vraća stanje terećenog računa za plaćanje u stanje u kojem bi bio da nije</p>	<p>pružatelj platnih usluga dužan je u roku iz stavka 1. ovog članka dovesti taj račun u stanje koje bi odgovaralo stanju tog računa da neautorizirana platna transakcija nije bila izvršena, pri čemu datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti kasniji od datuma na koji je taj račun terećen za iznos neautorizirane platne transakcije.</p> <p>(3) Platiteljev pružatelj platnih usluga nije dužan postupiti po odredbama stavaka 1. i 2. ovog članka ako ima opravdan razlog za sumnju u prijevaru i ako je o navedenom razlogu obavijestio Hrvatsku narodnu banku u pisanim oblicima.</p> <p><i>Odgovornost za neautoriziranu platnu transakciju u slučaju usluge iniciranja plaćanja</i></p> <p>Članak 44.</p> <p>(1) Ako je izvršena neautorizirana platna transakcija inicirana preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja, pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je postupiti prema odredbama članka 43. ovog zakona neovisno o odgovornosti pružatelja usluge iniciranja plaćanja.</p> <p>(2) Pružatelj usluge iniciranja plaćanja dužan je na zahtjev pružatelja platnih usluga koji vodi račun dokazati da je, u okviru usluge koju on pruža, platna transakcija bila autentificirana, da je platna transakcija bila pravilno evidentirana te da na izvršenje platne transakcije nije utjecao tehnički kvar ili neki drugi nedostatak usluge koju je on pružio.</p> <p>(4) Ako je pružatelj usluga iniciranja plaćanja odgovoran za neautoriziranu platnu transakciju, dužan je pružatelju platnih usluga koji vodi račun, na njegov zahtjev, odmah naknaditi sve iznose u skladu s člankom 64. ovog Zakona.</p> <p><i>Druga prava korisnika platnih usluga u slučaju izvršenja neautorizirane platne transakcije</i></p> <p>Članak 45.</p> <p>U slučaju izvršenja neautorizirane platne transakcije platitelj, osim prava iz članka 43. stavaka 1. i 2. ovog Zakona, ima pravo i na zateznu kamatu i na razliku do pune naknade štete od odgovornog pružatelja platnih usluga prema općim pravilima o odgovornosti za štetu</p>	
---	--	--

izvršena neautorizirana platna transakcija. Time se osigurava i da datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne nastupa nakon datuma na koji je iznos terećen.

2. Ako je platna transakcija inicirana preko pružatelja usluga iniciranja plaćanja, pružatelj platnih usluga koji vodi račun nadoknađuje odmah te u svakom slučaju najkasnije do kraja sljedećeg radnog dana iznos neautorizirane platne transakcije te, ako je primjenjivo, vraća stanje terećenog računa za plaćanje u stanje u kojem bi bio da nije izvršena neautorizirana platna transakcija.

Ako je pružatelj

usluga iniciranja plaćanja odgovoran za neautoriziranu platnu transakciju dužan je pružatelju platnih usluga koji vodi račun, na njegov zahtjev, odmah nadoknaditi sve gubitke proizašle iz povrata ili gubitke na temelju isplaćenih iznosa povrata platitelju, uključujući iznos neautorizirane platne transakcije. U skladu s člankom 72. stavkom 1. pružatelj usluga iniciranja plaćanja mora dokazati da je u okviru njegove nadležnosti platna transakcija autentificirana, pravilno evidentirana te da na nju nije utjecao tehnički kvar ili drugi nedostatak povezan s platnom uslugom za koju je

on nadležan. 3. Dodatna finansijska naknada može se odrediti u skladu s pravom primjenjivim na ugovor koji su sklopili platitelj i pružatelj platnih usluga ili ugovor koji su sklopili platitelj i pružatelj usluga iniciranja plaćanja ako je primjenjivo.			
Članak 74. Odgovornost platitelja za neautorizirane platne transakcije 1. Odstupajući od članka 73., platitelj može biti obvezan snositi gubitke povezane s neautoriziranim platnim transakcijama, do najviše 50 EUR, do kojih je došlo zbog	<p><i>Odgovornost platitelja za neautorizirane platne transakcije</i></p> <p>Članak 46.</p> <p>(1) Iznimno od članaka 43. i 44. ovoga Zakona, ako je izvršenje neautoriziranih platnih transakcija posljedica korištenja izgubljenoga ili ukradenoga platnog instrumenta ili posljedica druge zlouporabe platnog instrumenta, platitelj odgovara za te transakcije, ali ukupno najviše do iznosa od 375 kuna.</p> <p>(2) U slučaju iz stavka 1. ovoga članka platitelj ne odgovara:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ako gubitak, krađu ili zlouporabu platnog instrumenta platitelj nije mogao otkriti prije izvršenja neautorizirane platne transakcije 2. ako su neautorizirane platne transakcije posljedica radnje ili propusta zaposlenika, zastupnika ili podružnice pružatelja platnih usluga ili subjekta kojemu su njegove aktivnosti eksternalizirane 3. ako pružatelj platnih usluga nije osigurao odgovarajuća sredstva za svakodobno obaveštavanje o gubitku, krađi ili zlouporabi platnog instrumenta u skladu s člankom 40. stavkom 1. točkom 3. ovoga Zakona 4. ako pružatelj platnih usluga platitelja ne zahtijeva pouzdanu autentifikaciju klijenta 	U potpunost i preuzeto	

<p>uporabe izgubljenog ili ukradenog platnog instrumenta, ili zbog zlouporabe platnog instrumenta.</p> <p>Prvi podstavak ne primjenjuje se ako:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a)platitelj nije mogao otkriti gubitak, krađu ili zlouporabu platnog instrumenta prije plaćanja, osim ako je sam platitelj djelovao s namjerom prijevare; ili (b)gubitak je nastao zbog radnji ili izostanka djelovanja zaposlenika, zastupnika ili podružnice pružatelja platnih usluga ili subjekta kojem su njegove aktivnosti eksternalizirane. 	<p>5. ako pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja ne primjeni traženu pouzdanu autentifikaciju klijenta.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja koji ne primjeni traženu pouzdanu autentifikaciju klijenta dužan je platiteljevu pružatelju platnih usluga naknaditi štetu koju je on zbog toga pretrpio.</p> <p>(4) Platitelj u cijelosti odgovara za izvršene neautorizirane platne transakcije ako su one posljedica prijevarnog postupanja platitelja ili njegova namjernog neispunjena jedne ili više njegovih obveza iz članka 39. ovoga Zakona ili neispunjena tih obveza zbog njegove krajnje nepažnje.</p> <p>(5) Platitelj ne odgovara za iznos neautoriziranih platnih transakcija izvršenih nakon što je obavijestio pružatelja platnih usluga u skladu s člankom 39. stavkom 1. točkom 2. ovoga Zakona, osim ako je postupao s namjerom prijevare.</p>	
---	---	--

Platitelj snosi sve gubitke povezane s neautoriziranim platnim transakcijama ako ih je platitelj prouzročio djelujući s namjerom prijevare ili neispunjnjem jedne obveze ili više njih utvrđenih u članku 69., namjerno ili u slučaju krajnje nepažnje.

U takvim slučajevima ne primjenjuje se najviši iznos iz prvog podstavka.

Ako platitelj nije djelovao s namjerom prijevare niti je namjerno propustio ispuniti svoje obveze prema članku 69., države članice mogu smanjiti odgovornost iz ovog stavka,

uzimajući u obzir osobito prirodu personaliziranih sigurnosnih podataka te posebne okolnosti pod kojima je platni instrument izgubljen, ukraden ili zlorabljen.

2. Ako pružatelj platnih usluga platitelja ne zahtijeva pouzdanu autentifikaciju klijenta, platitelj ne snosi financijske gubitke, osim u slučajevima kada je platitelj djelovao s namjerom prijevare. Ako primatelj plaćanja ili pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja ne prihvati pouzdanu autentifikaciju klijenta, on nadoknađuje financijsku štetu nanesenu pružatelju platnih usluga

platitelja.

3. Platitelj ne snosi nikakve finansijske posljedice koje proizlaze iz uporabe izgubljenog, ukradenog ili zlorabljenog platnog instrumenta nakon obavješćivanja u skladu s člankom 69. stavkom 1. točkom (b), osim ako je platitelj djelovao s namjerom prijevare.

Ako pružatelj platnih usluga u svakom trenutku ne pruži adekvatna sredstva obavješćivanja o izgubljenom, ukradenom ili zlorabljenom platnom instrumentu, u skladu s obvezom iz članka 70. stavka 1. točke (c), platitelj nije odgovoran za finansijske

posljedice koje proizlaze iz uporabe tog platnog instrumenta, osim ako je platitelj djelovao s namjerom prijevare.			
<p>Članak 75.</p> <p>Platne transakcije kod kojih iznos transakcije nije unaprijed poznat</p> <p>1. Ako platnu transakciju inicira primatelj plaćanja ili se ona inicira preko njega u kontekstu platnih transakcija na temelju kartica te njezin točan iznos nije poznat u trenutku kada platitelj dâ suglasnost za izvršenje platne transakcije, pružatelj platnih usluga platitelja može blokirati novčana sredstva na</p>	<p><i>Platne transakcije kod kojih iznos transakcije nije unaprijed poznat</i></p> <p>Članak 47.</p> <p>(1) Ako u sklopu platne transakcije na temelju kartice koju je inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko primatelja plaćanja točan iznos platne transakcije nije poznat u trenutku kada platitelj daje suglasnost za izvršenje platne transakcije, pružatelj platnih usluga platitelja smije rezervirati novčana sredstva na računu za plaćanje platitelja samo ako je platitelj dao suglasnost za točan iznos novčanih sredstava koji treba rezervirati.</p> <p>(2) Pružatelj platnih usluga platitelja dužan je oslobođiti rezervaciju novčanih sredstava na računu za plaćanje platitelja bez odgađanja nakon primitka informacije o točnom iznosu platne transakcije, a najkasnije odmah nakon primitka naloga za plaćanje.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>računu za plaćanje platitelja samo ako je pružatelj dao suglasnost za točan iznos novčanih sredstava koji treba blokirati.</p> <p>2. Pružatelj platnih usluga platitelja dužan je deblokirati novčana sredstva na računu za plaćanje platitelja sukladno stavku 1. bez nepotrebne odgode nakon primitka informacija o točnom iznosu platne transakcije odnosno najkasnije odmah nakon primitka naloga za plaćanje.</p>			
<p>Članak 76.</p> <p>Povrat povezan s platnim transakcijama koje je inicirao primatelj plaćanja ili su inicirane preko primatelja plaćanja</p>	<p><i>Povrat novčanih sredstava za autorizirane platne transakcije koje je inicirao primatelj plaćanja ili su inicirane preko primatelja plaćanja</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 48.</p> <p>(1) Platitelj ima pravo na povrat od svog pružatelja platnih usluga cijelokupnoga novčanog iznosa autorizirane platne transakcije koja je već izvršena ako su ispunjeni svi sljedeći uvjeti:</p> <p class="list-item-l1">1. autoriziranu platnu transakciju inicirao je primatelj plaćanja ili je inicirana preko njega</p> <p class="list-item-l1">2. suglasnost za izvršenje u vrijeme kad je dana nije dana za točan iznos platne transakcije i</p> <p class="list-item-l1">3. iznos platne transakcije premašuje iznos koji bi platitelj mogao razumno očekivati uzimajući u obzir</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>1. Države članice osiguravaju da platitelj ima pravo na povrat od pružatelja platnih usluga za autoriziranu platnu transakciju koju je inicirao primatelj plaćanja ili je transakcija inicirana preko njega te je već izvršena, ako su ispunjena oba sljedeća uvjeta:</p> <p>(a) pri autorizaciji nije naveden točan iznos platne transakcije u trenutku autoriziranja;</p> <p>(b) iznos platne transakcije veći je od iznosa koji je platitelj mogao razumno očekivati uzimajući u obzir njegov dotadašnji obrazac potrošnje, uvjete njegova okvirnog</p>	<p>svoje prijašnje navike potrošnje, odredbe okvirnog ugovora i relevantne okolnosti tog slučaja.</p> <p>(2) Platitelj se ne može pozivati na pravo iz stavka 1. ovoga članka ako je razlog za ostvarenje uvjeta iz stavka 1. točke 3. ovoga članka primjena referentnog tečaja ugovorenog s njegovim pružateljem platnih usluga.</p> <p>(3) Iznimno od stavka 1. ovoga članka, platitelj i njegov pružatelj platnih usluga mogu ugovoriti da platitelj nema pravo na povrat iznosa izvršenih autoriziranih platnih transakcija ako su ispunjeni sljedeći uvjeti:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. platitelj je dao suglasnost za izvršenje platne transakcije izravno svojem pružatelju platnih usluga i 2. pružatelj platnih usluga ili primatelj plaćanja dostavio je ili učinio raspoloživim platitelju informacije o budućoj platnoj transakciji na ugovoren način najmanje četiri tjedna prije datuma dospijeća. <p>(4) Pružatelj platnih usluga i platitelj koji nije potrošač mogu ugovorom urediti da se pravo na povrat iz ovoga članka ne primjenjuje u cijelosti ili djelomično.</p> <p>(5) Odredbe ovoga članka ne primjenjuju se na međunarodne platne transakcije.</p> <p>(6) Platitelj ima pravo na povrat cijelokupnoga novčanog iznosa izvršene autorizirane platne transakcije od svog pružatelja platnih usluga i u slučaju da nisu ispunjeni uvjeti iz stavka 1. ovoga članka ako je riječ o izravnom terećenju u smislu članka 1. Uredbe (EU) br. 260/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 14. ožujka 2012. o utvrđivanju tehničkih i poslovnih zahtjeva za kreditne transfere i izravna terećenja u eurima i o izmjeni Uredbe (EZ) br. 924/2009 (SL L 94, 30. 3. 2012., u dalnjem tekstu: Uredba (EU) br. 260/2012).</p> <p>(7) U slučaju povrata iz stavaka 1. i 6. ovoga članka, datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti kasniji od datuma na koji je taj račun terećen za iznos čiji povrat traži platitelj.</p> <p>(8) U slučaju izvršenog autoriziranog izravnog terećenja u kunama, platitelj ima pravo na povrat cijelokupnoga novčanog iznosa od svog pružatelja platnih usluga i u slučaju da nisu ispunjeni uvjeti iz stavka 1. ovoga članka.</p> <p><i>Zahtjev za povrat novčanih sredstava za autorizirane platne transakcije koje je inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko primatelja plaćanja</i></p> <p>Članak 49.</p> <p>(2) U slučaju zahtjeva za povrat prema članku 48. stavku 1. ovoga Zakona, pružatelj platnih usluga ima pravo od platitelja tražiti dokaz o ispunjenju uvjeta iz članka 48. stavka 1. točaka 2. i 3. ovoga Zakona.</p>	
---	--	--

<p>ugovora te relevantne okolnosti u navedenom slučaju.</p> <p>Na zahtjev pružatelja platnih usluga platitelj je dužan dokazati da su ispunjeni ti uvjeti.</p> <p>Povrat mora biti jednak punom iznosu izvršene platne transakcije. Datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti kasniji od datuma terećenja iznosa.</p> <p>Ne dovodeći u pitanje stavak 3., države članice osiguravaju da, uz pravo iz ovoga stavka, za izravna terećenja kako je navedeno u članku 1. Uredbe EU br. 260/2012 platitelj ima bezuvjetno</p>			
---	--	--	--

pravo na povrat u rokovima utvrđenima u članku 77. ove Direktive.

2. Međutim, za potrebe stavka 1. prvog podstavka točke (b), platitelj ne smije navesti razloge preračunavanja valute ako je primijenjen referentni tečaj dogovoren s pružateljem platnih usluga u skladu s člankom 45. stavkom 1. točkom (d) i člankom 52. točkom 3. podtočkom (b).

3. Platitelj i pružatelj platnih usluga mogu dogоворити оквирним уговором да platitelj nema pravo na povrat ako:
(a) je platitelj dao suglasnost za

<p>izvršenje platne transakcije izravno pružatelju platnih usluga; i</p> <p>(b) kada je to primjenjivo, pružatelj platnih usluga ili primatelj plaćanja je na dogovoren način dao ili učinio raspoloživim platitelju informacije o budućoj platnoj transakciji najmanje četiri tjedna prije datuma dospijeća.</p> <p>4. Za izravna terećenja u valutama koje nisu euro države članice mogu zahtijevati od svojih pružatelja platnih usluga da nude povoljnija prava na povrat u skladu s njihovim shemama izravnog</p>			
--	--	--	--

terećenja pod uvjetom da su ona pogodnija za platitelja.			
<p>Članak 77.</p> <p>Zahtjevi za povrat povezan s platnim transakcijama koje je inicirao primatelj plaćanja ili su inicirane preko njega</p> <p>1. Države članice osiguravaju da platitelj može zatražiti povrat iz članka 76. za autoriziranu platnu transakciju koju je inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko njega u roku od osam tjedana od datuma terećenja novčanih sredstava.</p> <p>2. Pružatelj platnih</p>	<p><i>Zahtjev za povrat novčanih sredstava za autorizirane platne transakcije koje je inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko primatelja plaćanja</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 49.</p> <p>(1) Platitelj gubi pravo na povrat novčanog iznosa autorizirane platne transakcije prema članku 48. stavcima 1., 6. i 8. ovoga Zakona ako pružatelju platnih usluga ne podnese zahtjev za povrat u roku od osam tjedana od datuma terećenja.</p> <p>(3) U roku od deset radnih dana od primanja zahtjeva za povrat novčanih sredstava pružatelj platnih usluga dužan je platitelju:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. vratiti puni iznos platne transakcije ili 2. dati obrazloženje za odbijanje povrata i obvezno navesti tijela nadležna za izvansudske pritužbene postupke i postupak alternativnog rješavanja sporova kojima platitelj može, ako ne prihvata dano obrazloženje, podnijeti prigovor, pritužbu, odnosno prijedlog za pokretanje postupka alternativnog rješavanja spora u skladu s poglavljem 6. ove glave. <p>(4) Pružatelj platnih usluga ne smije odbiti povrat novčanih sredstava u slučaju iz članka 48. stavaka 6. i 8. ovoga Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

usluga u roku od 10 radnih dana od primitka zahtjeva za povrat vraća puni iznos platne transakcije ili navodi razloge za odbijanje povrata te navodi tijela kojima se platitelj može obratiti u skladu s člancima od 99. do 102. ako platitelj ne prihvaca navedene razloge.

Pravo pružatelja platnih usluga u skladu s prvim podstavkom ovog stavka da odbije povrat ne primjenjuje se u slučaju iz članka 76. stavka 1. četvrtog podstavka.

<p>POGLAVLJE 3. Izvršenje platnih transakcija Odjeljak 1. Nalozi za plaćanje i preneseni iznosi Članak 78. Primitak naloga za plaćanje 1. Države članice osiguravaju da je vrijeme primitka vrijeme kada pružatelj platnih usluga platitelja primi nalog za plaćanje. Račun platitelja ne smije biti terećen prije primitka naloga za plaćanje. Ako vrijeme primitka nije na radni dan pružatelja platnih usluga platitelja, vremenom primitka naloga za plaćanje smatra se sljedeći</p>	<p style="text-align: center;"><i>Primitak naloga za plaćanje</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 50.</p> <p>(1) Vrijeme primitka naloga za plaćanje jest trenutak kad je platiteljev pružatelj platnih usluga primio nalog za plaćanje.</p> <p>(2) Ako vrijeme primitka naloga za plaćanje nije radni dan platiteljeva pružatelja platnih usluga, uzima se da je nalog za plaćanje primljen sljedeći radni dan.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga može odrediti trenutak pri kraju radnog dana kao krajnje vrijeme za primanje naloga za plaćanje.</p> <p>(4) Ako je platiteljev pružatelj platnih usluga primio nalog za plaćanje nakon krajnjeg vremena za primanje naloga za plaćanje određenog u skladu sa stavkom 3. ovoga članka, uzima se da je nalog za plaćanje primljen sljedeći radni dan.</p> <p>(5) Korisnik platnih usluga koji zadaje nalog za plaćanje i njegov pružatelj platnih usluga mogu ugovoriti da se nalog za plaćanje započne izvršavati:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. na određeni dan 2. na kraju određenog razdoblja ili 3. na dan kad platitelj stavi na raspolaganje svom pružatelju platnih usluga potrebna novčana sredstva. <p>(6) U slučaju iz stavka 5. ovoga članka, kao vrijeme primitka naloga za plaćanje uzima se dan ugovoren za započinjanje izvršavanja naloga.</p> <p>(7) Ako ugovoreni dan iz stavka 5. ovoga članka nije radni dan pružatelja platnih usluga, uzima se da je nalog za plaćanje primljen sljedeći radni dan.</p> <p>(8) Platiteljev pružatelj platnih usluga ne smije teretiti platiteljev račun za plaćanje prije primitka naloga za plaćanje.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	---	-------------------------------

radni dan. Pružatelj platnih usluga može odrediti vrijeme pri kraju radnog dana kao krajnje vrijeme za primanje naloga za plaćanje nakon kojeg se za primljene naloge za plaćanje smatra da su zaprimljeni sljedećeg radnog dana.

2. Ako korisnik platnih usluga koji je inicirao nalog za plaćanje i pružatelj platnih usluga dogovore da izvršenje naloga za plaćanje započne na određeni dan ili na kraju određenog razdoblja ili na dan kada je platitelj stavio novčana sredstva na raspolaganje pružatelju platnih usluga, vremenom primitka za potrebe članka 83. smatra se dogovoren dan.

Ako dogovoren dan nije radni dan za pružatelja platnih usluga, nalog za plaćanje smatra se zaprimljenim sljedećeg radnog dana.			
<p>Članak 79.</p> <p>Odbijanje nalogâ za plaćanje</p> <p>1. Ako pružatelj platnih usluga odbije izvršiti nalog za plaćanje ili inicirati platnu transakciju, korisnika platnih usluga obavešće o odbijanju i, ako je moguće, o razlozima za odbijanje te postupcima za otklanjanje pogrešaka koje su uzrok odbijanja, osim ako je to zabranjeno u skladu s drugim pravom Unije ili</p>	<p><i>Odbijanje nalogâ za plaćanje</i></p> <p>Članak 51.</p> <p>(1) Ako pružatelj platnih usluga odbije izvršiti nalog za plaćanje ili inicirati platnu transakciju, dužan je, osim ako drugim propisom nije drugačije određeno, obavijestiti korisnika platne usluge:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. o odbijanju 2. o razlozima odbijanja, ako je to moguće, i 3. o postupku za ispravljanje svih pogrešaka koje su dovele do odbijanja. <p>(2) Pružatelj platnih usluga daje ili čini raspoloživom obavijest iz stavka 1. ovog članka na ugovoren način, što je prije moguće, a u svakom slučaju u rokovima iz članka 54. ovog Zakona.</p> <p>(3) Okvirnim ugovorom može se ugovoriti da pružatelj platnih usluga smije za odbijanje iz stavka 1. ovog članka naplatiti razumnu naknadu ako je odbijanje izvršenja naloga za plaćanje bilo objektivno opravdano.</p> <p>(4) Ako su ispunjeni svi uvjeti iz okvirnog ugovora između platitelja i pružatelja platnih usluga koji vodi račun, taj pružatelj platnih usluga ne smije odbiti izvršenje autoriziranog naloga za plaćanje, bez obzira na to je li taj nalog zadao izravno platitelj ili je on zadan putem pružatelja usluga iniciranje plaćanja ili od primatelja plaćanja ili preko primatelja plaćanja, osim ako drugim propisom nije drugačije uređeno.</p> <p>(5) Ako je izvršenje naloga za plaćanje odbijeno, uzima se da nalog nije ni zaprimljen.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>nacionalnim pravom.</p>			
<p>Pružatelj platnih usluga daje obavijest ili je čini raspoloživom na dogovoren način što je prije moguće te u svakom slučaju u rokovima iz članka 83.</p>			
<p>U okvirnom ugovoru može postojati uvjet da pružatelj platnih usluga može zaračunati razumnu naknadu za navedeno odbijanje ako za odbijanje postoje objektivno utemeljeni razlozi.</p>			
<p>2. Ako su ispunjeni svi uvjeti iz okvirnog ugovora platitelja, pružatelj platnih usluga koji vodi račun platitelja ne smije odbiti izvršenje autoriziranog nalogu za plaćanje</p>			

<p>neovisno o tome je li nalog za plaćanje inicirao platitelj, uključujući putem pružatelja usluga iniciranja plaćanja, ili primatelj plaćanja ili preko primatelja plaćanja, osim ako je to zabranjeno u skladu s drugim pravom Unije ili nacionalnim pravom.</p> <p>3. Za potrebe članaka 83. i 89. za nalog za plaćanje čije izvršenje je odbijeno smatra se da nije zaprimljen.</p>			
<p>Članak 80.</p> <p>Neopozivost naloga za plaćanje</p> <p>1. Države članice osiguravaju da korisnik platnih usluga ne može opozvati nalog za plaćanje nakon što</p>	<p><i>Neopozivost naloga za plaćanje</i></p> <p>Članak 52.</p> <p>(1) Korisnik platnih usluga ne može opozvati nalog za plaćanje nakon što ga je primio platiteljev pružatelj platnih usluga, osim u slučajevima uređenima ovim člankom.</p> <p>(2) Ako je platnu transakciju inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko primatelja plaćanja, platitelj ne može opozvati nalog za plaćanje nakon što je primatelju plaćanja dao svoju suglasnost za izvršenje platne transakcije.</p> <p>(3) Ako je platna transakcija inicirana preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja, platitelj ne može</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>ga je zaprimio pružatelj platnih usluga platitelja, osim ako ovim člankom nije drukčije određeno.</p>	<p>opozvati nalog za plaćanje nakon što je svoju suglasnost za iniciranje platne transakcije dao pružatelju usluge iniciranja plaćanja.</p>	
<p>2. Ako je platnu transakciju inicirao pružatelj usluge iniciranja plaćanja ili primatelj plaćanja ili je transakcija inicirana preko primatelja plaćanja, platitelj ne može opozvati nalog za plaćanje nakon što je dao suglasnost pružatelju usluga iniciranja plaćanja da inicira platnu transakciju ili nakon što je primatelju plaćanja dao suglasnost za izvršavanje platne transakcije.</p>	<p>(4) Iznimno od stavka 2. ovog članka, u slučaju izravnog terećenja platitelj može opozvati nalog za plaćanje najkasnije do kraja radnog dana koji prethodi ugovorenom danu terećenja.</p> <p>(5) U slučaju iz članka 50. stavka 5. ovog Zakona korisnik platnih usluga može opozvati nalog za plaćanje najkasnije do kraja radnog dana koji prethodi danu ugovorenom za početak izvršavanja naloga.</p> <p>(6) Nakon isteka roka iz stavaka od 1. do 5. ovog članka nalog za plaćanje može se opozvati samo ako je tako ugovoreno između korisnika i relevantnih pružatelja platnih usluga.</p> <p>(7) U slučajevima iz stavka 2. i 4. ovog članka za opoziv naloga za plaćanje iz stavka 6. ovog članka potrebna je i suglasnost primatelja plaćanja.</p> <p>(8) Relevantni pružatelj platnih usluga smije naplatiti opoziv naloga za plaćanje iz stavka 6. ovog članka samo ako je takva naknada ugovorena.</p>	
<p>3. Međutim, u slučaju izravnog terećenja računa te ne dovodeći u pitanje prava</p>		

povrata, platitelj može opozvati nalog za plaćanje najkasnije do kraja radnog dana koji prethodi dogovorenom danu terećenja.

4. U slučaju iz članka 78. stavka 2., korisnik platnih usluga može opozvati nalog za plaćanje najkasnije do kraja radnog dana koji prethodi dogovorenom danu.

5. Po isteku rokova utvrđenih u stavcima od 1. do 4. nalog za plaćanje može se opozvati samo ako su to dogovorili korisnik platnih usluga i relevantni pružatelji platnih usluga. U slučaju iz stavaka 2. i 3. također je potrebna suglasnost primatelja plaćanja. Ako je tako dogovoreno

<p>okvirnim ugovorom, relevantni pružatelj platnih usluga može naplatiti naknadu za opoziv.</p>			
<p>Članak 81.</p> <p>Preneseni iznosi i primljeni iznosi</p> <p>1. Države članice od jednog ili više pružatelja platnih usluga platitelja, jednog ili više pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja i svih posrednika pružateljâ platnih usluga zahtijevaju prijenos punog iznosa platne transakcije te im zabranjuju naplaćivanje naknada iz prenesenog iznosa.</p> <p>2. Međutim, primatelj plaćanja i</p>	<p><i>Preneseni i primljeni iznosi</i></p> <p>Članak 53.</p> <p>(1) Svi pružatelji platnih usluga kao i svi posrednici pružatelja platnih usluga dužni su prenositi puni iznos platne transakcije bez umanjivanja za iznos naknade.</p> <p>(2) Iznimno od stavka 1. ovog članka, primatelj plaćanja i njegov pružatelj platnih usluga mogu ugovoriti da pružatelj platnih usluga naplati svoje naknade iz prenesenog iznosa prije nego što ga odobri primatelju plaćanja.</p> <p>(3) U slučaju iz stavka 2. ovog članka pružatelj platnih usluga dužan je u informaciji o izvršenoj platnoj transakciji koju daje primatelju plaćanja prikazati odvojeno iznos platne transakcije i iznos naplaćenih naknada.</p> <p>(4) Ako su iz prenesenog iznosa naplaćene bilo kakve druge naknade osim onih iz stavka 2. ovog članka, pružatelj platnih usluga platitelja dužan je osigurati da primatelj plaćanja primi puni iznos platne transakcije koju je inicirao platitelj.</p> <p>(5) U slučajevima kada je platnu transakciju inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko primatelja plaćanja, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je osigurati da primatelj plaćanja primi puni iznos platne transakcije.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

pružatelj platnih usluga mogu dogovoriti da relevantni pružatelj platnih usluga naplati svoju naknadu iz prenesenog iznosa prije nego ga odobri primatelju plaćanja. U tom slučaju, puni iznos platne transakcije i naknadâ moraju biti odvojeni u obavijesti koja se dostavlja primatelju plaćanja.

3. Ako se iz prenesenog iznosa naplaćuju druge naknade osim onih iz stavka 2., pružatelj platnih usluga platitelja osigurava da primatelj plaćanja primi puni iznos platne transakcije koju je inicirao platitelj. U slučajevima kada platnu transakciju

<p>inicira primatelj plaćanja ili se transakcija inicira preko njega, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja osigurava da primatelj plaćanja primi puni iznos platne transakcije.</p>			
<p>Odjeljak 2. Rok izvršenja i datum valute Članak 82. Područje primjene 1. Ovaj se odjeljak primjenjuje na: (a)platne transakcije u eurima; (b)nacionalne platne transakcije u valuti države članice izvan europodručja;</p>	<p><i>Izvršenje plaćanja između pružatelja platnih usluga</i> Članak 54.</p> <p>(1) Platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je kod:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. nacionalnih platnih transakcija u kunama i u eurima, uključujući transakcije koje sadržavaju preračunavanje između kune i eura i 2. prekograničnih platnih transakcija u eurima, uključujući transakcije koje sadržavaju preračunavanje iz kune u euro <p>osigurati da račun pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja bude odobren za iznos platne transakcije najkasnije do kraja sljedećega radnog dana računajući od vremena primitka naloga za plaćanje iz članka 50. ovog Zakona.</p> <p>(3) Iznimno od stavaka 1. i 2. ovog članka, kod nacionalnih platnih transakcija u kunama i eurima kod kojih su platiteljev pružatelj platnih usluga i pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja osobe iz članka 7. stavka 1. točaka 1. ili 7. ovog Zakona, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je osigurati da račun pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja bude odobren za iznos platne transakcije istoga radnog dana kad je primljen nalog za plaćanje prema članku 50. ovog Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>(c) platne transakcije koje uključuju samo jedno preračunavanje valute između eura i valute države članice izvan europodručja, pod uvjetom da potrebno preračunavanje valute bude izvršeno u dotičnoj državi članici izvan europodručja te da se, u slučaju prekograničnih platnih transakcija, prijenos izvršava u eurima.</p> <p>2. Ovaj se odjeljak primjenjuje na platne transakcije koje nisu navedene u stavku 1., osim ako je drukčije dogovoren između korisnika platnih usluga i pružatelja platnih usluga, uz</p>	<p>(4) Rok iz stavaka 1. i 2. primjenjuje se i na sve druge platne transakcije koje nisu navedene u stavcima 1. i 3. ovog članka samo ako između pružatelja platnih usluga i platitelja nije ugovoren duži rok.</p> <p>(5) Kad je prema stavku 4. ovog članka za nacionalne platne transakcije u valuti druge države članice koja nije euro ili za prekogranične platne transakcije u valuti države članice koja nije euro ugovoren duži rok od onog iz stavka 1. i 2. ovog članka, taj rok ne smije iznositi više od četiri radna dana računajući od vremena primitka naloga za plaćanje iz članka 50. ovog Zakona.</p>		
--	--	--	--

<p>iznimku članka 87. koji strankama nije na raspolaganju. Međutim, ako korisnik platnih usluga i pružatelj platnih usluga dogovore dulje razdoblje od onog utvrđenog člankom 83., to dulje razdoblje za platne transakcije unutar Unije ne smije biti dulje od četiri radna dana od vremena primitka kako je navedeno u članku 78.</p>			
<p>Članak 83. Platne transakcije na račun za plaćanje 1. Države članice zahtijevaju da pružatelj platnih usluga platitelja osigura da, nakon vremena primitka kako je navedeno u članku 78., iznos platne transakcije</p>	<p><i>Izvršenje plaćanja između pružatelja platnih usluga</i> Članak 54. (1) Platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je kod: 1. nacionalnih platnih transakcija u kunama i u eurima, uključujući transakcije koje sadržavaju preračunavanje između kune i eura i 2. prekograničnih platnih transakcija u eurima, uključujući transakcije koje sadržavaju preračunavanje iz kune u euro osigurati da račun pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja bude odobren za iznos platne transakcije najkasnije do kraja sljedećega radnog dana računajući od vremena primitka naloga za plaćanje iz članka 50. ovog Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>bude odobren na računu pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja do kraja sljedećeg radnog dana. Taj se rok može produljiti za još jedan radni dan za platne transakcije koje se iniciraju u papirnatom obliku.</p> <p>2. Države članice zahtijevaju od pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja da odredi datum valute za iznos platne transakcije i stavi iznos platne transakcije na raspolaganje na računu za plaćanje primatelja plaćanja nakon što je pružatelj platnih usluga primio novčana sredstva u skladu s člankom 87.</p> <p>3. Države članice zahtijevaju da</p>	<p>(2) Rok iz stavka 1. ovog članka može se produljiti za jedan radni dan ako je platna transakcija inicirana pisanim putem na papiru.</p> <p>(3) Iznimno od stavaka 1. i 2. ovog članka, kod nacionalnih platnih transakcija u kunama i eurima kod kojih su platiteljev pružatelj platnih usluga i pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja osobe iz članka 7. stavka 1. točaka 1. ili 7. ovog Zakona, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je osigurati da račun pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja bude odobren za iznos platne transakcije istoga radnog dana kad je primljen nalog za plaćanje prema članku 50. ovog Zakona.</p> <p>(7) Pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je platiteljevu pružatelju platnih usluga prenijeti nalog za plaćanje koji je inicirao primatelj plaćanja ili koji je iniciran preko primatelja plaćanja u rokovima ugovorenima s primateljem plaćanja, a u slučaju izravnog terećenja u roku koji omogućuje namiru platiteljeve novčane obveze na ugovoren datum dospijeća.</p> <p><i>Izvršenje plaćanja prema primatelju plaćanja</i></p> <p>Članak 55.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja koji zaprimi iznos platne transakcije dužan je za taj iznos odobriti račun za plaćanje primatelja plaćanja s datumom valute i staviti mu na raspolaganje odobrena novčana sredstva u skladu s člankom 57. ovog Zakona.</p>	
---	--	--

<p>pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja prosljedi nalog za plaćanje koji je inicirao primatelj plaćanja ili je iniciran preko primatelja plaćanja pružatelju platnih usluga platitelja u roku dogovorenom između primatelja plaćanja i pružatelja platnih usluga, omogućujući namiru, u slučaju izravnog terećenja, na dogovoren dan dospijeća.</p>			
<p>Članak 84. Nepostojanje računa za plaćanje primatelja plaćanja kod pružatelja platnih usluga Ako primatelj plaćanja nema račun za plaćanje kod pružatelja platnih usluga, pružatelj platnih</p>	<p><i>Izvršenje plaćanja prema primatelju plaćanja</i> Članak 55. (2) Pružatelj platnih usluga koji je primio novčana sredstva za primatelja plaćanja koji nema račun za plaćanje dužan je primljena sredstva staviti na raspolaganje primatelju plaćanja u skladu s člankom 57.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>usluga koji primi novčana sredstva za primatelja plaćanja stavlja ih primatelju plaćanja na raspolaganje u roku utvrđenom u članku 83.</p>			
<p>Članak 85. Polaganje gotovog novca na račun za plaćanje Ako potrošač polaže gotov novac na račun za plaćanje kod tog pružatelja platnih usluga u valuti tog računa za plaćanje, pružatelj platnih usluga osigurava da iznos bude stavljen na raspolaganje odmah nakon primitka novčanih sredstava s datumom valute na dan primitka novčanih sredstava. Ako korisnik platnih usluga nije potrošač, taj se</p>	<p><i>Polaganje gotovog novca na račun za plaćanje</i></p> <p>Članak 56.</p> <p>(1) Kad korisnik platnih usluga koji je potrošač polaže gotov novac na svoj račun za plaćanje kod pružatelja platnih usluga koji vodi taj račun, u valuti u kojoj se taj račun vodi, pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je staviti novčana sredstva na raspolaganje odmah nakon primitka gotovog novca i odobriti taj račun s datumom valute na dan primitka.</p> <p>(2) Kad korisnik platnih usluga koji nije potrošač polaže gotov novac na svoj račun za plaćanje kod pružatelja platnih usluga koji vodi taj račun, u valuti u kojoj se taj račun vodi, pružatelj platnih usluga dužan je staviti novčana sredstva na raspolaganje najkasnije sljedeći radni dan nakon primitka gotovog novca i odobriti taj račun s datumom valute najkasnije na taj dan.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>iznos stavlja na raspolaganje najkasnije sljedećeg radnog dana nakon primitka novčanih sredstava s datumom valute najkasnije na taj sljedeći radni dan.</p>			
<p>Članak 86. Nacionalne platne transakcije Za nacionalne platne transakcije države članice mogu odrediti kraći najdulji rok za izvršenje od onoga određenog ovim odjeljkom.</p>	<p><i>Izvršenje plaćanja između pružatelja platnih usluga</i> Članak 54. (3) Iznimno od stavaka 1. i 2. ovog članka, kod nacionalnih platnih transakcija u kunama i eurima kod kojih su platiteljev pružatelj platnih usluga i pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja osobe iz članka 7. stavka 1. točaka 1. ili 7. ovog Zakona, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je osigurati da račun pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja bude odobren za iznos platne transakcije istoga radnog dana kad je primljen nalog za plaćanje prema članku 50. ovog Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	
<p>Članak 87. Datum valute i raspoloživost novčanih sredstava 1. Države članice osiguravaju da je datum valute</p>	<p><i>Datum valute i raspoloživost sredstava</i> Članak 57. (1) Datum valute odobrenja računa za plaćanje primatelja plaćanja je najkasnije radni dan kada je iznos platne transakcije odobren na računu za plaćanje pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja. (2) Pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je iznos platne transakcije staviti na raspolaganje primatelju plaćanja odmah nakon što je za taj iznos odobren račun pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja ako pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja:</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>odobrenja računa za plaćanje primatelja plaćanja najkasnije radni dan kada je iznos platne transakcije odobren na računu za plaćanje pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja.</p> <p>2. Pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja osigurava da iznos platne transakcije bude na raspolaganju primatelju plaćanja odmah nakon što je taj iznos odobren na računu pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja ako, sa strane pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja:</p> <p>(a) nema preračunavanja valute; ili</p> <p>(b) postoji preračunavanje valute između eura i valute</p>	<p>1. ne preračunava valutu ili</p> <p>2. preračunava valutu između eura i valute države članice ili između dviju valuta država članica koje nisu euro.</p> <p>(3) Odredba stavka 2. ovog članka primjenjuje se i na platnu transakciju u kojoj sudjeluje samo jedan pružatelj platnih usluga.</p> <p>(5) Datum valute terećenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti datum prije trenutka terećenja tog računa za iznos platne transakcije.</p>		
--	---	--	--

<p>države članice ili između valuta dviju država članica.</p> <p>Obveza iz ovog stavka primjenjuje se ujedno na plaćanja unutar jednog pružatelja platnih usluga.</p> <p>3. Države članice osiguravaju da datum valute terećenja računa za plaćanje platitelja ne nastupa prije trenutka terećenja tog računa za plaćanje za iznos platne transakcije.</p>			
<p>Odjeljak 3.</p> <p>Odgovornost</p> <p>Članak 88.</p> <p>Pogrešne jedinstvene</p>	<p><i>Pogrešna jedinstvena identifikacijska oznaka</i></p> <p>Članak 61.</p> <p>(1) Ako je nalog za plaćanje izvršen u skladu s jedinstvenom identifikacijskom oznakom, uzima se da je nalog za plaćanje izvršen uredno u odnosu na primatelja plaćanja koji je određen jedinstvenom identifikacijskom oznakom.</p> <p>(2) Ako je jedinstvena identifikacijska oznaka koju navede korisnik platnih usluga pogrešna, pružatelj platnih usluga nije odgovoran za neizvršenje ili neuredno izvršenje platne transakcije u dijelu</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>identifikacijske oznake</p> <p>1. Ako se nalog za plaćanje izvrši u skladu s jedinstvenom identifikacijskom oznakom, nalog za plaćanje smatra se pravilno izvršenim u odnosu na primatelja plaćanja koji je određen jedinstvenom identifikacijskom oznakom.</p> <p>2. Ako je jedinstvena identifikacijska oznaka koju dostavi korisnik platnih usluga pogrešna, pružatelj platnih usluga nije odgovoran prema članku 89. za neizvršenje ili neispravno izvršenje platne transakcije.</p> <p>3. Međutim, pružatelj platnih</p>	<p>koji se odnosi na pogrešno navedenu jedinstvenu identifikacijsku oznaku.</p> <p>(3) Ako korisnik platnih usluga osim jedinstvene identifikacijske oznake da pružatelju platnih usluga i druge informacije u odnosu na primatelja plaćanja odnosno platitelja, pružatelj platnih usluga odgovoran je samo za izvršenje platnih transakcija u skladu s jedinstvenom identifikacijskom oznakom koju je naveo korisnik platnih usluga.</p> <p>(4) Platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je, neovisno o svojoj odgovornosti, poduzeti razumne mjere radi povrata novčanih sredstava iz platne transakcije s pogrešno navedenom jedinstvenom identifikacijskom oznakom.</p> <p>(5) U slučaju iz stavka 4. ovoga članka pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je surađivati s platiteljevim pružateljem platnih usluga te mu dostaviti sve relevantne informacije u svrhu povrata tih novčanih sredstava.</p> <p>(6) U slučaju da povrat novčanih sredstava iz platne transakcije s pogrešno navedenom jedinstvenom identifikacijskom oznakom nije moguć, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je platitelju na njegov pisani zahtjev pružiti sve informacije koje ima na raspolaganju i koje su potrebne u svrhu platiteljeva pokretanja sudskog postupka radi povrata novčanih sredstava.</p> <p>(7) Pružatelj platnih usluga smije korisniku platnih usluga naplatiti naknadu za uslugu povrata novčanih sredstava iz platne transakcije s pogrešno navedenom jedinstvenom identifikacijskom oznakom samo ako je to predviđeno okvirnim ugovorom.</p>	
--	--	--

usluga platitelja
dužan je poduzeti
razumne napore za
povrat novčanih
sredstava koja su
predmet te platne
transakcije.

Pružatelj platnih
usluga primatelja
plaćanja surađuje u
tim naporima i time
što priopćuje
pružatelju platnih
usluga platitelja sve
relevantne
informacije za
naplatu novčanih
sredstava.

U slučaju da naplata
sredstava iz prvog
podstavka nije
moguća, pružatelj
platnih usluga
platitelja pruža
platitelju, na pisani
zahtjev, sve
informacije koje
ima na raspolaganju
i koje su relevantne
za platitelja kako bi
platitelj mogao
podnijeti pravni
zahtjev za naplatu

<p>novčanih sredstava.</p> <p>4. Ako je tako dogovorenno okvirnim ugovorom, pružatelj platnih usluga može naplatiti naknadu korisniku platnih usluga za povrat.</p> <p>5. Ako korisnik platnih usluga dostavi informacije pored onih određenih člankom 45. stavkom 1. točkom (a) ili člankom 52. točkom 2. podtočkom (b), pružatelj platnih usluga odgovoran je samo za izvršenje platnih transakcija u skladu s jedinstvenom identifikacijskom oznakom koju je dostavio korisnik platnih usluga.</p>			
---	--	--	--

<p>Članak 89.</p> <p>Odgovornost pružatelja platnih usluga za izvršenje platne transakcije koju je inicirao platitelj</p> <p>Članak 58.</p> <p>(1) Platiteljev pružatelj platnih usluga odgovara platitelju za izvršenje platne transakcije koju je inicirao platitelj, osim u slučajevima iz stavka 4. ovog članka, članka 61. stavka 2. i 3. i članka 65. ovog Zakona.</p> <p>(4) Ako platiteljev pružatelj platnih usluga dokaže platitelju da je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja primio iznos zadane platne transakcije u skladu s člankom 54. ovog Zakona, a u slučaju da pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja to osporava, isto dokaže i njemu, za neizvršenje, neuredno izvršenje odnosno zakašnjenje s izvršenjem platne transakcije odgovara pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja, i to primatelju plaćanja.</p> <p>(2) Ako je platiteljev pružatelj platnih usluga odgovoran prema stavku 1. ovog članka, dužan je bez odgađanja platitelju vratiti iznos neizvršene ili neuredno izvršene platne transakcije. (st1, 2 podst)</p> <p>(3) Ako je u slučaju iz stavka 2. ovog članka terećen platiteljev račun za plaćanje, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je dovesti taj račun u stanje koje bi odgovaralo stanju tog računa da platna transakcija nije bila izvršena. Datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti kasniji od datuma na koji je taj račun terećen za iznos neizvršene ili neuredno izvršene platne transakcije. (st1, 2 i3 podst)</p> <p>(5) U slučaju iz stavka 4. ovog članka, primateljev pružatelj platnih usluga dužan je iznos platne transakcije odmah staviti na raspolaganje primatelju plaćanja. (st1,4. podst)</p> <p>(6) Ako je u slučaju iz stavka 4. ovog članka plaćanje trebalo biti izvršeno na račun za plaćanje primatelja plaćanja, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je odobriti račun za plaćanje primatelja plaćanja za odgovarajući iznos. Datum valute odobrenja računa za plaćanje primatelja plaćanja ne smije biti kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila izvršena u skladu s člankom 57. ovog Zakona.</p> <p>(st1, 4. i 5. podstavak)</p> <p>(7) Ako je platna transakcija izvršena sa zakašnjnjem, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	-------------------------------

<p>stavkom 1. U tom slučaju pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovoran je primatelju plaćanja za točno izvršenje platne transakcije.</p>	<p>dužan je na zahtjev platiteljeva pružatelja platnih usluga podnesenog za račun platitelja, odrediti datum valute odobrenja računa za plaćanje primatelja plaćanja koji nije kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila na vrijeme izvršena.</p>	
<p>Ako je pružatelj platnih usluga platitelja odgovoran sukladno prvom podstavku, on bez nepotrebne odgode vraća platitelju iznos neizvršene ili neispravno izvršene platne transakcije te, ako je to primjenjivo, vraća stanje terećenog računa za plaćanje na stanje na kojem bi bio da nije izvršena neispravna platna transakcija.</p> <p>Datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti kasniji od datuma na koji je iznos terećen.</p>	<p>(8) U slučaju neizvršenja ili neurednog izvršenja platne transakcije koju je inicirao platitelj, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je, na platiteljev zahtjev i neovisno o svojoj odgovornosti, odmah i bez naknade poduzeti mjere radi utvrđivanja tijeka novčanih sredstava te o rezultatima obavijestiti platitelja.</p> <p><i>Odgovornost pružatelja platnih usluga za izvršenje platne transakcije koju je inicirao primatelj plaćanja ili koja je inicirana preko primatelja plaćanja</i></p> <p>Članak 59.</p> <p>(1) U slučaju platne transakcije koju je inicirao primatelj plaćanja ili koja je inicirana preko primatelja plaćanja, osim u slučaju iz stavka 5. ovog članka, članka 61. stavaka 2. i 3. te članka 65. ovog Zakona, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovara primatelju plaćanja:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. za ispravan prijenos naloga za plaćanje platiteljevu pružatelju platnih usluga u skladu s člankom 54. stavkom 7. ovog Zakona i (2) Ako pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja nije prenio nalog za plaćanje prema stavku 1. točki 1. ovog članka, dužan je odmah ponovo dostaviti predmetni nalog za plaćanje platiteljevu pružatelju platnih usluga. (3) U slučaju zakašnjenja s prijenosom naloga za plaćanje, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je odobriti račun za plaćanje primatelja plaćanja s datumom valute koji nije kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila na vrijeme izvršena. <p>Članak 59.</p> <p>Članak 59.</p> <p>(1) U slučaju platne transakcije koju je inicirao primatelj plaćanja ili koja je inicirana preko primatelja plaćanja, osim u slučaju iz stavka 5. ovog članka, članka 61. stavaka 2. i 3. te članka 65. ovog Zakona,</p>	

<p>Ako je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovoran u skladu s podstavkom 1., bez odgode stavlja iznos platne transakcije na raspolaganje primatelju plaćanja te, ako je to primjenjivo, odobrava odgovarajući iznos na račun za plaćanje primatelja plaćanja.</p> <p>Datum valute odobrenja računa za plaćanje primatelja plaćanja ne smije biti kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila točno izvršena, u skladu s člankom 87.</p> <p>Ako je izvršenje platne transakcije kasnilo, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja</p>	<p>pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovara primatelju plaćanja:</p> <p>2. za postupanje u skladu s člankom 57. ovog Zakona.</p> <p>(4) Ako je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovoran prema stavku 1. točki 2. ovog članka, dužan je osigurati da je iznos platne transakcije na raspolaganju primatelju plaćanja odmah nakon što je taj iznos odobren na računu pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja. Datum valute za iznos odobren na računu za plaćanje primatelja plaćanja ne smije biti kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila uredno izvršena. (st2., 3.pods,2. i 3.r)</p> <p>(5) Ako pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dokaže da je platiteljevu pružatelju platnih usluga ispravno prenio nalog za plaćanje primatelja plaćanja u skladu s člankom 54. stavkom 7. ovog Zakona i da je postupio u skladu s člankom 57. ovog Zakona, za izvršenje platne transakcije odgovara platiteljev pružatelj platnih usluga, i to platitelju.</p> <p>(6) U slučaju iz stavka 5. ovog članka platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je vratiti platitelju bez odgađanja iznos neizvršene ili neuredno izvršene platne transakcije.</p> <p>(7) Ako je u slučaju iz stavka 5. ovog članka terećen račun za plaćanje platitelja, platiteljev pružatelj platnih usluga dužan je dovesti taj račun u stanje koje bi odgovaralo stanju tog računa da platna transakcija nije ni bila izvršena. Datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti kasniji od datuma na koji je taj račun terećen za iznos neizvršene ili neuredno izvršene platne transakcije.</p> <p>(8) Iznimno od stavka 5. ovog članka, pružatelj platnih usluga platitelja ne odgovara platitelju ako dokaže da je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja primio iznos platne transakcije, čak i u slučaju da je zakasnio s izvršenjem platne transakcije. U tom slučaju, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je odobriti račun primatelja plaćanja s datumom valute koji nije kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila uredno i na vrijeme izvršena.</p> <p>(9) U slučaju neizvršene ili neuredno izvršene platne transakcije koju je inicirao primatelj plaćanja ili koja je inicirana preko primatelja plaćanja, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dužan je na zahtjev primatelja plaćanja i neovisno o svojoj odgovornosti, odmah i bez naknade poduzeti mjere radi</p>	
---	--	--

<p>osigurava, na zahtjev pružatelja platnih usluga platitelja koji djeluje u ime platitelja, da datum valute odobrenja računa za plaćanje primatelja plaćanja ne nastupa nakon datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila točno izvršena.</p> <p>U slučaju neizvršene ili neispravno izvršene platne transakcije u kojoj je nalog za plaćanje inicirao platitelj, pružatelj platnih usluga platitelja, neovisno o odgovornosti u skladu s ovim stavkom, na zahtjev, odmah poduzima napore za praćenje tijeka platne transakcije te obavešćuje platitelja o ishodu.</p>	<p>utvrđivanja tijeka novčanih sredstava i o rezultatima obavijestiti primatelja plaćanja.</p> <p>Članak 58.</p> <p>(9) Pružatelj platnih usluga odgovara svom korisniku i za sve naknade koje mu je naplatio, kao i za sve kamate koje su posljedica neizvršenja, neurednog izvršenja ili zakašnjenja s izvršenjem platne transakcije. (st. 3)</p> <p>Članak 59.</p> <p>(10) Pružatelj platnih usluga odgovara svom korisniku i za sve naknade koje mu je naplatio kao i za sve kamate koje su posljedica neizvršenja, neurednog izvršenja ili zakašnjenja s izvršenjem platne transakcije</p>		
---	---	--	--

To je za platitelja besplatno.

2. Kada nalog za plaćanje inicira primatelj plaćanja ili je iniciran preko primatelja plaćanja, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovoran je, ne dovodeći u pitanje članak 71., članak 88. stavke 2. i 3. te članak 93., primatelju plaćanja za točan prijenos naloga za plaćanje pružatelju platnih usluga platitelja u skladu s člankom 83. stavkom 3. Ako je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovoran u skladu s ovim podstavkom, bez odgode ponovno šalje nalog za plaćanje o kojem je riječ pružatelju platnih usluga platitelja.

U slučaju prekasnog

prijenosa naloga za plaćanje, datum valute iznosa odobrenog na računu za plaćanje primatelja plaćanja ne smije biti kasniji od datuma valute iznosa koji bi bio odobren da je transakcija bila točno izvršena.

Osim toga, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovoran je, ne dovodeći u pitanje članak 71., članak 88. stavke 2. i 3. te članak 93., primatelju plaćanja za izvršenje platne transakcije u skladu s njegovim obvezama iz članka 87. Ako je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odgovoran u skladu s ovim podstavkom, on osigurava da je iznos platne transakcije na

raspolaganju
primatelju plaćanja
odmah nakon što je
iznos odobren na
računu pružatelja
platnih usluga
primatelja plaćanja.
Datum valute
iznosa odobrenog
na računu za
plaćanje primatelja
plaćanja ne smije
biti kasniji od
datuma valute
iznosa koji bi bio
odobren da je
transakcija bila
točno izvršena.

U slučaju
neizvršene ili
neispravno izvršene
platne transakcije za
koju nije odgovoran
pružatelj platnih
usluga primatelja
plaćanja u skladu s
prvim i drugim
podstavkom,
pružatelj platnih
usluga platitelja
odgovoran je
platitelju. Ako je
pružatelj platnih

<p>usluga platitelja odgovoran u tom smislu on, prema potrebi i bez nepotrebne odgode, vraća platitelju iznos neizvršene ili neispravno izvršene platne transakcije te vraća stanje terećenog računa za plaćanje u stanje u kojem bi bio da nije izvršena neispravna platna transakcija.</p> <p>Datum valute odobrenja računa za plaćanje platitelja ne smije biti kasniji od datuma na koji je iznos terećen.</p> <p>Obveza na temelju četvrtog podstavka ne primjenjuje se na pružatelja platnih usluga platitelja ako pružatelj platnih usluga platitelja dokaže da je pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja primio iznos platne</p>			
--	--	--	--

transakcije, čak i u slučaju manjeg kašnjenja u izvršenju platne transakcije.

U tom slučaju, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja dodjeljuje datum valute iznosa na računu za plaćanje primatelja plaćanja koji ne smije biti kasniji od datuma valute iznosa koji bi bio odobren da je transakcija bila točno izvršena.

U slučaju neizvršene ili neispravno izvršene platne transakcije u kojoj je nalog za plaćanje inicirao primatelj plaćanja ili je on iniciran preko njega, pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja, neovisno o odgovornosti u skladu s ovim

stavkom, na zahtjev, odmah poduzima mjere za pronaalaenje platne transakcije te obavešćeje primatelja plaćanja o ishodu. To je za primatelja plaćanja besplatno.

3. Osim toga, pružatelji platnih usluga odgovorni su svojim korisnicima platnih usluga za sve naknade za koje su odgovorni i sve kamate koje se obračunavaju korisniku platnih usluga na temelju neizvršenja ili neispravnog izvršenja, uključujući i prekasno izvršenje platne transakcije.

<p>Članak 90.</p> <p>Odgovornost u slučaju usluga iniciranja plaćanja za neizvršenje, neispravno izvršenje ili kasno izvršenje platnih transakcija</p> <p>1. Ako platitelj inicira nalog za plaćanje putem pružatelja usluga iniciranja plaćanja, pružatelj platnih usluga koji vodi račun, ne dovodeći u pitanje članak 71. i članak 88. stavke 2. i 3., dužan je platitelju nadoknaditi iznos neizvršene ili neispravne platne transakcije te, ako je primjenjivo, vratiti stanje terećenog računa za plaćanje u stanje u kojem bi bio da nije izvršena neispravna platna transakcija.</p>	<p><i>Odgovornost za neizvršenje, neuredno izvršenje ili zakašnjenje s izvršenjem platnih transakcija u slučaju usluga iniciranja plaćanja</i></p> <p>Članak 60.</p> <p>(1) U slučaju neizvršene ili neuredno izvršene platne transakcije inicirane putem pružatelja usluge iniciranja plaćanja, pružatelj platnih usluga koji vodi račun dužan je, ne dovodeći u pitanje članak 61. ovog Zakona, vratiti platitelju iznos te platne transakcije, a ako je terećen račun za plaćanje platitelja, dovesti taj račun u stanje koje bi odgovaralo stanju tog računa da platna transakcija nije bila izvršena.</p> <p>(2) Pružatelj usluge iniciranja plaćanja dužan je na zahtjev pružatelja platnih usluga koji vodi račun dokazati da je pružatelj platnih usluga koji vodi račun potvrdio primitak naloga za plaćanje u skladu s člankom 36. stavkom 4. točkom 2. ovog Zakona te da je, u okviru usluge koju pružatelj usluge iniciranja plaćanja, platna transakcija autentificirana, pravilno evidentirana te da na nju nije utjecao tehnički kvar ili drugi nedostatak koji je doveo do neizvršenja, neurednog izvršenja ili zakašnjenja s izvršenjem transakcije.</p> <p>(3) Ako je pružatelj usluge iniciranja plaćanja odgovoran za neizvršenje, neuredno izvršenje ili zakašnjenje s izvršenjem platne transakcije, dužan je pružatelju platnih usluga koji vodi račun platitelja, na njegov zahtjev, odmah naknaditi sve iznose koje je on isplatio platitelju te mu naknaditi i drugu pretrpljenu štetu.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	--	-------------------------------

Na pružatelju usluga iniciranja plaćanja teret je dokazivanja da je pružatelj platnih usluga koji vodi račun platitelja primio nalog za plaćanje u skladu s člankom 78., te da je u okviru njegove nadležnosti platna transakcija autentificirana, pravilno evidentirana te da na nju nije utjecao tehnički kvar ili drugi nedostatak povezan s neizvršenjem, neispravnim izvršenjem ili kasnim izvršenjem transakcije.

2. Ako je pružatelj usluga iniciranja plaćanja odgovoran za neizvršenje, neispravno izvršenje ili kasno izvršenje platne transakcije, dužan je

<p>pružatelju platnih usluga koji vodi račun, na njegov zahtjev, odmah nadoknaditi nastale gubitke ili plaćene iznose koji su proizašli na temelju povrata platitelju.</p>			
<p>Članak 91. Dodatna finansijska naknada Sve dodatne finansijske naknade osim onih koje su predviđene ovim odjeljkom mogu se odrediti u skladu s pravom koje se primjenjuje na ugovor između korisnika platnih usluga i pružatelja platnih usluga.</p>	<p><i>Druga prava korisnika platnih usluga</i></p> <p>Članak 62.</p> <p>U slučaju neizvršenja, neurednog izvršenja ili zakašnjenja s izvršenjem platne transakcije, korisnik platnih usluga osim prava koja mu pripadaju prema ovom Odjeljku ima pravo na zateznu kamatu i na razliku do pune naknade štete od odgovornog pružatelja platnih usluga prema općim pravilima o odgovornosti za štetu.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>Članak 92.</p> <p>Pravo naknade</p> <p>1. Ako se odgovornost pružatelja platnih usluga na temelju članaka 73. i 89. može pripisati drugom pružatelju platnih usluga ili posredniku, taj pružatelj platnih usluga ili posrednik nadoknađuju prvom pružatelju platnih usluga sve troškove ili plaćene iznose u skladu s člancima 73. i 89. To uključuje naknadu kada bilo koji pružatelj platnih usluga ne koristi pouzdanu autentifikaciju klijenta.</p> <p>2. Dodatna finansijska naknada može se odrediti u skladu sa sporazumima između pružatelja</p>	<p><i>Pravo regresa</i></p> <p>Članak 64.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga odgovara svom korisniku platnih usluga za izvršenje platne transakcije prema člancima 43., 58. i 59. ovog Zakona i onda kada se odgovornost može pripisati posredniku ili drugom pružatelju platnih usluga.</p> <p>(2) U slučaju iz stavka 1. ovog članka pružatelj platnih usluga ima pravo od posrednika ili od drugog pružatelja platnih usluga zahtijevati da mu naknadi sve troškove, uključujući iznose koje je isplatio svom korisniku platnih usluga prema člancima 43., 58. i 59. ovog Zakona te da mu u skladu s ugovorom i zakonom plati i druge iznose, uključujući iznos štete nastale zbog toga što drugi pružatelj platnih usluga nije primijenio pouzdanu autentifikaciju klijenta.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	--	-------------------------------

<p>platnih usluga i/ili posrednika te pravom koje se primjenjuje na te sporazume.</p>			
<p>Članak 93. Iznimne i nepredvidive okolnosti Ne postoji odgovornost na temelju poglavljaja 2. ili 3. u slučajevima iznimnih i nepredvidivih okolnosti na koje stranka koja se poziva na te okolnosti nije mogla utjecati, a posljedice kojih se ne bi mogle izbjegići neovisno o uloženom trudu na njihovu izbjegavanju, ili u slučajevima kada pružatelja platnih usluga obvezuju</p>	<p><i>Isključenje odgovornosti</i> Članak 65. Odgovornost uređena poglavljima 2. i 3. ove glave isključena je u slučaju iznimnih i nepredvidivih okolnosti na koje pružatelj platnih usluga koji se poziva na te okolnosti nije mogao utjecati i čije se posljedice ne bi mogle izbjegći unatoč postupanju s potrebnom pozornošću kao i u slučaju kad je pružatelj platnih usluga bio dužan primijeniti drugi propis.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

druge pravne obveze obuhvaćene pravom Unije ili nacionalnim pravom.			
<p>POGLAVLJE 4.</p> <p>Zaštita podataka</p> <p>Članak 94.</p> <p>Zaštita podataka</p> <p>1. Države članice dopuštaju obradu osobnih podataka u platnim sustavima te pružateljima platnih usluga kada je to potrebno za zaštitu, sprječavanje, istraživanje i otkrivanje prijevara u platnom prometu. Pružanje informacija pojedincima o obradi osobnih podataka i obrada</p>	<p>Poglavlje 4. Zaštita podataka <i>Zaštita podataka</i></p> <p>Članak 66.</p> <p>(1) Pružatelji platnih usluga i upravitelji platnih sustava ovlašteni su obrađivati osobne podatke u svrhu sprječavanja, istraživanja i otkrivanja prijevara povezanih s plaćanjem.</p> <p>(2) Pružatelji platnih usluga i upravitelji platnih sustava provode obradu osobnih podataka iz ovog članka i davanje informacija o takvoj obradi korisniku platne usluge te daju osobne podatke trećim stranama u skladu s ovim Zakonom i propisima o zaštiti osobnih podataka.</p> <p>3) Osim u slučajevima iz stavka 1. i 2. ovog članka, pružatelji platnih usluga pristupaju, obrađuju i pohranjuju osobne podatke koji su im potrebni za pružanje platnih usluga samo uz izričitu suglasnost korisnika platnih usluga.</p>	U potpunost i preuzeto	

takvih osobnih podataka te svaka druga vrsta obrade osobnih podataka za potrebe ove Direktive izvršavaju se u skladu s Direktivom 95/46/EZ, nacionalnim pravilima kojima se prenosi Direktiva 95/46/EZ i Uredbom (EZ) br. 45/2001.

2. Pružatelji platnih usluga isključivo pristupaju osobnim podacima, obrađuju i zadržavaju osobne podatke koji su im potrebni za pružanje platnih usluga uz izričitu suglasnost korisnika platnih usluga.

<p>POGLAVLJE 5.</p> <p>Operativni i sigurnosni rizici te autentifikacija</p> <p>Članak 95.</p> <p>Upravljanje operativnim i sigurnosnim rizicima</p> <p>1. Države članice osiguravaju da pružatelji platnih usluga uspostave okvir s prikladnim mjerama ovladavanja i kontrolnim mehanizmima za upravljanje operativnim i sigurnosnim rizicima povezanim s platnim uslugama koje pružaju. Kao dio tog okvira pružatelji platnih usluga utvrđuju i održavaju djelotvorne postupke upravljanja incidentima, uključujući otkrivanje i klasifikaciju značajnih operativnih i sigurnosnih incidenata.</p>	<p>Poglavlje 5.</p> <p>Operativni i sigurnosni rizici te autentifikacija</p> <p><i>Upravljanje operativnim i sigurnosnim rizicima</i></p> <p>Članak 67.</p> <p>(1) Pružatelji platnih usluga dužni su uspostaviti okvir s prikladnim mjerama ovladavanja i kontrolnim mehanizmima za upravljanje operativnim i sigurnosnim rizicima povezanim s platnim uslugama koje pružaju. Kao dio tog okvira pružatelji platnih usluga utvrđuju i održavaju djelotvorne postupke upravljanja incidentima, uključujući otkrivanje i klasifikaciju značajnih operativnih i sigurnosnih incidenata.</p> <p>(2) Pružatelji platnih usluga dužni su svoje obveze iz stavka 1. ovog članka ispunjavati u skladu sa Smjernicama Europskog nadzornog tijela za bankarstvo o sigurnosnim mjerama za operativne i sigurnosne rizike povezane s platnim uslugama na temelju Direktive (EU) 2015/2366 (EBA/GL/2017/17).</p> <p>(3) Pružatelji platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točke 1. podtočke a) i c), točke 2. podtočke a) i c), točke 3., točke 4. podtočke a), točke 5. i točke 6. podtočke a) dužni su Hrvatskoj narodnoj banci dostavljati najmanje jednom godišnje ažuriranu i sveobuhvatnu procjenu operativnih i sigurnosnih rizika povezanih s platnim uslugama koje pružaju te procjenu primjerenosti mjera za ovladavanje rizicima i kontrolnih mehanizama koji su primjenjeni kao odgovor na te rizike.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga iz stavka 3. ovog članka dužan je procjenu iz stavka 3. ovoga članka dostaviti Hrvatskoj narodnoj banci i na njezin zahtjev.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	---	-------------------------------

<p>postupke upravljanja incidentima, uključujući otkrivanje i klasifikaciju značajnih operativnih i sigurnosnih incidenata.</p> <p>2. Države članice osiguravaju da pružatelji platnih usluga nadležnom tijelu šalju jednom godišnje ili u kraćim vremenskim razmacima koje utvrdi nadležno tijelo, ažuriranu i sveobuhvatnu procjenu operativnih i sigurnosnih rizika povezanih s platnim uslugama koje pružaju i o primjerenosti mjera za smanjenje rizika i kontrolnih mehanizama koji se provode kao odgovor na te</p>			
--	--	--	--

rizike.

3. EBA do 13. srpnja 2017., u bliskoj suradnji s ESB-om te nakon savjetovanja sa svim relevantnim dionicima, uključujući one na tržištu platnih usluga, i uz odražavanje svih uključenih interesa, izdaje smjernice u skladu s člankom 16. Uredbe (EU) br. 1093/2010 u pogledu uspostave, provedbe i praćenja sigurnosnih mjera, uključujući procese certificiranja ako je potrebno.

EBA u bliskoj suradnji s ESB-om redovito preispituje te smjernice iz prvog podstavka, a u svakom slučaju najmanje svake dvije godine.

4. EBA, ako to

prema potrebi
zatraži Komisija te
uzimajući u obzir
iskustvo steceno
primjenom
smjernica iz stavka
3., izrađuje nacrt
regulatornih
tehničkih standarda
o kriterijima i
uvjetima za
uspostavu i praćenje
sigurnosnih mjera.

Komisiji se delegira
ovlast za donošenje
regulatornih
tehničkih standarda
iz prvog podstavka
u skladu s člancima
od 10. do 14.
Uredbe (EU) br.
1093/2010.

5. EBA je promiče
suradnju,
uključujući
razmjenu
informacija, između
nadležnih tijela,
između nadležnih
tijela i ESB-a te,
prema potrebi,
Agencije Europske
unije za mrežnu i

informacijsku sigurnost, u području operativnih i sigurnosnih rizika povezanih s platnim uslugama.			
<p>Članak 96.</p> <p>Izvješćivanje o incidentima</p> <p>1. U slučaju značajnog operativnog ili sigurnosnog incidenta, pružatelji platnih usluga bez nepotrebne odgode obavješćuju nadležno tijelo u matičnoj državi članici pružatelja platnih usluga.</p> <p>Ako incident utječe ili bi mogao utjecati na financijske interese njegovih korisnika platnih usluga, pružatelj platnih usluga bez nepotrebne odgode</p>	<p><i>Izvješćivanje o incidentima</i></p> <p>Članak 68.</p> <p>(1) Pružatelji platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točke 1. podtočke a) i c), točke 2. podtočke a) i c), točke 3., točke 4. podtočke a), točke 5. i točke 6. podtočke a) dužni su bez odgađanja i u skladu sa Smjernicama Europskog nadzornog tijela za bankarstvo o izvješćivanju o značajnim incidentima u skladu s Direktivom (EU) 2015/2366 (EBA/GL/2017/10) obavijestiti Hrvatsku narodnu banku o svakom značajnom operativnom ili sigurnosnom incidentu.</p> <p>(2) Ako incident iz stavka 1. ovoga članka utječe ili bi mogao utjecati na financijske interese korisnika platnih usluga, pružatelj platnih usluga dužan je bez odgađanja obavijestiti svoje korisnike platnih usluga o incidentu i o svim raspoloživim mjerama koje korisnici platnih usluga mogu poduzeti radi ublažavanja štetnih učinaka incidenta.</p> <p>(3) Hrvatska narodna banka dostavlja Europskom nadzornom tijelu za bankarstvo i Europskoj središnjoj banci relevantne pojedinosti incidenta bez odgađanja nakon primitka obavijesti iz stavka 1. ovoga članka.</p> <p>(4) Hrvatska narodna banka nakon svoje procjene značaja incidenta iz stavka 1. ovoga članka obavješće druga relevantna nadležna tijela u Republici Hrvatskoj.</p> <p>(5) Hrvatska narodna banka surađuje s Europskim nadzornim tijelom za bankarstvo i Europskom središnjom bankom u postupku njihove procjene značaja incidenta za druga relevantna tijela Europske unije i nadležna tijela drugih država članica.</p> <p>(6) Na temelju obavijesti Europskoga nadzornog tijela za bankarstvo ili Europske središnje banke o incidentu u drugoj državi članici, Hrvatska narodna banka poduzima sve potrebne mjere u svrhu zaštite trenutne sigurnosti financijskog sustava Republike Hrvatske.</p> <p><i>Izvješća o platnim uslugama</i></p>	U potpunost i preuzeto	

<p>obavješćuje korisnike platnih usluga o incidentu te svim raspoloživim mjerama koje mogu poduzeti kako bi se ublažili štetni učinci incidenta.</p> <p>2. Po primitku obavijesti iz stavka 1. nadležno tijelo matične države članice bez nepotrebne odgode dostavljaju relevantne pojedinosti o incidentu EBA-i i ESB-u. Nakon ocjenjivanja relevantnosti incidenta to nadležno tijelo u skladu s time obavješćuje relevantna tijela te države članice.</p> <p>EBA i ESB, u suradnji s nadležnim tijelom u matičnoj državi članici, ocjenjuje</p>	<p>Članak 10.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka određuje obveznike, sadržaj, način i rokove statističkog izvješćivanja o platnim uslugama te o prijevarama u odnosu na sredstva plaćanja.</p> <p>(2) Obveznici izvješćivanja o platnim uslugama mogu biti pružatelji platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka od 1. do 6. ovoga Zakona te subjekti koji obavljaju aktivnosti koje se ne smatraju platnim uslugama u skladu s člankom 5. ovoga Zakona i vlasnici platno prometne infrastrukture.</p> <p>(3) Obveznici izvješćivanja o platnim uslugama dužni su izvješćivati Hrvatsku narodnu banku u skladu s propisom iz stavka 10. ovoga članka.</p> <p>(4) Obveznici izvješćivanja o platnim uslugama dužni su izvješćivati Hrvatsku narodnu banku o prijevarama u odnosu na platne usluge u skladu s propisom iz stavka 11. ovoga članka, a najmanje jedanput godišnje.</p> <p>(5) Hrvatska narodna banka ovlaštena je koristiti se podacima prikupljenima u izvješćima iz stavaka 3. i 4. ovoga članka u svrhu bonitetnog nadzora poslovanja pružatelja platnih usluga iz svoje nadležnosti.</p> <p>(6) Hrvatska narodna banka ovlaštena je kao obveznike za dostavu izvješća u informativne i statističke svrhe odrediti i institucije za platni promet i registrirane pružatelje usluge informiranjem o računu iz drugih država članica koje posluju na području Republike Hrvatske preko podružnice ili zastupnika kao i institucije za elektronički novac iz drugih država članica koje posluju na području Republike Hrvatske preko podružnice ili zastupnika.</p> <p>(7) Obveznici izvješćivanja iz stavka 6. ovoga članka dužni su izvješćivati Hrvatsku narodnu banku u skladu s regulatornim tehničkim standardima kojima se uređuje okvir za suradnju i razmjenu informacija između nadležnih tijela država članica, a koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 29. stavka 7. Direktive (EU) 2015/2366.</p> <p>(8) Hrvatska narodna banka ovlaštena je koristiti se podacima prikupljenima u izvješćima iz stavaka 6. i 7. ovoga članka u svrhu nadzora nad primjenom odredbi Glava II. i III. ovoga Zakona od strane institucije za platni promet i institucije za elektronički novac koje posluju na području Republike</p>	
--	---	--

<p>relevantnost incidenta za druga relevantna tijela Unije i nacionalna tijela te ih u skladu s time obavješćuje. ESB je dužan obavijestiti članove Europskog sustava središnjih banaka o pitanjima od važnosti za platni sustav.</p> <p>Na temelju te obavijesti nadležna tijela prema potrebi poduzimaju sve potrebne mjere u svrhu zaštite neposredne sigurnosti finansijskog sustava.</p> <p>3. EBA do 13. siječnja 2018., u bliskoj suradnji s ESB-om te nakon savjetovanja sa svim relevantnim dionicima, uključujući one na tržištu platnih usluga, i uz</p>	<p>Hrvatske preko podružnice ili zastupnika korištenjem prava poslovnog nastana.</p> <p>(9) Hrvatska narodna banka ovlaštena je prikupljene statističke podatke o prijevarama u odnosu na sredstva plaćanja dostavljati Europskoj središnjoj banci i Europskom nadzornom tijelu za bankarstvo u zbirnom obliku.</p>		
---	---	--	--

odražavanje svih uključenih interesa, izdaje smjernice u skladu s člankom 16. Uredbe (EU) br. 1093/2010 upućene svakome od sljedećih:

(a) pružateljima platnih usluga, o klasifikaciji značajnih incidenata iz stavka 1. te o sadržaju, formatu, uključujući standardne obrasce za obavlješćivanje, i postupcima za obavlješćivanje o takvim incidentima;

(b) nadležnim tijelima, o kriterijima procjene važnosti incidenta i pojedinostima izvješćâ o incidentu koje se razmjenjuju s

drugim domaćim tijelima.

4. EBA u bliskoj suradnji s ESB-om redovito preispituje smjernice iz stavka 3., a u svakom slučaju najmanje svake dvije godine.

5. Pri izdavanju i preispitivanju smjernica iz stavka 3. EBA uzima u obzir standarde i/ili specifikacije koje izrađuje i objavljuje Agencija Europske unije za mrežnu i informacijsku sigurnost za sektore koji obavljaju druge poslove osim pružanja platnih usluga.

6. Države članice osiguravaju da pružatelji platnih usluga njihovim nadležnim tijelima pružaju, najmanje jednom godišnje, statističke podatke o

<p>prijevarama u vezi s različitim sredstvima plaćanja. Ta nadležna tijela pružaju EBA-i i ESB-u navedene podatke u zbirnom obliku.</p>			
<p>Članak 97.</p> <p>Autentifikacija</p> <p>1. Države članice osiguravaju da pružatelj platnih usluga primjenjuje pouzdanu autentifikaciju klijenta ako platitelj:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) pristupa svojem računu za plaćanje putem interneta; (b) inicira elektroničku platnu transakciju; (c) izvršava bilo koju radnju s udaljenosti koja može značiti rizik u smislu prijevara povezanih s plaćanjem ili drugih oblika zlouporabe. 	<p><i>Autentifikacija</i></p> <p>Članak 69.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga dužan je primjenjivati pouzdanu autentifikaciju klijenta kad platitelj:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. pristupa svojem računu za plaćanje online; 2. inicira elektroničku platnu transakciju; 3. izvršava bilo koju radnju s udaljenosti koja može značiti rizik u smislu prijevara povezanih s plaćanjem ili drugih oblika zlouporabe. <p>(2) Ako je u slučaju iz stavka 1. točke 2. ovog članka riječ o elektroničkoj platnoj transakciji s udaljenosti, pružatelj platnih usluga dužan je primjenjivati pouzdanu autentifikaciju klijenta s elementima koji transakciju na dinamičan način povezuju s određenim iznosom i određenim primateljem plaćanja.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga dužan je u slučajevima iz stavka 1. ovog članka uspostaviti odgovarajuće sigurnosne mjere za zaštitu tajnosti i integriteta personaliziranih sigurnosnih vjerodajnica korisnika platnih usluga.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun mora omogućiti pružateljima usluge iniciranja plaćanja i usluge informiranja o računu da se pouzdaju u postupke autentifikacije koje je pružatelj platnih usluga koji vodi račun odredio korisniku platnih usluga u skladu sa stavcima 1. i 3. ovog članka, a pružatelju usluga iniciranja plaćanja, još i u skladu sa stavkom 2. ovog članka</p> <p>(5) Odredbe stavaka 2. i 3. ovog članka primjenjuju se i kad se plaćanje inicira preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>rizik u pogledu prijevara povezanih s plaćanjem ili drugih oblika zlouporabe.</p> <p>2. U pogledu iniciranja elektroničkih platnih transakcija kako je navedeno u stavku 1. točki (b), države članice osiguravaju da, za elektroničke platne transakcije s udaljenosti, pružatelji platnih usluga primjenjuju pouzdanu autentifikaciju klijenta koja uključuje elemente koji transakciju na dinamičan način povezuju s određenim iznosom i određenim primateljem plaćanja.</p> <p>3. U pogledu stavka 1. države članice osiguravaju</p>	<p>(6) Odredbe stavaka 1. i 3. ovog članka primjenjuju se i kad se informacije traže preko pružatelja usluge informiranja o računu.</p>		
--	---	--	--

da pružatelji platnih usluga uspostave odgovarajuće sigurnosne mjere za zaštitu povjerljivosti i cjelovitosti personaliziranih sigurnosnih podataka korisnika platnih usluga.

4. Stavci 2. i 3. također se primjenjuju ako plaćanja inicira pružatelj usluga iniciranja plaćanja.
Stavci 1. i 3. također se primjenjuju kada se informacije zatraže preko pružatelja usluga pružanja informacija o računu.

5. Države članice osiguravaju da pružatelj platnih usluga koji vodi račun omogućuje pružatelju usluga iniciranja plaćanja i pružatelju usluga pružanja

<p>informacija o računu da se oslanjanju na postupke autentifikacije pružatelja platnih usluga koji vodi račun koje on pruža korisniku platnih usluga u skladu sa stavcima 1. i 3. i, kada se radi o pružatelju usluga iniciranja plaćanja, u skladu sa stavcima 1., 2. i 3.</p>			
<p>Članak 98.</p> <p>Regulatorni tehnički standardi o autentifikaciji i komunikaciji</p> <p>1. EBA, u bliskoj suradnji s ESB-om te nakon savjetovanja sa svim relevantnim dionicima, uključujući one na tržištu platnih usluga, i uz odražavanje svih</p>		<p>Nije potrebno preuzimanje</p>	<p>Ovim člankom propisuje se obveza EBA-e i EK.</p>

uključenih interesa,
izrađuje nacrt
regulatornih
tehničkih standarda
upućenih
pružateljima platnih
usluga kako je
utvrđeno u članku
1. stavku 1. ove
Direktive u skladu s
člankom 10. Uredbe
(EU) br. 1093/2010
pri čemu utvrđuje:

- (a) zahtjeve u pogledu pouzdane autentifikacije klijenta iz članka 97. stavaka 1. i 2.;
- (b) izuzeća od primjene članka 97. stavaka 1., 2. i 3. na temelju kriterija utvrđenih u stavku 3. ovog članka;
- (c) zahtjeve s kojima sigurnosne mjere moraju biti uskladene, u skladu s člankom

<p>97. stavkom 3. radi zaštite povjerljivosti i cjelovitosti personaliziranih sigurnosnih podataka korisnikâ platnih usluga; i (d) zahtjeve za zajedničkim i sigurnim otvorenim standardima komunikacije u svrhu identifikacije, autentifikacije, obavješćivanja te informiranja, kao i za provedbom sigurnosnih mjera, između pružateljâ platnih usluga koji vode račune, pružateljâ usluga iniciranja plaćanja, pružateljâ usluga pružanja informacija o računu, platiteljâ, primateljâ</p>			
---	--	--	--

plaćanja i drugih pružatelja platnih usluga.

2. EBA izrađuje nacrt regulatornih tehničkih standarda iz stavka 1. radi:

(a) osiguravanja odgovarajuće razine sigurnosti korisnika platnih usluga i pružatelja platnih usluga putem donošenja učinkovitih zahtjeva koji se temelje na riziku;

(b) osiguravanja zaštite novčanih sredstava i osobnih podataka korisnikâ platnih usluga;

(c) osiguravanja i održavanja poštenog tržišnog natjecanja među svim pružateljima platnih usluga;

(d) osiguravanja tehnološke

<p>neutralnosti i neutralnosti poslovnog modela;</p> <p>(e) omogućivanja razvoja načinâ plaćanja koji su prilagođeni korisniku, pristupačni i inovativni.</p> <p>3. Izuzeća iz stavka 1. točke (b) temelje se na sljedećim kriterijima:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) razini rizika uključenoj u pruženu uslugu; (b) iznosu, ponavljanju transakcije, ili oboje; (c) kanalu plaćanja koji se koristi za izvršenje transakcije. <p>4. EBA nacrte regulatornih tehničkih standarda iz stavka 1. podnosi Komisiji do 13.</p>			
---	--	--	--

siječnja 2017.

Komisiji se delegira ovlast za donošenje tih regulatornih tehničkih standarda u skladu s člancima od 10. do 14. Uredbe (EU) br. 1093/2010.

5. U skladu s člankom 10. Uredbe (EU) br. 1093/2010 EBA preispituje i, prema potrebi, redovito ažurira regulatorne tehničke standarde kako bi se, među ostalim, uzeli u obzir inovacije i tehnološki razvoj.

POGLAVLJE 6. Postupci ARS-a za rješavanje sporova Odjeljak 1. Pritužbeni postupci Članak 99. Pritužbe 1. Države članice osiguravaju uspostavu postupaka koji korisnicima platnih usluga i drugim zainteresiranim strankama, uključujući udruge potrošača, omogućuju podnošenje pritužbi nadležnim tijelima povezanih s navodnim kršenjima ove Direktive od strane pružatelja platnih usluga. 2. Kada je to primjereno i ne	<p style="text-align: center;"><i>Pritužba nadležnom tijelu</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 71.</p> <p>(1) Korisnici platnih usluga i druge osobe s pravnim interesom, uključujući udruge potrošača, mogu Hrvatskoj narodnoj banci uputiti pritužbu protiv pružatelja platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka od 1. do 6. ovog Zakona ako smatraju da je postupio protivno odredbama glava II. ili III. ovog Zakona.</p> <p>(6) Ako je podnositelj pritužbe potrošač, Hrvatska narodna banka uputit će ga u obavijesti iz stavka 5. ovog članka na mogućnost provođenja postupka alternativnog rješavanja potrošačkog spora prema članku 72. ovog Zakona.</p>	U potpunost i preuzeto
---	---	------------------------

<p>dovodeći u pitanje pravo na sudski postupak u skladu s nacionalnim procesnim pravom, nadležna tijela u odgovoru obavješćuju podnositelja pritužbe o postojanju postupaka ARS-a uspostavljenih u skladu s člankom 102.</p>			
<p>Članak 100. Nadležna tijela 1. Države članice imenuju nadležna tijela kako bi osigurala i pratila učinkovitu usklađenost s ovom Direktivom. Ta nadležna tijela poduzimaju sve odgovarajuće mјere kako bi se osigurala takva usklađenost. Ona su:</p>	<p><i>Pritužba nadležnom tijelu</i></p> <p>Članak 71.</p> <p>(1) Korisnici platnih usluga i druge osobe s pravnim interesom, uključujući udruge potrošača, mogu Hrvatskoj narodnoj banci uputiti pritužbu protiv pružatelja platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka od 1. do 6. ovog Zakona ako smatraju da je postupio protivno odredbama glava II. ili III. ovog Zakona.</p> <p>(4) Ako povodom pritužbe Hrvatska narodna banka utvrdi da postoji osnovana sumnja da je pružatelj platnih usluga postupio protivno nekoj od odredbi glava II. i III. ovog Zakona i time počinio prekršaj, pokrenut će prekršajni postupak pred Ministarstvom financija, Finansijskim inspektoratom.</p> <p><i>Poglavlje 4.</i></p> <p><i>Nadzor nad institucijama za platni promet</i></p> <p><i>Vrste nadzora i nadležnost</i></p> <p>Članak 110.</p> <p>(1) Nadzor nad institucijama za platni promet obavlja Hrvatska narodna banka.</p>	<p>Djelomično preuzeto</p>	<p>Preuzeto u: Zakon o Hrvatskoj narodnoj banci (NN 75/08) članak/članci 33.</p>

<p>(a) nadležna tijela u smislu članka 4. točke 2. Uredbe (EU) br. 1093/2010; ili</p> <p>(b) tijela priznata na temelju nacionalnog prava ili od strane tijela javne vlasti koja su izričito ovlaštena u tu svrhu na temelju nacionalnog prava.</p> <p>Ona nisu pružatelji platnih usluga, uz iznimku nacionalnih središnjih banaka.</p> <p>2. Tijela iz stavka 1. imaju sve ovlasti i odgovarajuće resurse potrebne za obavljanje svojih dužnosti. Ako je ovlašteno više od jednog nadležnog tijela za osiguravanje i praćenje učinkovite usklađenosti s ovom</p>	<p>(4) Osim nadzora nad poslovanjem institucija za platni promet iz stavka 1. ovog članka, Hrvatska narodna banka nadzire i primjenu odredbi glava II. i III. ovog Zakona od strane institucija za platni promet osnovanih u drugim državama članicama koje posluju u Republici Hrvatskoj koristeći se pravom na poslovni nastan kad se njihove podružnice nalaze u Republici Hrvatskoj te kad su njihovi zastupnici koji se nalaze u Republici Hrvatskoj ujedno i pružatelji platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka od 1. do 6. ovog Zakona.</p> <p>(5) Ministarstvo financija, Financijski inspektorat nadzire primjenu odredbi glava II. i III. ovog Zakona od strane institucija za platni promet osnovanih u drugim državama članicama koje posluju u Republici Hrvatskoj koristeći se pravom na poslovni nastan kad njihovi zastupnici koji se nalaze u Republici Hrvatskoj nisu ujedno i pružatelji platnih usluga iz članka 7. ovog Zakona.</p> <p><i>Nadzor nad primjenom glave II. i III. Zakona od strane drugih pružatelja platnih usluga</i></p> <p>Članak 147.</p> <p>(1) Osim nadzora nad institucijama za platni promet, malim institucijama za platni promet i registriranim pružateljima usluge informiranja o računu prema članku 110. ovog Zakona, Hrvatska narodna banka provodi nadzor nad primjenom odredbi glava II. i III. ovog Zakona od strane pružatelja platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka od 1. do 3. ovog Zakona, i to u skladu s odredbama zakona kojima je uređeno poslovanje kreditnih institucija i institucija za elektronički novac.</p> <p>(2) Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, osim nadzora prema članku 110. ovog Zakona, provodi i nadzor nad primjenom odredbi glava II. i III. ovog Zakona od strane pružatelja platnih usluga iz članka 7. stavka 1. točaka 1., 2., 3. i 8. ovog Zakona u skladu sa zakonom kojim se uređuju djelokrug, nadležnost i ovlasti Financijskog inspektorata.</p> <p><i>Dodatne nadzorne ovlasti</i></p> <p>Članak 148.</p> <p>(1) Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, u skladu s ovlastima iz zakona kojim se uređuju djelokrug, nadležnost i ovlasti Financijskog inspektorata, provodi i nadzor nad primjenom sljedećih odredbi ovog Zakona:</p> <p>1. članka 6. stavka 1. u odnosu na pružatelja usluga koji obavlja jednu ili obje aktivnosti iz članka 5. stavka 11. podtočaka a. i b. ovog Zakona za koje ukupna vrijednost platnih transakcija izvršenih tijekom prethodnih 12 mjeseci premašuje iznos od 7.500.000,00 kuna, a nije obavijestio Hrvatsku narodnu banku u skladu s člankom 6. stavkom 1. ovog Zakona</p>	
--	--	--

<p>Direktivom, države članice osiguravaju blisku suradnju tih tijela kako bi učinkovito mogla obavljati svoje dužnosti.</p> <p>3. Nadležna tijela izvršavaju svoje ovlasti u skladu s nacionalnim pravom:</p> <p>(a)izravno u skladu s vlastitom ovlašću ili pod nadzorom pravosudnih tijela; ili</p> <p>(b)zahtjevom upućenim sudovima koji su nadležni za donošenje potrebne odluke, uključujući, prema potrebi, i žalbom, ako zahtjev za ishođenje potrebne odluke nije bio uspješan.</p>	<p>2. članka 7. stavka 2.</p> <p>(2) Ministarstvo gospodarstva, poduzetništva i obrta, Sektor tržišne inspekcije provodi nadzor nad primjenom sljedećih odredbi ovoga Zakona:</p> <p>1. članka 15. stavaka 1. i 3. te stavaka 2. i 4. u odnosu na treću osobu</p> <p>2. članka 16. stavka 2. u odnosu na pružatelja usluge iz članka 5. stavka 1. točke 15. i primatelja plaćanja</p> <p>3. članka 32. stavka 5.</p> <p><i>Suradnja i razmjena informacija između nadležnih tijela Republike Hrvatske</i></p> <p>Članak 149.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka, Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, Hrvatska regulatorna agencija za mrežne djelatnosti, Ministarstvo gospodarstva, poduzetništva i obrta, Sektor tržišne inspekcije i druga nadležna tijela u Republici Hrvatskoj međusobno surađuju i razmjenjuju informacije te na zahtjev pojedinoga nadležnog tijela dostavljaju tom tijelu sve informacije koje su mu potrebne u provođenju zadatka nadzora, u postupku povezanom s izdavanjem odobrenja ili pri odlučivanju o drugim pojedinačnim zahtjevima iz njegove nadležnosti.</p> <p>(2) Tijela iz stavka 1. ovog članka dužna su međusobno razmjenjivati obavijesti o oduzimanju odobrenja, nezakonitostima i nepravilnostima koje utvrde tijekom obavljanja nadzora ako su ti nalazi bitni za rad toga drugog tijela.</p> <p>(3) Hrvatska narodna banka i Ministarstvo financija, Financijski inspektorat, razmjenjuju sve informacije radi provođenja prekogranične suradnje s nadležnim tijelima drugih država članica iz glave VI. ovog Zakona.</p> <p><i>Pritužba nadležnom tijelu</i></p> <p>Članak 71.</p> <p>(7) Odredbe ovog članka primjenjuju se i na pritužbe protiv podružnica i zastupnika pružatelja platnih usluga osnovanih u drugoj državi članici koji platne usluge u Republici Hrvatskoj pružaju na temelju prava na poslovni nastan.</p> <p>(8) Iznimno od odredbi ovog članka, kad Hrvatska narodna banka primi pritužbu protiv pružatelja</p>	
--	---	--

<p>4. U slučaju kršenja ili sumnje na kršenje odredbi nacionalnog prava kojima se prenose glave III. i IV., nadležna tijela iz stavka 1. ovog članka tijela su matične države članice pružatelja platnih usluga, osim za zastupnike i podružnice osnovane u skladu s pravom poslovnog nastana čija su nadležna tijela nadležna tijela države članice domaćina.</p>	<p>platnih usluga osnovanog u drugoj državi članici koji platne usluge u Republici Hrvatskoj pruža neposredno ili preko zastupnika koristeći se slobodom pružanja usluga, o takvoj će pritužbi obavijestiti nadležno tijelo matične države članice.</p>		
<p>5. Države članice obavješćuju Komisiju o imenovanim nadležnim tijelima iz stavka 1. u najkraćem mogućem roku te u svakom slučaju do 13. siječnja 2018. One obavješćuju Komisiju o svakoj</p>	<p>-</p>	<p>Djelomično preuzeto</p>	<p>Preuzeto u: Zakon o Financijskom inspektoratu Republike Hrvatske (NN 85/08) članak/članci 3.</p>

<p>raspodjeli dužnosti tih tijela. Odmah obavješćuju Komisiju o bilo kakvoj naknadnoj promjeni koja se odnosi na imenovanje i predmetne nadležnosti tih tijelâ.</p> <p>6. EBA, nakon savjetovanja s ESB-om, izdaje smjernice upućene nadležnim tijelima u skladu s člankom 16. Uredbe (EU) br. 1093/2010, o pritužbenim postupcima koje treba uzeti u obzir kako bi se osigurala usklađenost sa stavkom 1. ovog članka. Te se smjernice izdaju do 13. siječnja 2018. i ažuriraju redovito prema potrebi.</p>			
--	--	--	--

<p>Odjeljak 2.</p> <p>Postupci ARS-a i sankcije</p> <p>Članak 101.</p> <p>Rješavanje sporova</p> <p>1. Države članice osiguravaju da pružatelji platnih usluga uspostave i primjenjuju odgovarajuće i učinkovite postupke rješavanja pritužbi korisnika platnih usluga koje se odnose na prava i obveze koji proizlaze iz glava III. i IV. ove Direktive te prate njihovu uspješnost u tom smislu.</p> <p>Ti se postupci primjenjuju u svakoj državi članici u kojoj pružatelj platnih usluga nudi platne usluge te su</p>	<p style="text-align: center;">Poglavlje 6.</p> <p>Izvansudski pritužbeni postupci, alternativno rješavanje sporova i obavješćivanje potrošača o njihovim pravima</p> <p style="text-align: center;"><i>Prigovor pružatelju platnih usluga</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 70.</p> <p>(1) Ako smarta da se pružatelj platnih usluga ne pridržava odredbi glave II. i III. ovog Zakona, korisnik platnih usluga može pružatelju platnih usluga uputiti svoj prigovor.</p> <p>(2) Pružatelj platnih usluga dužan je korisniku platnih usluga dostaviti konačan odgovor na sve primjedbe navedene u prigovoru iz stavka 1. ovog članka najkasnije u roku od deset dana od dana zaprimanja prigovora, i to na papiru, ili, ako je tako ugovorenovo između pružatelja platnih usluga i njegova korisnika, na drugom trajnom nosaču podataka.</p> <p>(3) Iznimno, ako pružatelj platnih usluga ne može dati odgovor u roku iz stavka 2. ovog članka iz razloga koji su izvan kontrole pružatelja platnih usluga, dužan je korisniku platnih usluga u tom roku dostaviti privremeni odgovor u kojem se navode razlozi kašnjenja odgovora na prigovor i rok do kojega će korisnik platnih usluga primiti konačan odgovor koji ne smije biti duži od trideset dana.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga dužan je u konačnom odgovoru na prigovor uputiti korisnika platnih usluga na mogućnost podnošenja pritužbe Hrvatskoj narodnoj banci, a ako je korisnik platnih usluga potrošač i na tijela nadležna za alternativno rješavanje sporova te mu dati informacije iz članka 72. stavaka 1. i 2. ovog Zakona.</p> <p>(5) Pružatelj platnih usluga dužan je izraditi i primjenjivati primjerene i učinkovite procedure za rješavanje prigovora korisnika platnih usluga u svim državama članicama u kojima nudi platne usluge te ih učiniti dostupnim korisniku platne usluge na službenom jeziku pojedine države članice u kojoj pružatelj platnih usluga ili na drugom jeziku ugovorenom s korisnikom platnih usluga.</p> <p>(6) Ako pružatelj platnih usluga iz druge države članice pruža platne usluge na području Republike Hrvatske preko podružnice ili zastupnika koji posluje na temelju prava poslovnog nastana, prigovor iz stavka 1. ovog članka podnosi se podružnici ili zastupniku, a obveze iz stavaka od 2. do 5. ovog članka odnose se na podružnicu odnosno zastupnika.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
--	--	-------------------------------

<p>dostupni na službenom jeziku odgovarajuće države članice ili na nekom drugom jeziku, ako je tako dogovoren između pružatelja platnih usluga i korisnika platnih usluga.</p> <p>2. Države članice zahtijevaju da pružatelji platnih usluga poduzmu sve kako bi na pritužbe korisnika platnih usluga odgovorili, na papiru ili, ako je tako dogovoren između pružatelja platnih usluga i korisnika platnih usluga, na drugom trajnom nosaču podataka. Taj odgovor odnosi se na sve navedene primjedbe te se pruža u odgovarajućem roku, a najkasnije u roku od 15 radnih dana od primitka</p>	<p><i>Alternativno rješavanje potrošačkih sporova</i></p> <p>Članak 72.</p> <p>(1) Pružatelj platnih usluga dužan je korisniku platnih usluga koji je potrošač dati informaciju o najmanje jednom tijelu nadležnom za alternativno rješavanje potrošačkih sporova koji se odnose na primjenu glava II. i III. ovog Zakona.</p> <p>(2) Informacije iz stavka 1. ovog članka moraju sadržavati poštansku adresu i adresu internetske stranice tijela nadležnog za alternativno rješavanje potrošačkih sporova te informaciju o obvezi pružatelja platnih usluga iz stavka 5. ovog članka.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga dužan je informacije iz stavaka 1. i 2. ovog članka na jasan, razumljiv i lako dostupan način istaknuti u svojim poslovnicama i na svojoj internetskoj stranici te ih dati svojim korisnicima platnih usluga u sklopu informacija iz članka 23. stavka 1. točke 7. podtočke b. ovog Zakona i u konačnom odgovoru na prigovor iz članka 70. stavka 4. ovog Zakona.</p>	
--	--	--

pritužbe. U iznimnim situacijama, ako se odgovor ne može dati u roku od 15 radnih dana iz razloga koji su izvan kontrole pružatelja platnih usluga, zahtjeva se slanje privremenog odgovora u kojem se jasno navode razlozi kašnjenja odgovora na pritužbu i rok do kojeg će korisnik platnih usluga primiti konačan odgovor. U svakom slučaju, rok za primitak konačnog odgovora ne smije prelaziti 35 radnih dana.

Države članice mogu uvesti ili zadržati propise o postupcima za rješavanje sporova koji su povoljniji za korisnika platnih usluga od onih

navedenih u prvom podstavku. Ako to učine, primjenjuju se ta pravila.

3. Pružatelj platnih usluga obavješćuje korisnika platnih usluga o najmanje jednom subjektu za ARS koji je nadležan za sporove koji se odnose na prava i obveze koje proizlaze iz glava III. i IV.

4. Informacije iz stavka 3. navode se na jasan, sveobuhvatan i lako dostupan način na internetskoj stranici pružatelja platnih usluga, ako ona postoji, u podružnici i u općim uvjetima ugovora između pružatelja platnih usluga i korisnika usluga platnih usluga. Mora se navesti i kako se mogu dobiti

dodata informacije o dotičnom subjektu za ARS i uvjetima njegova korištenja.			
Članak 102. Postupci ARS-a 1. Države članice osiguravaju uspostavu odgovarajućih, neovisnih, nepristranih, transparentnih i učinkovitih postupaka ARS-a za rješavanje sporova između korisnika platnih usluga i pružatelja platnih usluga koji se odnose na prava i obveze koje proizlaze iz glava III. i IV. ove Direktive u skladu s relevantnim nacionalnim pravom i pravom	Alternativno rješavanje potrošačkih sporova Članak 72. (1) Pružatelj platnih usluga dužan je korisniku platnih usluga koji je potrošač dati informaciju o najmanje jednom tijelu nadležnom za alternativno rješavanje potrošačkih sporova koji se odnose na primjenu glava II. i III. ovoga Zakona. (2) Informacije iz stavka 1. ovoga članka moraju sadržavati poštansku adresu i adresu internetske stranice tijela nadležnog za alternativno rješavanje potrošačkih sporova te informaciju o obvezama pružatelja platnih usluga iz stavka 5. ovoga članka. (3) Pružatelj platnih usluga dužan je informacije iz stavaka 1. i 2. ovoga članka na jasan, razumljiv i lako dostupan način istaknuti u svojim poslovnicama i na svojoj internetskoj stranici te ih dati svojim korisnicima platnih usluga u sklopu informacija iz članka 23. stavka 1. točke 7. podtočke b. ovoga Zakona i u konačnom odgovoru na prigovor iz članka 70. stavka 4. ovoga Zakona. (4) Korisnik platnih usluga – potrošač ima pravo u svim sporovima s pružateljem platnih usluga koji nastanu u primjeni odredbi glava II. i III. ovoga Zakona pokrenuti postupak pred bilo kojim tijelom za alternativno rješavanje potrošačkih sporova. (5) Pružatelj platnih usluga dužan je sudjelovati u postupku alternativnog rješavanja spora koji je potrošač pokrenuo pred tijelom iz stavka 1. ovoga članka. (6) Akt kojim se rješava spor u postupku pred tijelom iz stavka 1. ovoga članka ima svojstvo ovršne isprave. (7) Pravo korisnika platnih usluga iz stavka 4. ovoga članka ne utječe na njegovo pravo na pokretanje sudskog postupka.	Djelomično preuzeto	Preuzeto u: Zakon o alternativnom rješavanju potrošačkih sporova (NN 121/16) članak/članci Članci 2. i 3.

Unije u skladu s Direktivom 2013/11/EU Europskog parlamenta i Vijeća (35) koristeći se postojećim nadležnim tijelima prema potrebi. Države članice osiguravaju primjenjivost postupaka ARS-a na pružatelje platnih usluga te da se njima obuhvaćaju i djelatnosti imenovanih predstavnika.
2. Države članice zahtijevaju da tijela iz stavka 1. ovog članka učinkovito surađuju u rješavanju prekograničnih sporova koji se odnose na prava i obveze koji proizlaze iz glava III. i IV.

<p>Članak 103.</p> <p>Sankcije</p> <p>1. Države članice utvrđuju pravila o sankcijama koje se primjenjuju na kršenja nacionalnog prava kojim se prenosi ova Direktiva te poduzimaju sve potrebne mjere za osiguravanje njihove provedbe. Takve sankcije moraju biti učinkovite, proporcionalne i odvraćajuće.</p> <p>2. Države članice dopuštaju svojim nadležnim tijelima da javnosti otkrivaju svaku administrativnu sankciju izrečenu u slučaju kršenja mjera donesenih radi prenošenja ove Direktive, osim ako bi takvo otkrivanje moglo ozbiljno</p>	<p>GLAVA X.</p> <p>PREKRŠAJNE ODREDBE</p> <p><i>Prekršaji pružatelja platnih usluga</i></p> <p>Članak 179.</p> <p>(1) Za prekršaje iz stavka 2. ovoga članka odgovaraju sljedeći pružatelji platnih usluga:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. kreditna institucija, institucija za električni novac, mala institucija za električni novac, institucija za platni promet, mala institucija za platni promet i registrirani pružatelj usluge informiranja o računu osnovani u Republici Hrvatskoj 2. podružnica u Republici Hrvatskoj kreditne institucije osnovane u drugoj državi članici ili trećoj državi 3. podružnica u Republici Hrvatskoj institucije za električni novac osnovane u drugoj državi članici ili trećoj državi 4. podružnica u Republici Hrvatskoj institucije za platni promet ili registriranog pružatelja usluge informiranja o računu osnovanih u drugoj državi članici 5. pravna osoba koja je kao zastupnik institucije za platni promet, institucije za električni novac ili registriranog pružatelja usluge informiranja o računu osnovanih u drugoj državi članici postavljena u Republici Hrvatskoj na temelju prava na poslovni nastan 6. jedinica lokalne ili područne (regionalne) samouprave kada ne djeluje u svojstvu javne vlasti 7. Hrvatska narodna banka kada ne djeluje u svojstvu monetarne vlasti ili druge javne vlasti. <p>(2) Novčanom kaznom u iznosu od 20.000,00 do 500.000,00 kuna kaznit će se pružatelj platnih usluga iz stavka 1. ovoga članka:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. ako kao obveznik izvješćivanja o platnim uslugama i prijevarama u odnosu na platne usluge ne izvijesti Hrvatsku narodnu banku sa sadržajem, na način i u rokovima propisanima podzakonskim 	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	---	-------------------------------

ugroziti finansijska tržišta ili uključenim stranama prouzrokovati nerazmernu štetu.	<p>propisom donesenim na temelju članka 10. stavaka 10. i 11. ovoga Zakona (članak 10. stavci 3. i 4.)</p> <p>2. ako kao obveznik izvješćivanja o platnim uslugama i prijevarama u odnosu na platne usluge ne izvijesti Hrvatsku narodnu banku u roku iz članka 10. stavka 4. ovoga Zakona</p> <p>3. ako kao obveznik izvješćivanja prema članku 10. stavcima 6. i 7. ovoga Zakona ne izvijesti Hrvatsku narodnu banku u skladu s regulatornim tehničkim standardom iz članka 10. stavka 7. ovoga Zakona kojim se uređuje okvir za suradnju i razmjenu informacija između nadležnih tijela država članica</p> <p>4. ako naplati naknade protivno zabrani iz članka 12. stavka 1. ovoga Zakona</p> <p>5. ako protivno odredbi članka 12. stavka 3. ovoga Zakona naplati naknade koje nisu razumne i u skladu sa stvarnim troškovima</p> <p>6. ako protivno odredbi članka 15. stavka 2. ovoga Zakona ne obavijesti korisnika platnih usluga o naknadi za korištenje određenoga platnog instrumenta prije iniciranja platne transakcije</p> <p>7. ako u slučaju jednokratne platne transakcije ne da ili ne učini raspoloživima sve informacije propisane odredbama članka 18. stavaka 1. i 3. ovoga Zakona</p> <p>8. ako u slučaju jednokratne platne transakcije informacije koje je dužan dati prema članku 18. stavcima 1. i 3. ovoga Zakona ne da na način iz članka 18. stavka 4. ovoga Zakona</p> <p>9. ako u slučaju iz članka 18. stavka 5. ovoga Zakona ne ispuni svoju obvezu iz članka 18. stavaka 1., 3. i 4. ovoga Zakona odmah nakon izvršenja platne transakcije</p> <p>10. ako u slučaju iz članka 19. ovoga Zakona korisniku platnih usluga odmah nakon zadavanja naloga za plaćanje ne da ili ne učini raspoloživim sve podatke iz točaka od 1. do 4. istog članka</p> <p>11. ako kao pružatelj usluge iniciranja plaćanja ne stavi na raspolaganje pružatelju platnih usluga koji vodi račun platitelja referenciju platne transakcije u skladu s člankom 20. ovoga Zakona</p> <p>12. ako platitelju nakon primitka naloga za plaćanje ne da ili ne učini raspoloživim podatke o svojoj usluzi u skladu sa člankom 21. ovoga Zakona</p>		
--	---	--	--

13. ako primatelju plaćanja nakon izvršenja platne transakcije ne da ili ne učini raspoloživim podatke o usluzi koju je pružio u skladu sa člankom 22. ovoga Zakona
14. ako korisniku platnih usluga prije nego se obveže ponudom ili okvirnim ugovorom ne da sve informacije iz članka 23. stavka 1. ovoga Zakona
15. ako s korisnikom platnih usluga sklopi okvirni ugovor u kojem nisu sadržane sve informacije koje mu je dao ili bio dužan dati prema članku 23. stavku 1. ovoga Zakona (članak 23. stavak 6.)
16. ako korisniku platnih usluga ne da informacije iz članka 23. stavka 1. ovoga Zakona na način iz članka 24. stavka 1. ovoga Zakona
17. ako u slučaju iz članka 24. stavka 2. ovoga Zakona ne ispunи svoje obveze iz članka 23. i članka 24. stavka 1. ovoga Zakona odmah nakon sklapanja okvirnog ugovora
18. ako korisniku platnih usluga ne da odredbe okvirnog ugovora i informacije u skladu sa člankom 25. ovoga Zakona
19. ako korisniku platnih usluga ne predloži izmjenu okvirnog ugovora na način i u roku iz članka 26. stavka 1. ovoga Zakona
20. ako ugovori da se izmjene kamatnih stopa ili tečaja koje proizlaze iz referentne kamatne stope ili referentnog tečaja mogu provesti odmah, bez prethodne obavijesti a da nije ugovoren način izračuna kamatne stope ili referentni datum i indeks odnosno osnovica za određivanje takve kamatne stope ili tečaja (članak 26. stavak 5.)
21. ako o provedenoj promjeni kamatne stope ne obavijesti korisnika platnih usluga u roku i na način iz članka 26. stavka 6. ovoga Zakona
22. ako protivno članku 26. stavku 8. ovoga Zakona primjenjuje ili izračunava promjene kamatne stope ili tečaja na način koji dovodi korisnike platnih usluga u različiti položaj
23. ako ne prihvati otkaz okvirnog ugovora dan od strane korisnika platnih usluga u skladu s člankom 27. stavcima 1. i 2. ovoga Zakona
24. ako korisniku platnih usluga naplati naknadu za otkaz ugovora protivno članku 27. stavcima 3., 4.

ili 5. ovoga Zakona

25. ako otkaže ugovor protivno članku 27. stavku 6. ovoga Zakona

26. ako korisniku platnih usluga naplati naknadu za prestanak važenja ugovora protivno članku 27. stavku 7. ovoga Zakona

27. ako u slučaju prestanka važenja ugovora ne izvrši povrat naknade ili njezinog dijela u skladu s odredbom članka 27. stavka 8. ovoga Zakona

28. ako na zahtjev platitelja ne da prije izvršenja pojedine platne transakcije sve informacije iz članka 28. stavka 1. ovoga Zakona

29. ako platitelju nakon terećenja računa za plaćanje, odnosno nakon primitka naloga za plaćanje ne da informacije u skladu sa člankom 29. stavkom 1. ovoga Zakona

30. ako okvirni ugovor ne sadrži odredbu u skladu s člankom 29. stavkom 2. ovoga Zakona

31. ako na zahtjev platitelja ne dostavi informacije platitelju iz članka 29. stavka 1. ovoga Zakona u skladu s člankom 29. stavkom 3. ovoga Zakona

32. ako primatelju plaćanja nakon izvršenja pojedine platne transakcije ne da informacije u skladu sa člankom 30. stavkom 1. ovoga Zakona

33. ako na zahtjev primatelja plaćanja ne dostavi informacije primatelju plaćanja iz članka 30. stavka 1. ovoga Zakona u skladu s člankom 30. stavkom 3. ovoga Zakona

34. ako korisniku platnih usluga naplati naknade protivno članku 32. stavnima 1. ili 3. ovoga Zakona

35. ako postupi prema primatelju plaćanja protivno odredbi članka 32. stavka 4. ovoga Zakona

36. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun pružatelju platnih usluga koji izdaje platni instrument na temelju kartica da odgovor o raspoloživosti traženog iznosa na računu za plaćanje platitelja, bez da su ispunjeni svi uvjeti iz članka 35. stavka 1. ovoga Zakona

37. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun pružatelju platnih usluga koji izdaje platni

instrument na temelju kartica uskrati odgovor o raspoloživosti traženog iznosa na računu za plaćanje platitelja, kada su ispunjeni svi uvjeti iz članka 35. stavka 2. ovoga Zakona

38. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun da odgovor o raspoloživosti traženog iznosa na računu za plaćanje platitelja protivno članku 35. stavku 3. ovoga Zakona

39. ako kao pružatelj platnih usluga koji izdaje platni instrument na temelju kartica s odgovorom o raspoloživosti traženog iznosa na računu za plaćanje platitelja iz članka 35. stavka 1. ovoga Zakona postupa suprotno članku 35. stavku 4. ovoga Zakona

40. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun onemogući raspolaganje novčanim sredstvima na računu za plaćanje platitelja suprotno odredbi članka 35. stavka 5. ovoga Zakona

41. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne informira platitelja na njegov zahtjev u skladu s člankom 35. stavkom 6. ovoga Zakona

42. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne omogući platitelju ostvarenje njegovoga prava iz članka 36. stavka 1. ovoga Zakona u slučaju kad je ispunjen uvjet iz stavka 2. istoga članka

43. ako pri pružanju usluge iniciranja plaćanja dođe u posjed novčanih sredstava platitelja protivno članku 36. stavku 3. točki 1. ovoga Zakona

44. ako pri pružanju usluge iniciranja plaćanja s personaliziranim sigurnosnim vjerodajnicama korisnika platnih usluga ne postupi u skladu s člankom 36. stavkom 3. točkama 2. i 3. ovoga Zakona

45. ako pri pružanju usluge iniciranja plaćanja s informacijama o korisniku platnih usluga ne postupa u skladu s člankom 36. stavkom 3. točkom 4. ovoga Zakona

46. ako protivno članku 36. stavku 3. točki 5. ovoga Zakona pri pružanju usluge iniciranja plaćanja ne potvrdi svoj identitet pružatelju platnih usluga koji vodi račun u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366

47. ako protivno članku 36. stavku 3. točki 6. ovoga Zakona pri pružanju usluge iniciranja plaćanja s pružateljem platnih usluga koji vodi račun, platiteljem ili primateljem plaćanja ne komunicira u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi

Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366

48. ako pri pružanju usluge iniciranja plaćanja protivno članku 36. stavku 3. točki 7. ovoga Zakona pohranjuje osjetljive podatke o plaćanjima korisnika platnih usluga

49. ako pri pružanju usluge iniciranja plaćanja traži od korisnika platnih usluga podatke protivno članku 36. stavku 3. točki 8. ovoga Zakona

50. ako pri pružanju usluge iniciranja plaćanja koristi podatke, pristupa im ili ih pohranjuje protivno članku 36. stavku 3. točki 9. ovoga Zakona

51. ako pri pružanju usluge iniciranja plaćanja mijenja podatak iz transakcije protivno članku 36. stavku 3. točki 10. ovoga Zakona

52. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun protivno članku 36. stavku 4. točki 1. ovoga Zakona ne komunicira s pružateljem usluge iniciranja plaćanja u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366

53. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun protivno članku 36. stavku 4. točki 2. ovoga Zakona ne da ili ne učini raspoloživima pružatelju usluge iniciranja plaćanja sve informacije o iniciranju i u vezi s izvršenjem platne transakcije u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366

54. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun protivno članku 36. stavku 4. točki 3. ovoga Zakona diskriminira načine za plaćanje zadane preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja

55. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun protivno članku 36. stavku 5. ovoga Zakona uvjetuje svoje postupanje u skladu s člankom 36. stavkom 4. ovoga Zakona sklapanjem ugovora

56. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne omogući korisniku platnih usluga ostvarenje njegovog prava iz članka 37. stavka 1. ovoga Zakona u slučaju kad je ispunjen uvjet iz stavka 2. istoga članka

57. ako pruža uslugu informiranja o računu protivno članku 37. stavku 3. točki 1. ovoga Zakona bez

izričite suglasnosti korisnika platnih usluga

58. ako pri pružanju usluge informiranja o računu s personaliziranim sigurnosnim vjerodajnicama korisnika platnih usluga ne postupi u skladu s člankom 37. stavkom 3. točkama 2. i 3. ovoga Zakona

59. ako protivno članku 37. stavku 3. točki 4. ovoga Zakona pri pružanju usluge informiranja o računu ne potvrdi svoj identitet pružatelju platnih usluga koji vodi račun u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366.

60. ako protivno članku 37. stavku 3. točki 5. pri pružanju usluge informiranja o računu s pružateljem platnih usluga koji vodi račun ili korisnikom platnih usluga ne komunicira u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366

61. ako pri pružanju usluge informiranja o računu pristupa informacijama protivno članku 37. stavku 3. točki 6. ovoga Zakona

62. ako pri pružanju usluge informiranja o računu protivno članku 37. stavku 3. točki 7. ovoga Zakona zahtjeva osjetljive podatke o računima za plaćanje

63. ako pri pružanju usluge informiranja o računu upotrebljava podatke, pristupa im ili ih pohranjuje protivno članku 37. stavku 3. točki 8. ovoga Zakona

64. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun protivno članku 37. stavku 4. točki 1. ovoga Zakona ne komunicira s pružateljem usluge informiranja o računu u skladu s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366

65. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun protivno članku 37. stavku 4. točki 2. ovoga Zakona diskriminira zahtjeve za davanje podataka koje je zaprimio od pružatelja usluge informiranja o računu

66. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun protivno članku 37. stavku 5. ovoga Zakona uvjetuje svoje postupanje u skladu s člankom 37. stavkom 4. ovoga Zakona sklapanjem ugovora

67. ako ne obavijesti platitelja o blokiranju platnog instrumenta u skladu s člankom 38. stavkom 3. ili 4. ovoga Zakona
68. ako protivno članku 38. stavku 6. ovoga Zakona ne deblokira platni instrument ili ga ne zamjeni novim nakon što prestanu postojati razlozi za blokadu tog instrumenta
69. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun protivno članku 38. stavku 7. ovoga Zakona uskrati pružatelju usluge informiranja o računu ili pružatelju usluge iniciranja plaćanja pristup računu za plaćanje kada nisu ispunjeni uvjeti propisani tom odredbom
70. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne obavijesti platitelja o uskraćivanju pristupa računu za plaćanje u skladu s člankom 38. stavcima 8. ili 9. ovoga Zakona
71. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne omogući pristup računu za plaćanje u skladu s člankom 38. stavkom 11. ovoga Zakona
72. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku na način i u roku iz članka 38. stavka 12. ovoga Zakona o incidentu iz članka 38. stavka 7. ovoga Zakona koji se odnosi na pružatelja usluge informiranja o računu ili na pružatelja usluge iniciranja plaćanja
73. ako kao izdavatelj platnog instrumenta protivno odredbi članka 40. stavka 1. točke 1. ovoga Zakona ne osigura da personalizirane sigurnosne vjerodajnice budu dostupne isključivo korisniku platnih usluga koji je ovlašten koristiti se tim instrumentom
74. ako kao izdavatelj platnog instrumenta protivno odredbi članka 40. stavka 1. točke 2. ovoga Zakona dostavi korisniku platnih usluga platni instrument koji on nije zatražio
75. ako kao izdavatelj platnog instrumenta protivno odredbi članka 40. stavka 1. točke 3. ovoga Zakona ne osigura svakodobnu raspoloživost odgovarajućih sredstava koja omogućuju primitak obavijesti iz članka 39. stavka 1. točke 2. ovoga Zakona ili zahtjeva za deblokadu platnog instrumenta iz članka 38. stavka 6. ovoga Zakona
76. ako kao izdavatelj platnog instrumenta protivno odredbi članka 40. stavka 1. točke 4. ovoga Zakona na pravovremeno podneseni zahtjev korisnika platnih usluga ne da odgovarajuće dokaze o podnesenoj obavijesti odnosno zahtjevu

77. ako kao izdavatelj platnog instrumenta protivno odredbi članka 40. stavka 1. točke 5. ovoga Zakona korisniku platnih usluga naplati naknadu za obavijest iz članka 39. stavka 1. točke 2. ovoga Zakona

78. ako kao izdavatelj platnog instrumenta protivno odredbi članka 40. stavka 1. točke 6. ovoga Zakona ne sprijeći svako korištenje platnog instrumenta nakon primitka obavijesti iz članka 39. stavka 1. točke 2. ovoga Zakona

79. ako kao izdavatelj platnog instrumenta protivno odredbi članka 40. stavka 2. ovoga Zakona korisniku platnih usluga zaračuna druge troškove ili naknade, različite od troškova zamjene koji se izravno odnose na platni instrument

80. ako protivno odredbi članka 40. stavka 4. ovoga Zakona sastavi odredbe okvirnog ugovora o korištenju platnog instrumenta koje nisu objektivne, nediskriminirajuće i razmjerne

81. ako kao pružatelj platnih usluga platitelja u slučaju izvršenja neautorizirane platne transakcije ne postupi na način i u roku iz članka 43. stavaka 1. i 2. ovoga Zakona, neovisno o tome je li platna transakcija inicirana preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja ili ne (članak 43. stavci 1. i 2. i članak 44. stavak 1.)

82. ako kao pružatelj usluge iniciranja plaćanja protivno članku 44. stavku 4. ovoga Zakona na zahtjev pružatelja platnih usluga koji vodi račun odmah ne naknadi sve iznose koje je pružatelj platnih usluga koji vodi račun isplatio platitelju

83. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja ne primjeni traženu pouzdanu autentifikaciju klijenta te protivno članku 46. stavku 3. ovoga Zakona ne naknadi pružatelju platnih usluga platitelja štetu koju je zbog toga pretrpio

84. ako kao pružatelj platnih usluga platitelja protivno članku 47. stavku 1. ovoga Zakona rezervira novčana sredstva na računu za plaćanje platitelja kad platitelj nije dao suglasnost za točan iznos novčanih sredstava koji treba rezervirati

85. ako kao pružatelj platnih usluga platitelja ne oslobodi rezervaciju novčanih sredstava na računu za plaćanje platitelja u roku iz članka 47. stavka 2. ovoga Zakona

86. ako, u slučaju povrata iz članka 48. stavka 1. ovoga Zakona, protivno članku 48. stavku 7. ovoga

Zakona odobri račun za plaćanje platitelja s kasnijim datumom valute od onoga na koji je taj račun terećen za iznos čiji povrat traži platitelj

87. ako u slučaju iz članka 48. stavka 1. ovoga Zakona na zahtjev platitelja za povrat novčanih sredstava za autoriziranu platnu transakciju ne postupi u skladu s člankom 49. stavkom 3.ovoga Zakona

88. ako protivno članku 49. stavku 4. ovoga Zakona odbije povrat novčanih sredstava u slučaju iz članka 48. stavaka 6. ili 8. ovoga Zakona

89. ako kao platiteljev pružatelj platnih usluga protivno članku 50. stavku 8. ovoga Zakona tereti platiteljev račun za plaćanje prije primitka naloga za plaćanje

90. ako ne obavijesti korisnika platne usluge o odbijanju izvršenja naloga za plaćanje u skladu s odredbom članka 51. stavka 1. ovoga Zakona ili to ne učini na način i u rokovima iz članka 51. stavka 2. ovoga Zakona

91. ako protivno članku 51. stavku 3. ovoga Zakona ugovori ili naplati naknadu za odbijanje naloga za plaćanje ili odbijanje iniciranja platne transakcije u iznosu koji nije razuman ili kada odbijanje nije objektivno opravdano

92. ako protivno članku 51. stavku 4. ovoga Zakona odbije izvršiti autorizirani nalog za plaćanje

93. ako ne omogući platitelju opoziv naloga za plaćanje u skladu s člankom 52. stavkom 6. ovoga Zakona

94. ako protivno članku 52. stavku 9. ovoga Zakona naplati naknadu za opoziv naloga za plaćanje iz članka 52. stavka 7. ovoga Zakona kada takva naknada nije ugovorena

95. ako protivno članku 53. stavku 1. ovoga Zakona ne prenosi puni iznos platne transakcije ili ga umanjuje za iznos naknade

96. ako u slučaju iz članka 53. stavka 2. ovoga Zakona u informaciji o izvršenoj platnoj transakciji koju daje primatelju plaćanja ne prikaže odvojeno iznos platne transakcije od iznosa naplaćenih naknada (članak 53. stavak 3.)

97. ako kao pružatelj platnih usluga platitelja u slučaju iz članka 53. stavka 4. ovoga Zakona ne osigura da primatelj plaćanja primi puni iznos platne transakcije koju je inicirao platitelj

98. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja u slučaju iz članka 53. stavka 5. ovoga Zakona ne osigura da primatelj plaćanja primi puni iznos platne transakcije

99. ako kao platiteljev pružatelj platnih usluga ne osigura da račun pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja bude odobren za iznos platne transakcije u roku iz članka 54. stavaka 1., 2. ili 3. ovoga Zakona

100. ako kao platiteljev pružatelj platnih usluga u slučaju iz članka 54. stavka 4. ovoga Zakona ne osigura da račun pružatelja platnih usluga primatelja plaćanja bude odobren za iznos platne transakcije u ugovorenom roku ili, kada rok nije ugovoren, u roku iz članka 54. stavaka 1. ili 2. ovoga Zakona

101. ako protivno odredbi članka 54. stavka 5. ovoga Zakona ugovori rok koji je duži od četiri radna dana računajući od vremena primitka naloga za plaćanje iz članka 50. ovoga Zakona

102. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja ne prenese ili ne prenese ispravno nalog za plaćanje koji je inicirao primatelj plaćanja ili koji je iniciran preko primatelja plaćanja platiteljevu pružatelju platnih usluga u roku iz članka 54. stavka 7. ovoga Zakona

103. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun u slučaju polaganja gotovog novca ne stavi novčana sredstva na raspolaganje i ne odobri račun u skladu s odredbama članka 56. stavaka 1. ili 2. ovoga Zakona

104. ako ne odobri račun za plaćanje primatelja plaćanja s datumom valute iz članka 57. stavka 1. ovoga Zakona

105. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja iznos platne transakcije ne stavi na raspolaganje primatelju plaćanja u roku iz članka 57. stavka 2. ovoga Zakona

106. ako, u slučaju kad je u skladu sa člankom 57. stavkom 4. ugovoren drugačiji rok za stavljanje na raspolaganje iznosa platne transakcije primatelju plaćanja, primatelju plaćanja ne stavi na raspolaganje iznos platne transakcije u tako ugovorenom roku

	<p>107. ako odredi datum valute terećenja računa za plaćanje platitelja protivno članku 57. stavku 5. ovoga Zakona</p> <p>108. ako kao platiteljev pružatelj platnih usluga u slučaju neizvršenja ili neurednog izvršenja platne transakcije ne postupi u skladu s odredbama članka 58. stavaka 2. i 3. ovoga Zakona, neovisno o tome je li platna transakcija inicirana preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja ili ne (članak 58. stavci 2. i 3. i članak 60.)</p> <p>109. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja primi iznos platne transakcije od pružatelja platnih usluga platitelja, a ne stavi ga odmah na raspolažanje primatelju plaćanja, a ako je plaćanje trebalo biti izvršeno na račun za plaćanje primatelja plaćanja, ne odobri taj račun za odgovarajući iznos s datumom valute odobrenja koji ne smije biti kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila izvršena u skladu s člankom 57. ovoga Zakona (članak 58. stavci 5. i 6. u vezi sa stavkom 4. i članak 59. stavak 4.)</p> <p>110. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja u slučaju platne transakcije koju je inicirao platitelj, a koja je izvršena sa zakašnjnjem, na zahtjev pružatelja platnih usluga platitelja ne odredi datum valute odobrenja računa za plaćanje primatelja plaćanja koji nije kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila na vrijeme izvršena (članak 58. stavak 7.)</p> <p>111. ako kao platiteljev pružatelj platnih usluga ne postupi u skladu s odredbom članka 58. stavka 8. ovoga Zakona, neovisno o tome je li platna transakcija inicirana preko pružatelja usluge iniciranja plaćanja ili ne</p> <p>112. ako protivno članku 59. stavku 2. ovoga Zakona kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja odmah ponovno ne dostavi predmetni nalog za plaćanje platiteljevom pružatelju platnih usluga</p> <p>113. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja u slučaju zakašnjnenja s prijenosom naloga za plaćanje protivno članku 59. stavku 3. ovoga Zakona ne odobri račun za plaćanje primatelja plaćanja</p> <p>114. ako kao platiteljev pružatelj platnih usluga postupi protivno članku 59. stavcima 6. i 7. ovoga Zakona</p> <p>115. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja u slučaju platne transakcije koju je inicirao primatelj plaćanja ili je inicirana preko primatelja plaćanja, a koja je izvršena sa zakašnjnenjem, ne</p>	
--	---	--

odredi datum valute odobrenja računa za plaćanje primatelja plaćanja koji nije kasniji od datuma koji bi za taj iznos bio određen kao datum valute da je transakcija bila na vrijeme izvršena (članak 59. stavak 8.)

116. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja ne postupi u skladu s odredbom članka 59. stavka 9. ovoga Zakona

117. ako kao pružatelj usluge iniciranja plaćanja protivno članku 60. stavku 3. ovoga Zakona na zahtjev pružatelja platnih usluga koji vodi račun odmah ne naknadi sve iznose koje je pružatelj platnih usluga koji vodi račun isplatio platitelju

118. ako kao pružatelj platnih usluga platitelja u slučaju pogrešne jedinstvene identifikacijske oznake postupi protivno članku 61. stavcima 4., 6. i 7. ovoga Zakona

119. ako kao pružatelj platnih usluga primatelja plaćanja u slučaju pogrešne jedinstvene identifikacijske oznake postupi protivno članku 61. stavku 5. ovoga Zakona

120. ako ne uspostavi okvir za upravljanje operativnim i sigurnosnim rizicima u skladu sa Smjernicama Europskog nadzornog tijela za bankarstvo o sigurnosnim mjerama za operativne i sigurnosne rizike povezane s platnim uslugama na temelju Direktive (EU) 2015/2366 (EBA/GL/2017/17) (članak 67. stavak 2. u vezi s člankom 67. stavak 1.)

121. ako ne dostavi Hrvatskoj narodnoj banci procjenu operativnih i sigurnosnih rizika u skladu s člankom 67. stavkom 3. ovoga Zakona

122. ako ne dostavi Hrvatskoj narodnoj banci procjenu operativnih i sigurnosnih rizika na njezin zahtjev (članak 67. stavak 4.)

123. ako protivno članku 68. stavku 1. ovoga Zakona ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku o svakom značajnom operativnom ili sigurnosnom incidentu bez odgađanja i u skladu sa Smjernicama Europskog nadzornog tijela za bankarstvo o izvješćivanju o značajnim incidentima u skladu s Direktivom (EU) 2015/2366 (EBA/GL/2017/10)

124. ako protivno članku 68. stavku 2. ovoga Zakona ne obavijesti svoje korisnike platnih usluga o incidentu i svim raspoloživim mjerama koje oni mogu poduzeti radi ublažavanja štetnih učinaka

incidenta

125. ako ne primjenjuje pouzdanu autentifikaciju u skladu s člankom 69. stavkom 1. ovoga Zakona
126. ako protivno članku 69. stavku 2. ovoga Zakona ne primjenjuje pouzdanu autentifikaciju s elementima koji transakciju na dinamičan način povezuju s određenim iznosom i određenim primateljem plaćanja
127. ako ne uspostavi sigurnosne mjere u skladu s člankom 69. stavkom 3. ovoga Zakona
128. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi račun postupi protivno članku 69. stavku 4. ovoga Zakona
129. ako postupi protivno regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji iz članka 69. stavka 7. ovoga Zakona
130. ako korisniku platnih usluga ne dostavi konačni odgovor na sve primjedbe sadržane u prigovoru na papiru ili ugovorenom drugom trajnom nosaču podataka, s uputom iz članka 70. stavka 4. ovoga Zakona i u roku od deset dana od dana zaprimanja prigovora ili u roku određenom u privremenom odgovoru na prigovor (članak 70. stavci 2., 3. i 4.)
131. ako korisniku platnih usluga dostavi privredni odgovor koji nije u skladu s člankom 70. stavkom 3. ovoga Zakona
132. ako ne izradi i ne primjenjuje primjerene i učinkovite procedure za rješavanje prigovora korisnika platnih usluga u svim državama članicama u kojima nudi platne usluge i ne učini ih dostupnima korisnicima na službenom jeziku države članice u kojem nudi usluge ili na jeziku ugovorenom s korisnikom platnih usluga (članak 70. stavak 5.)
133. ako na poziv Hrvatske narodne banke ne dostavi očitovanje i potrebne dokaze u roku određenom u pozivu (članak 71. stavak 3.)
134. ako informacije iz članka 72. stavaka 1. i 2. ovoga Zakona ne istakne na jasan, razumljiv i lako dostupan način u svojim poslovnicama i na svojoj internetskoj stranici (članak 72. stavak 3.)
135. ako protivno članku 72. stavku 5. ovoga Zakona odbije sudjelovati u postupku alternativnog

rješavanja spora pred tijelom o kojem je dao informaciju prema članku 72. stavcima 1. i 2. ovoga Zakona

136. ako ne osigura dostupnost brošure Europske komisije o pravima potrošača u skladu s člankom 73. stavcima 2. i 3. ovoga Zakona

137. ako kao pružatelj platnih usluga koji vodi transakcijski račun postupi protivno članku 76.

138. ako kao pružatelj platnih usluga iz stavka 1. točaka 1. i 2. ovoga članka ne izvijesti Hrvatsku narodnu banku u skladu s člankom 154. stavkom 3. ovoga Zakona.

(3) Za prekršaj iz stavka 2. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 5.000,00 do 50.000,00 kuna i:

1. odgovorna osoba iz uprave pružatelja platnih usluga iz stavka 1. točke 1. ovoga članka, odnosno odgovorni izvršni direktor ako pružatelj ima upravni odbor odnosno, kad pružatelj platnih usluga iz stavka 1. točke 1. ovoga članka, s izuzetkom kreditne institucije, osim platnih usluga obavlja i drugu djelatnost, direktor odgovoran za platne usluge

2. osoba odgovorna za poslovanje pružatelja platnih usluga (podružnice) iz stavka 1. točaka od 2. do 4. ovoga članka i odgovorna osoba pružatelja platnih usluga (zastupnika) iz stavka 1. točke 5. ovoga članka koji je pravna osoba

3. odgovorna osoba pružatelja platnih usluga iz stavka 1. točaka 6. i 7. ovoga članka.

(4) Za prekršaj iz stavka 2. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom od 10.000,00 do 250.000,00 kuña i trgovac pojedinac, obrtnik ili osoba koja obavlja drugu samostalnu djelatnost koja je kao zastupnik institucije za platni promet, institucije za elektronički novac ili registriranog pružatelja usluge informiranja o računu osnovanih u drugoj državi članici postavljena u Republici Hrvatskoj na temelju prava na poslovni nastan.

(5) Za prekršaj iz stavka 2. ovoga članka počinjen pri pružanju platnih usluga od strane Republike Hrvatske kada ne djeluje u svojstvu javne vlasti kaznit će se odgovorna osoba novčanom kaznom iz stavka 3. ovoga članka.

(6) Iznimno, ne postoji prekršaj iz stavka 2. ovoga članka ako je pružatelj platnih usluga iz stavka 1. ovoga članka, gdje je to ovim Zakonom dopušteno, s korisnikom platnih usluga ugovorio drugačije nego što je propisano ovim Zakonom.

Prekršaji drugih osoba

Članak 180.

(1) Za prekršaj iz stavka 1. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 20.000,00 do 500.000,00 kuna, pravna osoba:

1. ako kao osoba koja obavlja jednu ili obje aktivnosti iz članka 5. točke 11. podtočaka a) i b) ovoga Zakona nakon slanja prve obavijesti iz članka 6. stavka 1. ovoga Zakona ne dostavi Hrvatskoj narodnoj banci naknadnu obavijest u roku i sa sadržajem propisanim člankom 6. stavkom 1. ovoga Zakona
2. ako kao osoba koja obavlja jednu ili obje aktivnosti iz članka 5. točke 11. podtočaka a) i b) ovoga Zakona na zahtjev Hrvatske narodne banke ne dostavi informacije iz članka 6. stavka 2. ovoga Zakona
3. ako kao osoba koja obavlja jednu ili obje aktivnosti iz članka 5. točke 11. podtočaka a) i b) ovoga Zakona ne postupi prema rješenju Hrvatske narodne banke iz članka 6. stavka 5. ovoga Zakona
4. ako kao osoba koja obavlja aktivnosti iz članka 5. točke 12. ovoga Zakona Hrvatskoj regulatornoj agenciji za mrežnu djelatnost ne dostavi obavijest u skladu s člankom 6. stavkom 6. ovoga Zakona
5. ako kao pružatelj elektroničkih komunikacijskih mreža ili usluga koji obavlja aktivnost iz članka 5. točke 12. ovoga Zakona Hrvatskoj regulatornoj agenciji za mrežne djelatnosti ne dostavi godišnje revizorsko mišljenje iz članka 6. stavka 7. ovoga Zakona
6. ako kao pružatelj elektroničkih komunikacijskih mreža ili usluga koji obavlja aktivnost iz članka 5. točke 12. ovoga Zakona na zahtjev Hrvatske regulatorne agencije za mrežne djelatnosti ne dostavi informacije iz članka 6. stavka 8. ovoga Zakona
7. ako kao pružatelj elektroničkih komunikacijskih mreža ili usluga koji obavlja aktivnost iz članka 5. točke 12. ovoga Zakona ne postupi prema rješenju Hrvatske narodne banke iz članka 6. stavka 12.

ovoga Zakona

8. ako pruža platne usluge protivno odredbi članka 7. stavka 2. ovoga Zakona

9. ako kao primatelj plaćanja protivno odredbi članka 15. stavka 1. ovoga Zakona ne obavijesti platitelja o popustu za korištenje određenoga platnog instrumenta prije iniciranja platne transakcije

10. ako kao treća osoba uključena u platnu transakciju protivno odredbi članka 15. stavka 2. ovoga Zakona ne izvijesti korisnika platnih usluga o naknadi za korištenje određenoga platnog instrumenta prije iniciranja platne transakcije

11. ako kao osoba koja pruža uslugu iz članka 5. točke 15. ovoga Zakona korisniku ne pruži informacije u skladu sa člancima 16., 18., 21. i 22. ovoga Zakona prije podizanja gotovine i na potvrdi nakon izvršenja transakcije podizanja gotovine (članak 15. stavak 3.)

12. ako kao davatelj usluge preračunavanja valute na prodajnom mjestu ili kao primatelj plaćanja protivno članku 16. ovoga Zakona ne priopći platitelju prije iniciranja platne transakcije sve naknade i tečaj koji će se primijeniti prilikom preračunavanja valute

13. ako kao primatelj plaćanja naplati naknadu za korištenje određenoga platnog instrumenta (članak 32. stavak 5.).

(2) Za prekršaj iz stavka 1. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 5.000,00 do 50.000,00 kuna i odgovorna osoba u pravnoj osobi.

(3) Za prekršaj iz stavka 1. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 10.000,00 do 250.000,00 kuna i fizička osoba trgovac pojedinac, obrtnik ili osoba koja obavlja drugu samostalnu djelatnost.

(4) Za prekršaj iz stavka 1. točke 8. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 1.000,00 do 25.000,00 kuna i fizička osoba.

usluge informiranja o računu

Članak 183.

(1) Za prekršaj iz stavka 1. ovoga članka kaznit će novčanom kaznom u iznosu od 20.000,00 do 500.000,00 kuna institucija za platni promet osnovana u Republici Hrvatskoj:

1. ako pruža platne usluge izvan granica rješenja izdanih prema odredbama ovoga Zakona (članak 7. stavak 6.)
2. ako protivno članku 80. stavku 3. ovoga Zakona počne pružati platne usluge prije upisa tih usluga kao djelatnosti u odgovarajući registar
3. ako protivno članku 92. stavku 12. ovoga Zakona pruža platne usluge preko zastupnika u Republici Hrvatskoj prije nego što je zastupnik upisan u registar iz članka 93. ovoga Zakona
4. ako protivno članku 92. stavku 13. ovoga Zakona nastavi s pružanjem platnih usluga u Republici Hrvatskoj preko zastupnika
5. ako ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku u skladu s člankom 92. stavkom 14. ovoga Zakona
6. ako postupi protivno članku 96. stavku 11. ovoga Zakona
7. ako joj iznos regulatornog kapitala bude manji od iznosa propisanog člankom 99. stavkom 2. ovoga Zakona
8. ako ne koristi metodu i način izračuna regulatornog kapitala određene u skladu s člankom 99. stavkom 3. ovoga Zakona
9. ako ne zaštiti novčana sredstva primljena za izvršenje platnih transakcija u skladu s člankom 100. stavcima 1. i 2. ovoga Zakona odnosno ako to ne učini na način utvrđen u skladu s člankom 100. stavkom 6. ovoga Zakona
10. ako, kao institucija za platni promet koja pruža usluge iz članka 83. točke 3. ovoga Zakona, ne zaštiti novčana sredstva primljena za izvršenje platnih transakcija u skladu sa člankom 100. stavkom 4. ovoga Zakona odnosno ako to ne učini na način utvrđen u skladu s člankom 100. stavkom 6. ovoga

Zakona

11. ako, kao institucija za platni promet koja pruža platne usluge iz članka 4. točke 7. ili članka 4. točaka 7. i 8., ne ugovori osiguranje od profesionalne odgovornosti ili drugu usporedivu garanciju s karakteristikama u skladu s člankom 101. stavkom 1. ovoga Zakona
12. ako otvara i vodi račune za plaćanje koji se ne koriste isključivo za platne transakcije (članak 102. stavak 1.)
13. ako odobrava kredite vezane uz pružanje platnih usluga protivno članku 103. stavku 1. ovoga Zakona
14. ako prima depozite ili druga povratna sredstva od javnosti protivno članku 103. stavku 2 . ovoga Zakona
15. ako, kao institucija za platni promet koja pruža usluge iz članka 83. točaka 2. i 3. ovoga Zakona, protivno članku 104. stavku 2. ovoga Zakona ne prikazuje odvojeno u revidiranom godišnjem finansijskom izvještaju računovodstvene podatke kojima se dokazuje usklađenost s odredbama Glave V. ovoga Zakona (članak 104. stavci 2. i 3.)
16. ako, kao pravna osoba koja prema propisima o računovodstvu nije dužna revidirati godišnje finansijske izvještaje i konsolidirane finansijske izvještaje iz članka 104. ovoga Zakona, ne postupi u skladu s člankom 106. stavkom 1. ovoga Zakona
17. ako Hrvatskoj narodnoj banci ne dostavi izvješća iz članka 106. stavka 2. ovoga Zakona u roku iz članka 106. stavka 2. ovoga Zakona
18. ako ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku o namjeravanoj eksternalizaciji u skladu sa člankom 107. stavcima 1. ili 2. ovoga Zakona
19. ako eksternalizira operativne aktivnosti protivno uvjetima iz članka 107. stavaka 4., 5. i 6. ovoga Zakona
20. ako ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku o promjenama u eksternalizaciji operativnih aktivnosti u skladu s člankom 107. stavkom 8. ovoga Zakona

21. ako ne provodi provjere svojih podružnica i zastupnika u skladu s člankom 108. stavkom 3. ovoga Zakona
22. ako ne osigura da njezine podružnice i zastupnici informiraju korisnike platnih usluga o njihovom djelovanju u njezinu ime i za njezin račun (članak 108. stavci 4. i 5.)
23. ako ne uspostavi ili ne provodi sustav upravljanja u skladu s člankom 109. ovoga Zakona
24. ako ovlaštenoj osobi ne omogući obavljanje izravnog nadzora na način i pod uvjetima propisanima člankom 111. stavcima 7. i 8. i člankom 112. ovoga Zakona
25. ako ne postupi prema rješenju Hrvatske narodne banke o nalaganju nadzornih mjera iz članka 115. ovoga Zakona
26. ako ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku bez odgađanja o svim okolnostima iz članka 119. stavka 2. ovoga Zakona
27. ako ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku o namjeri pružanja platnih usluga preko podružnice u trećoj državi u roku iz članka 119. stavka 3. ovoga Zakona
28. ako na zahtjev Hrvatske narodne banke u traženom roku ne dostavi tražena izvješća i informacije (članak 119. stavak 4.)
29. ako protivno članku 139. stavku 11. ovoga Zakona počne pružati platne usluge preko podružnice ili zastupnika u državi članici domaćinu prije upisa te podružnice ili zastupnika u registar iz članka 93. ovoga Zakona
30. ako protivno članku 139. stavku 13. ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku o datumu započinjanja pružanja platnih usluga u državi članici domaćinu preko podružnice ili zastupnika
31. ako protivno članku 139. stavku 16. ovoga Zakona započne neposredno pružati platne usluge u državi članici domaćinu prije nego što od Hrvatske narodne banke dobije obavijest o završetku postupka notifikacije
32. ako ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku u skladu s člankom 139. stavkom 17. ovoga Zakona

33. ako ne obavijesti Hrvatsku narodnu banku u skladu s člankom 139. stavkom 23. ovoga Zakona.

(2) Za prekršaj iz stavka 1. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 5.000,00 do 50.000,00 kuna i odgovorna osoba iz uprave institucije za platni promet odnosno odgovorni izvršni direktor, ako institucija za platni promet ima upravni odbor odnosno, ako institucija za platni promet osim platnih usluga obavlja i drugu djelatnost, direktor odgovoran za platne usluge.

(3) Za prekršaje iz stavka 1. točaka 3., 4., 5., 6., 9., 10., 12., 13., 14., od 17. do 26. i 28. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 15.000,00 do 350.000,00 kuna i mala institucija za platni promet.

(4) Za prekršaj iz stavka 3. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 3.500,00 do 35.000,00 kuna i odgovorna osoba iz uprave male institucije za platni promet odnosno odgovorni izvršni direktor, ako mala institucija za platni promet ima upravni odbor odnosno, ako mala institucija za platni promet osim platnih usluga obavlja i drugu djelatnost, direktor odgovoran za platne usluge.

(5) Za prekršaje iz stavka 1. točaka od 3. do 6., od 24. do 33. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 15.000,00 do 350.000,00 kuna i registrirani pružatelj usluge informiranja o računu koji je pravna osoba.

(6) Za prekršaj iz stavka 5. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 3.500,00 do 35.000,00 kuna i odgovorna osoba iz uprave registriranog pružatelja usluge informiranja o računu koji je pravna osoba odnosno odgovorni izvršni direktor, ako registrirani pružatelj usluge informiranja o računu ima upravni odbor, odnosno ako registrirani pružatelj usluge informiranja o računu osim platnih usluga obavlja i drugu djelatnost, direktor odgovoran za platne usluge.

(7) Za prekršaj iz stavka 1. točaka od 24. do 33. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 10.000,00 do 250.000,00 kuna i registrirani pružatelj usluge informiranja o računu koji je trgovac pojedinac.

Ostali prekršaji podružnica i zastupnika institucije za platni promet i registriranog pružatelja usluge informiranja o računu iz druge države članice

Članak 186.

(1) Za prekršaj kaznit će se član uprave institucije za platni promet, male institucije za platni promet odnosno registriranog pružatelja usluge informiranja o računu odnosno izvršni direktor tih pravnih osoba ako ona ima upravni odbor, odnosno, ako te pravne osobe obavljaju djelatnost iz članka 83. točke 3. ovoga Zakona, osoba odgovorna za vođenje poslova u vezi s pružanjem platnih usluga novčanom kaznom u iznosu od 5.000,00 do 50.000,00 kuna ako ne postupi po zahtjevu Hrvatske narodne banke postavljenom u skladu s člankom 111. stavkom 9. ovoga Zakona.

(2) Za prekršaj iz stavka 1. ovoga članka kaznit će se novčanom kaznom u iznosu od 5.000,00 do 50.000,00 kuna i registrirani pružatelj usluge informiranja o računu koji je trgovac pojedinac ili obrtnik registriran u Republici Hrvatskoj.

Objava odluka o prekršaju

Članak 190.

(1) Hrvatska narodna banka na svojoj internetskoj stranici objavljuje izreke pravomoćnih odluka donesenih u prekršajnim postupcima koje je pokrenula Hrvatska narodna banka kao ovlašteni tužitelj, a kojima je pružatelj platnih usluga ili odgovorna osoba pružatelja platnih usluga proglašena krivom za prekršaj iz ovog Zakona. Uz izreku objavljuje se naziv tijela koje je donijelo odluku te broj i datum odluke.

(2) Hrvatska narodna banka može objaviti rješenje koje je donijela u izvršavanju svojih nadzornih ovlasti iz ovog Zakona. Kad Hrvatska narodna banka objavi takvo rješenje, dužna je objaviti i odluku upravnog suda ako je protiv tog rješenja podnesena tužba.

(3) Podaci koji predstavljaju bankovnu tajnu ili su zaštićeni zakonom kojim se uređuje zaštita osobnih podataka izuzet će se od objave iz stavaka 1. i 2. ovoga članka.

(4) Ako Hrvatska narodna banka ocijeni da bi objava iz stavka 1. ovoga članka mogla ugroziti stabilnost finansijskog tržišta ili prouzročiti nerazmjeru štetu pružatelju platnih usluga, anonimizirat će podatak o pružatelju platnih usluga.

(5) Ako Hrvatska narodna banka ocijeni da bi objava iz stavka 1. ovoga članka mogla prouzročiti nerazmjeru štetu odgovornoj osobi pružatelja platnih usluga, anonimizirat će podatak o odgovornoj osobi.

	(6) Objave iz stavaka 1. i 2. ovoga članka ostaju na internetskoj stranici tri godine.		
GLAVA V. DELEGIRANI AKTI I REGULATORNI TEHNIČKI STANDARDI Članak 104. Delegirani akti Komisija je ovlaštena donijeti delegirane akte u skladu s člankom 105. u vezi s: (a)prilagodbom upućivanja na Preporuku 2003/361/EZ u članku 4. točki 36. ove Direktive ako se ta preporuka	Nije potrebno preuzimanje	Ovim člankom se propisuje obveza za EK.	

<p>izmijeni; (b)ažuriranjem iznosa navedenih u članku 32. stavku 1. i članku 74. stavku 1. s ciljem uzimanja u obzir inflacije.</p>			
<p>Članak 105.</p> <p>Izvršavanje delegiranih ovlasti</p> <p>1. Ovlast za donošenje delegiranih akata dodjeljuje se Komisiji podložno uvjetima utvrđenima u ovom članku.</p> <p>2. Ovlast za donošenje delegiranih akata iz članka 104. dodjeljuje se Komisiji na neodređeno razdoblje počevši od 12. siječnja 2016.</p> <p>3. Europski</p>		<p>Nije potrebno preuzima nje</p>	<p>Ovim člankom propisana je obveza za EK.</p>

parlament ili Vijeće u svakom trenutku mogu opozvati delegiranje ovlasti iz članka 104. Odlukom o opozivu prekida se delegiranje ovlasti koje je u njoj navedeno. Opoziv počinje proizvoditi učinke sljedećeg dana od dana objave spomenute odluke u Službenom listu Europske unije ili na kasniji dan naveden u spomenutoj odluci. On ne utječe na valjanost delegiranih akata koji su već na snazi.

4. Čim doneše delegirani akt, Komisija ga istodobno priopćuje Europskom parlamentu i Vijeću.

5. Delegirani akt donesen na temelju članka 104. stupa na snagu samo ako

<p>Europski parlament ili Vijeće u roku od tri mjeseca od priopćenja tog akta Europskom parlamentu i Vijeću na njega ne podnesu nikakav prigovor ili ako su prije isteka tog roka i Europski parlament i Vijeće obavijestili Komisiju da neće podnijeti prigovore. Taj se rok produžuje za tri mjeseca na inicijativu Europskog parlamenta ili Vijeća.</p>			
<p>Članak 106.</p> <p>Obveza obavješćivanja potrošača o njihovim pravima</p> <p>1. Komisija do 13. siječnja 2018. izdaje elektroničku brošuru jednostavnu za korištenje u kojoj</p>	<p><i>Obveza obavješćivanja potrošača o njihovim pravima</i></p> <p>Članak 73.</p> <p>(1) Hrvatska narodna banka na svojoj internetskoj stranici objavljuje elektroničku brošuru Europske komisije o pravima potrošača iz Direktive (EU) 2015/2366.</p> <p>(2) Pružatelji platnih usluga dužni su bez naknade osigurati dostupnost brošure iz stavka 1. ovog članka na svojim internetskim stranicama, ako ih imaju, i u papirnatom obliku u svojim poslovnicama, kod svojih zastupnika i pružatelja usluga eksternalizacije.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>su na jasan i lako razumljiv način navedena prava potrošača iz ove Direktive i povezanog prava Unije.</p> <p>2. Komisija obavješćuje države članice, europska udruženja pružatelja platnih usluga i europska udruženja potrošača o objavljivanju brošure iz stavka 1.</p> <p>Komisija, EBA i nadležna tijela osiguravaju da je brošura lako dostupna na njihovim internetskim stranicama.</p> <p>3. Pružatelji platnih usluga osiguravaju da je brošura lako dostupna na njihovim internetskim stranicama, ako</p>	<p>(3) U odnosu na osobe s invaliditetom, odredbe ovog članka primjenjuju se putem odgovarajućih alternativnih načina kako bi se informacije učinile raspoloživima u pristupačnom obliku.</p>		
---	---	--	--

postoje, i u papirnatom obliku u njihovim podružnicama, kod njihovih zastupnika i subjekata kojima su eksternalizirali vlastite aktivnosti.

4. Pružatelji platnih usluga ne smiju naplaćivati svojim klijentima činjenje informacija raspoloživima na temelju ovog članka.

5. U odnosu na osobe s invaliditetom, odredbe ovog članka primjenjuju se putem odgovarajućih alternativnih načina kako bi se informacije učinile raspoloživima u pristupačnom obliku.

<p>GLAVA VI.</p> <p>ZAVRŠNE ODREDBE</p> <p>Članak 107.</p> <p>Potpuno usklađivanje</p> <p>1. Ne dovodeći u pitanje članak 2., članak 8. stavak 3., članak 32., članak 38. stavak 2., članak 42. stavak 2., članak 55. stavak 6., članak 57. stavak 3., članak 58. stavak 3., članak 61. stavke 2. i 3., članak 62. stavak 5., članak 63. stavke 2. i 3., članak 74. stavak 1. drugi podstavak i članak 86., u mjeri u kojoj ova Direktiva sadrži usklađene odredbe, države članice ne smiju zadržati ni uvoditi druge odredbe osim onih koje su utvrđene ovom Direktivom.</p>	<p><i>Primjena odredbi ove glave</i></p> <p>Članak 11.</p> <p>(4) Pružatelj platnih usluga smije korisniku platnih usluga dati povoljniji položaj od položaja koji mu pripada prema odredbama ove glave.</p> <p><i>Opće odredbe</i></p> <p>Članak 31.</p> <p>(3) Pružatelj platnih usluga smije korisniku platnih usluga dati povoljniji položaj od položaja koji mu pripada prema odredbama ove glave.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	---	-------------------------------

2. Ako se država članica koristi nekom od mogućnosti iz stavka 1., o tome kao i o svim naknadnim promjenama obavješćuje Komisiju. Komisija objavljuje te informacije na internetskoj stranici ili na drugi lako dostupan način.

3. Države članice osiguravaju da pružatelji platnih usluga ne odstupaju, na štetu korisnika platnih usluga, od odredbi nacionalnog prava kojima se ova Direktiva prenosi, osim ako je to izričito predviđeno ovom Direktivom.

Pružatelji platnih usluga mogu, međutim, odlučiti korisnicima platnih usluga pružiti povoljnije uvjete.

Članak 108. Klaузula o preispitivanju Komisija do 13. siječnja 2021. podnosi Europskom parlamentu, Vijeću, ESB-u i Europskom gospodarskom i socijalnom odboru izvješće o primjeni i učinku ove Direktive, a posebno o sljedećem: (a) prikladnosti i utjecaju pravila o naknadama utvrđenima u članku 62. stavcima 3., 4. i 5.; (b) primjeni članka	Nije potrebno preuzima nje	Ovim člankom propisuje se obveza za EK.	

2. stavaka 3. i 4., uključujući ocjenu mogu li se glave III. i IV., ako je to tehnički izvedivo, u cijelosti primijeniti na platne transakcije iz tih stavaka;

(c) pristupu platnim sustavima, uzimajući pritom posebno u obzir razinu tržišnog natjecanja;

(d) prikladnosti i učinku pragova za platne transakcije iz članka 3. točke (l);

(e) prikladnosti i učinku pragova za izuzeće iz članka 32. stavka 1. točke (a);

(f) o tome bi li bilo poželjno, s obzirom na razvoj događaja te kao nadopuna odredbama

<p>članka 75. o platnim transakcijama u kojima iznos nije unaprijed poznat, a novčana sredstva su blokirana, uvesti gornja ograničenja za iznose koji se trebaju blokirati na računu za plaćanja platitelja u takvim situacijama.</p> <p>Prema potrebi, Komisija podnosi zakonodavni prijedlog zajedno sa svojim izvješćem.</p>			
<p>Članak 109.</p> <p>Prijelazna odredba</p> <p>1. Države članice dopuštaju institucijama za platni promet koje su započele obavljati aktivnosti do 13. siječnja</p>	<p style="text-align: center;">GLAVA XI. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE <i>Usklađivanje s odredbama ovog Zakona</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 191.</p> <p>(1) Institucije za platni promet kojima je izdano odobrenje za pružanje platnih usluga na temelju Zakona o platnom prometu (Narodne novine, br. 133/09 i 136/12) mogu pružati platne usluge u skladu s izdanim odobrenjem do isteka roka od šest mjeseci od stupanja na snagu ovoga Zakona.</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>2018. u skladu s nacionalnim pravom kojim se prenosi Direktiva 2007/64/EZ nastavak obavljanja tih aktivnosti u skladu sa zahtjevima predviđenima u Direktivi 2007/64/EZ, a da se od njih ne zahtijeva traženje odobrenja u skladu s člankom 5. ove Direktive ili usklađivanje s drugim odredbama utvrđenima ili navedenima u glavi II. ove Direktive do 13. srpnja 2018.</p> <p>Države članice zahtijevaju od navedenih institucija za platni promet da nadležnim tijelima dostave sve relevantne informacije kako bi im omogućile da do 13. srpnja 2018.</p>	<p>(2) Institucije za platni promet koje namjeravaju nastaviti pružati platne usluge i nakon roka iz stavka 1. ovoga članka, dužne su uskladiti se s odredbama ovoga Zakona i podnijeti Hrvatskoj narodnoj banci zahtjev za izdavanje rješenja kojim se utvrđuje takvo usklađivanje najkasnije u roku od tri mjeseca od dana stupanja na snagu ovoga Zakona.</p> <p>(3) Uz zahtjev iz stavka 2. ovoga članka institucije za platni promet dužne su dostaviti dokumentaciju iz članka 85. stavka 2. točaka 3., od 9. do 13. i 15. ovoga Zakona ako istu već nisu dostavile Hrvatskoj narodnoj banci prije podnošenja tog zahtjeva.</p> <p>(4) Hrvatska narodna banka može tijekom postupka povodom zahtjeva iz stavka 2. ovoga članka zatražiti od institucije za platni promet dodatnu dokumentaciju i informacije u svrhu pojašnjenja koje ocijeni potrebnim za odlučivanje, te prema potrebi, naložiti instituciji za platni promet mjere koje treba poduzeti kako bi se uskladila s odredbama ovoga Zakona.</p> <p>(5) Ako na temelju zahtjeva i dostavljene dokumentacije, te informacija i dokumentacije kojima raspolaže, Hrvatska narodna banka ocijeni da je institucija za platni promet usklađena s odredbama ovoga Zakona, donijet će rješenje kojim se utvrđuje provedeno usklađivanje i upisati provedeno usklađivanje u registar iz članka 93. ovoga Zakona.</p> <p>(6) Ako institucija za platni promet ne podnese zahtjev u roku iz stavka 2. ovoga članka ili ako Hrvatska narodna banka na temelju zahtjeva i dostavljene dokumentacije te informacija i dokumentacije kojima raspolaže ocijeni da institucija za platni promet nije usklađena s odredbama ovoga Zakona, Hrvatska narodna banka će po isteku roka iz stavka 1. ovoga članka ukinuti rješenje kojim je instituciji za platni promet odobreno pružanje platnih usluga i brisati instituciju iz registra iz članka 93. ovoga Zakona.</p> <p>(7) Upisi u registar i brisanja iz registra iz stavaka 5. i 6. ovoga članka odnose se na postojeći registar institucija za platni promet osnovan prema odredbama članka 116. Zakona o platnom prometu (Narodne novine, br. 133/09 i 136/12), s time da će se taj registar uskladiti s odredbama članka 93. ovoga Zakona u roku od šest mjeseci od dana stupanja na snagu ovoga Zakona.</p> <p>(8) U slučaju iz stavka 6. ovoga članka Hrvatska narodna banka obavijestit će nadležni trgovački sud o ukidanju rješenja kojim je instituciji za platni promet odobreno pružanje platnih usluga, u svrhu brisanja djelatnosti pružanja platnih usluga iz sudskog registra.</p>	
--	---	--

<p>procijene jesu li te institucije za platni promet usklađene sa zahtjevima utvrđenima u glavi II. te, ako nisu, koje mjere trebaju poduzeti s ciljem osiguravanja usklađenosti odnosno je li primjereno oduzimanje odobrenja.</p> <p>Institucijama za platni promet za koje se, nakon provjere nadležnih tijela, utvrdi usklađenost sa zahtjevima utvrđenima u glavi II. ove Direktive izdaje se odobrenje i upisuju se registre iz članaka 14. i 15. Ako te institucije za platni promet nisu usklađene sa zahtjevima utvrđenima u glavi II. ove Direktive do 13. srpnja 2018.,</p>	<p>(9) Rješenje iz stavaka 5. i 6. ovoga članka Hrvatska narodna banka će donijeti najkasnije u roku od šest mjeseci od dana stupanja na snagu ovoga Zakona. Za usklađivanje s odredbama ovoga Zakona prema ovom članku ne naplaćuje se naknada koju Hrvatska narodna banka naplaćuje u skladu s podzakonskim propisom iz članka 85. stavka 13. ovoga Zakona.</p> <p>(10) Institucija za platni promet iz stavka 1. ovoga članka kojoj je izdano odobrenje za pružanje platne usluge iz članka 3. točke 7. Zakona o platnom prometu (Narodne novine, br. 133/09 i 136/12), nakon stupanja na snagu ovoga Zakona nastavlja pružati platnu uslugu iz članka 4. točke 3. ovoga Zakona i dužna je zatražiti upis promjene djelatnosti u sudski registar.</p> <p>(11) Institucija za platni promet iz stavka 10. ovoga članka dužna je najkasnije do 13. siječnja 2020. dokazati Hrvatskoj narodnoj banci da ispunjava uvjete iz članka 82. stavka 3. i članka 99. ovoga Zakona.</p> <p>(12) Kreditne institucije koje na dan stupanja na snagu ovoga Zakona imaju odobrenje za pružanje platnih usluga u skladu sa zakonom kojim se uređuje poslovanje kreditnih institucija, mogu pružati sve platne usluge iz članka 4. ovoga Zakona te mogu upisati te djelatnosti u sudski registar bez posebnog odobrenja Hrvatske narodne banke.</p> <p>(13) Pravne osobe osnovane u Republici Hrvatskoj koje su u Republici Hrvatskoj počele pružati uslugu koja odgovara platnoj usluzi iz članka 4. točke 7. ovoga Zakona prije 12. siječnja 2016. smiju nastaviti pružati tu uslugu bez odobrenja Hrvatske narodne banke do stupanja na snagu svih odredbi ovoga Zakona.</p> <p>(14) Pravne osobe osnovane u Republici Hrvatskoj i fizičke osobe koje su u Republici Hrvatskoj počele pružati uslugu koja odgovara platnoj usluzi iz članka 4. točke 8. ovoga Zakona prije 12. siječnja 2016. smiju nastaviti pružati tu uslugu bez upisa u registar Hrvatske narodne banke do stupanja na snagu svih odredbi ovoga Zakona.</p> <p>(15) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne smije za vrijeme provođenja usklađivanja svojeg poslovanja s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska Komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366, pozivati se na svoju neusklađenost s tim standardima kako bi blokirao ili ometao uporabu usluga iniciranja plaćanja i uslugu informiranja o računu za račune koje oni vode.</p>	
--	---	--

zabranjuje im se pružanje platnih usluga u skladu s člankom 37.

2. Države članice mogu propisati da institucije za platni promet iz stavka 1. ovog članka automatski dobiju odobrenje te budu upisane u registre iz članaka 14. i 15. ako nadležna tijela već imaju dokaze da su ispunjeni zahtjevi utvrđeni u člancima 5. i 11. Nadležna tijela obavješćuju dotične institucije za platni promet prije izdavanja odobrenja.

3. Ovaj stavak primjenjuje se na fizičke ili pravne osobe na koje se primjenjuje članak 26. Direktive 2007/64/EZ prije 13. siječnja 2018. i koje su obavljale

<p>aktivnosti pružanja platnih usluga u smislu Direktive 2007/64/EZ.</p> <p>Države članice dopuštaju tim osobama da nastave obavljanje tih aktivnosti u dotičnoj državi članici u skladu s Direktivom 2007/64/EZ do 13. siječnja 2019., a da se od njih ne zahtijeva traženje odobrenja na temelju članka 5. ove Direktive, ili dobivanje izuzeća na temelju članka 32. ove Direktive ili usklađivanje s drugim odredbama utvrđenima ili navedenima u glavi II. ove Direktive.</p> <p>Svakoj osobi iz prvog podstavka koja do 13. siječnja 2019. nije dobila odobrenje ili izuzeće na temelju</p>			
---	--	--	--

ove Direktive zabranjuje se pružanje platnih usluga u skladu s člankom 37. ove Direktive.

4. Države članice mogu dopustiti da se za fizičke i pravne osobe kojima se dopušta izuzeće iz stavka 3. ovog članka smatra da im je dopušteno izuzeće i da su automatski upisane u registre iz članaka 14. i 15. ako nadležna tijela imaju dokaz da su ispunjeni zahtjevi utvrđeni u članku 32. Nadležna tijela obavješćuju dotične institucije za platni promet.

5. Neovisno o stavku 1. ovog članka, institucije za platni promet kojima je izdano odobrenje za pružanje platnih

<p>usluga kako su navedene u točki 7. Priloga Direktivi 2007/64/EZ zadržavaju to odobrenje za pružanje onih platnih usluga koje se smatraju platnim uslugama kako su navedene u Prilogu I. točki 3. ove Direktive ako do 13. siječnja 2020. nadležna tijela imaju dokaz da su ispunjeni zahtjevi utvrđeni u članku 7. točki (c) i članku 9. ove Direktive.</p>			
<p>Članak 110. Izmjene Direktive 2002/65/EZ U članku 4. Direktive 2002/65/EZ, stavak 5. zamjenjuje se sljedećim: „5. Kada se također primjenjuje</p>	<p><i>Primjena odredbi drugih zakona</i></p> <p style="text-align: center;">Članak 9.</p> <p>(3) Iznimno od stavka 2. ovog članka, na odnose između korisnika platnih usluga koji su potrošači i pružatelja platnih usluga ne primjenjuju se odredbe Zakona o zaštiti potrošača ("Narodne novine", br. 41/14. i 110/15.) koje se odnose na informiranje pri sklapanju na daljinu ugovora o prodaji finansijskih usluga osim članka 83. točaka od 3. do 8., članka 84. točaka 1., 4. i 5. i članka 85. točke 2. tog Zakona.</p>	<p>Djelomično preuzeto</p>	<p>Preuzeto u: Zakon o zaštiti potrošača (NN 41/14) članak/član ci 83., 84. i 85.</p>

Direktiva (EU) 2015/2366 Europskog parlamenta i Vijeća <u>(36)</u> , odredbe o informiranju iz članka 3. stavka 1. ove Direktive, uz iznimku točke 2. podtočaka od (c) do (g), točke 3. podtočaka (a), (d) i (e) te točke 4. podtočke (b), zamjenjuju se člancima 44., 45., 51. i 52. Direktive (EU) 2015/2366.			
Članak 111. Izmjene Direktive 2009/110/EZ Direktiva 2009/110/EZ, mijenja se kako slijedi: 1. Članak 3. mijenja se kako slijedi: (a) stavak 1.		Nije preuzeto	Bit će preuzeto u: Zakon o elektroničk om novcu (II. čitanje) (18.06.2018)

zamjenjuje se
sljedećim:

„1. Ne
dovodeći u
pitanje ovu
Direktivu,
članak 5.,
članci od 11.
do 17., članak
19. stavci 5. i
6. te članci od
20. do 31.
Direktive (EU)
2015/2366
Europskog
parlamenta i
Vijeća (37),
uključujući
delegirane akte
donesene na
temelju njezina
članka 15.
stavka 4.,
članka 28.
stavka 5. i
članka 29.
stavka 7.,
primjenjuju se
mutatis
mutandis na
institucije za
elektronički
novac.

(37) Direktiva
(EU)
2015/2366
Europskog
parlamenta i
Vijeća od 25.
studenoga
2015. o platnim
uslugama na
unutarnjem
tržištu, o
izmjeni
direktiva
2002/65/EZ,
2009/110/EZ i
2013/36/EU te
Uredbe (EU)
br. 1093/2010 i
o stavljanju
izvan snage
Direktive
2007/64/EZ
(SL L 337,
23.12.2015.,
str. 35.);"

(b) stavci 4. i 5.
zamjenjuje se
sljedećim:

„4. Države
članice
dopuštaju
institucijama
za elektronički

novac
distribuiranje i
iskup
elektroničkog
novca
posredstvom
fizičkih ili
pravnih osoba
koje djeluju u
njihovo ime.
Ako institucija
za elektronički
novac
distribuira
elektronički
novac a drugoj
državi članici
angažiranjem
takve fizičke ili
pravne osobe,
članci od 27.
do 31., uz
iznimku članka
29. stavaka 4. i
5., Direktive
(EU)
2015/2366,
uključujući
delegirane akte
donesene u
skladu s
njezinim
člankom 28.
stavkom 5. i

člankom 29.
stavkom 7.,
primjenjuju se
mutatis
mutandis na
takvu
instituciju za
elektronički
novac.

5. Neovisno o
stavku 4. ovog
članka,
institucije za
elektronički
novac ne smiju
izdavati
elektronički
novac putem
zastupnika.
Institucijama
za elektronički
novac
dopušteno je
pružanje
platnih usluga
iz članka 6.
stavka 1. točke
(a) ove
Direktive
putem
zastupnika
podložno
uvjetima

utvrđenima u članku 19. Direktive (EU) 2015/2366.”.

2.U članku 18. dodaje se sljedeći stavak:

„4. Države članice dopuštaju institucijama za elektronički novac, koje su prije 13. siječnja 2018. počele obavljati djelatnosti u skladu s ovom Direktivom i Direktivom 2007/64/EZ u državi članici u kojoj je smješteno njihovo sjedište, da nastave obavljati te djelatnosti u toj državi članici ili u drugoj državi članici, a da se od njih ne zahtijeva traženje odobrenja za rad u skladu s člankom 3. ove

Direktive ili usklađivanje s drugim zahtjevima utvrđenima ili navedenima u glavi II. ove Direktive do 13. srpnja 2018.

Države članice zahtijevaju od institucija za elektronički novac iz prvog podstavka dostavu svih relevantnih informacija nadležnim tijelima kako bi tim tijelima omogućile da do 13. srpnja 2018. procijene jesu li te institucije za elektronički novac usklađene sa zahtjevima utvrđenima u glavi II. ove Direktive te, ako nisu, koje mjere treba poduzeti s ciljem

osiguravanja
usklađenosti ili je
primjereno
oduzeti odobrenje
za rad.

Institucijama za
elektronički novac
iz prvog
podstavka koje su
po provjeri
nadležnih tijela
usklađene sa
zahtjevima
utvrđenima u
glavi II. dodjeljuje
se odobrenje za
rad i upisuju se u
registar. Ako te
institucije za
elektronički novac
nisu usklađene sa
zahtjevima
utvrđenima u
glavi II. do 13.
srpnja 2018.,
zabranjuje im se
izdavanje
elektroničkog
novca.”.

<p>Članak 112.</p> <p>Izmjene Uredbe (EU) br. 1093/2010</p> <p>Uredba (EU) br. 1093/2010 mijenja se kako slijedi:</p> <p>1.U članku 1. stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:</p> <p>„2. Tijelo postupa u okviru ovlasti koje su mu dodijeljene ovom Uredbom i unutar područja primjene Direktive 2002/87/EZ, Direktive 2009/110/EZ, Uredbe (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća (38), Direktive 2013/36/EU Europskog parlamenta i Vijeća (39), Direktive 2014/49/EU</p>		<p>Nije potrebno preuzimanje</p>	<p>Ovaj članak mijenja Uredbu koja je izravno primjenjiva u državama članicama EU.</p>
---	--	----------------------------------	--

Europskog
parlamenta i
Vijeća (40),
Uredbe (EU)
2015/847
Europskog
parlamenta i
Vijeća (41),
Direktive (EU)
2015/2366
Europskog
parlamenta i
Vijeća (42) i, u
mjeri u kojoj se ti
akti primjenjuju
na kreditne i
financijske
institucije i
nadležna tijela
koja ih nadziru, u
okviru relevantnih
dijelova Direktive
2002/65/EZ i
Direktive (EU)
2015/849
Europskog
parlamenta i
Vijeća (43),
uključujući sve
direktive, uredbe i
odluke koje se
temelje na tim
aktima, te svih
dalnjih pravno

obvezujućih akata Unije kojima se Tijelu dodjeljuju zadaće. Tijelo također djeluje u skladu s Uredbom Vijeća (EU) br. 1024/2013 (44).

(38) Uredba (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o bonitetnim zahtjevima za kreditne institucije i investicijska društva i o izmjeni Uredbe (EU) br. 648/2012 (SL L 176, 27.6.2013., str. 1.)."

(39) Direktiva 2013/36/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o pristupanju djelatnosti

kreditnih institucija i bonitetnom nadzoru nad kreditnim institucijama i investicijskim društvima, izmjeni Direktive 2002/87/EZ te stavljanju izvan snage direktiva 2006/48/EZ i 2006/49/EZ (SL L 176, 27.6.2013., str. 338.)."

(40) Direktiva 2014/49/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o sustavima osiguranja depozita (SL L 173, 12.6.2014., str. 149.)."

(41) Uredba (EU) 2015/847 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. svibnja 2015. o

informacijama
koje su priložene
prijenosu
novčanih
sredstava i o
stavljanju izvan
snage Uredbe
(EZ) br.
1781/2006 (SL L
141, 5.6.2015.,
str. 1.)."

(42) Direktiva
(EU) 2015/2366
Europskog
parlamenta i
Vijeća od 25.
studenoga 2015. o
platnim uslugama
na unutarnjem
tržištu, o izmjeni
direktiva
2002/65/EZ,
2009/110/EZ i
2013/36/EU te
Uredbe (EU) br.
1093/2010 i o
stavljanju izvan
snage Direktive
2007/64/EZ (SL L
337, 23.12.2015.,
str. 35.)."

(43) Direktiva
(EU) 2015/849

Europskog parlamenta i Vijeća od 20. svibnja 2015. o sprečavanju korištenja finansijskog sustava u svrhu pranja novca ili financiranja terorizma, o izmjeni Uredbe (EU) br. 648/2012 Europskog parlamenta i Vijeća te o stavljanju izvan snage Direktive 2005/60/EZ Europskog parlamenta i Vijeća i Direktive Komisije 2006/70/EZ (SL L 141, 5.6.2015., str. 73.)."

(44) Uredba Vijeća (EU) br. 1024/2013 od 15. listopada 2013. o dodjeli određenih zadaća Europskoj središnjoj banci u

vezi s politikama
bonitetnog
nadzora kreditnih
institucija (SL L
287, 29.10.2013.,
str. 63.).”.”

2. Članak 4. točka 1.
zamjenjuje se
sljedećim:

„1. „financijske
institucije” znači
„kreditne
institucije” kako
su definirane u
članku 4. stavku
1. točki 1. Uredbe
(EU) br.
575/2013,
„investicijska
društva” kako su
definirana u
članku 4. stavku
1. točki 2. Uredbe
(EU) br.
575/2013,
„finansijski
konglomerati”
kako su definirani
u članku 2. točki
14. Direktive
2002/87/EZ,
„pružatelji platnih
usluga” kako su

<p>definirani u članku 4. točki 11. Direktive (EU) 2015/2366 i „institucije za elektronički novac“ kako su definirane u članku 2. točki 1. Direktive 2009/110/EZ, osim što u pogledu Direktive (EU) 2015/849 „financijske institucije“ znači kreditne institucije i financijske institucije kako su definirane u članku 3. točkama 1. i 2. Direktive (EU) 2015/849;”.</p>			
<p>Članak 113. Izmjena Direktive 2013/36/EU U Prilogu I. Direktivi 2013/36/EU, točka 4. zamjenjuje se sljedećim:</p>		<p>Nije preuzeto</p>	<p>Preuzeto u: Zakon o kreditnim institucijama (NN 159/13) članak/članci 8.</p>

<p>„4.Platne usluge kako su definirane u članku 4. točki 3. Direktive (EU) 2015/2366 Europskog parlamenta i Vijeća (45);</p>			
<p>Članak 114. Stavljanje izvan snage Direktiva 2007/64/EZ stavlja se izvan snage s učinkom od 13. siječnja 2018. Sva upućivanja na direktivu stavljenu izvan snage smatraju se upućivanjima na ovu Direktivu i čitaju se u skladu s korelacijskom tablicom iz Priloga II. ovoj Direktivi.</p>	<p><i>Prestanak važenja Zakona o platnom prometu</i> ("Narodne novine", br. 133/09. i 136/12.) Članak 196. Danom stupanja na snagu ovog Zakona prestaje važiti Zakon o platnom prometu ("Narodne novine", br. 133/09. i 136/12.).</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>	

<p>Članak 115.</p> <p>Prenošenje</p> <p>1. Države članice do 13. siječnja 2018. donose i objavljaju mjere potrebne da bi se uskladile s ovom Direktivom. One o tome odmah obavješćuju Komisiju.</p> <p>2. One primjenjuju te mjere od 13. siječnja 2018.</p> <p>Kada države članice donose te mjere, one sadržavaju upućivanje na ovu Direktivu ili se na nju upućuje prilikom njihove službene objave. Države članice određuju načine tog upućivanja.</p> <p>3. Države članice Komisiji dostavljaju tekst glavnih mjera nacionalnog prava</p>	<p><i>Stupanje na snagu</i></p> <p>Članak 197.</p> <p>Ovaj Zakon stupa na snagu osmoga dana od dana objave u Narodnim novinama , osim članka 35. stavka 1. točke 3., članka 36. stavka 3. točaka 5. i 6., članka 36. stavka 4. točke 1., dijela članka 36. stavka 4. točke 2. koji se odnosi na primjenu regulatornih tehničkih standarda o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366, članka 37. stavka 3. točaka 4. i 5., članka 37. stavka 4. točke 1. i članka 69. stavaka od 1. do 3. i od 5. do 7. ovoga Zakona koji stupaju na snagu prvog dana nakon proteka roka od 18 mjeseci od dana stupanja na snagu delegiranog akta Europske komisije donesenog na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366, te članka 48. stavka 8. ovoga Zakona koji stupa na snagu dvije godine nakon stupanja na snagu ovoga Zakona.</p> <p><i>Usklađenost s propisima Europske unije</i></p> <p>Članak 2.</p> <p>Ovaj Zakon sadržava odredbe koje su u skladu s Direktivom (EU) 2015/2366 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2015. o platnim uslugama na unutarnjem tržištu, o izmjeni direktiva 2002/65/EZ, 2009/110/EZ i 2013/36/EU te Uredbe (EU) br. 1093/2010 i o stavljanju izvan snage Direktive 2007/64/EZ (SL L 337, 23. 12. 2015., u dalnjem tekstu: Direktiva (EU) 2015/2366).</p> <p><i>Stupanje na snagu</i></p> <p>Članak 197.</p> <p>Ovaj Zakon stupa na snagu osmoga dana od dana objave u Narodnim novinama , osim članka 35. stavka 1. točke 3., članka 36. stavka 3. točaka 5. i 6., članka 36. stavka 4. točke 1., dijela članka 36. stavka 4. točke 2. koji se odnosi na primjenu regulatornih tehničkih standarda o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366, članka 37. stavka 3. točaka 4. i 5., članka 37. stavka 4. točke 1. i članka 69. stavaka od 1. do 3. i od 5. do 7. ovoga Zakona koji stupaju na snagu prvog dana nakon proteka roka od 18 mjeseci od dana stupanja na snagu delegiranog akta Europske komisije donesenog na temelju</p>	<p>U potpunost i preuzeto</p>
---	---	-------------------------------

<p>koje donesu u području na koje se odnosi ova Direktiva.</p>	<p>članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366, te članka 48. stavka 8. ovoga Zakona koji stupa na snagu dvije godine nakon stupanja na snagu ovoga Zakona.</p>	
<p>4. Odstupajući od stavka 2., države članice osiguravaju da se sigurnosne mjere iz članaka 65., 66., 67. i 97. primjenjuju počevši od 18 mjeseci od datuma stupanja na snagu regulatornih tehničkih standarda iz članka 98.</p> <p>5. Države članice ne smiju zabraniti pravnim osobama koje prije 12. siječnja 2016. na njihovu državnom području obavljaju aktivnosti pružateljâ usluga iniciranja plaćanja i pružateljâ usluga pružanja informacija o računu u smislu ove Direktive da nastave obavljati iste aktivnosti na njihovu državnom</p>	<p><i>Usklađivanje s odredbama ovog Zakona</i></p> <p>Članak 191.</p> <p>(13) Pravne osobe osnovane u Republici Hrvatskoj koje do donošenja ovog Zakona pružaju uslugu koja odgovara platnoj usluzi iz članka 4. točke 7. ovog Zakona dužne su Hrvatskoj narodnoj banci podnijeti zahtjev za izdavanje odobrenja za pružanje platne usluge iz članka 4. točke 7. ovog Zakona u roku od tri mjeseca od dana stupanja na snagu ovog Zakona.</p> <p>(14) Pravne osobe osnovane u Republici Hrvatskoj koje do donošenja ovog Zakona pružaju uslugu koja odgovara platnoj usluzi iz članka 4. točke 8. ovog Zakona dužne su Hrvatskoj narodnoj banci podnijeti zahtjev za upis u registar iz članka 93. ovog Zakona za pružanje platne usluge iz članka 4. točke 8. ovog Zakona u roku od tri mjeseca od dana stupanja na snagu ovog Zakona.</p> <p>(15) Pravne osobe iz stavaka 13. i 14. ovog članka do donošenja odluke Hrvatske narodne banke o podnesenom zahtjevu pružaju uslugu u skladu s važećim propisima.</p> <p>(16) Pružatelj platnih usluga koji vodi račun ne smije, za vrijeme provođenja usklađivanja svojeg poslovanja s regulatornim tehničkim standardima o autentifikaciji i komunikaciji koje kao delegirani akt donosi Europska Komisija na temelju članka 98. stavka 4. Direktive (EU) 2015/2366, pozivati se na svoju neusklađenosnost s tim standardima kako bi blokirao ili ometao uporabu usluga iniciranja plaćanja i usluga pružanja informacija o računu za račune koje oni vode.</p>	

<p>području tijekom prijelaznog razdoblja iz stavaka 2. i 4. u skladu s trenutačno primjenjivim regulatornim okvirom.</p> <p>6. Države članice osiguravaju da, sve dok pojedinačni pružatelji platnih usluga koji vode račune nisu uskladeni s regulatornim tehničkim standardima iz stavka 4., pružatelji platnih usluga koji vode račune ne zlorabe svoju neusklađenost kako bi blokirali ili ometali uporabu usluga iniciranja plaćanja i usluga pružanja informacija o računu za račune koje oni vode.</p>			
--	--	--	--

Članak 116. Stupanje na snagu Ova Direktiva stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u Službenom listu Europske unije.		Nije potrebno preuzimanje	Ovaj članak uređuje stupanje na snagu ove Direktive.
Članak 117. Adresati Ova je Direktiva upućena državama članicama.		Nije potrebno preuzimanje	Ovaj članak propisuje da je Direktiva upućena državama članicama.
PRILOG I. PLATNE USLUGE (kako su navedene u članku 4. točki 3.) 1.Usluge koje omogućuju polaganje gotovog novca na račun za plaćanje te svi postupci koji su potrebni za	Platne usluge Članak 4. Platne usluge jesu sljedeće usluge koje pružatelji platnih usluga obavljaju kao svoju djelatnost: 1. usluge koje omogućuju polaganje gotovog novca na račun za plaćanje kao i svi postupci koji su potrebni za vođenje računa za plaćanje 2. usluge koje omogućuju podizanje gotovog novca s računa za plaćanje kao i svi postupci koji su potrebni za vođenje računa za plaćanje 3. usluge izvršenja platnih transakcija, uključujući prijenos novčanih sredstava na račun za plaćanje kod korisnikova pružatelja platnih usluga ili kod drugog pružatelja platnih usluga, i to: a) izvršenje izravnih terećenja, uključujući jednokratna izravna terećenja	U potpunosti preuzeto	

<p>vođenje računa za plaćanje.</p> <p>2.Usluge koje omogućuju podizanje gotovog novca s računa za plaćanje te svi postupci koji su potrebni za vođenje računa za plaćanje.</p> <p>3.Izvršenje platnih transakcija, uključujući prijenos novčanih sredstava na račun za plaćanje kod pružatelja platnih usluga korisnika ili kod drugog pružatelja platnih usluga:</p> <p>(a)izvršenje izravnih terećenja uključujući jednokratna izravna terećenja;</p> <p>(b)izvršenje platnih transakcija putem platnih</p>	<p>b) izvršenje platnih transakcija putem platnih kartica ili sličnog sredstva ili c) izvršenje kreditnih transfera, uključujući trajne naloge</p> <p>4. usluge izvršenja platnih transakcija u kojima su novčana sredstva pokrivena kreditnom linijom za korisnika platnih usluga, i to:</p> <p>a) izvršenje izravnih terećenja, uključujući jednokratna izravna terećenja b) izvršenje platnih transakcija putem platnih kartica ili sličnog sredstva ili c) izvršenje kreditnih transfera, uključujući trajne naloge</p> <p>5. usluge izdavanja platnih instrumenata i/ili prihvatanja platnih transakcija</p> <p>6. usluge novčanih pošiljaka</p> <p>7. usluge iniciranja plaćanja i 8. usluge informiranja o računu</p>	
---	--	--

<p>kartica ili sličnih uređaja;</p> <p>(c)izvršenje kreditnih transfera, uključujući trajne naloge.</p> <p>4.Izvršenje platnih transakcija kod kojih su novčana sredstva pokrivena kreditnom linijom za korisnika platnih usluga:</p> <p>(a)izvršenje izravnih terećenja uključujući jednokratna izravna terećenja;</p> <p>(b)izvršenje platnih transakcija putem platnih kartica ili sličnih uređaja;</p> <p>(c)izvršenje kreditnih transfera, uključujući trajne naloge.</p>		

<p>5.Izdavanje platnih instrumenata i/ili prihvatanje platnih transakcija.</p> <p>6.Novčane pošiljke.</p> <p>7.Usluge iniciranja plaćanja.</p> <p>8.Usluge pružanja informacija o računu.</p>			
<p>PRILOG II.</p> <p>KORELACIJSKA TABLICA</p> <p>Ova Direktiva Direktiv 2007/64/E a Z</p> <p>Članak Članak 1.</p> <p>1. stavak stavak 1.</p> <p>1.</p> <p>Članak Članak 1.</p> <p>1. stavak stavak 2.</p> <p>2.</p> <p>Članak Članak 2.</p> <p>2. stavak stavak 1.</p> <p>1.</p> <p>Članak</p> <p>2. stavak</p> <p>2.</p> <p>Članak</p> <p>2. stavak</p> <p>3.</p> <p>Članak</p>		<p>Nije potrebno preuzimanje</p>	<p>Prilog II. su korelacijske tablice.</p>

2. stavak			
4.			
Članak Članak 2.			
2. stavak stavak 3.			
5.			
Članak Članak 3.			
3.			
Članak Članak 4.:			
4.:			
točke 1., točke 1., 2., 3., 4., 2., 3., 4., 5.			
5. i 10. i 10.			
točka 7. točka 6.			
točka 8. točka 7.			
točka 9. točka 8.			
točka točka 9.			
11.			
točka točka 14.			
12.			
točka točka 16.			
13.			
točka točka 23.			
14.			
točke točke 11., 20., 21. i 12. i 13.			
22.			
točka točka 28.			
23.			
točka točka 15.			
25.			
točke točke 17. i 26. i 27. 18.			
točka točka 20.			
28.			

<p>točka točka 19. 29. točka točka 21. 33. točke točke 24., 34., 35., 25., 26. i 36. i 37. 27. točka točka 22. 38. točke točke 29. i 39. i 40. 30. točke 6., - od 15. do 19., 24., od 30. do 32. i od 41. do 48. Članak Članak 5. 5. stavak 1. Članak 5. stavak 2. Članak 5. stavak 3. Članak - 5. stavak 4. Članak - 5. stavak 5.</p>			
---	--	--	--

Članak - 5. stavak 6. Članak - 5. stavak 7. Članak - 6. stavak 1. Članak - 6. stavak 2. Članak - 6. stavak 3. Članak - 6. stavak 4. Članak Članak 6. 7. Članak Članak 7. 8. stavak stavak 1. 1. Članak Članak 7. 8. stavak stavak 2. 2. Članak Članak 7. 8. stavak stavak 3. 3. Članak Članak 8. 9. stavak stavak 1. 1. Članak Članak 8. 9. stavak stavak 2.			
---	--	--	--

2. Članak Članak 8. 9. stavak stavak 3. 3. Članak Članak 9. 10. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 9. 10. stavak 2. stavak 2. - Članak 9. stavci 3. i 4. Članak Članak 10. 11. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 10. 11. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 10. 11. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 10. 11. stavak 4. stavak 4. Članak Članak 10. 11. stavak 5. stavak 5. Članak Članak 10. 11. stavak 6. stavak 6. Članak Članak 10. 11. stavak 7. stavak 7.		
--	--	--

Članak	Članak 10.
11.	stavak 8.
stavak 8.	
Članak	Članak 10.
11.	stavak 9.
stavak 9.	
Članak	Članak 11.
12.	
Članak	Članak 12.
13.	stavak 1.
stavak 1.	
Članak	Članak 12.
13.	stavak 2.
stavak 2.	
Članak	Članak 12.
13.	stavak 3.
stavak 3.	
Članak	Članak 13.
14.	
stavak 1.	
Članak	Članak 13.
14.	
stavak 2.	
Članak	-
14.	
stavak 3.	
Članak	-
14.	
stavak 4.	
Članak	-
15.	
stavak 1.	
Članak	-
15.	

stavak 2. Članak - 15. stavak 3. Članak - 15. stavak 4. Članak - 15. stavak 5. Članak Članak 14. 16. Članak Članak 15. 17. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 15. 17. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 15. 17. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 15. 17. stavak 4. stavak 4. Članak Članak 16. 18. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 16. 18. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 16. 18. stavak 2. stavak 3. Članak Članak 16.			
---	--	--	--

<p>18. stavak 3. stavak 4. Članak Članak 16. 18 stavak 4. stavak 5. Članak Članak 16. 18. stavak 5. stavak 6. Članak Članak 17. 19. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 17. 19. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 17. 19. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 17. 19. stavak 4. stavak 4. Članak Članak 17. 19. stavak 5. stavak 5. Članak Članak 17. 19. stavak 7. stavak 6. Članak Članak 17. 19. stavak 8. stavak 7. Članak - 19. stavak 8. Članak Članak 18. 20. stavak 1.</p>			
--	--	--	--

stavak 1. Članak Članak 18. 20. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 19. 21. Članak Članak 20. 22. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 20. 22. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 20. 22. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 20. 22. stavak 4. stavak 4. Članak Članak 20. 22. stavak 5. stavak 5. Članak Članak 21. 23. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 21. 23. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 21. 23. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 22. 24. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 22.		
--	--	--

24. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 22. 24. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 23. 25. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 23. 25. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 24. 26. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 24. 26. stavak 2. stavak 2. Članak - 27. stavak 1. Članak - 27. stavak 2. Članak Članak 25. 28. stavak 1. stavak 1. Članak - 28. stavak 2. Članak - 28. stavak 3. Članak - 28.		
---	--	--

stavak 4. Članak - 28. stavak 5. Članak Članak 25. 29. stavci 2. i stavak 1.3. Članak - 29. stavak 2. Članak Članak 25. 29. stavak 4. stavak 3. Članak - 29. stavak 4. Članak - 29. stavak 5. Članak - 29. stavak 6. Članak - 30. stavak 1. Članak - 30. stavak 2. Članak - 30. stavak 3. Članak - 30. stavak 4.			
---	--	--	--

Članak - 31. stavak 1. Članak Članak 25. 31. stavak 4. stavak 2. Članak Članak 26. 32. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 26. 32. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 26. 32. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 26. 32. stavak 4. stavak 4. Članak Članak 26. 32. stavak 5. stavak 5. Članak Članak 26. 32. stavak 6. stavak 6. Članak - 33. stavak 1. Članak - 33. stavak 2. Članak Članak 27. 34. Članak Članak 28. 35. stavak 1.			
---	--	--	--

stavak 1. Članak Članak 28. 35. stavak 2. stavak 2. Članak - 36. Članak Članak 29. 37. stavak 1. Članak - 37. stavak 2. Članak - 37. stavak 3. Članak - 37. stavak 4. Članak - 37. stavak 5. Članak Članak 30. 38. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 30. 38. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 30. 38. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 31. 39. Članak Članak 32. 40. stavak 1.			
---	--	--	--

stavak 1. Članak Članak 32. 40. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 32. 40. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 33. 41. Članak Članak 34. 42. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 34. 42. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 35. 43. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 35. 43. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 36. 44. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 36. 44. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 36. 44. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 37. 45. stavak 1. stavak 1. Članak -			
---	--	--	--

<p>45. stavak 2. Članak Članak 37.</p> <p>45. stavak 2. stavak 3. Članak -</p> <p>46. Članak -</p> <p>47. Članak Članak 38.</p> <p>48. Članak Članak 39.</p> <p>49. Članak Članak 40.</p> <p>50. Članak Članak 41.</p> <p>51. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 41.</p> <p>51. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 41.</p> <p>51. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 42.</p> <p>52. stavak 1. točka 1. Članak Članak 42.</p> <p>52. stavak 2. točka 2. Članak Članak 42.</p> <p>52. stavak 3. točka 3. Članak Članak 42.</p>			
---	--	--	--

52. stavak 4. točka 4. Članak Članak 42. 52. stavak 5. točka 5. Članak Članak 42. 52. stavak 6. točka 6. Članak Članak 42. 52. stavak 7. točka 7. Članak Članak 43. 53. Članak Članak 44. 54. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 44. 54. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 44. 54. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 45. 55. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 45. 55. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 45. 55. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 45. 55. stavak 4. stavak 4.			
--	--	--	--

	<p>Članak Članak 45.</p> <p>55. stavak 5.</p> <p>stavak 5.</p> <p>Članak Članak 45.</p> <p>55. stavak 6.</p> <p>stavak 6.</p> <p>Članak Članak 46.</p> <p>56.</p> <p>Članak Članak 47.</p> <p>57. stavak 1.</p> <p>stavak 1.</p> <p>Članak Članak 47.</p> <p>57. stavak 2.</p> <p>stavak 2.</p> <p>Članak Članak 47.</p> <p>57. stavak 3.</p> <p>stavak 3.</p> <p>Članak Članak 48.</p> <p>58. stavak 1.</p> <p>stavak 1.</p> <p>Članak Članak 48.</p> <p>58. stavak 2.</p> <p>stavak 2.</p> <p>Članak Članak 48.</p> <p>58. stavak 3.</p> <p>stavak 3.</p> <p>Članak Članak 49.</p> <p>59. stavak 1.</p> <p>stavak 1.</p> <p>Članak Članak 49.</p> <p>59. stavak 2.</p> <p>stavak 2.</p> <p>Članak Članak 50.</p> <p>60. stavak 1.</p>		
--	---	--	--

stavak 1. Članak Članak 50. 60. stavak 2. stavak 2. Članak - 60. stavak 3. Članak Članak 51 61. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 51. 61. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 51. 61. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 51. 61. stavak 4. stavak 4. Članak Članak 52. 62. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 52. 62. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 52. 62. stavak 3. stavak 3. Članak - 62. stavak 4. Članak - 62. stavak 5.			
--	--	--	--

Članak	Članak 53.		
63.	stavak 1.		
stavak 1.			
Članak	Članak 53.		
63.	stavak 2.		
stavak 2.			
Članak	Članak 53.		
63.	stavak 3.		
stavak 3.			
Članak	Članak 54.		
64.	stavak 1.		
stavak 1.			
Članak	Članak 54.		
64.	stavak 2.		
stavak 2.			
Članak	Članak 54.		
64.	stavak 3.		
stavak 3.			
Članak	Članak 54.		
64.	stavak 4.		
stavak 4.			
Članak	-		
65.			
stavak 1.			
Članak	-		
65.			
stavak 2.			
Članak	-		
65.			
stavak 3.			
Članak	-		
65.			
stavak 4.			
Članak	-		

65. stavak 5. Članak -			
65. stavak 6. Članak -			
66. stavak 1. Članak -			
66. stavak 2. Članak -			
66. stavak 3. Članak -			
66. stavak 4. Članak -			
67. stavak 1. Članak -			
67. stavak 2. Članak -			
67. stavak 3. Članak -			
67. stavak 4. Članak Članak 55.			
68. stavak 1.			

stavak 1. Članak Članak 55. 68. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 55. 68. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 55. 68. stavak 4. stavak 4. Članak Članak 56. 69. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 56. 69. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 57. 70. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 57. 70. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 58. 71. stavak 1. Članak - 71. stavak 2. Članak Članak 59. 72. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 59. 72. stavak 2. stavak 2.		
---	--	--

Članak	Članak 60.
73.	stavak 1.
stavak 1.	
Članak	-
73.	
stavak 2.	
Članak	Članak 60.
73.	stavak 2.
stavak 3.	
Članak	Članak 61.
74.	stavci 1., 2.
stavak 1.i 3.	
Članak	-
74.	
stavak 2.	
Članak	Članak 61.
74.	stavak 4. i
stavak 3.članak 61.	
	stavak 5.
Članak	-
75.	
stavak 1.	
Članak	-
75.	
stavak 2.	
Članak	Članak 62.
76.	stavak 1.
stavak 1.	
Članak	Članak 62.
76.	stavak 2.
stavak 2.	
Članak	Članak 62.
76.	stavak 3.
stavak 3.	

<p>Članak -</p> <p>76.</p> <p>stavak 4.</p> <p>Članak Članak 63.</p> <p>77. stavak 1.</p> <p>stavak 1.</p> <p>Članak Članak 63.</p> <p>77. stavak 2.</p> <p>stavak 2.</p> <p>Članak Članak 64.</p> <p>78. stavak 1.</p> <p>stavak 1.</p> <p>Članak Članak 64.</p> <p>78. stavak 2.</p> <p>stavak 2.</p> <p>Članak Članak 65.</p> <p>79. stavak 1.</p> <p>stavak 1.</p> <p>Članak Članak 65.</p> <p>79. stavak 2.</p> <p>stavak 2.</p> <p>Članak Članak 65.</p> <p>79. stavak 3.</p> <p>stavak 3.</p> <p>Članak Članak 66.</p> <p>80. stavak 1.</p> <p>stavak 1.</p> <p>Članak Članak 66.</p> <p>80. stavak 2.</p> <p>stavak 2.</p> <p>Članak Članak 66.</p> <p>80. stavak 3.</p> <p>stavak 3.</p> <p>Članak Članak 66.</p>			
--	--	--	--

80. stavak 4. stavak 4. Članak Članak 66. 80. stavak 5. stavak 5. Članak Članak 67. 81. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 67. 81. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 67. 81. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 68. 82. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 68. 82. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 69. 83. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 69. 83. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 69. 83. stavak 3. stavak 3. Članak Članak 70. 84. Članak Članak 71. 85. Članak Članak 72.			
--	--	--	--

86. Članak Članak 73. 87. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 73. 87. stavak 1. stavak 2. Članak Članak 73. 87. stavak 2. stavak 3. Članak Članak 74. 88. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 74. 88. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 74. 88. stavak 2. stavak 3. Članak Članak 74. 88. stavak 2. stavak 4. Članak Članak 74. 88. stavak 3. stavak 5. Članak Članak 75. 89. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 75. 89. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 75. 89. stavak 3. stavak 3.		
--	--	--

Članak - 90. stavak 1. Članak - 90. stavak 2. Članak Članak 76. 91. Članak Članak 77. 92. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 77. 92. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 78. 93. Članak Članak 79. 94. stavak 1. stavak 1. Članak - 94. stavak 2. Članak - 95. stavak 1. Članak - 95. stavak 2. Članak - 95. stavak 3. Članak - 95. stavak 4.			
---	--	--	--

Članak -			
95.			
stavak 5.			
Članak -			
96.			
stavak 1.			
Članak -			
96.			
stavak 2.			
Članak -			
96.			
stavak 3.			
Članak -			
96.			
stavak 4.			
Članak -			
96.			
stavak 5.			
Članak -			
96.			
stavak 6.			
Članak -			
97.			
stavak 1.			
Članak -			
97.			
stavak 2.			
Članak -			
97.			
stavak 3.			
Članak -			
97.			
stavak 4.			
Članak -			

97. stavak 5. Članak -			
98. stavak 1. Članak -			
98. stavak 2. Članak -			
98. stavak 3. Članak -			
98. stavak 4. Članak -			
98. stavak 5. Članak Članak 80.			
99. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 80.			
99. stavak 2. stavak 2. Članak -			
100. stavak 1. Članak -			
100. stavak 2. Članak -			
100. stavak 3. Članak Članak 82.			
100. stavak 2.			

stavak 4. Članak - 100. stavak 5. Članak - 100. stavak 6. Članak - 101. stavak 1. Članak - 101. stavak 2. Članak - 101. stavak 3. Članak - 101. stavak 4. Članak Članak 83. 102. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 83. 102. stavak 2. stavak 2. Članak Članak 81. 103. stavak 1. stavak 1. Članak - 103. stavak 2. Članak - 104. Članak -			
--	--	--	--

105. stavak 1. Članak - 105. stavak 2. Članak - 105. stavak 3. Članak - 105. stavak 4. Članak - 105. stavak 5. Članak - 106. stavak 1. Članak - 106. stavak 2. Članak - 106. stavak 3. Članak - 106. stavak 4. Članak - 106. stavak 5. Članak Članak 86. 107. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 86. 107. stavak 2.			
---	--	--	--

stavak 2.
Članak Članak 86.
107. stavak 3.
stavak 3.
Članak Članak 87.
108.
Članak Članak 88.
109. stavak 1.
stavak 1.
Članak Članak 88.
109. stavak 3.
stavak 2.
Članak Članak 88.
109. stavci 2. i
stavak 3.4.
Članak -
109.
stavak 4.
Članak -
109.
stavak 5.
Članak Članak 90.
110.
Članak -
111.
stavak 1.
Članak -
111.
stavak 2.
Članak -
112.
stavak 1.
Članak -
112.

stavak 2. Članak Članak 92. 113. Članak Članak 93. 114. Članak Članak 94. 115. stavak 1. stavak 1. Članak Članak 94. 115. stavak 2. stavak 2. Članak - 115. stavak 3. Članak - 115. stavak 4. Članak - 115. stavak 5. Članak Članak 95. 116. Članak Članak 96. 117. Prilog I. Prilog			
--	--	--	--